# 1900 Me

### **GIOVEDÍ 3 SETTEMBRE 1998**

Un discorso di Günter Grass, impegnato in questi giorni nella campagna elettorale a fianco di Gerhard Schröder

GNI QUATTRO anni, così vuole la democrazia, ci sono le elezioni federali. Il governo e l'opposizione si sforzano di mostrare ciascuno il proprio lato migliore. Gli elettori, di solito semidimenticati, si sentono di nuovo corteggiati. Sembra quasi che i cittadini giochino davvero il ruolo che la Costituzione attribuisce loro: per un breve periodo sono i sovrani. L'elettore pretende la resa dei conti, ha due voti da spendere (il sistema elettorale tedesco prevede il doppio voto, n.d.r.), decide lui. Così vanno le cose in teoria. Ma in pratica?

Io ho i miei dubbi. Perché se guardiamo a quel che è successo nelle due ultime elezioni federali sorgono immediatamente due interrogativi. Com'è potuto accadere che nel '90 e nel '94 un governo alla bancarotta abbia potuto essere premiato dagli elettori, e specialmente da quelli dei Länder dell'est? Che cosa ha spinto la maggioranza dei cittadini (...) a dare fiducia a un cancelliere che, al posto dell'unità, aveva dato loro nuove lacerazioni, che li aveva divisi in tedeschi di serie A e B? Perché hanno creduto a bugie tanto grosse che a pareggiarne il peso non basterebbelamole del cancelliere?

La cosa si può spiegare con con l'autocompiacimento. Il cancelliere Kohl, è stato sempre uno che si compiace di sé (...) capace di apparire come uno che credeva alle

sue proprie promesse. Così è riuscito l'imbroglio. Qualsiasi cosa andasse promettendo ai cittadini elettori, una fiorente ripresa economica all'est, un milione di 100mila posti per giovani apprendisti, aggiungeva, nel suo stile, di prometterlo «nella più profonda convinzione» (...) ed è finita che, di fronte a questo modo inflazionistico di dire bugìe, il vecchio proverbio tedesco secondo il quale «a colui che mente una volta non si crede mai più» non

ha avuto più corso (...) Permettetemi tornare con la memoria all'epoca in cui per la prima volta mi ritrovai coinvolto in una campagna elettorale. È passato tanto tempo: era il 1961, l'anno della costru-

zione del Muro, ed io sostenni Willy Brandt, allora borgomastro di Berlino ovest che, mentre la città veniva irrimediabilmente divisa, si candidava alla cancelleria per la Spd.

Il mio proposito di appoggiarlo, in realtà, all'inizio era rimasto piuttosto vago. A motivarmi davvero fu, dopo un po', un discorso che tenne, a Ratisbona, il cancelliere federale di allora, Konrad Adenauer. In questo discorso il litico come se fosse un nemico

Ogni

lunedì

due pagine

dedicate

ai libri

e al mondo

dell'editoria



mortale, e lo fece in modo totale, vale a dire con l'intento di distruggerne anche la biografia. Il presidente di un partito che si autodefiniva «cristiano» (Adenauer era presidente della Cdu, n.d.r.) non si vergognò di diffamare Brandt presentando come una macchia la sua nascita come figlio illegittimo e come una colpa la sua vita pericolosa da esule politico. Del fatto che con questi insulti venisse diffamacancelliere attaccò l'avversario po- | ta l'intera resistenza contro il na-

non importava un bel nulla. Anzi, la sua intenzione era proprio scatenare una campagna che negli anni successivi avrebbe fatto diventare praticabile senza scrupoli

il metodo della diffamazione politica. Certo, in qualche giornale borghese ci fu chi storse il naso, alcuni si lamentarono delle «cattive maniere» di Adenauer, ma in tutto zionalsocialismo al cancelliere il paese non fu dato di udire un ri-

gli uomini politici, a qualunque partito appartengano, debbono riconoscere. Decenni dopo, questa nostra concezione si è dimostrata valida al di là dei confini. Ouando la Rdt ha cominciato ad andare a fondo, sono stati i cit-

fiuto pubblico di questi metodi. Peggio ancora: essi hanno fatto scuola(...) Questa demagogia

ho cominciato a comoatterla allora, trent'anni fa. Prima da solo, poi insieme La Repubblica federale non habisogno di con altri scrittori che, definizioni nuove, prendendo le distanze dalla finzione narcome la «Repubblica rativa, si sono gettati di Berlino»: quello nella realtà della poliche le manca è una tica. Insieme, allora, Costituzione approfondammo associavata dal popolo (...) zioni di sostegno ai Essa dovrebbe sancire socialdemocratici. un diritto di cittadi-Volevamo che la polinanza adeguato ai tica non fosse lasciata tempi e aperto ai cittatutta nelle mani dei dini di origine strapartiti. Noi - voglio diniera; dovrebbe rafre molti della mia geforzare il federalismo nerazione - dal fallie nello stesso tempo mento della Repubsenza limitare le comblica di Weimar abpetenze dei Länder biamo tratto l'idea che la democrazia competenza particolare in materia non sia mai un patrimonio sicuro; che essa debba essere sem-

di cultura, non fosse che in rapporto all'idea di una identità culturale europea; (...) dovrebbe stabilire il pre difesa e sempre principio del diritto al lavoro (...) La pace interna è in pericolo. Ma rinnovata; che la sua sostanza consista nel il pericolo non sono gli stranieri rendere i cittadini che da noi cercano asilo, lavoro, se consapevoli e sovrani possibile una nuova patria. Piuttosto lo è il governo federale, che dà dello stato secondo la Costituzione: una cirsempre nuovo alimento alla ostilicostanza, questa, che tà verso gli stranieri, (...) sotto la sua spada la Germania è diventata un paese inospitale (...) Quando in

Baviera un manifesto dei Verdi diffonde la triste verità secondo cui nella Germania odierna Gesù Cristo non avrebbe diritto all'asilo, si sente un coro di reazioni ipocrite e

tadini consapevoli che gridando solo il ministro federale dell'Inter-«Siamo noi il popolo» hanno mesno Kanther tace, per quanto sapso fine alla dittatura della Sed. pia che, se si desse il caso, la sacra Considerate le miserie attuali, safamiglia qui da noi verrebbe chiurebbe il caso di ricominciare a gri- sa in un campo per clandestini da dare quello slogan, più forte e con espellere e poi un certo Gesù ver-Ponzio Pilato di questo mondo.

«Una carta costituzionale più aperta che accolga fra noi anche gli stranieri e restituisca sovranità ai cittadini»

per seguire la volontà degli elettori, non ha esitato a liquidare la attribuire al governo federale una | propria tradizione migliore (...) Ho

un monito perciò anche per Lafontaine e Schröder: la Germania deve diventare di nuovo un paese ospitale. Un paese senza campi per clandestini da espellere, in cui gli stranieri hanno il diritto di restare e la cui sicurezza non viene messa più in pericolo da xenofobie che hanno il marchio dell'ufficialità governativa. (...) Le bugie del 1990 e del 1994 furono credute. Oggi ne crescono di nuove. Ora si vedrà se l'imbroglio possa essere perpetrato un'altra volta. Per questo ho titolato il mio discorso: «Chi mente tre volte...». Sta a voi, il giorno delle elezioni, completare la frase.

Beh. almeno Kanther

sa quello che vuole.

Ma che cosa ha spinto

i deputati socialde-

mocratici a gettar via

come una zavorra fa-

stidiosa i propri prin-

cìpi? (...) La Spd, le cui

figure esemplari co-

me Willy Brandt e

Ernst Reuter sono so-

pravvissute al terrore

nazista solo perché

trovarono asilo in

Norvegia e in Turchia,

**Günter Grass** 

# Un ritorno sofferto alla Spd

Ieri era a Weimar, oggi parla a Jena, domani sarà a Erfurt: tutte città dell'est. Si dà da fare, Günter Grass, come negli anni '60, quando, scrittore già celeberrimo, si consegnò, carne e anima di «intellettuale engagé», al progetto politico di Willy Brandt. Quello riassunto nel titolo che l'ex borgomastro di Berlino ovest dette al suo discorso d'investitura quando. nel '69. divenne cancelliere: «Osare più democrazia». Che è poi lo slogan che potrebbe benissimo far da titolo al nuovo capitolo della biografia di Grass. Insomma, l'aveva promesso e l'ha fatto. L'autore del «Tamburo di latta», più che settantenne, s'è gettato nella mischia della campagna elettorale tedesca. La prima grande uscita all'est è stata giovedì della scorsa settimana a Schwerin, dove ha pronunciato il comizio di cui pubblichiamo ampi stralci qui accanto. Lo scrittore combatte dalla parte della Spd, ovviamente, ma con una scorta di paletti di confine da piantare ogni dove per delimitare il campo delle proprie disponibilità. Vediamo. Primo, la sua campagna è tutta (solo) per l'ipotesi di un'alleanza rosso-verde; ovvero di un governo formato dalla Spd e dai Verdi: una grosse oannon tra ia Spa e ia Cau-Csu lo vedrebbe nel novero dei nemici irriducibili. Secondo, Grass mantiene la propria libertà di giudizio. Su tutto, ma in particolare sulla politica in materia di immigrazione e di diritto di asilo. Lo scrittore non è per niente accomodante con la scelta della Spd, compiuta nel '92 sull'onda delle difficoltà create dall'ondata migratoria e delle pressioni della base elettorale, di accedere alla pesante limitazione del diritto di asilo che venne decretata allora. L'indignazione per la soppressione di un diritto che la Costituzione sanciva come pegno della memoria dell'esilio subito a suo tempo dagli antifascisti tedeschi, lo spinse a durissime polemiche contro quelli che un tempo erano stati i suoi compagni di strada. La terza libertà della campagna di Günter Grass riguarda l'unità tedesca. Lo scrittore è contrario al modo in cui si è arrivati all'unificazione e questa sua contrarietà è anche, in qualche modo, lo sfondo del suo ultimo romanzo, «È una lunga storia», che è stato oggetto in Germania di infinite polemiche politico-letterarie. L'aver concentrato la propria campagna all'est è, forse, anche una risposta a quanti lo accusano di non aver compreso le ragioni dell'unità tedesca.

**Paolo Soldini** 

# Con una saga scritta da Valerio Massimo Manfredi, Mondadori prosegue sulla strada dei kolossal storici

# La storia facile. Alessandro Magno come Ramses

**CARMEN ALESSI** 

asta con le date, le nozioni, i problemi storiografici. Basta lete rendere commestibile la storia? Anziché un saggio, scrivete un romanzo. Linguaggio e ritmo da kolossal americano a vai col best-seller. La ricetta di successo è stata inventata da Christian Jacq che è riu-

con Alessandro Magno? Detto fatto. A scrivere il romanzone questa con la fatica e con la noia. Vovolta è un archeologo di fama come Valerio Massimo Manfredi. Romanzone in tre volumi. Per intanto è uscito il primo, gli altri due seguiranno in tempi stretti. Titolo: Alexandros, Mondadori editori, appun-Il primo volume ci parlerà della

nascita, dell'infanzia e dell'adolescenza del protagonista. Il grande generale entrerà in scena solo a partire dal secondo, in questo ci dovremo accontentare della descrizione del primo attacco guidato dal giovane sovrano. L'enfant prodige si inventa una scala sulla

roccia per piegare Tebe. Ma andiamo per ordine: il racconto si apre con un'immagine della madre di Alessandro. «In quello stesso istante - si legge lontano, in un remoto paese d'Occidente, una fanciulla si accostava tremando alle querce di un antico santuario per chiedere una benedizione per il figlio che sentiva per la prima volta muovere in grembo. Il nome della fanciulla era Olympias. Il nome del bambino lo rivelò il vento che soffiava impetuoso fra i rami millenari e agitava le foglie morte ai piedi

Jacq che preferisce far parlare gli antichi egiziani più o meno come gente dei giorni nostri. Lentamente ci si addentra nei meandri della vita di palazzo. Si scopre la personalità affascinante del padre di Alessandro, quel Filippo il Macedone conosciuto come grande combattente. La figura paterna influenzerà parecchio la formazione del figlio che sin da piccolo sarà passionale e coraggiosissimo. Ma non basta: la sua educazione deve essere a tutto tondo ed ecco spuntare un precettore d'eccezione, nientemeno che Aristotele. Il filosofo descrive così le «due natu-

si discosta parecchio dallo stile- re» dell'allievo: «Quella del giovane di squisita cultura e di insaziabile curiosità che gli poneva mille domande, che sapeva cantare, disegnare e recitare a memoria le tragedie di Euripide e quella del guerriero furente e barbarico e dello sterminatore implacabile». Aristotele, poi, risbuca nella veste di investigatore che indaga sull'assassinio di Filippo. L'autore nella nota finale spiega che per scrivere questo «romanzo di Alessandro» ha consultato storici e poeti antichi. Il mix insomma è perfetto: passioni, avventure, thrilling, con un certo tasso di attentibilità. È nato un best-seller?



scito a far trangugiuare a centinaia di migliaia di persone le vicende dei faraoni in una ormai memorabile serie di libri sull'Egitto che, come uscivano, finivano in testa alle classifiche di vendita di mezzo mondo. Se funziona sulle sponde del Nilo e con Ramsete - si sono detti alla Mondadori - perché non provare dei tronchi giganti: Aléxandros».

Una prosa dai timbri arcaici che



# L'Orso russo non fa più paura

# Mercati finanziari in ripresa, Milano a +2,49%

ROMA. L'Orso russo è tornato in | Fiat che ha guadagnato il 7,88% | tela», ha spiegato un operatore se- | l'Asia all'America Latina, dagli Usa gabbia. Dopo la grande paura, ieri i tornando a quota 5.780. Le voci su condo il quale il mercato «non ha all'Europa. principali mercati azionari sono un possibile interesse di rastrellastati improntati al rialzo. Anche la menti su Snia da parte di De Bene-Borsa di Milano è tornata al sereno detti (al solito né confermati né dopo cinque sedute negative consecutive che hanno portato ad un tato il titolo chimico a guadagnare drastico ridimensionamento della capitalizzazione. Il Mibtel ha chiusoa+2,49%, a quota 21.061.

Il panico sembra dietro le spalle, ma le preoccupazioni per il futuro non sono affatto dissolte. Ciò spiega, ad esempio, il numero relativamente contenuto degli scambi che hanno superato di poco i 3.000 miliardi: 1.000 miliardi meno di ieri. Anche il nervosismo non ha smesso di farsi sentire.

Borsa milanese si è fatta poi più | te dello 0,65% scendendo sotto guardinga, attenta a mollare ai minimi segni di titubanza di Wall vo andamento della società petro-Steet, anche ieri in deciso incremento tanto che l'indice è stato più volte sul punto di risfondare, tenuta del dollaro. stavolta al rialzo, la fatidica quota

smentiti da Ivrea) hanno poi porl'8,87%. Mediaset, a sua volta, si è giovata dell'incontro tra Murdoch e i vertici della società guadagnandoil6,38%.

Il recupero di ieri è stato caratterizzato anche dai buoni risultati dei bancari che dopo le cattive performance dei giorni scorsi hanno ottenuto rialzi sensibili, a partire dalle Banca di Roma addirittura sospese per eccesso di ribasso il giorno precedente. Bastian con-Partita al rialzo di oltre il 3%, la trario, invece, le Eni che sono calaquota 9.000. Tra le cause del cattilifera ci sono i timori riguardanti la caduta del prezzo del greggio e la

«La Borsa americana ci ha abituato a manifestare le tendenze Tra i titoli più importanti la par- nell'ultima ora di contrattazioni, te del leone è stata riservata alla | quindi ha prevalso una certa cau-

L'INTERVISTA

# Robert Litan, Usa «Anche la Fed tagli il costo del danaro»

NEW YORK. Robert Litan è direttore 60% chenon investe? del dipartimento economico alla srookings institution, ia prestigiosa fondazione progressista-moderata di Washington. Halavorato con i consiglieri economici dell'amministrazione Carter, ed è stato direttore associato dell'Ufficio del Budget, oltre che dirigente dell'Antitrust. Recentemente ha scritto con Jonathan Rauch un rapporto per il Ministero del Tesoro dal titolo, «La finanza americana nel secolo ventunesimo». Con lui abbiamo parlato dell'attuale situazione di Wall Street.

Quale sarà l'impatto dell'andamento delle borse sull'economia

«Molto dipende dalla reazione dei consumatori. Fino ad ora, hanno ridotti i risparmi e speso parecchio, sentendosi fiduciosi nel mercato, e questo è il cosiddetto effetto ricchezza. È possibile adesso che un ridimensionamento della borsa raffreddi gli entusiasmi. Le stime economiche convenzionali dicono che per ogni dollaro guadagnato alla borsa si spendono 4 centesimi. Se il mercato continua a scendere, la spesa dei consumatori nei prossimi anni dovrebbe ridursi di 19 miliardi. Se la gente si spaventa, tra qualche anno potremmo vedere un declino del Pil dell'1% circa. E questo è un argomento importante per riconsiderare la politica della Federal Reserve Bank. Un crollo della borsa potrebbe influenzare quelli che sono coinvolti nel mercato, ma sappiamo che negli Usa sono il 40% della popolazione».

Quale sarà l'impatto sul restante

Bot sono sicuri. Poi il contrario: i

«Chi decide di non investire, lo fa perche non ha denaro. In America la gran parte della ricchezza è concentrata nelle mani di pochi. Una gran parte del 40% che investe lo fa per garantirsi la pensione. Poi ci sono quelli che investono fuori dei fondi pensionistici. Di questi parliamo quando citiamo l'effetto ricchezza. Sono coloro che dopo un crollo di Wall Street non compreranno più lo yatch». Ma che cosa accadrà ai piccoli investitori?

«Se sono vicini alla pensione, saranno incoraggiati a risparmiare di più. Quelli al di sotto di 50 anni non cambieranno comportamento». La crisi economica internazionale e dei mercati emergenti avrà ancora delle conseguenze sul mercato americano o abbiamo vi-

stogiàla fine del loro impatto? «Épiù complicato di così. Un grande impatto diretto non ci sarà perché le banche americane non sono troppo scoperte nei confronti degli altri mercati. Ma gli effetti psicologici ci sono stati e ci saranno. Tutto questo avviene, mentre gli elementi fondamentali dell'economia continuano a godere di buona salute».

Prima ha accennato a una riconsiderazione della politica monetaria. A cosa si riferisce?

«C'è il forte rischio che la Federal Reserve Bank non rilassi la politica monetaria. Sappiamo che le esportazioni sono state colpite dalla crisi in Asia. Con il declino della borsa e la riduzione dei consumi dobbiamo chiederci quali saranno le dimensio-

ancora riguadagnato appieno la serenità: i fondamentali contano certamente, ma nel breve restano diversi motivi di ansia».

A dettar legge, sembrano per ora tornati i dati positivi registrati dalle maggiori società che guidano i listini, che hanno preso il sopravvento sui timori scatenati dalla crisi di Mosca. Un colpo di rene, quello delle Borse, che ha visto salire tutti i listini un po' ovunque: dal-

LA FEBBRE DEI MERCATI

È andata abbastanza bene sin dalla mattinata a Tokyo (+0,05%). Ma più che il guadagno in sé, in realtà minimo, il dato positivo è seguito: non accadeva dalla fine di luglio. «Se c'è ancora una buona dose di incertezza sull'andamento dei mercati - rileva un operatore nipponico-èanche vero che il sentimento generale è la fiducia».

Decisamente più positiva la

che si è trattato del terzo rialzo di che alle piazze ritenute maggior-

giornata delle Borse europee, dove il segno più non si è mai mosso davanti ai listini, e in Germania (per le blue chips), Spagna e Svizzera ha preceduto una cifra superiore al 3%. Wall Street ha ridato fiato anmente dipendenti dal Dow Jones, come le borse latino-americane, che sembrano intenzionate a riprendersi buona parte di quanto perduto: lo dimostrano Città del Messico (che ha toccato il +7,62%) eSan Paolo (+1,78%).

L'INTERVISTA

# Il Diw: «L'Europa deve abbassare tassi e imposte»

Hoffmann, presidente del DIW, uno dei maggiori istituti di ricerca economica tedeschi, vicino ai socialdemocratici. A Berlino gli eco- | ferma allo 0. Dunque lo spazio per nomisti del Diw hanno appena rettificato al ribasso le previsioni sulla crescita tedesca che, secondo i loro calcoli, supererà a fatica il 2,25%. Gli effetti della doppia crisi asiatica e russa continuano a essere sottovalutati e il motivo di questa sottovalutazione non è economico bensì politico: se ci fosse meno ottimismo sul nuovo ciclo economico che si è aperto con la crisi asiatica e le onda- no è previsto al 2,4%, per esempio. te successive (Russia, America Latina, crolli a Wall Street) bisognerebbe riconsiderare molto delle politiche economiche e monetarie condottenelnomedi Maastricht.

L'economista americano Paul Krugman ha lanciato una parola d'ordine agli economisti: abban- rischiamo ben altro. Guardiamo donate le ideologie rigide che rischiano di far precipitare l'econo**mia in una grande depressione e** | se sono scesi praticamente allo 0, consigliate ai vostri governi e alle l'economia non reagisce più all'imbanche centrali di espandere la domanda. Leiè d'accordo?

«Vedo che cominciamo a essere in molti a dire le stesse cose. Né negli | flazione e alla depressione econo-Usa né in Europa oggi c'è una deflazione, ma ci sono segni che vanno in quel senso. La fase di rallentamento dell'economia e il diffondersi di una psicologia da deflazione sono già tra noi e il rischio che possa cambiare anche radicalmente l'atteggiamento dei consumatori e delle imprese è reale. Dipende da come si evolve la crisi asiatica, se il Giappone rinasce dal coma, se la Cina riesce a non svalutare lo yuan, se le economie dei produttori di materie prime latino-americani riusciranno a resistere, se l'Europa dell'est reggerà. Come vede i se sono tanti per essere ottimisti».

Ci sarà pure un punto di partenza per evitare guai peggiori...

«Si c'è e chiama in causa le politiche economiche e monetarie praticate in Europa. Le politiche fiscali sono ancora restrittive come è restrittiva la politica monetaria che la Banca centrale europea, a quanto si sa, si accinge a varare. Dico che è restrittiva non in senso assoluto, visto che i tassi di interesse sono declinanti, ma in relazione all'andamento della crescita dei prezzi. Oggi Francia e Germania viaggiano con una inflazione inferiore all'1%, ma ormai è chiaro che - almeno in Germania, il tasso di inflazione accertato dall'indice dei prezzi è sopravvalutato rispetto all'inflazione effettiva. Come negli Stati Uniti, i miglioramenti tecnologici e di produttivi-

ROMA. Tocca all'Europa prima che | tà, il mutamento stesso dei beni agli Stati Uniti ridurre i tassi di inte- consumati rendono l'inflazione efresse. È questa l'opinione di Lutz | fettiva, secondo studi e analisi piuttosto noti, inferiori di un punto percentuale circa. Per noi significa una crescita dei prezzi sostanzialmente agire, per far calare di più i tassi di interesse e rilanciare la domanda c'è». D'accordo, ma c'è anche il fatidico patto di stablità inventato dal governo tedesco camicia di forza peripaesia moneta unica.

«Penso che un margine di manovra esista dal momento che molti paesi hanno il deficit pubblico al di sotto del 3%. In Germania quest'an-Lo spazio per ridurre le imposte, minimo, c'è. Mi domando: se non lo si fa in conseguenza di una crisi dalle proporzioni incerte come quella che stiamo attraversando quando lo faremo? Sono consapevole dei rischi di azioni di questa natura, ma che cosa è accaduto al Giappone: nel momento in cui i tassi di interespulso. Vogliamo fare la stessa fine, vogliamo che la tendenza alla stanazione dei prezzi ci porti alia de mica?»

Perché ritiene che debba muoversi prima l'Europa degli Stati Uni-

«Perché vedo maggiori possibilità di una ripresa della crescita dei prezzi oltre Atlantico, mentre da noi non vedo rischi di questa natu-

Eppure le maggiori pressioni ce l'ha in queste ore la Federal Reserve mentre i banchieri centrali europei cercano di cavarsela aspettando la fine dell'anno sicuri, comeè ormai ovvio, che il tasso di riferimento dell'euro sarà più vicinoal3%cheal4%».

«Stando gli attuali legami tra le due grandi aree, se la Fed cala i tassi l'Europa si adeguerà, ma ripeto che l'Europa mi sembra nelle migliori condizioni di fare la prima mossa senza che ne risulti alterato il quadro di compatibilità scelte per la moneta unica. Il vero problema americano è non far precipitare oltre Wall Street. Il problema negli States è che le spese di consumo nell'ultimo decennio sono state sostenute dai guadagni di Borsa mentre il tasso di risparmio è calato drasticamente. Se le azioni perdono di valore oltre un certo limite è il reddito familiare che ne risulta falcidiato con le facili conseguenze che si possono immaginare».

**Antonio Pollio Salimbeni** 



Agenti di cambio di New York fanno ginnastica tenendo sotto controllo i monitor della Borsa

ni della contrazione della domanda. Quali sarebbero le conseguenze di

Un allentamento della politica monetaria sarebbe un'assicurazione controla recessione». Cosa farà la Fed?

«Il segnali non sono positivi in questo momento. Credo che Greenspan non toccherà i tassi». Ĉrede che sia vero quello che dice Greenspan, che il mercato non ha alcun impatto sulle sue decisioni in politica monetaria?

«Non proprio, il mercato ha un forte impatto sull'attività economica per i motivi che dicevamo, perché un suo declino provoca una riduzione dei consumi. È vero che l'economia stava crescendo molto bene prima di questa crisi, ma proprio per la fiducia dei consumatori».

una politica monetaria rigida? «Viviamo in una fase di grandi e imprevisti cambiamenti. La crisi asiatica ha indebolito le nostre esportazioni, ma anche l'andamento negativo della borsa è stato inaspettato. Però all'inizio dell'anno siamo stati sorpresi dalle dimensioni della crescita. Nelsecondo trimestre, la crescita economica era stata solo dell'1,6%, e le previsioni per il terzo trimestre sono state ridimensionate al 2,5%. Senza un allentamento della politica monetaria, questa previsione sarà influenzata dal mercato, e potrà essere ridotta a meno del 2%. În quel caso dobbiamo immaginare anche un aumento della disoccupazione».

«Saranno dei mesi difficili, ma non è detto che la situazione peggiori. L'economia va bene, fondamentalmente, e andrà bene anche senza "effetto ricchezza". Non siamo nel 1929, né nel 1987. L'economia è più forte, l'inflazione più bassa. I problemi sono altri. I mercati finanziari sono molto emotivi, c'è il pericolo che si correggano troppo, così come sono cresciuti troppo. Sono convinto anche che l'incertezza politica sul destino di Bill Clinton abbia contribuito all'attuale nervosismo. Nel breve periodo, la gente non dovrebbe prestare attenzione ai giornali. Enon dovrebbe soccombere la panico. Chi ha venduto troppo presto, se ne pentirà».

Anna Di Lellio

Mark Lennihan/Ap

Bot non servono, investite in Borsa. Adesso che crolla il rublo e Wall Street va a rotoli sento che dicono: reinvestite in Bot. La verità è che la gente non ha punti di riferimento, non capisce nulla di quello che sta avvenendo. Solo i delinquenti, quelli che dalla mattina alla sera pensano al denaro e alla Borsa, si muovono con accortezza in mezzo a queste cose. La gente normale, per fortuna, non si comporta così: va al cinema, legge, fa altre cose. Poi però si trova impreparata di fronte alle faccende di denaro e diventa, come un tempo dicevano

gli economisti, il parco buoi». Lo

psicoanalista Aldo Carotenuto

guarda con un misto di curiosità e

di preoccupazione agli alti e bassi

delle Borse. Ma non nasconde un

fondo di pessimismo: «Il rapporto

ROMA. «Prima ci hanno detto che i l'idea del denaro, il quale è qualcosa che cambia continuamente e che non si riesce a dominare. L'uomo perciò finisce per sentirsi mortificato nel suo rapporto con il denaro. E alla fine gli preferisce la lotteria: il caso è sempre più accettabi-

in Bot: un bene fondamentalmente stabile. Adesso cominciano ad investire in azioni, le quali invece salgono e scendono in continuazione. Cosa pensa di questo cambiamento?

«Abbandonando, anche per ragioni di convenienza, gli ormai poco fruttuosi Bot, gli italiani hanno dovuto, o voluto, lasciarsi alle spalle quella mentalità da formica che ha consentito loro di fare provviste per i tempi di magra e di essere in gran parte proprietari della casa che abitano. Negli Stati Uniti tra l'uomo e il denaro ha motiva- è diverso: il concetto di rischio è mento a quelli che rifuggono dal mo. Adesso ci bombardano con

Lo psicoanalista Carotenuto spiega le motivazioni dei risparmiatori

Previsioni per il medio termine?

L'INTERVISTA

# «La gente comune non comprende la Borsa ma è attratta da un irrazionale desiderio di rischio»

Finora gli italiani hanno investito creata l'idea di frontiera, intesa coll'eventualità di rovinarci ma per me richiamo verso l'ignoto, verso ciò che potrebbe essere un azzar-Equesto perlei è positivo?

«Da un punto di vista psicologico investire del denaro in Borsa presuppone un atteggiamento simile a quello del giocatore d'azzardo, che si esalta nello sfidare la sorte e assapora l'ebbrezza del rischio, della possibilità di vincere o perdere tutto in un momento. D'altra parte la ricerca del rischio ha radici profonde. E forse fra qualche anno noi guarderemo con compati-

poiricominciare». Dunque questo cambiamento nel

rapporto tra gli italiani e il risparmioleilogiudica positivo?

«Da un certo punto di vista sì. Ma è anche vero che il denaro è qualcosa di profondamente irrazionale. Siamo noi a dargli, di volta in volta, un significato. E gli uomini sono fondamentalmente ingrati. Per esempio chi dà soldi in prestito si fa più nemici che amici, perché prestare presuppone la riconoscenza. Ripeto: il denaro è un fatto irrazionale, che noi non dominiazioni irrazionali. Non si nasce con | molto più accettato e perciò si è | rischio e sapremo accettare anche | queste storie della Borsa, dei Bot:

vendi questo, compra quello. E alla fine non ci capiamo niente e ci sentiamo mortificati».

Investire in azioni può voler dire diventare più ricchi o più poveri in poco tempo. Ma che significa l'impoverimento in una società del benessere dove l'esperienza della povertà è sempre meno vis-

«L'impoverimento, in una società che è sempre più proiettata verso il consumo e la diffusione dei beni, è decisamente avvilente. L'equivalenza denaro-potere fa vivere a chi si trova a dover ridimensionare il proprio tenore di vita un senso di fallimento, di abbando-



no, di esclusione sociale. Certo, può anche essere l'occasione per capire meglio cosa conta nella vita. Ma si resta comunque disorientati di fronte alle ricchezze enormi fatte da persone che, per esempio, sanno solo tirare bene un calcio a un pallone. Tutto questo lascia un

senso di mestizia e, per fortuna, spinge anche le persone verso altri valori che sono veramente essenziali per la sopravvivenza».

Il fatto che i nostri risparmi possano crescere o diminuire in poco tempo ha un effetto concreto sulla quotidianità, o crea più un effetto psicologico nel nostro rapporto col denaro?

«Penso che l'effetto maggiore lo abbia sulla quotidianità, sulla possibilità o meno di concedersi il superfluo. Ma l'instabilità del proprio conto in banca si ripercuote anche sull'equilibrio psicologico, specie se non si è abituati alla precarietà. C'è comunque una conseguenza particolare: gli uomini capiscono il valore del denaro come chiave per aprire tutte le porte. Quando non si possiede nulla ci si sente una nullità. È uno sbaglio, mapochilocapiscono».

**Alessandro Galiani** 

Giovedì 3 settembre 1998



Il ministro degli Esteri Dini lega il sostegno dell'Occidente al proseguimento delle riforme

# L'Italia guarda a Mosca «Fiducia vincolata»

# Prodi agli ambasciatori: «Maggiore peso in Europa»

sto politico - sul proseguimento della politica di riforma e di collaborazione con l'Occidente. È la condizione di ogni solidarietà, anche finanziaria». Fiducia a Eltsin, sostegno al «moderato» Cernomyrdin, ma nessuna delega in bianco: è il messaggio che l'Italia lancia alla leadership Russa a pochi giorni dalla visita ufficiale del presidente della Repubblica

Oscar Luigi Scalfaro a Mosca. Un messaggio tanto più significativo per il momento e la sede in cui viene elaborato: la giornata conclusiva della Conferenza degli ambasciatori italiani. A lanciarlo è il ministro degli Esteri Lamberto Dini. Il titolare della Farnesina non usa mezzi termini nel sostenere che il messaggio più forte diretto a Mosca, anche da altri Paesi, è «nell'invito a non tornare indietro, a

ROMA. «La fiducia alla Russia resta | non scegliere la via, forse più facile, di | litica estera italiana, puntualizza Prodoloroso di quello appena trascorso». Fiducia critica, dunque, rafforzata dalla consapevolezza che una «crisi ingovernabile» in Russia potrebbe avere una drammatica ricaduta sulle più esplosive aree di crisi internazionali: dai Balcani al Medio Oriente.

Ed è anche per i preoccupanti segnali che giungono da Mosca che l'Italia deve rafforzare la sua attenzione e il suo impegno in politica estera: è il centro dell'intervento conclusivo di Romano Prodi agli «stati generali» della diplomazia italiana. Nella politica estera dell'Italia, sottolinea il presidente del Consiglio, c'è una «origidal governo dell'Ulivo in questo nalità»: quella della politica mediterranea e del dialogo con paesi come l'Iran e la Libia, una politica che non è tà. Questo vale soprattutto per il Memai trascesa in polemica sciocca e diterraneo ed i Balcani dove siamo ri-

legata a decisioni tempestive e chiare non decidere». «A prepararsi - ag- di, deve basarsi su tre «pilastri»: l'Eu-- per quanto possibile in quel conte- | giunge Dini - ad un tempo non meno | ropa - essere protagonisti nel vecchio Continente vuol dire, spiega, «non solo partecipazione alla moneta unica ma assumere anche maggiori mansioni dirigenziali a Bruxelles» e quindi «difendere gli interessi italiani specifici»; un rapporto stretto, ma mai subalterno, con gli Usa, una forte presenza nel Mediterraneo e nei Bal-

> Il presidente del Consiglio ricorda che sulla politica estera non ha esitato «a mettere a rischio la sopravvivenza del governo» e riporta alla memoria alcuna dei passaggi cruciali, delle scelte più impegnative assunte campo: «Il successo della missione in Albania - afferma - ci è valso credibilipretestuosa con gli Stati Uniti. La po- conosciuti come parte forte dell'Eu-

se la prende con l'informazione: l'Ital'importanza della politica estera, un settore dell'azione del governo che è stato «trascurato in modo vergognoso dai mass-media» e per il quale si pone un «problema pedagogico».

Ma i 125 ambasciatori riuniti per due giorni «in conclave» al governo chiedevano non solo parole di apprezzamento per il lavoro svolto - dispensate a piene mani da Prodi - ma sposta del presidente del Consiglio non è stata reticente: il governo, promette, troverà il modo di reperire preso «nuove risorse per il Bilancio del ministero degli Esteri». Sulla necessità di aumentare le risorse per sostenere l'azione della diplomazia, Prodi si è detto «pienamente d'accordo» con le prese di posizione espresse prima di lui dal ministro degli Esteri Dini e dal

ropa». In un sussulto polemico, Prodi | titolare della Funzione Pubblica Bassanini (quest'ultimo nel suo apprezlia, dice, sta sempre più scoprendo zato intervento aveva parlato degli ambasciatori come di «general manager). Attualmente la parte del ministero degli Esteri nel bilancio dello Stato è dello 0,28% contro lo 0,81% della Germania e lo 0,92% della Francia: occorre giungere almeno alla soglia dello 0,40%, osserva Dini, che è «la misura minima dei nostri maggiori partners internazionali». «Come è più facile fare l'ambasciatore soprattutto impegni concreti. La ri- | francese», ammette Prodi, riaffermando l'impegno del governo a «varare al più presto possibile la riforma del ministero degli Esteri» e convenendo con Dini e gli ambasciatori intervenuti che quello della Farnesina è attualmente un bilancio «insufficiente per un Paese che vuol fare poli-

Umberto De Giovannangeli



# «Non esiste più la politica internazionale»

L'esperto Arbatov: il summit conta solo per la situazione interna della Russia

DALL'INVIATA

MOSCA. Georghij Arbatov è il decano della politica internazionale russa. Ha fondato l'Istituto Usa-Canada del quale oggi è il presidente. Lo troviamo nel suo ufficio a scrivere un altro libro sulla situazione internazionale che dovrebbe uscire in dicembre. È una persona molto gentile che na trascorso una vita, oggi na quas 80 anni, a occuparsi delle relazioni fragliStati.

Signor Arbatov, allora questo summit è statoutile ono?

«Se non ci fosse stato sarebbe stato un grave evento perché in politica internazionale anche la routine è importante. Ha dato poco sul piano delle relazioni estere, ma forse è servito molto alla politica interna. Io penso in ogni modo che la situazione nel mondo stia peggiorando e, nonostante quello che appaia, anche le relazioni Usa-Russia stanno peggiorando perché da nessuna delle due parti

Nonostante la crisi questo resta un paese che conta

esiste una linea strategica e ciascuno reagisce per riflesso, sempre nel solco del puro tatticismo. Nessuna parte sa che cosa vuole strategicamente, neanche sul piano economico e questo riguarda soprattutto la parte russa. Finita la guerra fredda si sarebbe dovuto ridefinire i nuovi rapporti internazionali, ma non è accaduto. Dove è finita la grande discussione dei tempi di Gorbaciov? Non c'è più nessuna tensione sui temi internaziona-

fosse servito a rilanciarla... Non ci sono per esempio più trattative sugli armamenti e questo proprio nel momentagna di armi nucleari. montagna di armi che Urss e gli Usa? E sulla

> bisogna discutere? E invece nulla, si lascia tutto all'improvvisazione e alle suggestioni del momento».

Signor Arbatov, che posto ha la Russianel mondo? «Rimane un grande paese. Almeno come territorio, se anche esso non sarà ridimensionato nel frattempo dallo scempio di questi giorni. Tuttavia non sono proprio pessimista perché se si riuscirà ad uscire da questa crisi le prospettive, anche economiche, ci

vendita delle armi non

li. Magari questo vertice sono poiché la Russia ha grandi ricchezze, soprattutto intellettuali». Cosa pensa della politica estera del suo paese?

«È stata giusta perché era inevitabile. Tutto quello che abbiamo deciso to in cui cresce la mon- in questi anni era inevitabile. Però la Russia non deve dimenticare i suoi Non è questo un tema | rapporti con l'Oriente, il suo ventre di discussione? E quella | molle, cioè l'Asia centrale, e non deve escludersi dal contesto mediorienta possiedono ancora l'ex | le. È così fra l'altro che partecipa al progetto della sicurezza europea, proteggendo i confini alle spalle del-

La Russia ha spesso detto solo dei «niet» sulla scena internazionale: quando avrebbe dovuto dire dei sì. secondo lei?

«Sulla non-proliferazione, era quello il grande sì che la Russia doveva osare dire. Bisognava essere più incisivi su questo tema ma non abbiamo avuto il coraggio. Ecomunque attenzione ai colpi di forza. Cioè se l'America si mettesse a bombardare l'In-

I rapporti fra Mosca e Washington stanno peggiorando<sub>•</sub>

dia e il Pakistan per impedire la proliferazione, non si potrebbe essere d'accordo. Bisogna costruire una politica di dialogo sul pericolo nucleare. In sud-est asiatico si scontrano 4 potenze nucleari regionali e i loro interessi (India, Pakistan, Cina e Russia) oltre all'America. È un'altra polveriera, e non abbiamo fatto nulla per impedirlo. Comenei Balcani».

Î Balcani: come vede il problema

sevic avete spinto i russi a stare dalla sua parte perché non si possono dimenticare i legami comuni, vecchi e nuovi. I russi non dimenticano di essere stati salvati dalla guerra partigiana di Tito che, tenendo impegnati i tedeschi, ha alleviato la pressione dal loro territorio. In seguito ci sono stati i brutti rapporti fra i due paesi comunisti, ma irussinon seloricordano più». Signor Arbatov, lei è ancora orfa-

antiserbo in occidente,

talvolta meritato, tal-

volta no. Non bisogna

però dimenticare che la

Jugoslavia è sparita co-

dentro l'Urss, cioè gli

eredi di quella esperien-

za. Vittimizzando Milo-

nodell'Urss? «Sono sempre convinto che sia sta-

Mosca. In vendita la «matrioska del sexgate»: Clinton contiene tutte le sue donne tranne Hillary

«C'è un pregiudizio | toun grave errore sciogliere l'Urss, un errore peggio di un crimine. Eltsin lo ha fatto solo per liberarsi di Gorbaciov. Ma penso anche che il ritorno a quel tipo di Unione sia impossibile, impraticabile. La sola via è quella che me l'Urss e che i serbi, ha seguito l'Unione Europea, sfrutsbagliando o meno, si tando i legami economici veri e storisentono come la Russia ci che sono esistiti fra i paesi che componevano lo stato comunista. D'altronde lo sfacelo dell'Urss ha creato problemi di sicurezza anche all'Europa. Senza il radar sovietico di Riga, distrutto ora dagli Usa, l'Europa è cieca. Bisognerebbe costruirne un altro, ma dovrebbero essere d'accordo tutti paesi europei.

> Perché la sicurezza appunto riguarda tutti al di qua e al di là degli Urali. Così come riguarda tutti il pericolo fondamentalista ai confini asiatici. Alla Russia è richiesto di fare il gendarme, ma da sola non ce la potrà mai

> > Ma. Tu.

# CHI HA ASPETTATO E GRATIFICATO.

Saper attendere è una virtù davvero gratificante. Lo **StarTAC 130** GSM di Motorola lo trovate da Euroelettrica a 1.290.000 lire con batteria al lithio di lunga durata, custodia originale, vivavoce auricolare (novità assoluta), garanzia originale, servizio e assistenza post-vendita che da sempre ci caratterizzano. Euroelettrica, l'elettronica ha un nome solo.

da sempre il punto di riferimento per l'eleuronica a Bologna in via Matteotti, 3/a tel, 051.25/i.226 n.a. e in via Ranzani, 13/2 tel. 051,243, i22 r.a.; a Casalecchio di Reno in Galleria Ronzani tel. 051.613.04.72 r.a.; a Imola. EuroCenter in via Pisacane, 71 tel. 0542,22.237 r.a. Internet: www.euroelettrica.it

EUROMARKET, gli elettrodomestici

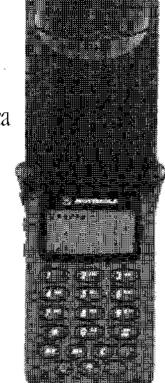
a Bologna in via Murri, 115

di casa tua

tel. 051.623.67.60.







In anteprima anche alla Fest@nazionale dell'Unità, Bologna, Parco Nord,

pad. Fiera In Festa - Area est. Nord fino al 21 settembre.

MOTOROLA &. 1.290.000

EURÉELETTRICA

L'ELETTRONICA HA UN NOME SOLO.





EUROELETTRICA, Numero Uno nell'elettronica a Bologna, Casalecchio & Imola.

CENTRO **S**ITIM Telecom Italia Mobile

Esperti d'accordo, i nuclei sono sempre più ridotti e decimati dalle separazioni

# Il pianeta famiglia sempre più piccolo

ROMA Tutti d'accordo. Sociologi, ricercatori, statistici. Bassa fecondità, elevata instabilità nei matrimoni, aumento delle separazioni, aumento dei single, aumento significativo delle convivenze more uxorio. Istantanee della famiglia italiana. Che è diventata più corta, più povera e più problematica.

I single ammontano ormai a quasi tre milioni di individui, le convivenze more uxorio a quasi 240.000. Molti, già in età da matrimonio, continuano a restare nelle famiglie d'origine. E ci si sposa poco. Figli nemmeno a parlarne. La tendenza è questa anche per il futuro. È ciò che pensa il professor Marzio Barbagli che da anni, in solitaria o assieme a Chiara Saraceno, sta lavorando su questo tema specifico. «Credo che il trend non possa cambiare anche perchè sono convinto che sia un sintomo di libertà scegliere di sposarsi, di convivere o di divorziare. Diverso il discorso dei figli. Non penso che l'andamento attuale possa andare avanti ancora per molto tempo. Sono convinto che si tornerà a far figli».

Il professor Barbagli non si meraviglia del nuovo interesse che si punta sulla famiglia. Lui, laico di provata fede, aveva ammonito la sinistra a occuparsi del tema molti anni fa. Spiega che «in questo momento la famiglia italiana sta cambiando almeno dal 1965». Cambiamenti che continuano, lentamente e inesorabilmente. «Ciò che colpisce di più è che la tendenza è uguale ovunque». Poi dice che l'assottigliamento dei nuclei familiari è un fenomeno che viene da niù lontano ancora «Possiamo dire che è cambiato il modo in cui si for-

TIPOLOGIA E RIPARTIZIONE GEOGRAFICA - ANNO 1997						
Ripartizione geografica	Single	5 componenti	Famiglie estese	Coppie con figli		
Italia Nord-Occidentale	24,5%	4,3%	3,8%	57,1%		
Italia Nord-Orientale	19,6%	6,0%	8,1%	56,8%		
Italia Centrale	23,8%	5,7%	6,8%	54,8%		
Italia Meridionale	16,7%	13,8%	5,1%	67,4%		
Italia	20.5%	10.5%	3 30/2	65 9%		

mano le famiglie. Epossiamo aggiun- che i laici considerano positive. Ma Nord-Ovest. Qui le libere unioni socalo, si laicizza sempre più. In Italia ci sono 450.000 famiglie ricostruite e questo rivoluziona il sistema della parentela. Una novità è la scelta, che parare i beni. Nel 1975 il nuovo diritto di famiglia dava un'opportunità in più alle donne.

Insulare

Eppure, senza che nessuno se ne accorgesse, lentamente, la comunione dei beni è sempre meno scelta proprio dalle donne. In Emilia Romagna, ad esempio, il 66% delle coppie che si sposano scelgono la separazione dei beni e nella maggioranza dei casi sono le donne a imporre questa scelta. Cosa dobbiamo dedurne? Che si sceglie l'autonomia? O si sceglie di non essere solidali? La spiegazione più convincente ha a che fare con il tasso di attività della popolazione femminile. Le donne si sentono più

autonome egarantite». Cosa ci riserva il domani? «L'evoluzione attuale delle famiglie - dice Barbagli - nasce da trasformazioni

gere che il matrimonio, ancorchè in anche i cattolici non possono consino il 34,4%. Secondo un'indagine derare negativo l'aumento del tasso di occupazione femminile. La trasformazione deriva anche dalla perdita di valore della religione cattolica si fa all'interno del matrimonio, di se- e da un conflitto interno tra uomini e donne. Però, ci sono anche conseguenze negative visibili: le rotture dei matrimoni sono accompagnate da sofferenze e da fenomeni sociali importanti come la mobilità discendente di alcuni strati di donne che si separano. Anche i figli subiscono conseguenze negative. Dopo la rottura del matrimonio, solamente il 25% delle donne ci riprova a fronte di un 50% degli uomini. Considerando che l'età media in cui si divorzia è più avanzata e che per ottenere il divorzio bisogna prima separarsi, i tempi si allungano

equesto svantaggia ledonne». Tornando al domani. Barbagli pensa che a poco a poco gli uomini si rassegneranno ad avere la moglie fuori casa per lavoro. «Non per questo, però, caleranno le separazioni», dice il sociologo. «Il trend dei paesi

più evoluti è ancora più spinto e penso che anche l'Italia lo raggiungerà. Continueranno ad aumentare le coppie di conviventi e le famiglie ricostruite. Ma credo che i figli dovranno necessariamente au-

L'Istat dà ragione al professor Barbagli: al Nord sono più diffuse le famiglie ricostruite anche se emerge una differenza tra Nord-Est e

del Censis, però, le famiglie più solide sono nel Nord-Est del Paese. Le preoccupazioni per il futuro e la difficoltà a staccare il cordone ombelicale dalla figura della madre investono soprattutto quella fascia d'età compresa tra i25ei44anni.

Anche secondo il Censis, è soprattutto tra le nuove generazioni che si è modificata l'idea della famiglia. Tant'è vero che nella fascia di età precedente che va dai 35 ai 54 anni, circa l'83% è sposato, il 75% vive in coppia con i figli e il 7,5% in coppia senza figli e appena il 5,3% vive da solo. Per quanto riguarda i figli, al Sud i figli unici sono solamente il 18% mentre al Nordoltreil 30%.

E anche uno studioso cattolico come Giuseppe De Rita invita la sinistra, ma anche la Chiesa, a fare i conti con questa istituzione che pur in mutazione, continua a muovere affetti e

**Andrea Guermandi** 

L'autonomia

delle donne

certe scelte

più libere

ha reso



**Dalla Prima** 

# La Bellissima...

non si deve mai trasformare in maturazione e vecchiaia come sarebbe naturale, ma deve rimanere fissa in una inalterabile icona da 'adorare. Da qui l'uso necrofilo della chirurgia plastica usata da molte donne come il suggello che sancisce l'ubbidiente conformismo estetico di un'epoca. Le metamorfosi del corpo umano per i più sono un tabù e la bellezza ce invecchia finisce per venire considerata pri-ma di tutto «colpevole» perciò ri-mossa e odiata. Madre Teresa di Calcutta invece incarnava un concetto di bellezza interiore che certamente non piace ai grandi cultori della «mistica della femminilità» per dirla alla Betty Friedan. Madre Teresa rappresenta la bellezza dell'operosità, dell'intelligenza generosa e se volete anche del sacrificio ma scelto secondo le proprie ispirazioni spirituali e non certo imposto dall'altro come un «destino» inderogabile.

Agnes Gonxha Bojaxhiu era nata a Skopie, in Macedonia, nel 1910. Già nel 1928, cioè a 18 anni, entra nell'ordine di Nostra Signora di Loreto. Dal '29 al '48 insegna dottrina e geografia alla Saint Mary's High School di Calcutta. Possiamo immaginarla, giovane, svelta, magrolina, con quella minuta faccia volitiva ma nello stesso tempo dolce e affettuosa, che racconta la storia del mondo alle sue allieve attraverso le carte geografiche e i mappamondi. Una donna che aveva scelto di viaggiare portandosi dietro una casa aperta anziché chiudersi in una famiglia; una donna che aveva deciso di trapiantarsi in un paese diverso dal suo, fra gente lontana che parlava una lingua molto diversa dal-

Chissà che ricordo avranno di lei le sue lontane allieve! Certamente avranno conservato di quella insegnante una immagine di profonda bellezza e felicità espressiva. Perché Madre Teresa sapeva contagiare il prossimo con la sua conoscenza e il suo entusiasmo fattivo. Anche dopo, quando ha smesso di insegnare, si è portata sempre dietro uno stuolo di donne, giovani e meno giovani, che confidavano nella sua serenità comprensiva anche se esigente, nella sua concretezza realistica anche se

Dai mappamondi e dalle carte geografiche delle aule della Saint Mary's High School, Agnes Gonxha Bojaxhiu è passata alle strade della grande città. Pochi anni dopo la troviamo per le vie di Calcutta che raccatta moribondi per curarli e aiutarli a morire in pace. Quella che presto diventerà Suor Teresa di Calcutta, nel 1949 chie-de alla Chiesa il permesso di dedi-carsi ai più umili fra gli umili: i reietti, i senza casa, i malati terminali. Per aiutare questi derelitti fonda la Congregazione delle Suore Missionarie della carità.

al discorso già fatto: non si è più di-Nel 1950 ha già costruito la grande (anche se poverissima) ca-sa dei moribondi. Madre Teresa, E i tempi, previsti dalla nostra legassieme con le sue sorelle, si aggira ge per ottenere il divorzio, seconper le strade della metropoli, in una India affamata del dopoguerdo l'avvocato Rimini, sono tropra, raccogliendo moribondi soli e abbandonati e li trasporta nella ma in caso di divorzio consensuasua «casa spirituale» dove vengole, cioè quando i coniugi si accorno curati e accuditi. Alcuni si riprendono, qualche volta perfino dano su tutto, sarebbero sufficienguariscono, altri muoiono. Nessuno viene discriminato. Se sono in Per concludere, Lei come vede lo grado di parlare, viene loro chiesto stato di salute generale della famidi che religione siano per poterli seppellire secondo i riti di ciascu-«Di sicuro la famiglia è molto no: i cattolici nei cimiteri cattolici, cambiata, ma non ritengo che si gli indù bruciati sulle loro poetiche piccole pire. Madre Teresa era talpossa affermare che sia in crisi. Si mente poco faziosa, perfino nei riorganizza in forme diverse, è più liguardi della sua propria religione, che era solita dire «noi cerchiamo bera nei comportamenti e nelle scelte, ma questo non vuol dire di aiutare un indù a essere un indù che non sia portatrice di valori. migliore, un musulmano a diven-Complessivamente ritengo che si tare un musulmano migliore, un cattolico a diventare un cattolico migliore».

Naturalmente è stata anche una grande imprenditrice, dovendo costruire centinaia di case in giro per il mondo. E pare che fosse bravissima nel convincere grandi magnati anche dalla fama molto dubbia, a versare soldi per i poveri e i moribondi. Ma certo mai un centesimo è stato versato che non sia finito in quelle sue generose «case di Dio» in cui da ultimo confluivano oltre ai moribondi anche donne picchiate, bambini stuprati, prostitute comprate e vendute sul mercato del sesso.

La grandezza di suor Teresa stava nella sua capacità di farsi «madre» soccorritrice per i vivi e sorella pietosa per i morti. Come una nuova Antigone che in nome dell'amore ignora e rifiuta le leggi dei re e dei principi sempre pronti a stabilire norme contro la solidarietà, in nome dell'identità naziona-

Ci auguriamo di cuore che la Chiesa colga l'occasione per parlarci affettuosamente di lei, anziché difendere indifendibili prelati che sono coinvolti in sinistri traffi [Dacia Maraini]

L'INTERVISTA

# «Siamo meno disposti a sopportare Per questo si va dal magistrato»

Il commento di Cesare Rimini, avvocato matrimonialista

ROMA. Per affrontare i temi della famiglia, della separazione e dei divorzi non c'è di meglio che parlarne con uno specialista, l'avvocato Cesare Rimini che, già prima dell'approvazione della legge sul divorzio, si occupava dell'argomento. A proposito, avvocato, ma perché si dice «matrimonialista», non sarebbe più corretto dire «divorzista», visto che interviene solo quando l'unione si rompe? Una bella risata per spiegare che questo è un linguaggio gergale, giornalistico. In realtà si dovrebbe correttamente dire: avvocato specializzato in diritto di famiglia.

Dunque sempre meno famiglie e semprepiù divorzi. È così?

«No, non è affatto così. Si fa confusione, come sempre fra separazioni e divorzi. Questi rimangono stabili, sono in aumento le separazioni. E questo è facilmente spiegabile: al divorzio ricorre chi vuole risposarsi, rifarsi una famiglia, o affrontare problemi ereditari, ma comunemente ciò che interessa la



La famiglia è cambiata ma non è vero che sia in crisi

gente sono tre questioni: figli, casa e soldi. E queste si risolvono con le separazioni. Comunque per puntualizzare meglio si può dire così: sono in calo i matrimoni religiosi, aumentano quelli civili e le convivenze, crescono le separazioni e i divorzi si mantengono più o meno sempre sulla stessa percentuale». Ma secondo la sua esperienza cosa spinge le coppie a separarsi di più

di prima? «Per quel che riguarda una ri-

tira più tanto per le lunghe. Ci si dice che la vita è una sola e vale la pena di viverla al meglio. Per quel che riguarda le donne, il discorso è particola-Ecioè? Un tempo le donne che si sepa-

zione della pazienza. La gente è disposta a

sopportare molto me-

no, se un matrimonio

non funziona, non si

ravano erano oggetto di emarginanile ha prodotto maggiore libertà sempre maggiore è in condizione marito, può sostenere una separa-

zione sociale, spesso dura e dolorosa. Oggi l'emancipazione femmidi comportamenti e questo lo considero un fatto positivo. Si aggiunga che ora un numero di donne di mantenersi economicamente: ha un lavoro, è indipendente dal zione anche da questo punto di visposta generale, direi: la diminu-

sianoutili enecessarie». Parliamo di costi. È vero che per divorziare ci vogliono sempre pa-«I costi sono proporzionati al

strotedesco?

Che ne pensa del divorzio all'«a-

nagrafe», proposta da un mini-

«Non ne so nulla, credo però che

sarebbe praticabile solo quando

non vi sia un contenzioso di tipo

economico e sul futuro dei figli.

Penso in generale, che in questo

campo, regole e leggia cui ricorrere

ottenere la sentenza e all'entità degli interessi in gioco. È ovvio che quando la contesa tra coniugi riguarda patrimoni ingenti, comunioni di beni da separare, i costi lievitano. Ma se parliamo di una causa di divorzio fra gente comune, e sono la maggior par-

te, possiamo aggirarci

tempo impiegato per

intorno a una cifra di 2 milioni di A Lei pare che ci sia una maggiore disinvoltura nello sposarsi? I giovani cioè affrontano il matrimonio con più leggerezza, sapendo che tanto ci sono separazione e di-

«Non direi. Anzi si registra una certa vischiosità dei ragazzi a lasciare le famiglie d'origine e quando ciò avviene, accade dopo i trent'anni. No, i giovani si sposano consapevoli di ciò che fanno, ma

sia evoluta positivamente».

quando le cose non funzionano

non hanno più la pazienza dei loro

genitori e si lasciano. Ritorniamo

«Secondo me sono accettabili,

sposti a sopportare».

pi, pochi, giusti?

tianchedueanni».

gliaitaliana?

Al secondo posto nella classifica dei luoghi più frequentati dai tatuatori abusivi o con pochi scrupoli si trovano discoteche e pub, seguono fiere e mercatini e, infine, i retrobottega dei negozi, anche al di sopra di ogni sospetto come le calzolerie. La notizia che lì si nasconde un tatuatore si diffonde generalmente con il passaparola o, in alcuni casi, con volantini. Le circolari del ministero, ha aggiunto Serra, «dovranno mettere fine al malcostume e alla piaga dei tatuatori abusivi» e in linea toerica rendono ora possibile anche l'intervento dei Carabinieri della sanità (Nas). Ecco, schematicamente, le regole per i tatuatori «Doc» a garanzia della sicurezza anche nelle manifestazioni pubbliche: i locali devono essere prefabbricati, con pavimenti e superfici rivestite con materiali impermeabili e lavabili, con aree per l'attesa separate: materiali sterilizzati e monouso.

Gli ispettori dei Nas potranno intervenire na di casa, la propria o quella di chi accetta di farsi tatuare a domicilio.

> clandestini, ma secondo i dati dell'Associazione tatuatori italiani riuniti (Atir) sono diverse migliaia ed entrano in attività soprattutto in estate. «Fino ad ora - ha detto il presidente dell'associazione, Giuseppe Serra c'è stata invece l'assoluta libertà di fare qualsiasi cosa». Qualche esempio? Non soltanto i tatuatori dilettanti, i cosiddetti «stagionali», ma anche professionisti affermati si spostano volentieri di qualche chilometro per andare a tatuare bande di motociclisti nel retrobottega di qualche concessionario di moto. Altri fanno tatuaggi sulle spiagge, a dispetto di

# DE CRESCENZO

# «Io single per caso ma felice Sono un uomo di libertà»

ROMA. «Mi sono sposato quando | moglie o un marito oppressivo, è durato 7 anni. Non sono un single per scelta. È stata mia moglie a lasciarmi. Quindi la singolaggine io l'ho subita. Ma mi trovo bene. Del resto, ai tempi di Giulietta e Romeo si moriva a 32-33 anni ed era facile dire a una signorina ti amerò per tutta la vita. Ädesso invece che la vita media è interno agli 80 anni è molto difficile subire la convivenza. Per tutti, uomo o

Ognuno di noi vorrebbe avere 2 cose dalla vita: l'amore e la libertà. Ma quando ne hai troppo dell'una inevitabilmente perdi l'altra. Una

avevo 30 anni e il mio matrimonio per esempio, ti toglie la libertà. E allora, dall'alto dei miei anni ho capito una cosa: chi è più bravo a sopportare l'oppressione è un uomo d'amore. Chi invece è più bravo a sopportare la solitudine è un uomo di libertà. Bhe! Io mi sono scoperto uomo di libertà. Per me il sentimento più bello è l'amicizia non l'amore, che prima o poi sparisce. E non è vero che i single sono aridi. Sono persone più propense all'amicizia. E infatti, cosa faccio stasera? Vado a cena con degli amiciche mi vogliono bene.

È vero, i single sono in aumento vertiginoso. Ma è un fatto normale. Così come è normale la tendenza ai matrimoni più corti. Questo perché si è perso il concetto di famiglia patriarcale. I single hanno spesso figli o magari tanti nipoti. Ma che succede? Ognuno resta a casa sua. Lo fa anche mia figlia. E allora, ribadisco, è l'amicizia il sentimento più bello e più vero.

Io sono un single ma voglio sempre bene a mia moglie. La vedo ogni Natale e a Pasqua. E abbiamo fatto insieme anche due crociere, ma rigorosamente in cabine separate. Come dire: abbiamo divorziato ma ci vogliamo bene. Siamo grandi amici. Quindi, il consiglio che posso dare a chi per rompere un matrimonio è questo: attenti a quando vi separate. Sappiate, soprattutto se avete dei figli, che potete avere ancora una vita insieme con la vostra ex o il vostro ex dopo la separazione».

Dalla Bindi arriva uno stop al Far West dei tatuaggi

ROMA. Definitivo «no» del ministero della Sanità al tatuaggio «selvaggio», fatto in fretta e in dubbie condizioni igieniche nelle discoteche o nei retobottega. Alle prime regole emanate nel febbraio scorso fanno ora seguito, con una nuova circolare del ministero, le ultime norme da rispettare per garantire tatuaggi sicuri al 100%. Dalla nuova circolare arriva un «sì» alle manifestazioni pubbliche organizzate dai tatuatori, purchè vengano rispettate «condizioni di sicurezza ed il controllo da parte dei servizi di igiene pubblica». È questo l'unico sì all'esercizio della professione di tatuatore in luoghi diversi dagli ogni rischio di infezione. Ma il luogo studi. Difficile una stima precisa dei preferito dagli abusivi rimane la cuciSempre più aspro lo scontro nel Prc. Diliberto: «La svolta non si fa con lo Spirito Santo»

# La sfida di Cossutta: «I deputati sono con me» Oggi resa dei conti nella segreteria di Rifondazione

ROMA. Alla conta, alla conta, dicono | tori sceglieranno la crisi a cuor legge- | Tg1 della sera. Cossutta accusa Berti- | turo del partito. Quello che esce dalle Bertinotti e Cossutta. E conta sarà. La ro. prima di una lunga serie potrebbe già aver luogo oggi alla riunione di segreteria, dove segretario e presidente si troveranno faccia a faccia dopo l'ufficializzazione della spaccatura, messa nero su bianco da Cossutta con l'articolo su Liberazione. I termini per la ricucitura di posizioni politicamente e culturalmente così divaricate fortutti molto stretti. «È compito del segretario cercare una sintesi», dice il cossuttiano Diliberto, ma ormai è evidente che se sintesi ci sarà, rappresenterà un tampone e potrà solo rinviare la resa dei conti prevista al comitato politico o, al più tardi, a un congresso straordinario che molti, vedi Nesi, chiedono a gran voce. Cossutta, comunque, a proposito di conte, avverte: «Attenzione, molti parlamentari sono con me». Come dire: quando si tratterà di votare sulla finanziaria, non pensate che deputati e sena-

mai molto chiari. Cossutta è convin-

notti di scarsa coerenza, visto che dodopo averne votato la premessa, osto che Bertinotti abbia già deciso la sia il Dpef. Soprattutto il presidente rottura con Prodi e l'Ulivo e il passag- accusa il segretario di eccesso di leagio all'opposizione, senza calcolare | derismo, di scarso rispetto per la linea bene i rischi a cui la sinistra e il paese | collegialmente scelta, di volere non andrebbero incontro. «Non cerca la un partito di massa, ma una formasvolta, cerca pretesti per rompere, ma zione movimentista a-istituzionale. così stravince la destra e tornano Ber- Contiamoci, è la conclusione di Cosmalmente ci sono, ma appaiono a lusconi e Previti», rincara la dose al sutta, e definiamo la strategia e il fu-

colonne di Liberazione, che ha collo-I termini della divisione sono or- vrebbe fare la crisi sulla finanziaria cato l'intervento del presidente a pa- momento del voto. Tra le ipotesi c'è gina 11, è però una visione della politica e del futuro di Rifondazione che ha ormai pochi punti in contatto con quella di Bertinotti. Il quale risponde piccato e prosegue nella sua linea. Si dice fedele allo slogan «o svolta o rottura», ma - afferma - «se non si trova comitato politico. Dov'è il proble-

Proprio per il riferimento alla conta, è importante capire cosa accadrà stamattina alla riunione di segreteria, che si preannuncia molto tesa ma che dovrà stilare il calendario del confronto interno. Le ipotesi sul tap- zione e nel comitato politico le cose peto sono diverse. La prima riunione della direzione dovrebbe essere convocata entro la metà del mese, mentre il comitato politico dovrebbe riunirsi dopo il 30 settembre, quando il governo avrà varato il testo della fi-

Potrebbe però verificarsi anche un allungamento dei tempi, rinviando il anche quella che il parlamentino di Rc dia al segretario un ulteriore mandato per andare a trattare con Prodi, prima di decidere «la svolta o la rottura». Entro il 15 ottobre si dovrebbe svolgere la manifestazione nazionale di Rc e subito dopo un nuovo comital'unità democraticamente si vota in to politico per dare la risposta definitiva a Prodi. L'altra ipotesi è che il venire allo scoperto di divisioni così profonde costringa un po' tutti a

un'accelerazione del dibattito. Sui numeri l'incertezza regna sovrana. In segreteria la maggioranza è chiaramente di Bertinotti, ma in diresono più complesse, anche perchè, si dice, diversi esponenti si stanno spostando sulle posizioni di Cossutta. In parlamento poi la maggioranza dovrebbe essere dei cossuttiani. C'è chi. mera, non nasconde la distanza delle componibile, si tratta di fare una sin-sulle posizioni di Cossutta. L'INTERVISTA

Bertinotti: «La rottura non è decisa

Al presidente Prc: «Con la politica del meno peggio si cancella la sinistra»

aggiunge - che attiene alla visione del partito, tra chi vuole un partito co-

posizioni ma vede anco ra spazi di ri- | tesi, e la sintesi la deve fare il segretacucitura. «La svolta non la porta lo rio. Mi chiedo come si possa pensare Spirito Santo - dice - è necessario co- di gestire un partito con una maggiostruirla insieme al governo». «C'è | ranza risicata». Chi chiede il congresuno scontro politico a tutto tondo - | so straordinario è Nerio Nesi, consigliere economico e grande saggio di Rc, contrario alla rottura. «Il problemunista fuori dalle istituzioni e chi | madi fondo-afferma-non è più il goritiene necessario un partito di massa | verno in carica, ma la funzione di Rc che faccia politica e risolva i proble- nella società italiana». Anche per Necome Diliberto, capogruppo alla Ca- | mi». Per Diliberto «lo scontro è ri- | si la maggioranza dei parlamentari è



ROMA. «Solo due domande su Cossutta, altrimenti questa intervista non si fa». Fausto Bertinotti non accetta di «essere messo nelle condizioni di dover replicare» alle pesanti bordate del presidente di Rifondazione comunista. «Io non devo difendermi. Ho portato avanti la linea del partito». Il fatto è che Cossutta, questa volta, ha reso espliciti, uno ad uno, tutti i punti di dissidio interno. Che vanno oltre l'approvazione della finanziaria e investono la prospettiva stessa del partito.

Cossutta l'accusa di avere una visione «leaderistica esclusivista» e soprattutto di avere già deciso di

rompere con l'Ulivo. «Distinguiamo. Ritengo utile l'esplicitazione di un dissenso che precedentemente si manifestava in termini di disagio rispetto alle prese di posizione del partito. Per cui c'era una situazione di unità interna e un dissenso esterno. Il fatto che questo dissenso venga espresso apertamente è un bene. Quello che non va bene, invece, è l'accusa di personalizzazione che mi viene rivolta. Così come trovavo troppo generose le lodi quando eravamo d'accordo, così trovo incomprensibili e ingenerose queste critiche. L'ho detto e ripetuto per tutta l'estate: sono convinto che bisogna lavorare per la svolta. Il punto non è la volontà o meno di perseguire la svolta, ma il giudizio che si da sulla politica del governo. Di questo si deve discutere. Gli altri sono temi infondati».

Dunque respinge l'accusa: non è somma, lei non è d'accordo sul vero che c'è la volontà di rompe-

«L'ho già detto: non c'è. È inutile fare un processo alle intenzioni. E siccome contano i fatti, questi dicono che ci siamo battuti per la svolta. Altrimenti perché avremmo presentato subito un programma in 14

È impensabile, dice Cossutta, che | ra». i contenuti della svolta propugnati da Rifondazione siano compresi tutti nella finanziaria. In-

**l'Unità** 

DIRETTORE RESPONSABILE

VICE DIRETTORE

Pietro Spataro

CAPO REDATTORE CENTRALE



Fausto Bertinotti e in alto Armando Cossutta

fattoche la svolta va costruita? «Questa finanziaria è una delle componenti di una politica del governo che deve esprimersi con leggi di accompagnamento e con indirizzi economici generali. Il giudizio sulla finanziaria è un giudizio generale. E quindi, contestualmente alla finanziaria, o c'è la svolta o la rottu-

In questo momento, oltre alla finanziaria c'è in ballo il futuro di Rifondazione: la accusano di

puntare a un partito di pura testimonianza, incapace di incidere, a

una «cosa movimentista», fuori dalle istituzioni... «Nel partito non c'è mai stato un momento di confronto approfondito se non unitario. Le soluzioni, per quanto riguarda il partito, sono sempre state approvate dalla maggioranza congressuale. La natura del partito nella sua evoluzione, e anche nel "salto" di Rc, è stata definita nella piattaforma congressuale. Se il presidente del partito ritiene | mento continuerebbe a esistere la | liberiste. Sono il portato dei processi | opposta. Non siamo di fronte a degli

quella piattaforma sbagliata, lo di- | maggioranza per approvarla...». | anarchici di globalizzazione del ca- | atti del governo insufficienti. Siamo ca. Iopenso che sia giusta. Non capi- Lei ha ripetutamente messo in pitale e delle politiche neoliberiste di fronte a una politica economica sco per quale ragione mi si deve attribuire una ispirazione che non è la definendola drammatica. Il quamia. Io sono per la costruzione di un

siano andati in questa direzione. chance in più per affrontare i pro-Chi invece ritiene che si sia adottato blemi? un indirizzo diverso faccia riferimento a scritti, cose dette o fat-D'Alema: se il governo non dà solute...Non c'è niente di più lontano da zione ai problemi sarà il Paese stesso me di una ispirazione elitaria. Ogni atto, dall'inchiesta, all'impegno nel

dea di far crescere un nuovo partito Nell'ipotesi che ci sia rottura, addio 35 ore, perché la prospettiva probabile è che torni un governo del Polo. Non le pesa questa re-

dibattito parlamentare, dal profon-

do della società al vertice delle isti-

tuzioni, è sempre stato legato all'i-

nuovo partito comunista di massa e

penso che gli atti finora compiuti

sponsabilità? «Intanto, vorrei far notare che se il governo fosse stato convinto sostenitore della legge sulle 35 ore, l'avremmo già approvata. Vorrei che mi spiegassero perché non è stata approvata. Noi abbiamo chiesto ripetutamente che fosse messa all'ordine del giorno in Parlamento. Evidentemente il governo era poco convinto. Tanto è vero che l'ha presentata come una concessione a Rc piuttosto che come ispirazione propria. Adesso, nel caso il governo stesso si rendesse responsabile di non attuare la svolta, non può scaricare su Rc la mancata approvazione della legge. Anche perché in Parla-

guardia sulla situazione del paese dro internazionale presenta grandi incognite. La stabilità di governo in questo momento non è una

ma qui non c'è alcuna svolta»

«Abbiamo apprezzato le parole di

Non devo difendermi Porto avanti la linea del partito

a determinarne la crisi. D'Alema mostra di avere una percezione della situazione. Una percezione che viene "espunta" dall'analisi degli esponenti del governo. Io credo che si debba partire proprio di qui, dallo stato reale del Paese, altrimenti la politica galleggia su una percezione che non corrisponde alla realtà. I sommovimenti internazionali non sono come un temporale, una grandine, un evento naturale. Sono il prodotto di una crisi delle politiche

che li hanno accompagnati. Questa crisi drammatica che mette a repen- temperare il liberismo ma non a reataglio anche le economie europee e apre un interrogativo sulla stessa crescita economica italiana (che potrebbe essere bloccata o sottoposta a tensioni recessive) chiede un dibattito alto sulla politica economica. Perché si tratta di scegliere. Non è, come dice il ministro del tesoro: sic-

> come non possiamo farci niente, vediamo almeno di tenere unita la compagine di governo. Si tratta invece di prendere iniziative serie, come comincia a proporre timidamente il governo francese, affinché i governi europei mettano in cantiere leggi di autoregolamentazione dei mercati...».

Peresempio? «Per esempio, inter-

venti, anche legislativi, per tassare i movimenti di capitale Comunque sia, se cade il governo Prodi, il dibattito alto da lei auspicatosarà più difficile farlo...

«Intanto, non si capisce perché, se queste considerazioni sono vere, non sono assunte dal governo. Se sono vere, bisogna adottare una terapia di riforme sociali. Quando vedo che il governo propone alle parti sociali un aumento della flessibilità, penso che si vada nella direzione

lizzare la svolta. E la politica del meno peggio si risolverebbe nella cancellazione della nozione di sinistra di classe, di alternativa, nella vita del Paese. Agitare preoccupazioni sul futuro è un modo per costringerci tutti dentro un logoramento drammatico».

La svolta. Ma cosa significa in terminidicontenuti?

«Bisogna mettere al lavoro (anche con assunzioni pubbliche per lavori socialmente utili) una parte importante dei giovani disoccupati del Mezzogiorno. Non capisco perché si può concepire l'impegno pubblico per l'energia, l'Enel, e non lo si può concepire per la manutenzione del suolo. In questo modo ci si preclude una lotta efficace alla disoccupazione. In secondo luogo: la finanziaria non può misurare, questa volta, la riduzione dei sacrifici, deve introdurre qualche elemento di equità sociale: eliminazione dell'Ici sulla prima casa, abbattimento consistente dei ticket sanitari, pacchetti di garanzie sociali, di gratuità di accesso ai servizi per i disoccupati, fissare un ventaglio retributivo, da un minimo a un massimo, per tutto il settore pubblico, compresi i grandi manager».

Etuttonella Finanziaria...

Luana Benini

# L'esecutivo: «Nessuna violazione del Concordato». E scoppia la polemica

# E il Ppi apre il «fronte» Giordano: «Il governo sbaglia»

«Poco stupore» in Vaticano, dove comunque si sottolinea positivamente il passaggio sulla costituzione di una commissione paritetica.

"L'UNITÀ EDITRICE MULTIMEDIALE S.P.A." PRESIDENTE Pietro Guerra CONSIGLIO D'AMMINISTRAZIONE

Pietro Guerra, Italo Prario, rancesco Riccio, Carlo Trivelli

AMMINISTRATORE DELEGATO Italo Prario

Direzione, redazione, amministrazione: 00187 Roma. Via dei Due Macelli 23/13 tel. 06 699961, fax 06 6783555 20124 Milano, via F. Casati 32, tel. 02 67721 Quotidiano del Pds - Iscrizione al n. 243 e al n. 4555 (giornale murale) del registro stampa del Tribunale di Roma



ROMA. Se il contenuto della risposta del governo italiano al passo ufficiale compiuto dal Vaticano in merito ai rapporti tra lo Stato e la Chiesa dopo la vicenda del cardinal Giordano, non ha aperto nuove polemiche al di là del Tevere, lo stesso non si può dire per quanto riguarda i rapporti all'interno della

maggioranza di governo. La segreteria politica dei Popolari ha definito in una nota «molto opinabile» l'interpretazione delle norme circa l'invio dell'avviso di garanzia al cardinale contenute, appunto, nella risposta della nota governativa. Sarebbe stato «più saggio» affermano i Popolari dare preventiva comunicazione all'autorità competente dell'invio del-

l'avviso. E auspicano che in tempi brevi sia costituita la commissione paritetica citata nella nota del governo per armonizzare le norme concordatarie con quelle del nuovo codice di procedura penale.

L'istituzione di una commissione paritetica è uno dei punti fondamentali del documento messo a punto nel corso di un vertice a palazzo Chigi presieduto nei giorni scorsi da Prodi ed a cui avevano partecipato i ministri degli Esteri, Lamberto Dini e di Grazia e Giustizia, Giovanni Maria Flick. Lo scritto ieri è stato consegnato nelle mani di monsignor Celestino Migliore in assenza da Roma del segretario per i rapporti con gli Stati, monsignor Jean-Louis Tauran, dall'am-

basciatore presso la Santa Sede, Al- l'avvio del procedimento penale, berto Leoncini Bartoli. In esso il governo italiano afferma che a suo parere non ci sono state violazioni del Concordato nelle procedure seguite dai magistrati di Lagonegro nell'indagine sul cardinal

Giordano. Il governo afferma, comunque, di essere disponibile a concordare la creazione di una commissione paritetica per interpretare la normativa vigente. Cosa che potrebbe portare, nel caso se ne presentasse ancora l'occasione, a che non ci siano più divergenze di vedute tra i due stati: il Vaticano chiede che ci sia sempre informazione preventiva, il governo italiano sostiene che questo obbligo c'è ma solo dopo

cioè con un rinvio a giudizio e non con il solo avviso di garanzia.

Al di là della reazione immediata (e non ufficiale) del Vaticano, peraltro già in un certo qual modo pronta dato che i contenuti del documento consegnato ufficialmente ieri erano in grandi linee già noti, il testo è ora all'esame della Segreteria di Stato dove nel pomeriggio di ieri c'è stata una riunione dedicata proprio alla nota italiana. Lo ha detto il portavoce vaticano Joaquin Navarro che ha sottolineato il « poco stupore vaticano» alla lettura del documento. Ma ha anche confermato l'interesse per la commissione che potrebbe portare ad una interpretazione comu-

ferenze di interpretazioni. Il lavoro comune potrebbe prendere spunto, ad esempio, dall'affermazione italiana che non è stato violato il protocollo addizionale dell'accordo del 1984 secondo il quale «la Repubblica italiana assicura che l'autorità giudiziaria darà comunicazione all'autorità ecclesiastica competente del territorio dei procedimenti penali promossi a carico di ecclesiastici» in quanto, secondo il nuovo codice di procedura penale del 1989 l'avviso di garanzia non rappresenta l'avvio di

ne piuttosto che sottolineare le dif-

un procedimento penale per il quale scatta, invece, l'obbligo. Nessuna reazione ufficiale neanche dal diretto interessato, il

cardinale Giordano. Il portavoce dell'arcivescovo, Maurizio Incerpi, ha soltanto affermato che «il pensiero del Cardinale non è diverso da quello della Santa Sede» ed ha rinviato al Vaticano per la posizione ufficiale. Il cardinale, intanto, mentre partecipava ai lavori del convegno pastorale della Diocesi di Napoli in svolgimento a Montecalvo Irpino, aspettava anche la decisione del Tribunale del riesame di Potenza sulla scarcerazione del fratello «con lo spirito con cui qualsiasi fratello vivrebbe

un'analoga situazione». Sembra, dunque, che ci si avvii ad un atteggiamento collaborativo tra le diplomazie. Dati anche i buoni rapporti che intercorrono tra Italia e Vaticano. Il che non elimina la possibilità che il Vaticano compia altri passi nei confronti del governo italiano. Ma per il momento il caso sembra destinato a chiudersi qui ea non avere seguiti.

R.P.



«Il soldato Ryan» e l'onda dei vip

### **Cerimonia inaugurale con tv** passerelle di fuoco e ministri

Prova «di fuoco» per gli invitati alla serata inaugurale: i mille fortunati in abito scuro dovranno percorrere un pontile di legno i cui lati magicamente s'incendieranno e i colori del rosso e del nero si mescoleranno, illuminati da Vittorio Storaro. Un modo «infernale» per introdurre gli ospiti al tema del film «Salvate il soldato Ryan» di Steven Spielberg. L'inaugurazione sarà ripresa da Raiuno a partire dalle 19, con una diretta tv condotta da Livia Azzariti e Alessandro Gassman. La cena «ufficiale» è prevista al casinò del Lido di Venezia, Tra i vip annunciati: Sting, Claude Lelouche, Alessandra Martinez, Oggi apertura con la ballerina Alessandra Ferri, Claudia Cardinale, Valeria Colino, Paolo Villaggio, gli stilisti Giorgio Valeria Golino, Paolo Villaggio, gli stilisti Giorgio Armani e Nicola Trussardi. Michelangelo Antonioni consegnerà a Carlo Ponti il premio alla carriera per Sofia Loren, Jack Lang premierà, con il Leone alla carriera, il regista Andrzej Wajda.



### Una cena per quelli di «Ryan» «Elizabeth» fa festa stile '500

Erano annunciate feste e mondanità, ma sembra che gli americani non siano tanto dell'idea. La folta truppa di «Salvate il soldato Ryan» si limiterà a presenziare alla cena di gala ufficiale. I produttori di «Elizabeth», sontuosa ricostruzione del regno di Elisabetta, organizzano invece un festino del '500 con fiaccole, violinisti, drappi di damasco e antichi candelabri.

### Armani, lo stilista più amato Vestirà De Niro e la Cardinale

Il festival ha già un «vincitore»: è Giorgio Armani, trionfatore nella guerra tra le «griffes» per vestire le le star del cinema ospiti a Venezia. Fra le italiane che indosseranno i suoi abiti: Claudia Cardinale, che domani consegnerà un premio dedicato alle donne del cinema italiano, Maria Grazia Cucinotta, interprete del film «La seconda moglie», Valeria Golino, protagonista de «L'albero delle pere» della Archibugi, Claudia Gerini e Livia Azzariti. Tra le stelle straniere che hanno scelto Armani: Robert de Niro, presente col film «Ronin». Eric Burns e Tom Sizemore («Saving Private Ryan»), Emily Watson e George Clooney («Out of sight») e Tom Hanks, la cui moglie Rita Wilson sembra sia indecisa tra Armani e Valentino. Dolce e Gabbana vestiranno Asia Argento, Stefania Rocca, Stefano Dionisi e Ben Stiller. Sabrina Ferilli sembra abbia scelto Gattinoni, che vestirà anche la Principessa Ines Torlonia, addetta agli onori di casa.



# **Lidia Ravera conduttrice** degli incontri con la stampa

La giornalista e scrittrice Lidia Ravera è la nuova conduttrice delle conferenze stampa dei film in concorso alla Mostra del Cinema. Un nome famoso e una novità, voluta dal curatore Felice Laudadio, dopo le polemiche dello scorso anno per la conduzione degli incontri affidata non a un italiano, ma alla giornalista polacca Grazyna Torbicka.

DALL'INVIATA

VENEZIA. Gli occhi buoni di Tom

Hanks ti guardano da sotto l'elmetto appena sbarchi al Lido, neanche fosse Omaha Beach. Il D-Day, cinematograficamente inteso, deve ancora co-minciare, ma il *Soldato Ryan* è già qui. Ovunque ti volti. E sono arrivati pure Steven Spielberg, con la moglie Kate Capshaw ma niente figli al seguito, e l'ex Forrest Gump con signora, nonostante avessero minacciato di restarsene a casa, vi- poraneamente si lucida il pavisto che il film, causa sciopero doppiatori, non uscirà di sicuro a ottobre in Italia. Alla fine la delegazione è giunta. E faraonica. Un totale di ottanta persone, in maggioranza pezzi grossi della Paramount e della Dreamworks, che non si sa bene come sistemare in Sala Grande per l'inaugurazione. I biglietti, richiestissimi, sono esauriti da almeno un mese, e quel che è peggio, ci sono richieste dell'ultim'ora a cui è difficile dire di no: Berlusconi, per esempio. Che qui al festival non aveva mai messo piede nemmeno quand'era presidente del consiglio. E poi John John Kennedy, Veltroni, Bassanini, Costa e Fantozzi. Insomma, pare che alla fine, per accontentare tutti, resteranno fuori i cronisti. Specie se privi di smoking...

Prima della prima, mentre Spielberg se ne sta barricato in un'esclusiva villa a Torcello, davanti al Palazzo del cinema c'è Alessandro Gassman che fa le prove tecniche per la serata, assieme a Livia Azzariti, della diretta tv di Raiuno che vorrebbe essere finalmente all'al-

# Spielberg sbarca col suo «esercito» La Mostra s'arrende

tezza di quella di Cannes. Contemmento ligneo dell'ormai famosa «via del fuoco» ideata da Storaro e realizzata da sua figlia Francesca. Per ora, a luci spente, le colonne sono nient'altro che enormi neon in verticale mentre le immagini dei film in concorso se ne stanno incastonate sul parquet in attesa di essere calpestate da star di vario calibro e peso. Niente era pronto, ieri pomeriggio, neppure una buona metà degli accrediti perché le nuove tessere magnetiche che consentiranno l'accesso intelligente alle sale richiedono tempi di preparazione ciclopici.

Problemi su problemi. Come in me illustri defezioni. Non verrà Meryl Streep, tra le protagoniste di Ballado a Lughnasa, perché ha accettato all'ultimo momento di sostituire Madonna nel film 500 Violins di Wes Craven. E non verrà neanche Gwyneth Paltrow, non più fidanzata di Brad Pitt non solo perché sta con Ben Affleck ma soprattutto perché ormai è diva in proprio. Anzi, la vera diva del momento. Benché in Italia, sul set del nuovo film di Minghella Talented Mister Ripley, la bionda beneducata di Hollywood, che qualcuno indica come l'erede di Grace Kelly,

> Michael Douglas per l'atteso remake dell'hitchcockiano Delitto perfetto. Ci accontenteremo del suo partner che, ormai divorziato, verrà solo. Non ci sarà, come

non darà manforte a

sapete, neppure Sofia Loren. Che resta in convalescenza negli States. Ma per ritirare il suo Leone alla car-

riera sono arrivati gli uomini di caogni vigilia che si rispetti. E le pri- sa: il marito Carlo Ponti e il figlio Edoardo, esordiente regista con Liv. È l'apertura della sezione Prospettive che ospita anche, sempre in tema di guerre, The Doors of Memory di Ian Rosenfeld, metafora sulla difficile convivenza tra popoli, che fa balenare scenari da conflitto jugoslavo e in cui si vedono due attempati coniugi, lui ebreo e lei polacca, litigare per tutta la notte nelle loro incomprensibili lingue. Ma finiscono per riconciliarsi e fanno l'amore. L'interprete femminile Zofia Kalinska, già attrice di Kantor, è talmente poco diva che sta arrivando in pullman da Cracovia. Tra i non divi ci sono anche certi film proiettati in orari impossibili per molti degli accreditati, a meno di essere ubiqui. Il primo è L'albero delle pere di Francesca Archibugi, che apre il concorso; proiezioni separate per stampa e pubblico (domani alle 11.30). Dispiacere del produttore, Leo Pescarolo, e dispiacere di Laudadio, che però, dice, non ha abbastanza sale per accontentare tutti.

Cristiana Paternò



Accrediti e tessere in tilt

Ma così ci sentiamo a casa

B ENTORNATI! Eccoci qui, per dimostrare quanto è trash, o pulp, o hard, Venezia. Cinema o tarvi le perle del Lido. Ovvero, a gettare in questo Ca' Ssonetto tutte le Ca' Stronerie che riusciremo a Ca' Tturare in 10 giorni di Mostra del cinema. Ogni riferimento alle vere Ca' sparse in tutta Venezia (Ca' d'oro, Ca' Rezzonico, eccetera eccetera) è pura-mente casuale: qui al Lido, al massimo, c'è il Ĉa' Sinò, che più modestamente si chiama Casino:

non andrete lontano dal vero. Da dove cominciare? Dagli accrediti che non ci sono, dagli ingressi-stampa per la serata inaugurale che dovevano essere chiesti un mese fa, dai cronisti ovviamente imbufaliti? Tutto sommato, è la solita, vecchia, cara Venezia: se le cose funzionassero, saremmo spaesati. Meglio partire da notazioni esterne alla Mostra,

È vero che i festival considerano la commedia un genere minore? Ecco cosa ne pensano i due registi

Verdone & Veronesi: la Mostra non sa ridere

Il comico romano: «L'anno in cui feci il giurato vidi film duri e insostenibili. Sentii il bisogno di farmi una risata. Impossibile».

e anche se lo scrivete minuscolo

non cinema.

Venezia pulp. Siamo stati accolti da un titolo a 9 colonne del «Gazzettino»: una scia di sangue macchia la laguna. Ma sono storie serie, in laguna motoscafisti e barcaioli si scontrano come in «Waterworld» e anche la notte scorsa c'è scappato il morto, il pescatore Doriano Costantini. Îeri pomeriggio il corpo è stato ritrovato e diversi ospiti della Biennale, arrivati all'aeroporto di Tessera e diretti al Lido în lancia, si sono trovati di fronte lo spettacolo, si fa per dire, del ripescaggio.

Venezia hard. Intervistato dalle pagine locali sempre del «Gazzettino», un pensionato di 60 anni ha dichiarato che vorrebbe passare le vacanze con la Marini. Sua moglie, che era lì accanto, ha risposto che lei avrebbe fatto un

conosce il parere di Valeria e Leonardo, che magari preferirebbero andare in vacanza loro due, assieme, e lasciare i due signori in questione in quel di Me-

Onorati-Ferrari/Ansa

stre. Venezia trippa. Era la notizia più esilarante sui giornali di ieri: 20.000 lire di multa a due anziane signore del centro don Vecchi di Carpenedo - un'ospizio, tanto per chiamarlo con il suo nome - sorprese a cucinarsi una lauta cena a base di trippa andata a male. La multa gliel'hanno data i Nas, i carabinieri del nucleo antisofisticazioni, che non hanno voluto infierire (20.000 lire, andiamo!). Una volta conciliato, la trippa è stata mangiata ugualmente; forse anche i carabinieri hanno favorito. È tutto. Venezia ci ha accolto alla grande. Ai prossimi giorni per altre schifezze di giornata. Per la cronaca: a Mestre circola un piromane che incendia i cassonetti, se mentre leggete vi si incendia il giornale sapete a chi dare la colpa.

**Alberto Crespi** 

# LE INTERVISTE

Steven Spielberg, sopra una scena di «Soldato Rvan» e in alto un allestimento al Lido

DALL'INVIATO

VENEZIA. Ma noi non ci saremo! Non c'è bisogno di scomodare l'immortale canzone dei Nomadi per accorgersi che i film comici non vanno forte ai festival. Naturalmente ci sono le eccezioni (Ovosodo a Venezia '97. La vita è bella a Cannes '98), ma in generale i direttori continuano a considerare la commedia un genere minore, incapace di competere con il grande film d'autore piazzato in concorso. Epperò quando succede tutti fanno festa, critici e pubblico: chi non ricorda la liberatoria risata che accolse qui al Lido, ormai una vita fa, L'onore dei Prizzi di John Huston?

Noi non ci saremo, ma un giorno forse sì. Sentiamo come la pensano due registi cari al grande pubblico che alla Mostra non sono mai venuti con un loro film: Carlo Verdone e Giovanni Veronesi. Entrambi al lavoro in cabina di montaggio (il primo per Gallo cedrone che uscirà a ottorre, il secondo per

Il mio West che si vedrà a Natale), i due cineasti accettano volentieri di rispondere alla domanda: «Perché non siete mai venuti a Venezia?».

«A dire la verità», confessa al telefono Verdone, «qualche mese fa Laudadio mi chiese se Gallo cedro*ne* avrebbe potuto essere pronto per settembre. Magari era solo una curiosità. Ma ho apprezzato. Come avevo apprezzato la scelta di mettere in gara, l'anno scorso, il film

Verdone «Alcune tra le mie cose, come "Compagni di scuola" non avrebbero sfigurato. Mica ci sono solo i fratelli Taviani!»



di Virzì. L'unico italiano a portare | re «d'autore» solo il film faticoso e | stare in quota devi faticare sempre | del rigore: «Un festival d'arte cinea casa un premio». In realtà, l'attore-regista romano non si sente ancora pronto. «Non lo so, da un lato penso che se vai a un festival devi portare il film giusto, quello che fotografa il meglio delle tue capacità. Dall'altro, però, credo che alcune tra le mie cose - che so? Compagni di scuola o Maledetto il giorno che t'ho incontrato - non avrebbero sfigurato. Mica ci sono solo i fra-

però, che da qualche stagione a questa parte il mio lavoro è stato sempre cadenzato in un certo modo: scrivo d'inverno e giro d'estate. Mi viene più naturale, e questa cosa mi esclude automaticamente». Verdone ce l'ha con

telli Taviani! Vero è, un certo intellettualismo ermetico e inac-

drammatico. «Nel 1994 Gillo Pontecorvo mi volle in giuria a Venezia. Ero titubante, ma alla fine accettai. Quell'anno premiammo Prima della pioggia di Manchevski, bellissimo. E ci spaccammo su Natural Born Killers e Il branco. Film duri, impietosi, talvolta insostenibili. Tanto che, a un certo punto, tutti sentimmo il bisogno di tirare il fiato, di farci una risata. Impossibile!». Naturalmente, il comico romano sa bene che una commedia, per andare a Venezia, deve possedere una marcia in più. «Mi hanno quasi fatto a pezzi perché ho parlato di «spessore» e «messaggio» applicati al comico. Quasi fossero parolacce. Eppure La Grande Guerra vinse un Leone d'oro proprio alla Mostra. Il film di Monicelli faceva ridere e insieme riflettere. Quello sì che aveva un «super-spessore«». E se gli si chiede se preferisce fare il giurato o essere giudicato, risponcessibile, con la conde: «Giudicato. Anche se uno non suetudine a considerafinisce mai di fare gli esami. Per rede la parola d'ordine

prometto che un giorno o l'altro mi vedrete in gara a Venezia. Prima dei miei cinquant'anni: c'è riuscito Paolo Virzì, ci devo riuscire

La butta sullo scherzo, invece, Giovanni Veronesi, «Mi dispiace che *Il mio West* non sia pronto: visto lo star-system che impera quest'anno a Venezia di sicuro l'avreb-

bero preso. Oltre a Pieraccioni, avrei portato David Bowie e Harvey Keitel!». Sceneggiatore di fiducia del *golden boy* toscano nonché fratello dello scrittore Sandro, Veronesi fa i complimenti a Laudadio, «uno che non è fissato solo con i film che ti scombussolano l'anima e ti torcono le budella», ma condivi-

e non abbassare mai la guardia. Ma matografica per statuto deve promuovere il cinema diverso, quello che non esce il giorno dopo nella sala sottocasa». E lei? «Io faccio film per il bieco commercio, non mi inviteranno mai, anche se Per amore solo per amore e Silenzio si nasce, che poi non sono commedie. in qualche sezione ci sarebbero po-

Come Verdone, anche Veronesi

Veronesi «Non sarò mai invitato. Sono il regista più stroncato d'Italia, ci ho fatto il callo Incasso meglio di Monzon»

plaude al successo festivaliero di Virzì e Benigni, perché dimostrano che «se lavori bene e sei onesto, i risultati poi arrivano, sia di critica che di pubblico». A lui, fino ad ora, i primi non sono arrivati: «Sono il regista più stroncato d'Italia, ormai ci ho fatto il callo. Incasso meglio di Monzon», ride al telefono, aggiugendo di preferire Venezia «come spettatore». Fa eccezione quella volta che venne al Lido in qualità di attore, per Una gita scolastica di Avati: «Avevo accanto un'attrice che pianse per tutto il tempo. Pensavo fosse il film a farle quest'effetto, invece era stata appena mollata».

Chissà se piangerà anche Valeria Marini. Dopo i fischi per Bambola s'era ripromessa di non venire più, e invece eccola di nuovo accanto a Sordi in Incontri proibiti. «Sarà perché ai fischi, anche a quelli per strada, c'è abituata», ghigna il perfido Veronesi.

**Michele Anselmi** 



### Inter-Bologna finisce 1-1 Ronaldo in tribuna

Si è concluso con un gol a testa ieri sera a Milano l'incontro amichevole tra Inter e Bologna. Una partita poco spettacolare, che ha visto passare in vantaggio la squadra emiliana al 33esimo, seguita otto minuti dopo dai nerazzurri, che è servita soprattutto a scaldare le due squadre. Ma l'incontro ha segnato anche il ritorno di Ronaldo - sia pure in tribuna, accanto alla fidanzata Suzana - a cinquanta giorni di distanza dallo sfortunato 12 luglio parigino (segnato prima dall'episodio delle convulsioni e poi dalla sconfitta con la Francia nella finale del Mundial).



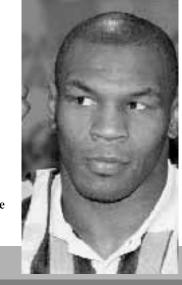
### Fisco argentino chiede «rientro» a Batistuta **Oggi Memorial Cecchi Gori**

Gabriel Batistuta potrebbe ritornare a Buenos Aires per rinnovare il permesso di uscire dal paese. Il fisco argentino ha chiesto al giudice Speroni di dare tre giorni di tempo all'attaccante per compiere tale passo, che rientra nell'ambito del processo per evasione fiscale aperto a maggio. Batistuta è accusato di «evasione» nel 1991, per 200 milioni di lire. Secondo il fisco, oltre al contratto ufficiale, ne esiste un altro con cifre diverse. Ma il manager di Batistuta, Aloisio, repinge le accuse: «Non ha mai evaso una lira». Stasera (diretta su Tmc dalle 20,45) si disputerà il Memorial Cecchi Gori, triangolare tra Fiorentina, Lazio e Monaco.

### **Guai per Tyson** In arrivo denuncia per aggressione

+

I guai sembrano non finire mai per il campione di pugilato Mike Tyson: i due uomini (50 e 62 anni) con i quali avrebbe avuto una lite dopo un tamponamento, sembrano intenzionati a denunciarlo. Secondo la loro versione, il pugile, dopo un alterco verbale, avrebbe dato un calcio all'inguine a uno e un pugno in faccia all'altro. Tyson ha negato di aver colpito i due, e la polizia dice che contro di lui c'è solo la parola dei due, nessuno dei quali si è fatto portare al pronto soccorso dopo la presunta aggressione. La polizia non era presente all'incidente, e non ha intenzione di formalizzare alcuna accusa contro di lui.



### Inghilterra: «Via dalla nazionale chi è in Superlega»

Niente Nazionale per i giocatori delle squadre inglesi che hanno intenzione di partecipare alla Superlega europea organizzata dal gruppo Media Partners International. È la risposta della Federcalcio inglese alle ipotesi della lega privata. Keith Wiseman, presidente della Football Association, oggi incontrerà i rappresentanti di Arsenal, Liverpool e Manchester United, le tre società invitate a far parte della Superlega. L'Inghilterra potrebbe trovarsi senza Beckham, Scholes ed i fratelli Neville, senza Owen, Ince, Adams, Seaman, Shearer e

F1. Si ignorano a Monza i due protagonisti dell'incidente del Gp del Belgio. Nei test più veloce la McLaren

# Schumi, guerra fredda «Le scuse a Coulthard? No, è sua la colpa»

fredda tra Coulthard e Schumacher. I due piloti si sono ignorati tutto il giorno, nel giorno che doveva essere dedicato alla pace, alle strette di mano. Le due scuderie, Ferrari e McLaren, continuano ad andare avanti a colpi di comunicati. Dopo il «fattaccio» di Spa, domenica scorsa in Belgio, la situazione non migliora, anzi l'aria si fa sempre più pe-

Coulthard e Schumacher martedì sera addirittura si sono incrociati in un ristorante vicino all'autodromo. Coulthard stava già cenando, Schumi l'ha visto. Sguardo gelido tra loro, nessun saluto e il tedesco ha poi tirato dritto. O meglio con padre e moglie korinna a seguito ha preferitomangiare in un'altra sala.

L'aria è irrespirabile e c'è una cal-

sta, ad una settimana dal Gp d'Italia, parla solo il cronometro. E mentre si addensano nuove nubi per l'inchiesta su presunte irregolarità nella certificazione delle strutture dell'impianto monzese che stanno mettendo a «rischio» il Gp del 13 settembre, ieri la McLaren di Coulthard ha fatto segnare il miglior tempo (1'23'597), poi la Benetton di Fischella, Hakkinen, Wurz e ad oltre un secondo e mezzo dallo scozzese, la Rossa di Schumacher. Presenti ai test anche Williams, Prost, Jordan e Minardi.

«Sono rilassato», ha detto ieri Coulthard prima di salire sulla sua monoposto, mentre Schumi firmava autografi. Il tifo Ferrari ha atteso al varco la McLaren. Dalle tribune bordate di fischi per Coulthard e | «con dispiacere», il numero di co-

dalla sicurezza, con su scritto: «Koulthard, licenza di uccidere». Questa la surriscaldata atmosfera...

Per ora non sembra esserci aria di rappacificazioni anche perché fuori della pista McLaren e Ferrari continuano ad inviarsi messaggi di sfida. Ognuna pretende le scuse dall'altra, ma la scuderia anglo-tedesca ha ribadito ieri che si è trattato di «un normale incidente di gara» e vorrebbe pertanto chiudere la questione senza ulteriori polemiche. È suo desiderio - aggiunge la McLaren-Mercedes - «non essere ulteriormente coinvolta in una discussione pubblica» e invita la Ferrari, «se lo desidera, a discutere ulteriormente la questione in privato». Nella nota la McLaren-Mercedes sottolinea,

l'incidente che ha portato al ritiro di Michael Schumacher durante il Gp del Belgio: «È comprensibile che immediatamente dopo l'incidente gli animi fossero surriscaldati e si arrivasse a conclusioni sbagliate. È

con dispiacere - prosegue la nota -

che sia l'incidente, sia le successive

interpretazioni della Ferrari abbiano messo in discussione l'integrità della nostra scuderia e del nostro pilota. L'incidente è stato accidentale, una conseguenza delle pessime condizioni ambientali in cui si sono trovati entrambi i piloti» La Ferrari non replica al comunicato e rimane ferma sulle sue posizioni. Lo stesso fa Schumacher, do-

po l'intervista esclusiva alla «Bild»

«Avrò reagito con troppo irruenza...

ma non ho nulla di cui scusarmi. Se

L'incontro c'è stato. Ma è guerra | ma apparente all'autodromo. In pi- | uno striscione, portato via subito | municati stampa dalla Ferrari circa | vuole qualcosa (Coulthard, ndr), sa dove trovarmi. Da un secondo all'altro sono stato buttato fuori dalla corsa da uno che stavo per superare e proprio da uno della McLaren, chi non avrebbe perso i nervi?. Siamo tutti impegnati nelle prove a Monza e se David ha qualcosa da dirmi, sa dove trovarmi. Ho perso tante corse e ho sempre stretto la mano al vincitore - conclude Schumacher -, correttamente mi sono sempre congratulato». L'ultimo pensiero è al campionato: «Se avessi vinto - dice avrei avuto tre punti di vantaggio, invece mi ritrovo sempre sette punti da Hakkinen. Non sarà facile, ma ancora non è perso nulla... e chi mi conosce sa che non mollerò ades-

**Maurizio Colantoni** 



Show di Roby in allenamento, ma è ok anche Del Piero. Dubbi per Fresi. Oggi gli azzurri partono per Liverpool

# Nazionale, l'uomo nuovo è Baggio

DALL'INVIATO

FIRENZE. Dalla vendemmia di gol (16-1) prodotta dalla partitella Italia-Fiorentina Primavera escono bottiglie di vino pregiato (le prestazioni di Roberto Baggio e Del Piero, tanto per ravvivare il tormentone), ma anche qualche bicchiere di aceto (i balbettii di una difesa dove non convince Fresi). Zoff è uno che di vino se ne intende ed è onesto quando ammette che «da questo test ricavo qualche dubbio in più perché ho visto giocatori molto motivati e reattivi e anche qualche preoccupazione di troppo per i movimenti talvolta impacciati della difesa». Morale, a due giorni da Galles-Italia, esordio della Nazionale nelle eliminatorie europee, c'è un Baggio che | no qualche pallone rubato in presmantiene il suo vantaggio rispetto ad un Del Piero che è però meno abatino di quanto si pensasse. C'è mo l'intesa Baggio-Vieri, ai loro lianche un dubbio persistente per | velli Di Biagio, Serena e Cannavaro. quanto riguarda la difesa: Fresi o Ne- | In sofferenza Fresi, che ha sbagliato |

gro? È questo il dilemma di Dino Zoff: 48 ore e due allenamenti (oggi alle 10 e domani sera alle 18, allo stadio «Anfield Road» di Liverpool) per trovare la soluzione.

L'Italia zoffiana per ora piace. Sqaudra corta, difesa in linea, fuorigioco senza esagerare, molto movimento lungo le corsie laterali. Nel primo tempo (finito 6-1), il ct ha provato la formazione che, dilemma Fresi-Negro a parte, appare favorita per il match di sabato. Ovvero: Peruzzi, Torricelli, Cannavaro, Fresi, Serena, Fuser, Di Biagio, Albertini, Di Francesco, Roby Baggio e Vieri. Baggio è stato il signore del prato: due gol (6'e 18', due perle, il primo un colpo da biliardo, il secondo un pallonetto in corsa), tre assist, persising. Uno spettacolo. Bene anche Vieri (doppietta, 33'e 44'), benissi-



Zoff riflette. Dubbi solo in difesa

Sergio Cornioli

ha permesso ai ragazzi della Fiorentina di segnare (Silic al 39'). Fresi si è consolato con il gol (13' zuccata su

tre volte e nell'ultimo strafalcione | quello di impedire agli avversari di

Nella ripresa, l'Italia 2, ovvero gli altri undici a disposizione. Scintilangolo di Baggio), ma il primo co- lante Panucci (gol al 6'), tonico Inmandamento, per un difensore, è | zaghi (poker, 13', 15', 16'e 35'), in

palla Del Piero (tripletta, 12', 20'e 27'), volenteroso Chiesa (doppietta, 18'e 30'): dieci reti rifilate ad un avversario suonato come un pugile da fiera di paese. Considerazioni: Panucci ha tutta l'aria di essere un dubbio in pectore per Zoff (il Madridista è un ottimo giocatore, deve solo maturare nei comportamenti), Negro è in crescita, Del Piero sta mettendosi alle spalle un'estate bol-

Intanto, Baggio e Vieri duettano anche con le parole. Dice Roby: «Con Vieri mi trovo bene perché gioca di prima e non è egoista». Sostiene Vieri: «Baggio o Del Piero c'è solo l'imbarazzo della scelta. Con Roby ci troviamo ad occhi chiusi». Commosso, Zoff ringrazia. Ora, attende buone notizie dalla difesa. Fresi deve sbrigarsi, il tempo stringe. Oggi, alle 18, l'Italia parte per Liver-

**Stefano Boldrini** 

# Uno striscione contro Coulthard

### Tifosi violenti Lazio e Roma in prima fila

Combattere il fenomeno

della violenza degli ultrà italiani è più difficile che reprimere il fenomeno hooligans. È questo uno dei principali dati che emerge da «Report Stadio 99», lo studio del Centro nazionale di studi e ricerca sulla polizia riquardante la violenza negli stadi nella stagione 97/98. Lo studio evidenzia che gli hooligans sono esclusivamente persone violente, mentre quelli italiani si confondono tra i normali tifosi. Nel campionato di A (97-98) la tifoseria più violenta è stataquella del Brescia (11 episodi), seguita da Atalanta e Lazio (9) e Roma (8). I tifosi di Udinese, Milan, Parma e Bologna

sono i più bravi.

			AL.	ALU.		п
d, apparso ieri a Monza						
ı	L	$O^{-}$		O		
ı	ESTRAZI	ONE	DEL	2-9-	1998	
ı	BARI	43	28	80	44	4
ı	<b>CAGLIARI</b>	47	2	6	45	1
ı	FIRENZE	90	61	21	20	7
ı	GENOVA	56	9	32	74	3
ı	MILANO	1	58	74	2	1
ı	NAPOLI	45	69	27	33	6
ı	<b>PALERMO</b>	48	87	78	17	1
ı	ROMA	83	38	57	73	5
	TORINO	4	86	9	66	8

# **Super**ENALOTTO

**VENEZIA** | 14 | 48 | 12 | 1 | 69

COMBINAZIONE VINCENTE JOLLY 1 43 45 48 83 90

MONTEPREMI: L. 6.554.819.024 L. 5.032.283.240 **JACKPOT** Nessun vincitore con punti 6 e 5+ L. 86.247.600 Vincono con punti 5 Vincono con punti 4 802.100

Vincono con punti 3



Finalmente le Scommesse sullo Sport sono legali, trasparenti, sicure. E sono tante le ragioni per rallegrarsi del loro arrivo. Queste scommesse porteranno nuove risorse al CONI per sostenere lo sviluppo e la diffusione di tutti gli sport olimpici: combatteranno la piaga delle scommesse clandestine riportando alla luce importanti risorse per l'Erario attualmente evase; inoltre questo nuovo modo di giocare vi per metterà di scegliere le vostre scommesse fra tante diverse possibilità. Per scommettere sarà sufficiente andare in una delle Agenzie Ippiche italiane collegate con SNAI Servizi.





Per informazioni sulle nuove Scommesse sullo Sport in Agenzia Ippica tel: 167/055155. Gli indirizzi delle Agenzie Ippiche sono su Pagine Gialle e Pagine Utili alla voce "Agenzie Ippiche".



# 



ANNO 75. N. 205 SPED. IN ABB. POST. 45% ART.2 COMMA 20/B LEGGE 662/96 - FILIALE DI ROMA

Giornale fondato da Antonio Gramsci

GIOVEDÌ 3 SETTEMBRE 1998 - L. 1.700 ARR. L. 3.400

Rifondazione va verso la conta: il segretario minaccia di sfiduciare Prodi, il presidente deciso a contrastarlo

# Duello sulla sorte del governo

Bertinotti evoca la rottura, Cossutta lo avverte: i parlamentari sono con me Giustizia: sì di Violante e Di Pietro alla sessione parlamentare proposta da Veltroni

L'INTERVISTA



Napolitano: evitare la crisi o naufraga il «paese normale»

DAVVERO BERTINOTT VUOL FAR CADERE IL GOVERNO? QUANDO SI RIALZA GLIELO CHIEDIAMO

ROMA. È duello aperto sul governo Prodi tra Cossutta e Bertinotti. Il presidente di Rc, che ieri aveva accusato il segretario di aver già deciso la rottura con l'Ulivo e il passaggio all'opposizione, rincara la dose e avverte: «Fausto cerca pretesti per la rottura, ma attenzione perché molti parlamentari sono con me». Per Cossutta la divisione a sinistra avrebbe esiti disastrosi («tornano Berlusconi e Previti»), ma Bertinotti in un'intervista all'Unità, respinge le accuse e dice: «Non cerco la rottura, ma la svolta non c'è e così si cancella la sinistra di classe». Un nuovo caso scuote la maggioranza. Il Ppi critica la risposta del governo alla Santa Sede sulla vicenda Giordano. Sulla giustizia arriva il sì di Di Pietro alla proposta di Veltroni di iniziare la sessione parlamentare di gennaio con le norme anticorruzione. Parere favorevole anche da Violante.

Respirano le Borse di tutta Europa, Piazza Affari chiude le contrattazioni con un guadagno del 2,49 per cento

# Clinton chiede voti ai comu

Appello a sostenere Cernomyrdin. La moglie di Eltsin: «Meglio che Boris lasci»

**GERMANIA** 

A PAGINA 3

# Günter Grass Un comizio per Schröder

Lo scrittore Günter Grass partecipa alla campagna elettorale tedesca a sostegno di Gerhard Schöder. In un discorso di cui pubblichiamo ampi stralci, accusa il Cancelliere Kohl di aver mentito ai cittadini della ex Rdt e chiede una nuova Costituzione per la Germania unita.

MOSCA. No, soldi niente. Ma ieri il presidente Clinton si è speso molto per il suo «amico» Boris Eltsin. E a una Duma che sembra accingersi a bocciare nuovamente Cernomyrdin dopo il no dei comunisti nonostante la grande apertura di Clinton al loro eventuale ingresso nell'esecutivo e la richiesta a Ziuganov di sostenerlo, il presidente Usa lancia un estremo appello: «Se tenteranno di costringere Eltsin ad abbandonare il processo delle riforme, in Russia affluirà ancora meno denaro e ne risulteranno difficoltà economiche anche più grandi». «Quello di cui abbiamo bisogno dagli Usa è l'appoggio politico» gli risponde il presidente Eltsin alla fine di un caloroso vertice, forse l'ultimo tra i due capi di Stato. La stessa moglie di Zar Boris ammette: «È meglio che si dimetta». E i mercati tornano a salire: Piazza Affari chiude a

ALLE PAGINE 4, 5 e 7

**PRIMO PIANO** 

# La bellissima Madre Teresa di Calcutta

DACIA MARAINI

N ANNO FA MORIVA la piccola coraggiosa bellissima madre coraggio del nostro secolo: Agnes Gonxha Bojaxhiu, ovvero Madre Teresa

Non ho adoperato la parola «bellissima» a caso. Il concetto di bellezza sta prendendo infatti sempre più la strada della resa e della perdita: una donna è bella, secondo il codice vigente, quando si fa vittima, degli altri, di sé, del «destino». Il massimo della bellezza corrisponde troppo spesso al massimo della infelicità per i canoni della moderna femminilità tecnologica. Non a caso la donna bella più amata dai rotocalchi e dalle folle televisive è la principessa Diana di Inghilterra, infelicissima in vita e avvolta, in morte, nella sua trionfale aura sacrificale.

La bellezza per le donne miticamente avvenenti,

Da Palazzo Chigi nuovi aiuti al cinema italiano

# Venezia fa ciak con la sporca guerra di Spielberg



VENEZIA. Si apre stasera con «Saved private Ryan» («Salvate il soldato Ryan»), il nuovo attesissimo film di Steven Spielberg, la 55<sup>a</sup> Mostra del cinema di Venezia. Mostra che potrebbe segnare il rilancio del cinema italiano. Per il quale il vicepresidente del Consiglio Veltroni, ha annunciato proprio ieri misure di sostegno.

# Voglia di ricominciare

**VINCENZO CERAMI** 

A MOSTRA DEL CINEMA di Venezia, quest'anno, ha un sapore nuovo. La sensazione è diffusa tra i cineasti, tra gli appassionati e, quel che più conta, tra gli operatori del mercato (e non solo nazionale). Una serie di circostanze favorevoli apre su questo storico appuntamento con l'arte italiana più nota e prestigiosa spazi alla speranza, per la prima volta da tanti, troppi anni.

Molti si chiedono se proprio da questa Mostra possa prendere avvio una sorta di rivitalizzazione del nostro cinema, immeritatamente caduto troppo in basso già auasi da un ventennio. I segnali per la ripresa ci sono, dall'aumento delle sale all'aumento degli incassi, dall'accresciuto prestigio internazionale di alcuni nostri registi al miglioramento della qualità media del prodotto. Per il momento sono dati che autorizzano a prendere atto di una tendenza che va co-

munque incoraggiata e seguita con estrema attenzione. E, bisogna dirlo, Veltroni aual-

cosa fa, nei limiti delle sue funzioni e del suo ruolo istituzionale, perché il cinema italiano possa rispolverare i suoi blasoni e dare la possibilità al tradizionale talento cinematografico italiano di rimettersi in corsa. È ancora poco. Ancora troppo sbilanciati gli incassi: premiano pochi film e ne puniscono tanti. Ancora troppo chiuso il mercato della produzione, dove si è fatta difficile la pluralità delle proposte artistiche. Non bisogna dimenticare, inoltre, che tanti anni bui hanno precipitosamente fatto invecchiare le nostre tecnologie e i nostri tecnici, da sempre fiore all'occhiello della cinematografia nazionale. In più, la televisione, quando è andata in crisi, per prima cosa ha rotto ogni rapporto con la

SEGUE UNITÀDUE A PAGINA 4

I progetti per fermare una disoccupazione femminile alle stelle | Si piange, si implora, si vomita, si urla: una folla di malati su un prato vicino a Roma

# Il paese delle donne senza lavoro

di MICHELE SERRA

# Piano decennale

S USCITA APPRENSIONE, e si capisce, il ruolo che i nazional-comunisti potrebbero assumere nella crisi russa. Ma un ben minore spavento, e questo pon si capisco detta il cata il capisco della crisi russa. vento, e questo non si capisce, desta il catastrofico bilancio dell'era di Eltsin, il cui lungo protettorato, così ben tutelato e remunerato dalle potenze occidentali, conta al suo attivo un bombardamento del Parlamento, un tentato genocidio in Cecenia, la bancarotta economica e il ritorno delle code davanti ai negozi. Se dei piani quinquennali ancora si ride, il piano ormai decennale di Eltsin potrebbe dar luogo a un'intera enciclopedia di barzellette. Se il parametro per giudicare la nuova Russia è quello della democrazia, viene da chiedersi perché nes-suno, a tempo debito, fece notare che una Costituzione che prevede lo scioglimento del Parlamento nel caso che quest'ultimo non sia d'accordo con il Capo, è una parodia di Costituzione. Se è quello del benessere economico, non risulta che l'exploit dei night-club, dei casinò e delle oreficerie per le ganze dei mafiosi possa supplire al tracollo dell'industria e all'abolizione degli stipendi e delle pensioni. Visto che siamo tutti felicemente de-ideologizzati, perché mai una porcheria o un'idiozia commessa da un autocrate «democratico» dev'essere giudicata con più indulgenza di una porcheria o un'idiozia commessa da un vec-chio Politburo comunista?

# **ANNA FINOCCHIARO**

/ ULTIMA DIAGNOSI dell'Ocse sull'occupazione in Italia mette l'accento sul fatto che il modello della disoccupazione italiana è giovane e donna. Non è una grande scoperta. I paesi del Mediterraneo sono in generale caratterizzati da bassi livelli di attività femminile. Le giovani donne italiane si contendono questo sfortunato primato con le spagnole e le greche, nonostante in Italia sia in continua crescita il numero di ragazze con elevato livello di scolarità. Se guardiamo ai dati statistici degli ultimi anni vediamo che in Italia la pressione delle donne sul mercato del lavoro è in continua crescita. È importante evidenziare che questo dato non è regredito di fronte alla generale crisi occupazionale. È quindi definitivamente sconfessata la vec-

SEGUE A PAGINA 17

In fila da Milingo per un miracolo

L'arcivescovo è sparito dai salotti bene e dalle grandi chiese e ora riceve il giovedì, dalla mattina alla sera.



'Segreti e Bugie un film di Mike Leigh

In edicola a 14.900 lire L'occasione colta

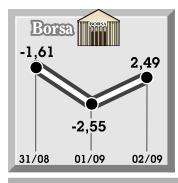
li e si è trasferito in campagna, tra le colline di San Cesareo e Zagarolo, a una trentina di chilometri dalla capitale. Ed è qui, su un prato, che monsignor Milingo riceve il suo «popolo» di ammalati e di invasati, che ogni giovedì arrivano in massa per chiedere all'arcivescovo africano la guarigione per sé o per i propri parenti. Al-'ingresso, due signori con il telefonino distribuiscono dei cartoncini di diverso colore per avere la benedizione del monsignore con un certo ordine. Tra la folla che attende la messa tanti malati, donne e uomini che mostrano le foto dei loro cari impossibilitati a venire fin qui a causa della malattia, giovani «posseduti dal demo-nio» che sembrano usciti dal film «L'esorcista».

A PAGINA 13



### È morto il fratello del ministro Ciampi Oggi i funerali

Giuseppe Ciampi, 81 anni, fratello del ministro del Tesoro Carlo Azeglio, è morto nel primo pomeriggio di ieri a Livorno, colpito da un infarto. I funerali si terranno oggi alle 16,15 nella cappella dell'obitorio da cui poi partirà il corteo funebre diretto



M BORSA	[ercati	••••••
MIB	1.258	+2,61
MIBTEL	21.061	+2,49
MIB 30	31.395	+2,55
IL SETTORE CHE	SALE DI PIÙ	+5,56
IL SETTORE CHE	SCENDE DI PIÙ	-1,71
		+14,76
	BORSA MIB MIBTEL MIB 30 IL SETTORE CHE ALIMENT IL SETTORE CHE IND DIV TITOLO MIGLIOR	MIB 1.258 MIBTEL 21.061 MIB 30 31.395  IL SETTORE CHE SALE DI PIÙ ALIMENT  IL SETTORE CHE SCENDE DI PIÙ

••••	TITOLO PEGGIOR GIM W	E	-17,14
2 (1	<b>BOT</b> RENDIMEN	TI NETTI	
2,61	3 MESI		4,82
2,49	6 MESI		4,56
2,55	1 ANNO		4,23
5,56	САМВІ		
1,71	DOLLARO	1.733,19	+3,98
.,,	MARCO	987,57	-0,83
4,76	YEN	12,524	-0,08

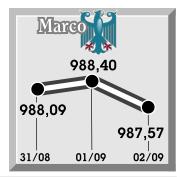
STERLINA	2.887,84	-9,62
FRANCO FR.	294,55	-0,25
FRANCO SV.	1.198,20	-3,89
NDI INDICI V	ariazioni	
AZIONARI ITA	LIANI	-2,27
AZIONARI ITA AZIONARI EST	ALIANI TERI	-0,31
AZIONARI ITA	ALIANI TERI	

-0,12

-0,37

OBBLIGAZ. ITALIANI

OBBLIGAZ. ESTERI



### Ue, 330 miliardi per i contributi **İnail dei coltivatori**

La Coldiretti ha reso noto che il costo dei contributi agricoli Inail diminuirà, nei prossimi due anni, di 330 miliardi di lire, grazie ai fondi che l'Unione Europea stanzia per l'Italia per compensare le perdite di reddito derivanti dalla rivalutazione della lira.

Il magnate in visita ad Arcore: presto alleati in Germania, ma anche nella pay-tv italiana

# Murdoch-Berlusconi Coppia pigliatutto?

to un incontro di cortesia»: il presi- diaset era quasi obblidente di Mediaset, Fedele Confalonieri, la butta sulle relazioni sociali. Ed anche Marina Berlusconi, vicepresidente di Fininvest in nome del padre Silvio, conferma i toni da salotto: «È un uomo simpaticissimo, una di quelle persone che vale la pena di conoscere. È stato piacevole parlare con lui di tante cose». Cina, politica, crisi russa, vacanze e mare: questi, a detta | in Sardegna per sottolidei protagonisti, i temi dell'incontro. Maanche, esoprattutto, affari.

La visita di ieri ad Arcore di Rupert Murdoch è stata infatti tutto tranne che un viaggio di piacere. Un'intera giornata spesa a girare per i domini di quello che sarebbe stato il suo regno se la scorsa estate Berlusconi avesse accettato la sua proposta di acquisire il pacchetto azionario che controlla di Mediaset. Gli fu risposto di no-per ragioni di prezzo - ma i contatti continuarono. Non più per un'acquisizionestavolta, maperun'alleanza.

Ed ieri c'è stato il suggello di una ritrovata sintonia. Del resto, dopo il

compromesso. Il braccio di ferro su

Malpensa 2000 tra il governo italiano

edilcommissario europeo ai Traspor-

ti, Neil Kinnock, potrebbe concludersi con una intesa dell'ultima ora: tra-

gata per i giochi italiani ed europei del patron di New Corp.

Il programma era stato preparato con cura anche se l'ospite più importante, Silvio Berlusconi, ha preferito rimanere nella sua casa neare la sua pretesa di non essere coinvolto nella gestione degli affari di famiglia. A con-

ferma dell'importanza data all'avvenimento, adaccogliere Murdochnella sede di Cologno Monzese c'era però l'intero top management di Mediaset e Fininvest: da Confalonieri al consigliere delegato Ubaldo Livolsi. Mancava soltanto il neoamministratore delegato di Mediaset, Maurizio Carlotti, bloccato in ospedale da un improvviso disturbo. L'incontro, compresa una visita agli impianti televisivi del gruppo, è durato circa due



affascinante»

Confalonieri:

saranno

uomo

due figli di Berlusconi, Marina e Pier-

Berlusconi:

«Forse presto ci

novità». Marina

«Murdoch è un

silvio a faregli onori di casa. Murdoch non è certo venuto in Italia per apprezzare la cucina di casa Berlusconi. Ed infatti la discussione è subito andata ai temi del momento, come l'ingresso nel gruppo televisivo Kirch cui entrambi sono interessati. È un po' la riedizione in salsa tedesca del progetto Wawe che portò la Fininvest a scorporare Mediaset e a quotarla in Borsa. I conti arruffati ed raffreddamento dei tentativi di dialo- ore e mezza. Subito dopo, il trasferi- in perdita di Kirch non consentono, in Italia dove sono aperti i giochi per go tra Murdoch e Telecom sulla tv di- mento nella residenza di Arcore con i infatti, un ingresso diretto nella ca- la piattaforma digitale che cripta i Nel frattempo, il finanziere ha stretto gio. Anche perché Mediaset, che si-

pogruppo. Ma il progetto "Traviata", così è stato chiamato, è qualcosa di più di un piano di salvataggio. Murdoch, Berlusconi (attraverso Mediaset e la sua controllata tv spagnola Telecinco) e Kirch mirano a costruire una major di produzione e diritti tv in chiaro e a pagamento (dai film ai grandi avvenimenti sportivi) capace di competere con i grandi big ameri-

Per essere condotto sino in fondo in tutti i suoi aspetti operativi, il piano Traviata richiede una grande mole di investimento e tempi lunghi, almeno tre-quattro anni. Ma le prime pedine potrebbero essere formalmente scoperte già nelle prossime settimane, forse addirittura alla convention Fininvest di fine mese. «Potremmo annunciare novità, nel nostro settore le cose corrono veloci», ha detto, sibillino, Confalonieri ai giornalisti.

Se il piano Traviata è a lunga gittata e riguarda un po' tutta l'Europa, gli effetti più immediati della nuova alleanza potrebbero verificarsi proprio



Rupert Murdoch con Fedele Confalonieri all'uscita del palazzo di Mediaset

Riccardo Schito/Ap

cavo. Una fetta consistente della tv più, forte di una presenza già operatidel futuro, insomma. Il braccio di ferro tra Telecom-Rai da una parte e Telepiù dall'altra ha portato al gelo nella trattativa per la piattaforma unica. Telecom e Rai, però, non sono riuscite ad andare avanti con un progetto autonomo ed anche il tentativo del presidente di Telecom, Gianmario Rossignolo, di imbarcare Murdoch nell'intesa è ormai saltato fra titu-

programmi trasmessi via satellite e | i legami con Berlusconi mentre Televa sul mercato, si è assicurata fino al 2005 i diritti televisivi delle partite di Milan, Inter, Juvee Napoli.

Visto che il calcio è considerato il maggior traino per una tv a pagamento in Italia, è chiaro che o Telecom-Rai pagheranno ancora più caro l'ingresso di Telepiù nella piattaforma unica, oppure si andrà a due piattaforme con quella controllata da Cabanze Rai ed opposizioni politiche. | nal plus in posizione di netto vantag-

nora ha pencolato tra i due schieramenti, tornerà al vecchio alleato di partenza: peraltro, gode di un'opzione sul 10% di Telepiù in mano a Fininvest. E nel far questo si tirerà dietro anche Murdoch. E il mercato? «L'antitrust deve chiarire se tutto ciò è legittimo», osserva il sottosegretario alle Poste Vincenzo Vita, preoccupato che il dominio di Berlusconi sulle ty private in chiaro divenga uno strapotere su tutto il sistema.

**Gildo Campesato** 

Aperta una trattativa con l'Ue: spostamento progressivo dei voli da Linate, ma tempi certi per il nuovo hub

# Malpensa 2000, si profila un'intesa

sferimento graduale dei voli da Linate al nuovo aeroporto, ma piena operatività dello scalo in tempi certi e far abortire il progetto addirittura sul L'improvvisa svolta è avvenuta ieri mattina dopo un incontro a palazzo Chigi tra il presidente del Consiglio, Romano Prodi, ed il ministro dei Trasporti, Claudio Burlando. Il ministro ha riferito degli esiti del colloquio avuto il giorno prima a Bruxelles con Kinnock. Sufficientemente confortanti per individuare l'apertura di

uno spiraglio di mediazione che, fatte salve le esigenze italiane di fare della Malpensa un vero scalo intercontinentale e non una cattedrale nel deserto, venisse nel contempo incontro alle esigenze poste dalla Commissione. Così l'Italia ha deciso di andare a vedere le carte del commissario euro-

sufficientemente brevi così da non | cerchiamo di trovare un'intesa», ha | lano. detto il ministro italiano al suo interlocutore. I tempi sono stretti (il 9 settembre si riunisce la Commissione Ue che deve dare il giudizio su Malpensa), ma gli spazi per il compromesso si sono improvvisamente fatti concreti pur se è prematuro parlare di

ottimismo. Le obiezioni della Unione Europea all'apertura di Malpensa alla data prevista dal governo italiano sono basate essenzialmente su due argomentazioni: le infrastrutture di collegamento non sono sufficientemente adeguate alla mole di passeggeri prevista: il residuo di traffico riservato a Linate favorisce di fatto l'Alitalia che potrà continuare ad utilizzare la nasue tratte internazionali con parten-Ottenuto il via libera da Prodi, Bur- za da Fiumicino mentre le compalando ha alzato il telefono ed ha ri- | gnie straniere non potranno più ri- | dei voli da Linatea Malpensa.

chiamato Kinnock: «Rivediamoci e fornire i propri "hub" dal cuore di Mi-

Le posizioni italiana ed europea sono sinora parse sinora inconciliabili. Anche le ipotesi di un trasferimento graduale dei voli, proposto in sede europea e rilanciato di recente dal commissario italiano a Bruxelles, Mario Monti, apparivano piene di insidie. Si temeva infatti che la gradualità potesse lasciare priva Malpensa del "carburante" necessario al decollo, mentre la temporaneità del doppio aeroporto rischiava di prolungarsi all'infinito. Ad esempio, secondo le proposte iniziali di Kinnock, Malpensa sarebbe stata nel limbo per almeno due anni senza nemmeno sapere nel frattempo quale sarebbe stato il suo destino finale: soltanto ad invetta Milano-Roma per rifornire le | frastrutture ultimate, infatti, si sarebbe cominciato a discutere delle modalità del trasferimento di gran parte



Il ministro Burlando Onorati/Ansa

La svolta nel braccio di ferro è avve- le varie infrastrutture di collegamennuta quando nel confronto si è intro- to vengono completate. Bisogna poi dotto ed è stato accettato dalle parti il concetto di "certezza". Malpensa viene confermata come "hub" di primaria importanza e si comincia dal 25 ottobre a trasferirvi i primi voli. Ma con gradualità (come chiede l'Ue) ancorata tuttavia a criteri di certezza come pretende l'Italia. Ad esempio, ap- no il diritto di volare dal centro di Mipena sarà completato il collegamento ferroviario (7 mesi anche se, per via del piano orari, bisognerà aspettare di fatto un anno) il grosso di Malpensa potrebbe essere operativo.

Stabilita la linea di un possibile compromesso, tuttavia, non significa aver trovato l'accordo. Tutto, infatti, potrebbe ancora saltare. I tecnici delle due parti sono già al lavoro per tentare di sciogliere una matassa ancora ingarbugliata. Ad esempio, si tratta di individuare il livello di operatività di Malpensa man mano che

mettere a punto il mosaico più complesso: cosa rimane nel frattempo a Malpensa e come la "torta" viene distribuita tra le varie compagnie. Resteranno soltanto i vettori più grandi o anche i piccoli, in proporzione alla loro quota attuale di traffico, avranlano? Decidere in un senso o in un altro può voler dire fare gli interessi di questo o dell'altro, ma anche ritardare o favorire lo sviluppo di Malpensa 2000. Gli interessi in gioco sono enormi. Basti pensare che con una Malpensa a lungo dimezzata la stessa alleanza tra Klm ed Alitalia sarebbe inevitabilmente rimessa in discussione. Ieri i giochi si sono rimessi in moto ma come si concluderanno è anco-

ratutto da stabilire.

G.C.

# **Telecom finalista** per il Premio europeo qualità

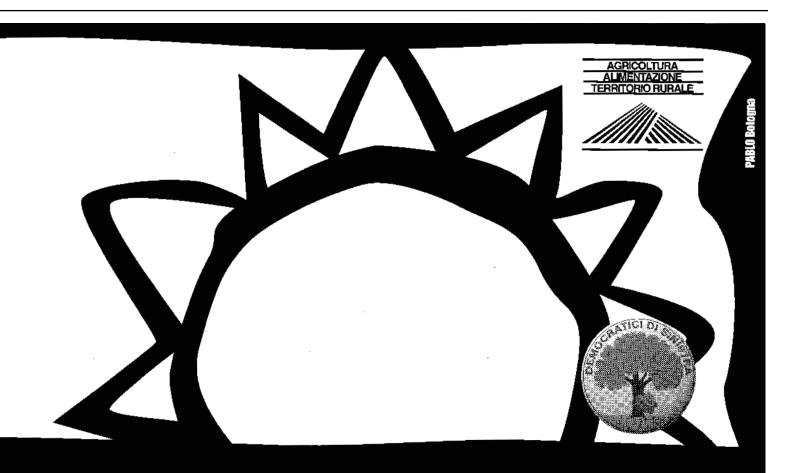
ROMA. La Telecom Italia è stata selezionata tra le nove finaliste per l'assegnazione dell'European Quality Award, riconoscimento, istituito dall'European foundation for quality management (Efgm). La Telecom è stata selezionata per il settore qualità totale e eccellenza nelle business performances, per la categoria grandi imprese. La scelta è avvenuta dopo un rigoroso processo selettivo condotto da una giuria di esperti che ha valutato una serie di parametri su aziende di tutto il continente. La scelta del vincitore verrà effettuata il 22 ottobre.



Massimo D'Alema

giovedì 10 settembre ore 20.00 **Michele Pinto** 

Romano Prodi



Un vertice utile, hanno concluso i presidenti americano e russo durante la conferenza stampa finale. Accordi sulla sicurezza

# Clinton dà una mano a Eltsin

# Alla Duma: «Varate un governo per le riforme»

MOSCA. Forse è stato l'ultimo summit fra Bill Clinton e Boris Eltsin perché forse nessuno dei due leader arriverà alla fine del suo mandato. È per questo che abbiamo scelto di pubblicare ampi stralci della conferenza stampa finale considerandolo un documento importante che fotografa le relazioni dei due paesi più influenti nel mondo in un momento fra i più delicati della loro vita. Russia e Ūsa hanno firmato accordi - sulla sicurezza internazionale e sulla distruzione di una grande quantità di plutonio ai quali nessuno ha prestato attenzione. L'incontro dei due leader tutta-

via, al contrario di quello che è stato detto in questi giorni, è stato utile. Alla Russia, che ha saputo di poter ancora contare sull'aiuto degli Usa anche se sta proponendo un governo con i comunisti. «Sempre che non si cambi il programma delle riforme», come ha ripetuto Clinton. E all'America, che ha avuto la conferma che quella strada non sarà abbandonata. I giornalisti non sono stati molto cattivi (solo 2 domande sul Monicagate), mentre i due presidenti hanno cercato di rispondere più chiara-

molto dell'inutilità

di questo summit.

eliminati».

strada delle mente possibile. 1. (Ört, tv di Stato altri» Presidente russa) Clinton, presidente Eltsin, si è parlato

sempre amici? ELTSIN: «Sì, restiamo amici, come prima. L'atmosfera, dalle prime battute e sino alla fine, è stata amichevole e non c'è stato nessun disaccordo. Agli scettici che hanno che non credono nel nostro rapporto, ripeto che ci siamo visti anche per togliere di mezzo ogni tensione possibile. E anche stavolta è stato così: equivoci e tensioni sono stati

CLINTON: «Sì, è evidente che Russia e Usa restano partner e i due presidenti amici. Era importante per me venire per dire al presidente, alla sua squadra ma anche alla Duma e ai dirigenti del Consiglio di federazione, che io so che i tempi sono difficili ma non si devono perdere d'animo, che devono andare avanti sulla strada delle riforme per non perdere la fiducia degli investitori di tutto il mondo. Perché le regole del mercato non sono inventate dagli Usa ma sono regole dell'economia globale. Il che vale a dire che se volete ottenere soldi e tenerli nel vostro paese, bisogna osservare le regole del gioco. Se il processo delle riforme sarà effettivamente portato a conclusione io personalmente m'impegnerò perché la Russia abbia un appoggio ancora maggiore. Perché noi abbiamo investito mezzi ingenti sulla vostra economia e contiamo sul successo economico della Russia. È importante che la democrazia in Russia prevalga, cioè la democrazia nella libertà. Ci vuole un amico che dice che c'è la luce in fondo al tunnel. E il tunnel sarà anche rapido da passare se la Duma lavora bene e approva le leg-

gi di mercato». 2. (Uppi, agenzia americana) Presidente Eltsin, il presidente Clinton ha parlato di passi dolorosi che la Russia dovrebbe intraprendere e che la Russia deve attenersi alle regole del gioco. Quali sono questi passi difficili? E che cosa vuol dire attenersi alle regole del gioco? Presidente Clinton, come dimostra l'esperienza degli ultimi giorni i mercati finanziari internazionali risultano molto fragili, come gli Usa affrontano questo perico-



Eltsin sulla crisi «Abbiamo fatto errori sulla riforme. Ma non contiamo solo sull'aiuto degli

continuano le riforme». ELTSIN: «I problemi della Russia

sono problemi nati in Russia. Molte cose non le abbiamo sapute risolvere. Non abbiamo saputo portare a conclusione in questi anni le riforme e quindi non abbiamo ottenuto il buon risultato che bisognava attandersi. Però non è giusto dire che contiamo solo sull'aiuto degli altri. No, per niente. È sbagliato anche dire che ci siamo riuniti a Mosca, io scita proviene dall'esportazione. In e Clinton, per chiedere, noi russi, russo? questo momento particolare l'Amedegli aiuti. Niente affatto. Noi abbiamo bisogno dell'appoggio politiché ha il dovere di costruire il siste- co degli Usa. Abbiamo voluto che gli Usa dicessero ancora una volta

stitori Russia. E loro portano i soldi. È stata questa la priorità dell'incon- rio quando si sono aperti hanno luto da Eltsin non potro. Certo, il nostro disordine dobbiamo sistemarlo noi stessi. Ma

3. (Interfax, agenzia russa)Presidente Clinton, abbiamo l'impressione che ci siano uomini politici | Quello che c'è stato in America è | mente dalla transizionegli Usa che hanno ancora paura stata un'altra cosa. E cioè ci si è ne. E a tal fine la Banme mai continua ancora a credere

CLINTON: «Sì, io credo nei rapporti con la Russia. La mia convinzione che la Russia si rimetterà a camminare sulle proprie gambe è

in se stessi hanno perso; al contravinto. Oggi la Russia ha già il suo | trà che assicurare le riposto nel mercato globale e vuol dire che deve continuare su questa strada di apertura. No, l'America rà anche quelli che sonon ha più paura della Russia. no stati colpiti duraai russi. Ma gli americani non sono il contrario. Tornando all'argomento economico, uscire dal tunnel di-

sto nuovo governo voforme in Russia. E questo governo aiute-

rà minore e le sofferenze saranno maggiori».

4. (Uppi, agenzia americana)Presidente Clinton, lei ci ha parlato di sfide da affrontare. Ma la reazione della società americana al suo rapporto illecito con la signorina Lewinsky l'ha fatta riflette-

CLINTON: «Sì, e questa reazione mi ha rinfrancato e le reazioni del mondo anche. Ho riconosciuto di aver fatto un errore, ho detto che mi è dispiaciuto, ho chiesto di essere perdonato. Poi ho trascorso le ultime due settimane in famiglia dove ho ritrovato confor-

to e sono potuto torna-

re a lavorare. È tutto quello che vogliono gli americani da me. E lo vogliono anche i leader mondiali. Ed è quello che intendo fare. Da quanto lei ha sentito ci sono problemi di largo respiro da affrontare, dalla soluzione dei quali dipende il futuro del popolo americano sia in breve che a lungo termine. Farò del mio meglio per superare il personapubblicamente le processo in modo decoroso continuando a fare il mio lavoro di

scusa. Ora vorrei presidente». occuparmi dei 5. (Ntv, televisione problemi veri privata russa)Presidente Eltsin, di che del Paese» natura sono i rapporti della Russia con la Nato? Come vede il futu-

ELTSIN: «Noi non della Russia. Lei no. Perché? E co- chiesto se venendo qui non davo ca Mondiale e altre istituti finanzia- abbandoniamo la nostra presa di tinuiamo ad essere contrari all'alla gamento della Nato verso l'est. Consideriamo questo un grave errore politico e nel futuro sarà considerato un grave errore storico. Per rimediare a questo errore abbiamo firmato l'accordo di partnership tra Nato e Russia. Saremo attenti a osservare e controllare che il patto funzioni per capire dove va la Nato e come cresce. Vogliamo essere previdenti ma non c'è nessuna intenzione di espanderci a ovest. Non abbiamo nessuna intenzione di potenziare le nostre forze armate e nel futuro neanche».

ro di queste relazioni?

CLINTON: «Voi sapete che eravamo in disaccordo su questo argomento. Però la realtà è molto più ampia rispetto a questo disaccordo. Negli scorsi anni la Russia ha preso grandi impegni per ridefinire la sua grandezza. Non si tratta del suo territorio, né dove ha dominato storicamente. La Russia ha scelto di essere una grande forza costruttiva sia a livello regionale sia a livelo mondiale. L'allargamento della Nato dovrebbe essere visto all'interno della nuova composizione del mondo, dove nazioni grandi e piccole devono collaborare per affrontare le sfide comuni e non esporre gli uni e le altre alle minacce».

6. (Reuters: agenzia internazionale) Presidente Eltsin, intravede circostanze che potrebbero indurla ad accettare un'altra persona al posto di Cernomyrdin. E se no, è pronto a sciogliere la Duma, se rifiuta la candidatura? Presidente Clinton, ancora una

volta sulla signorina Lewinski. C'è chi ancora nutre perplessità circa il fatto che lei non abbia ancora presentato scuse formali. A distanza di qualche giorno, non crede che il suo discorso sia stato scorretto, per esempio, riguardo al comportanento del giudice Starr?

ELTSIN: «Succederanno tante di quelle cose che forse questi avvenimenti negativi non accadranno. (Pausa) È tutto».

CLINTON: «Potessi rispondere così anch'io... Dovrei imparare da lui. Quanto alla sua domanda, credo di avere già espresso il mio profondo rimpianto per quanto ho fatto e perché ho coinvolto anche persone care. Adesso vorrei continuare a lavorare per l'America e per il suo progresso. Credo che per tutti sia tornato il momento di tornare a lavorare per il proprio paese. È quello che ho voluto dire fin dall'inizio, in questo credo e questo farò».

> a cura di Maddalena Tulanti



sioni prese in America devono fare sempre l'interesse americano. Per esempio dobbiamo investire solo nei mercati in cui possiamo trovare dei vantaggi. Gli americani devono

capire che siamo parte Alla fine di questo incontro è integrante del mercato globale e cambiato qualcosa nelle relazioni | questo è stato un gran bene per gli Usa perché il 30% della nostra crerica ha anche impegni globali perma adeguato alle sfide del XXI secolo. Ciò significa che l'impegno ver-

questo è il nostro problema».

che appoggiano le riforme in Rus- | fondata sull'attenta lettura di alcu-

Clinton

tornare a

sulsexgate

«Ho chiesto

l'impressione di voler dare lezioni | ri senz'altro verranno in soccorso a | posizione critica. Siamo stati e conquelli che sottrono a causa del pro cattivi, non vogliono che le cose in cesso riformatore. Ma penso che al-Russia vadano male. Anzi vogliono | tre forze politiche in Russia esercitano pressioni su Eltsin affinché abbandoni il corso delle riforme a mepende da voi e dall'abilità del presi- tà del percorso o addirittura torni dente Eltsin di convincere la Duma | indietro. Se però queste forze pre-

detto e continuano ancora a dire so gli amici in Russia continuerà. E sia. Poi di conseguenza, ci sarà an- ni episodi della storia russa. Ogni ad accogliere la sua proposta sul valgono allora il flusso dei soldi sa-Giro di colloqui nella residenza dell'ambasciatore degli Stati Uniti con gli esponenti dell'opposizione

# Ziuganov: basta con gli zar

# Il leader comunista incontra il capo della Casa Bianca. «Ci hanno capiti»

DALL'INVIATA

MOSCA. Clinton ha fatto a tutti la stessa domanda: cosa pensate della situazione russa? E il comunista Ziuganov, il riformista Yavlinskij, il nazionalista Lebed e tutti gli altri leader della Duma hanno dato la loro risposta. Il presidente americano prima di lasciare Mosca ha voluto vedere i «ribelli», i deputati che hanno bocciato il candidato premier Cernomyrdin, il più amato dagli americani. E così li ha invitato tutti nella residenza del suo ambasciatore, la Spasa-house. Tutti tranne Zhirinovskij, improponibile sia per il suo atteggiamento visceralmente anti-americano e sia per le sceneggiate che è sempre pronto a recitare.

Lui, il presidente americano si è limitato ad ascoltare. È venuto in Russia soprattutto per capire se gli

questo paese. È venuto soprattutto per vedere da vicino cosa significherebbe sul piano delle relazioni economiche la presenza di comunisti nel governo secondo l'ultimissimo progetto del Cremlino. Progetto fra l'altro finora naufragato perché Cernomyrdin è stato bocciato già una volta e si prevede che domani, alla seconda seduta della Duma, faccia la stessa fine.

Cosa ha detto dunque il comunista Ziuganov al capo della Casa Bianca? «Ho parlato con Clinton e con madame Albright - ha detto il leader comunista all'uscita dei colloqui - e anche con i consiglieri del presidente. Sono tutti preoccupati di quel che avviene nel nostro paese. Vogliono capire di più e vogliono riforme buone. Ho risposto che fino a quando in Russia non sarà restaurato un potere efficace, ca-

Usa devono o no ancora fidarsi di pace di collaborare con tutti i rami ta utile perché spero che sia riuscipuò, la base non vuole", ma la base dello Stato, cioè con la Duma e il Senato, la situazione non potrà migliorare. Secondo me hanno ca-

pito» Che significa? Il ventaglio di ipotesi, come dicono i russi, è ampio. Potrebbe dire che Ziuganov cerca solo di aprire un dialogo per accettare la proposta di fare un governo con Cernomyrdin; ma potrebbe dire anche che solo dopo aver ottenuto la testa di Eltsin egli accetterà di mettersi al tavolo della

Il riformista Yavlinskij è stato più catastrofico. «Ho detto al presidente Clinton che se dovesse accadere qualcosa al difuori del quadro costituzionale questo avverrà sicuramente dopo la sua partenza. E sarà una brutta cosa. Gli ho detto anche che la sua presenza in un mo-

to a dire a Eltsin qualcosa che gli abbia fatto cambiare idea sul modo di comportarsi». Quando parla di «cosa brutta» Yavlinskij si riferisce alla possibilità di sciogliere la Duma senza rinnovare il Parlamento. Possibilità che ieri sera alla tv di Stato lasciavano paventare perché - secondo il commentatore - nessuno partito potrebbe presentarsi alle elezioni fino al marzo prossimo poiché nessuno si è registrato secondo le leggi nuove.

Il generale Lebed, che ha appoggiato la candidatura di Cenromyrdin, ha detto di aver descritto al presidente americano una situazione «catastrofica». «È tale - ha dichiarato-perchéèuna crisi di sistema. Ed è anche peggio di quella del '17 perché allora, come si diceva, "il vertice non poteva e la base non mento di crisi come il nostro è sta- voleva", adesso "il vertice non

non sa nemmeno a chi santo votarsi. Tutti però dobbiamo capire che siamo nella stessa barca, e siamo tutti rami del potere. Se però aspettiamo ancora in ottobre non resteranno nemmeno ramoscelli diquesto potere...». Nel pomeriggio Cernomyrdin

ha incontrato i membri del Senato che si riunirà come la Duma sempre domani. Ad essi, che sono i governatori delle regioni russe, ha spiegato che «si sta sperperando l'unica risorsa che abbiamo, il tempo». E ha chiesto il loro appoggio per convincere anche la Duma che è necessario fare presto. I leader regionali-88 da quando la Cecenia si è staccata - si sono mostrati molto comprensivi. Bisognerà vedere se saranno anche influenti.



Naina Eltsin bacia Hillary Clinton Itar-Tass/Reuters

Le confidenze della First Lady

# La moglie Naina: tifo per Boris in pensione

Un sostenitore a sorpresa delle dimissioni di Boris Eltsin? La moglie, Naina Eltsin: «Potremmo vivere come persone normali», ha risposto alla domanda di un giornalista, mentre si trovava, in compagnia di Hillary Clinton, nella redazione del settimanale femminile russo «Focolare domestico». «Se sarà possibile, andrò anche a lavorare», ha aggiunto la first lady russa che è laureata in ingegneria. E ha aggiunto: «Sono ottimista». Si sa che la moglie era contraria a una ricandidatura di Eltsin nel 1996 quando si acuirono vecchi problemi di cuore. «Mio marito non ha mai dato ascolto né a me né agli altri membri della famiglia, ed è sempre stato

cosi», ha concluso Naina rispondendo alla domanda di un giornalista sul ruolo della figlia Tatiana nelle decisioni prese dal padre. Nei giorni scorsi tutti i giornali russi hanno scritto che i collaboratori del presidente avrebbero impostato con l'opposizione comunista il discorso sulla sua incolumità personale e su quella dei familiari in caso di dimissioni volontarie del leader. Che Naina vede di buon occhio: sposata con Eltsin nel 1956 subito dopo i corsi di laurea - si conobbero all'università di Sverdlovsk, ora Iekaterinburg, sugli Urali - la donna fu costretta a rinunciare fin dall'inizio al lavoro perché dopo nove mesi nacque la figlia primogenita, Elena. Nel 1959 nacque la seconda figlia, Tatiana. Prima ancora che le bambine raggiungessero l'età per andare a scuola, Eltsin era già dirigente locale del Partito comunista e cominciò a fare la vita del politico di professione. Entrata ormai nella terza età - è coetanea del marito che ha 67 anni - Naina sogna di poter cominciare a lavorare.

Giovedì 3 settembre 1998

# Pedofili, arresti senza frontiere Su Internet la rete dell'orrore

NAPOLI. È il più grosso colpo mai messo a segno contro la pedofilia via «Internet». Ventuno le nazioni coinvolte, 80 persone arrestate in Europa, 31 negli Usa. Un personaggio «eccellente» fermato a Napoli. Si tratta di un ingegnere trentottenne, Enrico De Marinis, fino a tarda sera trattenuto negli uffici della Polizia postale di Napoli. A Catanzaro, invece, è stato arrestato un pediatra di 30 anni, Guido Ferreri, già indagato dalla Procura di Napoli e ritenuto uno dei capi dell'organizzazione, che approfittava della sua professione per fotografare in pose porno i piccoli pazienti. A De Marinis - che lavora in una in-

dustria aerospaziale ed è sposato e padre di un figlio - e a Ferreri vengono contestate le accuse di associazione per delinquere finalizzata allo sfruttamento di minori ed alla produzione, divulgazione e detenzione di materiale pornografico. Il professionista napoletano è stato individuato con ricerche compiute su siti Internet sulla pedofilia e viene sospettato di essere uno dei «terminali» italiani della rete di pedofili telematici e avrebbe avuto contatti e scambi di materiale informatico con «navigatori» esteri, alcuni dei quali residenti in Inghilterra. L'uomo fermato è sospettato di aver fotografato bambini, anche di età compresa tra i tre ed i sei anni, e di aver «scannerizzato» le stesse foto diffondendole poi via Internet. I bimbi, maschi e femmine, sarebbero stati ritratti in qualche caso anche con adulti. La polizia ha compiuto perquisizioni nella sua abitazione, in un appartamento nella disponibilità dell'uomo, a casa della madre e nello studio dell'azienda dove lavora. Ingente il materiale seguestrato dagli investigatori che hanno fermato l'in-



Materiale sequestrato durante l'operazione a livello mondiale contro i pedofili su Internet

gegnere avvalendosi della nuova legge contro la pedofilia in vigore dall'agosto scorso. Sono stati sequestrati floppy disc e cd catalogati anche con nomi propri come «Luca 1», «Luca 2», una macchina fotografica, decine di rullini usati, un computer e un hardware. L'ingegnere napoletano sarebbe una sorta di «ideologo» della pedofila, e sarebbe infatti autore di un saggio che ha per oggetto il mondo dei pedofili con le sue connotazionistoriche, filosofiche edi costume. L'«operazione cattedrale», che in Repubblica napoletana ed ha investi-

to cinque città (Napoli, Torino, Bologna, Firenze e Catanzaro) é nata qualche mese fa nel corso di una riunione dei responsabili dei dipartimenti di Polizia che si occupano di criminalità «tecnologica»che si è svolto a Lione in Francia.

Il rappresentante della «National crime squad», inglese, ha avvertito i colleghi che avevano scoperto una vasta rete di pedofilia via Internet. A collegare i vari paesi erano alcune immagini, sempre le stesse, che venivano immesse in rete da siti dislocati in Italia é coordinata dalla procura della varie nazioni. Ed é stata proprio questa serie di immagini, circa 2.000, ad

essere il filo rosso che ha portato la polizia dall'Inghilterra agli altri paesi: Italia, Belgio, Austria, Finlandia, Francia, Germania, Norvegia, Portogallo, Svezia, Stati Uniti, mentre si aspettano i risultati di controlli che vengono effettuati in queste ore in Brasile, Danimarca, Spagna, Canada, Israele, Cile, Russia e Giappone. Le immagini che hanno permesso di seguire il colossale traffico di materiale pornografico con minori sono quelle messe in rete da un club, «Il paese meraviglioso» («Wonderland»). A questo club poteva aderire solo chi era in grado di offrire non meno di 10.000

M.Kappeler/Reuters

immagini pornografiche con bambini. Indagando sui soci del club si é scoperto che molti di loro avevano fatto parte dell'«Orchid club», smantellato nel 1996 dall'FBI negli USA. A Napoli, hanno scoperto gli agenti italiani, c'era una vera e propria «centrale». Che metteva in circolo una «massa enorme di materiale che viene valutato - dice il funzionario Giuseppe Massa, che si occupa del caso - e solo dopo un attento esame potremo dire se sono ritratti bimbi italiani e dove sono state prodotte le immagini».

Anche i magistrati partenopei, che oggi alle 13 terranno una conferenza stampa sull'argomento, mantengono uno stretto riserbo sull'operazione in attesa, anche, del materiale proveniente dalle altre citta italiane. «Un particolare accomuna tutte le persone arrestate, sotto interrogatorio o in stato di fermo - sostiene il dirigente della polizia inglese John Stewardson - hanno quasi tutti un'età tra i 30 ed i 40 anni, un dato che si ritrova in Italia, in Germania, come in altri paesi. Gli arrestati, finora, si sentivano sicuri, convinti che Internet sia senza controlli. Quest'azione su scala mondiale - ha concluso Stewardson - indica che non é più così e speriamo possa servire da deterrente per altri pedofili». In Gran Bretagna, ha confermato il funzionario, l'operazione ha portato in tutto all'arresto di 11 persone. Bruxelles, Mons e Charleroi, le città del Belgio-secondo il portavoce della polizia di Bruxelles, Koen De Proost investite dall'operazione. In Germania la polizia conferma l'arresto di un trentenne a Naumburg e, a Stoccarda, di un trentacinguenne, titolare di un server, usato dai pedofili. Questo nodo era in collegamento con Napoli

Vito Faenza

Abbiamo amato in te SERGIA

la compagna piena di passione civile, la mamma tenerissima di Chicca, la moglie in-namorata di Walter, la suocera sempre disponibile. Oggi Lina, Gianna, Mariassunta, Alberto, Ca-rolina e Pierluigi trovano i loro ricordi più bel-

li legati al tuo dolce sorriso. Roma, 3 settembre 1998

Gianni Borgna piange la dolcissima **SERGIA** che ricorderà sempre con affetto e ricono-

Roma, 3 settembre 1998

Il nome da partigiana le stava bene perché era dolce, gentile, felice. Letizia, Franca e ndimenticheranno SERGIA

e abbracciano Walter, Chicca, Bruno e Da-

Roma 3 settembre 1998

Annamaria, Susanna, Maso non dimenti-

**SERGIA** 

amica disempre, splendida comunista combattente della V divisione garibaldina «Gin Bevilacqua» di Savona. Con Walter, Chicca e Bruno rimpiangeranno il suo sorriso e la sua allegragenerosità. Milano, 3 settembre 1998

Anna, Rocco, Massimo, Claudia, Riccardo, Barbara, Monica, Elisabetta, Altero, la redazione e i collaboratori de *Il Salvagente* abbracciano forte forte Francisca Colli per la dolorosa perdita della cara mamma

**SERGIA** Roma, 3 settembre 1998

Sottoscrivendo per l'Unità Editta, Gianfranco e Silvia Berardi aggiungono il loro do lore a quello, immenso, di Walter, Chicca e Bruno per la scomparsa della cara

**SERGIA COLLI** la cui amicizia è stata prodiga di momenti indimenticabili digioiosa e serena felicità.

Roma, 3 settembre 1998

**SERGIA COLLI** 

Renata, Vittorio e Guido Spinazzola perdo-no l'amicizia di una persona schiva, gentile e generosa, di quelle che vivono non per se ma per gli altri. Un grande abbraccio a Walter e Chicca.

Amelia e Paolo piangono la dolce e indimen-

Milano, 3 settembre 1998

**SERGIA** 

(ANGELA FRUMENTO)

Il direttivo dello Spi-Cgil zona Sempione-Prealpi è vicino, in questo triste momento alla compagna Ardemia per la perdita del caro

**LORENZO ORIANI** Milano, 3 settembre 1998

Milano, 3 settembre 1998

**EZIO SARTIRANA** il ricordo di chi si è tanto amato non muore

A dieci anni dalla sua scomparsa i demo cratici di sinistra di Corigliano Calabro ri cordano con immutato affetto il compa-

**GINO BEVACQUA** 

Corigliano Calabro, 3 settembre 1998

Fabio Mussi è affettuosamente vicino a Ser gio Sabattini e ai suoi cari, colpiti dalla scom-

**RENATO SABATTINI** Roma, 3 settembre 1998

I deputati e le deputate del Gruppo Demo-cratici di Sinistra- l'Ulivo esprimono il proprio cordoglio al collega Sergio Sabattini colpito negli affetti più cari con la scomparsa

**RENATO** 

Roma, 3 settembre 1998

Teo, Attilia, Elisabetta, Fabiola, Laura, Maurizio sono vicini a Sergio e ai suoi familiari per

**RENATO SABATTINI** Roma, 3 settembre 1998

Paolo Fedeli, Piero Vizzani, Patrizia Consoli

ni, Sandra Giangreco e Gianni Scek sono vi-cini a Sergio Sabattini per la scomparsa de

RENATO un abbraccio affettuoso.

 $Roma, 3\,set tembre\,1998$ 

Nel nono anniversario della tragedia aerea d Cuba i familiari ricordano con amore e affet

**GIACOMO GALANTE** 

GIGLIOLA LO CASCIO docente universitaria, deputato del P.C.I. e i loro figlioletti

**GIULIANO E LAVINIA** una messa sarà celebrata oggi alle ore 18,30 nellachiesa di S. Teresa a Trapani.

Trapani,3 settembre 1998 Nel 7º anniversario della scomparsa del

**SALVATORE PEPE** la moglie, la figlia, il figlio e il genero lo ricor-

Genova, 3 settembre 1998

# Blitz all'alba in 21 paesi

# «Colpo senza precedenti alla pornografia infantile»

**ROMA.** Le polizie di mezzo mondo sia e Giappone. hanno dichiarato guerra alla pedofilia su Internet: all'alba di ieri sono scattate in contemporanea perquisizioni in decine di paesi, che hanno sequestro di oltre centomila immagini indecenti. I paesi interessati dall'«Operazione cattedrale» contro la rete internazionale di pedofilia su Internet battezzata «il paese delle meraviglie» sono almeno 20. quelli dove sono stati compiuti arresti sono 12. Questi ultimi sono, secondo la polizia britannica che ha coordinato l'operazione, Gran Bretagna, Italia, Australia, Austria, Belgio, Finlandia, Francia, Germania, Norvegia, Portono, secondo la polizia tedesca, almeca, Spagna, Canada, Israele, Cile, Ruslanche donne. L'operazione è stata

«La gente coinvolta in questo genere di attività depravata - ha sottolineato a Londra John Stewardson, il dirigente della polizia britannica che portato ad un centinaio di arresti e al ha guidato l'inchiesta sul versante del Regno Unito-si è finora sentita relativamente sicura, nella convinzione che l'Internet è di fatto senza controlli. Ouest'azione coordinata su scala mondiale indica che non è più così». A detta di Stewardson molte immagini indecenti confiscate «farebbero rivoltare lo stomaco a qualunque persona di buon senso». Sono saltate fuori persino istantanee a luci rosse con bambini di appena due anni. Alcuni dei piccoli sottoposti alle gallo, Svezia e Stati Uniti. Ğli altri so- | terribili umiliazioni sono risultati in | rapporti di parentela con un certo no otto. Si tratta di Brasile, Danimar- numero di arrestati, tra cui figurano

impostata nei mesi scorsi durante un vertice nella sede dell'Interpol a Lione, in Francia. Con l'aiuto di esperti di computer gli agenti sono riusciti a ricostruire la mappa complessa di una rete di pornografia infantile virtuale, «Wonderworld», con base in Usa. Al club si accedeva mettendo a disposizione degli altri soci una certa quantità di immagini pedofile, il che ha permesso oggi il sequestro di una «banca dati» mai vista prima. Per gli arrestati le incriminazioni vanno dal possesso di materiale pornografico all'abuso sessuale di minori.

Il lato americano dell'operazione ha visto gli agenti in azione in 31 città statunitensi in 22 stati dell'Unione. Il responsabile delle dogane Usa, Raymond Kelly, ha detto che quella colpita è la «più vasta rete di pedofili mai

### Rischia il carcere anche chi frequenta i siti telematici

ROMA. Reclusione fino a tre anni o una multa non inferiore a tre milioni di lire. È la pena prevista per la semplice detenzione di materiale porno-pedofilo. Anche la frequentazione di siti Internet di pornografia pedofila può esporre quindi a rischi. La nuova legge

contro lo sfruttamento sessuale dei minori (3 agosto 1998, N.269) prevede infatti un apposito articolo: «chiunque... consapevolmente si procura o dispone di materiale pornografico prodotto mediante lo sfruttamento sessuale dei minori di anni 18 è punito con la reclusione fino a tre anni o con la multa non inferiore a lire tre milioni». Ma non basta, la nuova legge prevede anche indagini da «007» per scoprire chi usa Internet per diffondere materiale e foto per pedofili. Per prevenire il fenomeno le forze dell'ordine potranno infatti d'ora in avanti avere anche siti «di copertura» per carcere fino a tre anni o con la multa fino a 10 milioni.

scoprire chi spaccia «in rete» materiale pornografico con minori. Particolarmente severe le sanzioni contro la vera e propria attività di pornografia minorile: da 6 a 12 anni di carcere e la multa da 50 a 500 milioni colpisce chi sfrutta i minori a fini pornografici; stessa pena per chi fa commercio del materiale pornografico. Chiunque, «anche per via telematica», distribuisce o pubblicizza il materiale pornografico o divulga notizie sull'adescamento dei minori è punito con il carcere da 1 a 5 anni e con la multa di 5 a 100 milioni. Infine chi cede ad altri anche a titolo gratuito materiale sullo sfruttamento sessuale dei minori è punito con il

# **DOVE E QUANDO SI RIAPRE**

П	Regioni	Data preapertura
	CAMPANIA, CALABRIA EMILIA ROMAGNA, FRIULI VENEZIA GIULIA, BASILICATA, SICILIA, LAZIO, TOSCANA, PUGLIA, MOLISE	2 SETTEMBRE
	SARDEGNA	3/6 SETTEMBRE
	MARCHE, VENETO	5 SETTEMBRE
	ABRUZZO	5/6 SETTEMBRE
	UMBRIA, TRENTO	6 SETTEMBRE

# «Vietate la caccia nei terreni incendiati» Denuncia dei Verdi: 1.300.000 uccelli morti

Il fuoco ha devastato 130mila ettari e danneggiato la fauna

ROMA. Boschi bruciati per più di | Scaino e Paissan. Documentando il | ha detto Procacci nel corso di una centotrentamila ettari, fauna uccisa o ferita. E stagione venatoria aperta | un'interpellanza urgente hanno in anticipo: sedici regioni danno il vialibera da oggi ai cacciatori.

Sono state massicce le ricadute sugli animali del bosco dopo l'estate di fuoco che ha mandato in fumo i boschi del nostro paese. Secondo la Lipu, Lega Italiana Protezione Uccelli, c'è stata una perdita di oltre duemila/tremila uccelli per chilometro quadrato, con un totale complessivo di oltre un milione e trecentomila uccelli uccisi o feriti dal fuoco. Nonostante queste perdite, la caccia in sedici regioni si è aperta in anticipo. Con il rischio di nuocere anche alle specie protette, che spesso vengono impallinate per errore.

Secondo il Wwf, da oggi rischiano la pelle non solo tortore e merli, animali bellissimi, ma anche rigogoli, gheppi, sparvieri e cuculi che potranno essere uccisi «per sbaglio». Contro l'apertura anticipata della caccia sono intervenuti i deputati Verdi del «Sole che ride» Procacci, Pecoraro

disastro provocato dagli incendi, con chiesto al presidente del Consiglio, al ministro dell'Ambiente e al ministro delle Politiche agricole di «emanare direttive alle regioni affinché sia interdetta, con effetto immediato, la caccia nelle aree colpite da incendi e nelle zone limitrofe, siti di rifugio degli animali stanziali sopravvissuti, accogliendo le richieste di organismi scientifici e di tutte le associazioni ambientaliste».

E, difatti, quello degli ambientalistièun corounanime: il Wwf, la Lipu, l'Oikos, la Lega antivivisezione, la Lega per l'abolizione della Caccia e Legambiente sottolineano la gravità del problema e lanciano lo slogan «dopo il fuoco non aprite il fuoco». La richiesta del Wwf è anche più netta, è infatti quella di sospendere la stagione venatoria per un anno su

tutto il territorio nazionale. «È irresponsabile pensare di sparare nelle zone devastate dal fuoco che, oltre a causare la morte degli animali-

conferenza stampa - limita il successo riproduttivo ed aumenta la vulnerabilità alla predazione di quelli sopravvissuti». Per questo motivo, ha proseguito, «sono da condannare le Regioni che hanno deciso di anticipare la riapertura della caccia». Le Regioni, ha aggiunto Pecoraro Scanio, «sono culturalmente arretrate sui temi della difesa ambientale e permeabili alle spinte lobbistiche dei cacciatori». Le associazioni venatorie più accorte «dovrebbero gradire un provvedimento di sospensione della caccia». Le Regioni ĥanno anche cambiato le modalità tramite cui redigevano l'agenda di caccia. «Come se non bastasse le Regioni sono passate dai calendari venatori approvati con atto amministrativo - ha aggiunto Fulco Pratesi, presidente nazionale del Wwf - contro cui era possibile ricorrere al Tar, a calendari approvati per legge avverso i quali l'eventuale intervento del Commissario di Governo arriverebbe sempre e comunque troppo tardi». Contro i calendari,

il Wwf aveva presentato circa 50 ricorsi, un terzo dei quali con successo. La denuncia riguarda anche i comuni che, non registrando le aree dei boschi incendiati, favorirebbero l'attività di quanti hanno intresse a costruire. Fulco Pratesi ha sottolineato la pressocché generale inadempienza dell'obbligo da parte del sindaco di «compilare e trasmettere entro il mese di ottobre di ogni anno, alla regione e al Ministero dell'ambiente una planimetria, in adeguata scala, del territorio comunale percorso dal fuo-

Per tali, aree, la norma vieta il mutamento di destinazione d'uso per almeno dieci anni e stabilisce che negli atti di compravendita di tali territori deve comparire espressamente questo vincolo. «Purtroppo - è intervenuta Carla Rocchi, sottosegretario alla Pubblica istruzione - la lobby dei cacciatori è fortissima anche dentro l'Ulivo e questo impedisce molte iniziative a salvaguardia degli animali».

De. V.

# Ora l'assicurazione spreme i motorini

- **AUMENTI DEL 300%, LE COMPAGNIE** non hanno ragione. Ecco perché.
- **CONSUMATORI, FATTA LA LEGGE** questi gli indirizzi per difendervi.
- SPAZZATURA, COME PAGARLA? In 400 Comuni parte la riforma.

-ILSALVAGENTE

IN EDICOLA DA GIOVEDÌ 3 SETTEMBRE 1998

# Democratici di Sinistra



n. EA 017

n. AA 094

# LADISPOLI Festa de l'Unità

#### SOTTOSCRIZIONE A PREMI ELENCO DEI BIGLIETTI VINCENTI

n. CM 063 1° ESTRATTO (50 bott. Vino Cerveteri DOC) n. EE 070 2° ESTRATTO (cesto salumi e formaggi COOP) 3° ESTRATTO (Mountain Bike "ANGELOSANTI") n. FA 039 4° ESTRATTO (B. Acq. L. 300.000 IP SefCenter) n. CH 009 n. AG 099

5° ESTRATTO (B. Acq. L. 300.000 Ottica Cicchetti) 6° ESTRATTO (Radioregistratore JVC con CD) 7° ESTRATTO (B. Acq. L. 400.000 CartaPiù)

8° ESTRATTO (Tel. Cellulare Omnitel) n. CM 038 9° ESTRATTO (B. Acq. L. 1.000.000 Supermarket COOP) n. DC 051 10° ESTRATTO (FIAT Seicento Suite) n. DM 049

I Possessori dei biglietti vincenti possono rivolgersi ai seguenti numeri: Sezione DS - TEL. 99222516

BAR FORTI - VIALE ITALIA 8 - TEL. 99222047

LUCIANO COLIBAZZI (ore serali) - TEL. 9949160 I premi dovranno essere ritirati entro e non oltre il 30 ottobre 1998. I Democratici di Sinistra - Sezione di Ladispoli ringraziano tutti i sottoscritto Comunicazione ufficiale di Visco. Oggi riprende la trattativa governo-sindacati-industriali sull'accordo di luglio. Treu ottimista

# Eurotassa nella tredicesima

# Violante: «Ma deve scendere la pressione fiscale»

ROMA. Il governo ha fretta, vuol far bene ma soprattutto far presto. Per evitare che i tanti «tavoli» già aperti con Confindustria e sindacati e le vertenze contrattuali (leggi contratto dei metalmeccanici) che scatteranno a breve si accavallino in un groviglio inestricabile. Ecco perché il ministro del Lavoro, Tiziano Treu, è stato ieri lungamente a colloquio col presidente del Consiglio e, alla vigilia della ripresa del confronto di oggi, ha fatto sapere che la verifica dell'accordo del luglio '93 va chiusa entroil mese disettembre.

Il governo vuole rilanciare e rafforzare la concertazione ma soprattutto metterla al riparo da quelle | mentomaun «diritto» che, da più parti, sono state definite «incursioni della politica» nei territori propri delle parti sociali, come è accaduto prima con il Patto per il lavoro del 1996 e poi con la legge per le 35 ore. Incursioni che hanno fatto infuriare sia gli imprenditori che i sindacalisti. E proprio dalle proposte dell'esecutivo sulla concertazione si riprende oggi pomeriggio al ministero del Lavoro, alle 14 con Confindustria e Cgil, Cisl e Uil e alle 16.30 con le altre organizzazioni imprenditoriali e sindacali.

ROMA. «Trovo il dibattito di que-

sto inizio di ripresa autunnale

piuttosto asfittico». Scuote la testa,

tenere un consenso ampio. In sinte- non mancano le perplessità. Come si il governo si impe-

gnerebbe a consultare le parti sociali prima di Epifani (Cgil) assumere decisioni «Dalle sulle materie di loro dichiarazioni competenza. Nessuna «sussidiarietà» degli del presidente attori sociali rispetto della all'esecutivo e al parla-Confindustria sono emerse ad essere sentiti: si tratterebbe di una applinovità cazione della cosidetinteressanti» ta clausola sociale allegata al Trattato di Maastricht.

Dopo un agosto passato a menar le ma-

ni e ad accendere miccie, i protago- gli atteggiamenti concreti». nisti del confronto sembrano ora più inclini alla mediazione, puntano sul dialogo e non sulla rottura: almeno questo è il cambio di clima setti contrattuali e sul doppio livello notato da più di un osservatore. Ma | di contrattazione, la musica potreb- | Violante si è chiesto se non sia me-

Dalle prime indiscrezioni par di | in casa sindacale, sia in Cgil che in | be cambiare. Giorgio Fossa viene incapire che il documento che il mini- Cisl che in Uil prevale la prudenza: dicato tra le colombe però la magstro Treu illustrerà e consegnerà alle tutti aspettano di capire cos'ha da parti sarà «prudente» e «a maglie spendere il governo prima di sbilanlarghe», cioé suscettibile di integra- ciarsi in previsioni ottimistiche. E zioni e correzioni ma capace, pro- anche sulla possibilità di arrivare ad prio per questo suo carattere, di ot- un accordo entro la fine del mese so presidente è inaccettabile che

> ha sottolineato Gugliemo Epifani (vicesegretario generale della Cgil), le dichiarazioni rilasciate ieri dal presidente di Confindustria contengono «novità interessanti» sulla difesa dei salari reali, per la disponibilità a lavorare sul patto sociale di Ciampi e in parte anche per la posizione sui due livelli di contrattazione. Lo stesso Epifani

Sul rilancio della concertazione il consenso sarà unanime ma quando si arriverà alla discussione sugli as-

però aggiunge che se «i

toni usati da Fossa sono

distesi, vanno verificati

gioranza di Confindustria è fatta di falchi. O così pare. E in ogni caso gli imprenditori insistono sul costo del lavoro: come ha sottolineato lo stescresca a ritmi doppi dell'inflazione, intaccando la competitività delle

L'accordo del '93 ha un ottimo impianto e Cgil, Cisl e Uil si aspettano una riconferma: «È la sintesi di trent'anni di relazioni sindacali. Se si può far meglio, il governo dica come», commentano. E guai a chi pensa di abolire i contratti nazionali o, a scelta, la contrattazione decentrata. Ma i sindacati sono soprattutto interessati a parlare di sviluppo e occupazione, della capacità del nostro sistema produttivo di reggere la competitività dell'Europa dell'euro, senza dimenticare i venti di crisi che soffiano dalla Russia e dal Sud est asiatico e che rischiano di produrre contraccolpi pesanti sull'economia mondiale.

Sul versante fiscale è intervenuto ieri il presidente della Camera. Parlando alla Festa dell'Udr. Luciano

zione dell'eurotassa con una riduzione analoga delle imposte a maggio '99. «Forse è possibile compensare questa riduzione - ha detto - che comporta spese aggiuntive per l'amministrazione, riducendo le imposte da pagare a maggio: si comincerebbe a dare un segnale di abbassamento delle tasse». L'eurotassa verrà restituita nella misura del 60% del prelievo effettuato nel 1997, con tre diverse modalità. Ai lavoratori dipendenti e ai pensionati l'importo sarà riconosciuto in sede di conguaglio di fine anno 1998, deducendolo, fino ad integrale compensazione, dalle ritenute Irpef; per lavoratori autonomi, imprenditori e titolari di partita Iva, l'importo potrà essere utilizzato per compensare le imposte, le ritenute o i contributi da versare a partire dal mese di gennaio 1999 con le stesse procedure previste per i versamenti unificati; per gli altri contribuenti l'importo sarà utilizzato in diminuzione delle imposte risultanti dalle dichiarazioni dei redditi relative al 1998 (modello Unico).

**Morena Pivetti** 

#### IL RIMBORSO DELL'EUROTASSA La restituzione del Contributo Straordinario per l'Europa avverrà nella misura del 60% del prelievo effettuato nel '97. Contribuenti lavoratori dipendenti e pensionati L'importo sarà riconosciuto direttamente dal sostituto d'imposta in sede di effettuazione delle operazioni di conguaglio di fine '98, deducendolo, fino ad integrale compensazione delle ritenute Irpef. Eventuali residui, in particolare relativi ai redditi diversi, saranno regolarizzati direttamente dagli interessati con la dichiarazione dei redditi relativi al 1998 (Modello 730 o Modello Unico). Contribuenti lavoratori autonomi o imprenditori titolari di partita IVA L'importo potrà essere utilizzato per compensare le imposte, le ritenute o i contributi da versare a partire dal mese di gennaio 1999 con le stesse procedure previste per i versamenti unificati. Contribuenti diversi L'importo sarà utilizzato in diminuzione delle imposte risultanti dalla dichiarazione dei redditi relativi al 1998 (Modello Unico).

# L'INTERVISTA

Il ministro dell'Interno propone di riprendere il chiarimento tra governo e maggioranza «per comparti»

# «Non ci sono vie d'uscita»

# Napolitano: confronto sui grandi problemi o tornano le vecchie manovre

Giorgio Napolitano. È preoccupato, e non lo nasconde. Il Viminale, del resto, è un osservatorio privilegiato delle tensioni, politiche istituzionali e sociali, che si addensano sull'autunno. Tanto più forte deve essere la sensazione dello scarto tra le ricorrenti ipotesi d evoluzione dei rapporti politici e le complesse questioni da affrontare: lorizzazione della storica decisio-«Si registra ogni episodio di tensione tra le diverse componenti della maggioranza. Ci si interroga su quel che sta accadendo in seno a Rifondazione comunista, sull'atteggiamento che potrà assumere l'Udr, sulla disponibilità che potrà mostrare il Polo per un qualche dialogo politico-istituzionale con la maggioranza. Si discute un po' genericamente di politica economica e sociale, e non si discute affatto di altre questioni vitali per la gestione della cosa pubblica, per l'amministrazione dello Stato, per il governo di problemi che toccano nel profondo la società italiana e l'Europa come quello delle migrazioni dal Sud e dall'Est verso il "cuore ricco" del vecchio continente». Ma non è il cahier de dolèances quello che Napolitano compunta, bensì un ordine del giorno fitto e complesso: «Un approfondimento di tutti questi grandi problemi potrebbe condurreaun più realistico apprezzamento dell'impegno che il governo sta esplicando e delle difficoltà da affrontare, così da giungere alla conclusione che sarebbe pura avventura e salto all'indietro la rottura della maggioranza sui cui si è finora fondato il governo Prodi». Ecco, allora, la proposta, pragmatica come sempre, a tutte le forze della maggioranza, Rifondazione comunista compresa: «Apriamo subito un chiarimento, come dire, per "grandi comparti». E se anche questo tentativo dovesse soccombere davanti ad atteggiamenti pregiudiziali, se non ideologici? Napolitano allarga le braccia: «Se ciò dovesse accadere, non riesco a intravedere, in questo momento, unaviad'uscita».

Ministro, puntualmente si ripropone lo scontro sulla Finanziaria. Sembra essere servito a poco il patto di consultazione che con Rifondazione che nel dicembre scorso evitò una rottura traumatica nella maggioranza parlamentare. Un anno perso?

«Non userei una espressione del genere, in nessun caso e da nessun punto di vista: quello che si è concluso con la pausa estiva '98, è stato un anno di tali guadagni netti per il paese da sconsigliare qualsiasi battuta che possa oscurarli».

È vero, l'Italia ce l'ha fatta a centrare l'obbiettivo della moneta unica europea. Ma dopo l'Euro? «Francamente, qui vedo il riflesso di un errore di insufficiente va-

ne dei primi di maggio. Essendoci stata, fino a quella fatidica scadenza, una altissima concentrazione di attenzione politica (e non solo di sforzo di governo, ma di sforzi complessivi della collettività nazionale) per il raggiungimento dell'obbiettivo dell'Euro e dell'Italia nell'Euro, mi sarei aspettato che fosse molto più forte e prolungata la valorizzazione di un risultato così faticosamente ottenuto. Lo dico riferendomi a tutto quello che ha comportato e significato l'ingresso dell'Italia nell'Euro: risanamento della finanza pubblica, evoluzione positiva e stabilizzazione di tutti i dati della situazione monetaria e finanziaria, recupero di credibilità internazionale, rafforzamento del ruolo dell'Italia in seno all'Unione europea. Credo che ciò non sarebbe stato in alcun modo contraddittorio con la necessità di non fermarsi a questo risultato pur tanto importante, e di mettere a fuoco e affrontare le implicazioni nuove e difficili dello stesso passaggio alla moneta unica. Che in tutta Europa si chiamano governo dell'economia e rilancio dello sviluppo edell'occupazione».

A maggiore ragione in Italia, per i ritardi strutturali che pesano soprattutto sul Mezzogiorno?

«Ancor più guardando all'Italia, bisognava, e bisogna, combinare la valorizzazione del traguardo raggiunto con un sempre più concreto impegno sugli aspetti critici | masti in larga misura in ombra per della situazione economica e so-



Non dovevamo fermarci al risultato dell'Euro

ciale, che come sappiamo coincidono con i problemi del Mezzogiorno e soprattutto delle sue aree di maggiore sofferenza. E non solo: mi riferisco anche a una serie di altre problematiche, di riforma della pubblica amministrazione, di politica della sicurezza, di governodei flussi migratori». Insomma, proprio tutto bene non



èandato?

«Non mi considero secondo a nessuno nella convinzione che bisognasse, e si debba ancora, allargare decisamente l'orizzonte dell'attenzione e dell'impegno del centrosinistra - maggioranza e governo - verso problemi che sono rieffetto del concentrarsi di tutti gli

sforzi sull'ingresso nell'Euro. Le due cose potevano andare di pari passo. E però vedo che alcune di queste problematiche. ancora in questo momento, nel dibattito politico anche a sinistra rimangono ai margini, se non sono addirittura ignorate». C'è bisogno di una «svolta» c'è bisogno che investa l'intero

spettro delle riforme? «Vorrei essere chiaro: a cominciare dal settore di cui ho la responsabilità, non tendo in alcun modo all'autosoddisfazione. Vedo limiti, vedo ostacoli, mi sento partecipe di un travaglio nella ricerca di soluzioni, anche nell'applicazione di leggi fortemente innovative che il governo ha introdotto con tutto quello che ciò comporta, an-

l'appoggio della maggioranza parlamentare. Ma vorrei proprio che non si abusasse di termini come svolta, eanche come riforme». Fausto Bertinotti le usa quotidianamente. E non è il solo. Magari, c'è più strumentalismo da parte del leader di Rifondazione e più inquietudine in altre parti della maggioranza...

«Se ci si riferisce specificamente alla politica economico-sociale è importante che venga insieme, dal governo e dalle forze politiche di centrosinistra, un contributo a concretizzare ulteriormente modifiche e novità pur già delineate nel dibattito di luglio sulla fiducia nei due rami del Parlamento. Le si vogliono definire una svolta? Le si definiscano pure così, ma il concetto o la parola sembrano avere significati diversi a seconda di chi ne fa uso. E risultano sfuggenti. Anche quando si chiedono "riforme più incisive" occorre uscire dal vago: il carattere riformista di un governo in Italia oggi lo si misura certo su singoli provvedimenti di riforma, ed è bene dire quali siano ancora da definire e da adottare, ma soprattutto su delle politiche che abbiano nello stesso tempo un forte carattere di "buon governo" e e nello sviluppo di politiche serie | una forte carica innovativa, con

che di costruzione tenace e graduale nel corso degli anni». Appunto, è possibile recuperare questa prospettiva di legislatura, quando già lo scontro sulla Finan-

equilibrio politico? «Penso che le prossime settimane debbano essere utilizzate per approfondimenti e chiarimenti

ziaria rischia di far saltare questo

tra maggioranza e governo, procedendo anche per "grandi comparti": politica economico-sociale. ovvero politica per lo sviluppo e l'occupazione nel Mezzogiorno, Pubblica amministrazione, politica interna, immigrazione anche nei suoi nessi con la politica europea ed euromediterranea dell'Italia, giu-

stizia, scuola. Solo così credo si possa elevare il livello di coesione nella maggioranza e tra maggioranza e governo, riguadagnare respiro e prospettiva nell'impegno di guida del paese, ridurre il rischio di un succedersi e riprodursi di momenti di sconnessioneetensione»

Anche se Rifondazione è restia, come si è visto nella verifica di lu-

glio, a un confronto politicamentepiù impegnativo?

Fonte: MINISTERO DELLE FINANZE

«Si tratta di uno sforzo che il governo, attraverso tutti i suoi esponenti, deve contribuire attivamente a promuovere e realizzare. E voglio augurarmi che a questi confronti di "comparto", più concreti del grande "confronto generale" già sperimentato prima della pausa estiva, Rifondazione voglia concorrere costruttivamente».

E se pure questo confronto più pragmatico non dovesse sortire risultati?

«Si vedrà quali conseguenze trarre. Rifondazione si assumerebbe una grandissima responsabilità ove prevalesse nel suo seno una scelta di rottura con l'attuale governo. Ma se ciò accadesse, francamente non riesco a intravedere, in questo momento, una via d'uscita. In assenza persino della possibilità di elezioni anticipate, tutto rischierebbe di diventare precario ed equivoco: un ritorno alla "politica manovrata" che costituirebbe la negazione dell'impegno a fare dell'Italia un "paese normale", innanzitutto nel senso di una limpida competizione per l'alternanza tra opposti schieramenti, ciascuno dei quali si impegni a rafforzare la propria coerenza politico-programmatica e la propria coesio-

Si sconta ancora il vuoto di riforme istituzionali che portino a compimento la travagliata transizione italiana?

«L'affondamento della Bicame-

L'Ulivo mondiale? La terza via è sempre ambigua

rale è stato davvero fatale. Si deve pur tentare di riprendere il cammino della riforma costituzionale. Magari con un approccio meno globale, meno ambizioso, ma sempre seguendo la linea della ricerca delle più ampie convergenze tra tutte le forze politiche, di maggio-

ranza e di opposizione». Come, se la stessa proposta di riprendere con la procedura costituzionale ordinaria dell'articolo 138 i capitoli che pure sono stati definiti nella Bicamerale si scontra con le pregiudiziali del Polo, guarda caso sempre sulla giusti-

P&G Infograph

«Anche questa strada di maggiore misura e realismo mi sembra irta di difficoltà. Quel semplice paio di modifiche costituzionali su cu comprensibilmente si propone di riaprire il dialogo e di ricorrere all'articolo 138, vale a dire l'elezione diretta del presidente della Repubblica e il federalismo, tira con sé in effetti nodi complessi e irrisolti del disegno di riforma affossato qualche mese fa. Spero comunque che da parte del Polo non vengano pregiudiziali e rigidità rispetto a ogni tentativo di ripresa del cammino riformatore»

La coerenza bipolare chiama in causa anche la natura dell'Ulivo, sempre in bilico tra l'ambizione a trasformarsi da coalizione di partitia soggetto politico unificante?

«La coesione degli schieramenti che possono animare una seria dialettica bipolare in Italia richiede lo sforzo di tutti i partiti, a cominciare dai maggiori che ne fanno parte. Questo vale in modo particolare per l'Ulivo. E per il partito dei democratici di sinistra: mi sembra evidente la necessità di discutere a fondo su quel che si ritiene possa oggi essere, su come cioè possa configurarsi e su come debba rafforzarsi l'organizzazione politica più rappresentativa della sinistra, come tale riconosciuta nell'ambito del socialismo democratico europeo...».

In epoca di globalizzazione, entra in campo anche il cosiddetto Ulivo mondiale. Cosa ne pensa il dirigente della sinistra che più ha lavorato perché tutta la sinistra italiana fosse parte integrante dell'Internazionale socialista?

«C'è sicuramente da discutere di patrimonio ideale, di strategia e di programmi di una moderna sinistra di governo, e non soltanto guardando all'Italia. Può, a questo fine, essere importante anche il confronto Europa-Stati Uniti, ma francamente ho fatto troppo esperienza, nel passato, della fumosità e dell'ambiguità di certe teorie di "terza via" per non mettere in guardia nei confronti di questa formula, anche oggi in un diverso contesto».

Su cosa puntare, allora, al prossimocongresso dei Ds?

«Insisto sulla necessità, forse addirittura preminente, di discutere su quel che ormai si deve intendere per partito, superando una coesistenza più o meno tacita di ipotesi opposte, anche estreme, che può solo portare a un deperimento di ciò che è esistito finora, dopo la conclusione dell'esperienza storica del Pci e la nascita del Pds».

**Pasquale Cascella** 

Presentati ieri a Roma dal vicepremier una serie di provvedimenti per il mondo dello spettacolo

# Veltroni: decalogo per un grande cinema

# Sì dell'Anica **Contrari Zeffirelli** e la Lista Pannella

Reazioni positive dall'Anica, forti critiche da Zeffirelli e Lega Pannella. Il piano di Veltroni divide gli addetti ai lavori. Per il presidente dell'Anica (Associazione nazionale industrie cinematografiche audiovisive e multimediali) Fulvio Lucisano «ci si sta muovendo nella giusta direzione».

Di diverso parere è Franco Zeffirelli. Per il regista toscano il provvedimento è «un'oscena carnevalata». «Il cinema - ha detto il regista, eletto senatore nel '94 tra le file di Forza Italia - è un paradiso di sogni, un dialogo tra spettatore e creatore, che ci sta a fare lo Stato a

dirci come stabilire un rapporto ideale ed effettivo tra pubblico e autore? Vedo allontanarsi sempre di più la rinascita del cinema italiano». Sulla stessa linea Giuseppe Rossetto, responsabile di Forza Italia per il settore spettacolo: «La nuova ondata di provvedimenti del ministro Veltroni nel settore cinematografico è l'ennesima dimostrazione di ingerenza dello Stato in materie che dovrebbero riguardare i soli soggetti privati» Benedetto Della Vedova della Lista Pannella bolla come «scandalosi» i provvedimenti sul sistema di finanziamento: «Nonostante i clamorosi fallimenti di tutte le produzioni cinematografiche finanziate con denaro pubblico, Veltroni ha annunciato un nuovo piano di finanziamento del cinema italiano».

stesso tempo incoraggiare gli autori indipendenti, vecchi e nuovi. per arricchire con stimoli diversi il panorama attuale. Uno sguardo a tutto campo e in profondità sta dietro il senso dei provvedimenti per il cinema che il vicepresidente del consiglio Walter Veltroni ha illustrato ieri a Roma a Palazzo Chigi, alla vigilia dell'apertura della Mostra del Cinema di Venezia. Davanti a una platea di giornalisti e matari (tra cui Carlo Lizzani) della lettera aperta a Veltroni stesso apparsa su Diario della Settimana, il ministro ha parlato innanzitutto della legge antitrust per il cinema «che - ha assicurato - sarà varata entro settembre».

Confortato dal successo di alcune nostre ultime produzioni («abbiamo sbancato ai festival», ha detto riferendosi in particolare a Benigni ma anche ai film di Martone e Moretti) e dall'aumento degli spettatori che negli ultimi due anni hanno superato i cento milioni, il vicepresidente del Consiglio ha annunciato una serie di provvedimenti per lo spettacolo che comprendono anche la musica, il teatro e la danza (mentre quello sulla Biennale sarà presentato oggi, a Venezia).

I dieci punti sul cinema toccano alcuni dei nodi centrali della realtà italiana, incentivando, nel settore della produzione sia i film a grosso budget di produzione nazionale (il limite massimo di intervento passa da 8 a 12 miliardi) ma anche i cortome-

ROMA. Aiutare, potenziare, rin- | traggi. Attraverso l'articolo 8 (i | una trimestralità novare il grande cinema. E nello | film di qualità otterranno un fi- | della presentazione nanziamento fino a 2,5 miliardi), anche questi piccoli film potranno ottenere un finanziamento (fino a 100 milioni ciascuno). Considerare il cortome- aspettare un anno e traggio alla stessa stregua del lungometraggio rappresenta una novità assoluta in Italia. Ma Veltroni non ha dubbi - «si tratta sempre della creatività» - e | chiave la liberalizzacompie un primo passo verso zione del credito: un sistema alla francese per rafaddetti ai lavori, molti dei quali fir- forzare l'accesso alla professione anche dei giovanissimi produttori. E così, oltre all'aumento del contributo per i premi ai film di qualità, sono previsti per i corti 20 premi da 25 milioni.

Un' attenzione, quella per i piccoli, che non sposta di un millimetro l'attenzione alle grandi produzioni. «Nel film di Luchetti, che ho visto in anteprima - ha detto Veltroni -, finalmente si ricominciano a vedere, nel nostro cinema, scene di massa». Al centro di tutto il pacchetto (che comprende anche provvedimenti per la musica il teatro e la danza, con mutui contratti con le banche per gli operatori di questo settore, la triennalizzazione dei contributi e la promozione del circuito dei teatri classici) la filosofia della liberalizzazione. Una liberalizzazione che si deve sposare con la realtà di un «pubblico che cresce e con il talento italia-

no nel campo dello spettacolo». Così oltre all'autocertificazione delle dichiarazioni di nazionalità italiana per snellire le procedure, l'altra novità prevede

delle domande per ottenere i finanziamenti: un produttore non dovrà più mezzo per sapere se può contare o no sugli aiuti dello Stato. Altro punto

con contributi in conto interesse sui mutui erogati da qualsiasi banca (non più solo la Banca Nazionale del Lavoro), mentre lo Stato poi coprirà il 100% degli investimenti sui film (prima era il 70 %) Tutto ciò, secondo il ministro, consentirà, non solo di fare film più grandi ma anche di conquista-

re, da parte dei pro-

duttori meno forti

economicamente, un mercato internazionale. Nel settore dell'esercizio delle sale cinematografiche, vengono ampliati i contributi alle sale d'essai, che dovrebbero adeguare i loro programmi allo standard dei grandi circuiti internazionali. Una rivoluzione che dovrebbe passare anche attraverso un vincolo preciso posto alle grandi multisale, che avranno l'obbligo di programmare una quota del 20% di film italiani ed

europei in almeno tre sale. Prov-

# LE NOVITÀ PER IL CINEMA ITALIANO

#### FINANZIAMENTI ALLA PRODUZIONE

- Il contributo passa da 8 a 12 miliardi. • Film di particolare interesse culturale: si passa da 1,5
- a 2,5 miliardi di investimento. Cortometraggi: 100 milioni per ciascun film, 90%
- importo massimo. • Certezza di risorse per la scuola nazionale di cinema.

Per i film di qualità aumentano i contributi: lungometraggi, da 400 a 500 milioni, cortometraggi, 20 premi da 25 milioni.

#### ► SALE CINEMATOGRAFICHE

• Il contributo per le sale cinematografiche d'essai passa

#### da 3 a 6 miliardi. ►LA BUROCRAZIA

- Liberalizzato il sistema di credito. Lo stato non interverrà con finanziamenti diretti con capitale proprio ma con contributi in conto interessi sui mutui erogati da qualsiasi banca.
- Le domande per i finanziamenti possono essere presentate quattro volte l'anno, a scadenze trimestrali. Sarà consentita una procedura di riesame delle domande non accolte dopo una eventuale audizione.

vedimento innovativo «anche rispetto agli altri paesi europei» che riconferma la ricerca di dare ossigeno a un cinema per tutti i gusti. Infine, oltre agli autori che già operano, c'è un progetto, anche per la formazione di autori e tecnici, con le risorse alla Scuola nazionale del cinema che per Veltroni deve diventare «la nostra Università del cine-

**Antonella Fiori** 

#### **Dalla Prima**

# Voglia di ricominciare

produzione di «fiction» in pellicola. Anche da quella parte si son chiusi i rubinetti: un'ingiustizia verso il cinema che ha offerto e offre ancora le sue vecchie opere per la gloria e gli ascolti del piccolo schermo. Malgrado tutto questo, negli ultimi tempi,

> il cinema italiano cucendo il pranzo con la cena, è riuscito a strappare Oscar e premi prestigiosi, ha inventato comici, ha scoperto alcuni indubbi talenti. Da Pieraccioni ad Amelio tutti, in egual misura, hanno contribuito a riaccendere le speranze. Si sa che la fortuna di una cinematografia di qualità è direttamente le-gata a quella del mercato. I nostri grandi registi del passato hanno potuto esprimersi al meglio proprio perché, dalla Commedia all'italiana ai western, l'azienda cinema era viva e operante, teneva aggiornate le tecnologie e le professio-

> La Mostra di Venezia di quest'anno si giova di molti fattori, raccoglie quanto è stato seminato prima. Innanzitutto, sul piano dell'organizzazione, moltissimo deve al silenzioso e ostinato lavoro di Gillo Pontecorvo. Ma il sapore di buono non proviene soltanto dalla qualità dei film che da oggi verranno proiettati, né 'dalla ricca vetrina delle presenze artistiche, né dal pienone annunciato o dall'interesse delle televisioni. Tutto questo va invece letto come un segnale di controtendenza tanto aspettato, come sintomo di una ripresa possibile. E la ripresa non si misura in un festival ma nelle sale. Certamente la creazione di un clima di fiducia può ridare entusiasmo a quanti, dopo inutili fatiche e frustrazioni, hanno ab-

bandonato le armi. In tutte le imprese la fiducia e la volontà di chi vi lavora è un verô e proprio patrimonio, un buon capitale su cui investire. La macchina cinema, insomma, dà l'impressione di rimettersi in moto. Per il momento è solo un'impressione perché i dati ufficiali, pur sanzionando la ripresa, ancora non mostrano quell'equilibrio e quella stabilità ne-cessarie per lasciarsi andare all'ottimismo. Tuttavia è sotto gli occhi di tutti che la Mostra di quest'anno ha, come direbbe un pubblicitario, «qualcosa in più», un valore aggiunto che si deve far risalire alle faticate conquiste che il cinema italiano ha portato a casa in questi ultimi tempi. [Vincenzo Ĉerami]

# theater off florence

Teatro stabile della satira e della contaminazione dei generi Stagione 90-99 Teatrale 90-99

# ABBONAMENTI DAL 15 SETTEMBRE

GRILLO - MARCO BALIANI - MONIOVADIA ARÇA AZZURRA - PAOLO ROSSI - PIPPO DEL BONO LUTTAZZI - CAVALLI MARCI - ANTONIO REZA VITO - CINZIA LEONE - LUCIANA LITTIZZETTO GENE GNOCCHI - FRANCESCA REGGIANI - L. I. I. T STEFANO NOSEI - TEATRO DELLA TOSSE TEATRO SETTIMO - ARINGA E VERDURINI - ART.21 I VIRTUOSI DI S.MARTINO - MARIO PROSPERI JACOPO FO - PINO QUARTULLO - BERTOLINO MATTEO BELLI - CARLO MONNI

RIDUZIONI: Soci Coop, Studenti,

- informazioni e prevendite
- **TEATRO PUCCINI Piazza Puccini** Firenze tel.055/36.20.67
- biglietteria dal lunedì al venerdì ore 16/19,30 sabato ore 10/13-16/19,30
- BOX OFFICE via Faenza 139r
- Firenze tel. 055/21.08.04 ore 10/19.30 CIRCUITO REGIONALE BOX OFFICE

DOPOLAVORO MONOPOLI DI STATO

sabato 17 ottobre

# Angelo <sub>I</sub>

Teatro Verd

venerdì 23 ottobre

sabato 24 ottobre

Palasport

e Amici Ospiti Teatro Tenda

venerdì 30 ottobre

lunedì 16 novembre

# Teatro Verdi

martedì 3 novembre mercoledì 4 novembre lunedì 9 novembre

Palasport

Informazioni e prevendita BOX OFFICE Via Faenza 139r Firenze tel 055/21.08.04 ore 10/19.30 **CIRCUITO REGIONALE BOX OFFICE** 

Per informazioni: Tel. 055/66.75.66

10.000 LIRE DI SCONTO PRESENTANDO LA TUA TESSERA PRIMABANÇA mat o laurea



Stagione teatrale 1998.99

Firenze

da martedi 20 a domenica 25 ottobre

# La Gatta Cenerentola scritta e diretta da Roberto De Simone

da martedi 10 a domenica 15 novembre || Vizietto di Jean Poiret con

Johnny Dorelli, Paolo Villaggio

da martedì 1 a domenica 6 dicembre T-T-T-T- (Beckettio)

Alessandro Benvenuti

da sab. 26 dicembre a martedì 6 gennaio Caterina dei Medici con Paolo Poli regia Paolo Poli

da giovedì 11 a domenica 14 febbraio

Gaber 98/99 un'idiozia conquistata a fatica di Giorgio Gaber e Sandro Luporini

La dame de chez Maxim Mariangela Melato, Eros Pagni

da venerdì 20 a domenica 22 novembre Compagnia della Rancia

A Chorus Line

da sabato 12 a lunedi 14 dicembre Rumori tuori scena Zuzzurro & Gaspare

da giovedì 21 a domenica 24 gennaio

The Who's Tommy

da mercoledi 3 a lunedi 8 marzo

Hollywood con Massimo Ranieri

# **COMPLETO A 10 SPETTACOLI** A 5 SPETTACOLI

A SCELTA: 3 FISSI E 2 A SCELTA DELLO SPETTATORE

Informazioni e prevendita

TEATRO VERDI Via Ghibellina 101 - Firenze tel .055/ 21.23.20 biglietteria dal lunedì al venerdì ore 10/13.00 - 16/19.00 BOX OFFICE Via Faenza 139r Firenze tel 055/21.08.04 ore 10/19.30 **CIRCUITO REGIONALE BOX OFFICE** 

Riduzionia

Abbonati stagione concertistica O.R.T, soci Arci, Acli, Endas, Coop Unicoop Firenze, giovani fino a 26 anni, gruppi superiori a 15 persone, titolari di un abbonamento alla Stagione di un altro Teatro

Per informazioni Tel 055/26.38.777

+

# Un anno fa scompariva la suora a cui l'India multietnica ha tributato con i funerali di Stato gli stessi onori del mahatma Gandhi

Tra le figure di questo secolo tormentato che sta per finire, Madre Teresa di Calcutta, scomparsa un anno fa a 87 anni, è quella che più ha saputo esprimere e testimoniare, nella forma più alta, la carità, intesa come primato dell'amore che spinge a donarsi per il prossimo, senza chiedere nulla in cambio. Una carità che va oltre la giustizia, che pure presuppone ed esige, perché ha fatto sentire agli sconfitti della vita, quali sono i poveri senza speranza di riscatto, e ai moribondi senza un letto e una casa per morire, che c'è un amore che non avevano mai incontrato nella loro misera ed ingiusta esistenza e che ha ridato loro un orizzonte, un'ultima possibilità per credere a qualche cosa, anche se non ben definito. Madre Teresa, fin

da quando nel 1952 decise di fondare la sua Congregazione con il sari bianco orlato di azzurro dell'India, aveva pensato ai tanti esseri umani che, come dice un antico canto della letteratura indiana, «con il volto coperto,

attende la morte in una strada di Calcutta, prega e vive nella pietà dei passanti». Una vera tragedia umana, che dura da millenni e che continua, nonostante l'indipendenza del Paese conseguita nel 1947 ed i progressi economici e scientifici, fino a possedere la bomba atomica. Sono queste le grandi contraddizione di un Paese comel'India.

Fu proprio a Calcutta che incontrai per la prima volta Madre Teresa, in occasione del viaggio del Papa in India nel 1986. Potei, così, visitare la Casa dei moribondi, la «Nirmal Hriday», adiacente al tempio della dea Kali, dea della morte, nel popoloso quartiere Kalighat. Alludendo a quei poveri esseri umani, uomini e donne, distesi su lettini con lenzuola azzurre in attesa della morte, disse: «Noi non chiediamo da dove vengono, ma ci preoccupiamo solo di assisterli, di confortarli sul piano umano perché possano morire con dignità». Ed aggiunse: «Chiediamo a chi riesce a dirlo, il nome e la religione di appartenenza esclusivamente per disporne la loro sepoltura nel rispetto della loro fede, perché i cattolici vengono portati al cimitero, i musulmani nel luogo di sepoltura islamico e gli in-

duistial «ghat», per la cremazione». Non ci poteva essere una maggiore testimonianza di vivere ecumenico in senso lato, da comprendere anche inon credenti, per cui non ci si approfitta del bisogno di una persona per convertirla alla fede cattolica, ma la si rispetta in nome di una carità così straordinaria che sconfina con la santità. Aggiunse, guardandoci con i



Un'immagine di bambini dopo le recenti inondazioni a Calcutta. Sotto un viandante vicino ad un'icona di Madre Teresa.

# Un'irragionevole fede Ecco il segreto del suo «miracolo»

un'energia interiore, e abbozzando un sorriso: «Metto solo un bigliettino nelle mani di ognuno. È il biglietto

d'ingresso per il paradiso». Queste case, che chiamava «tabernacoli», per accogliere, non solo moribondi, ma anche anziani, tossicodipendenti, prostitute, donne maltrattate, sono, ormai, diffuse, non solo, in India, ma in tutto il mondo e la sua Congregazione si è così affermata e riscuote un tale prestigio che, quest'anno, hanno potuto accogliere solo il venti per cento delle tantissime richieste di noviziato, come ci diceva qualche tempo fa suor Nirmala, chiamata a succedere alla sua impareggiabile maestra di carità.

È per questo che, ogni qualvolta dietro quella bara c'erano capi di Sta-Perciò Papa Wojtyla, riflettendo

nuova Casa, il presidente Nehru era presente all'inaugurazione e questa abitudine hanno continuato a praticare Indira Gandhi ed i suoi successori. Per le stesse ragioni il Governo del secondo paese più popolato del mondo, dopo la Cina, la cui stragrande maggioranza di quasi un miliardo di abitanti sono induisti, musulmani, buddisti, giainisti, sikh e solo una sparuta minoranza sono cattolici, decise di celebrare funerali di Stato per Madre Teresa di Calcutta, Premio Nobel per la Pace (1979). Simili funerali, con la bara ricolma di fiori posta su un affusto di cannone, erano stati celebrati per il Mahatma Gandhi, l'artefice dell'indipendenza indiana. Ma

suoi grandi occhi da cui sprizzava | Madre Teresa apriva in India una | to e di governo, e, soprattutto, il po- | anche sull'esperienza di Madre Terepolo di varie religioni e laici che si riconoscevano nell'amore, come supremo valore della famiglia umana, praticato da quella piccola e fragile suora e, tuttavia, dotata di una forza spirituale eccezionale.

Non è facile farsi guidare, per viverlo fino in fondo, da questo suo principio: «Il bene che fai domani verrà dimenticato. Non importa, fai il bene». È il messaggio lasciato da Gesù, che accettò il sacrificio della Croce, per testimoniarlo, ma, come l'esperienza secolare insegna, neppure le Chiese cristiane, fra cui quella cattolica, che se ne sono fatte portatrici, sono riuscite ad applicarlo alla maniera radicaledi Madre Teresa.

sa, ha invitato i cattolici ad un «esame di coscienza» in vista del Giubileo. Sono, infatti, le testimonianze di Madre Teresa, che richiama i movimenti di rinnovamento morale e spirituale dei tempi di S. Francesco, i veri «miracoli» che continuano a dare credibilità alla Chiesa, nonostante i tanti scandali passati o recenti come quello in cui è coinvolto il card. Giordano. Non i «miracoli» che si cercano per istruire una causa di beatificazione, ma quelli dai quali migliaia di esseri umani sono stati beneficati e che il mondo ha toccato con mano misurando la straordinarietà di certi gesti compiuti, spesso silenzio samente.

**Alceste Santini** 

# **IL COMMENTO** Quella sua ottimale inefficienza

SEVERINO DIANICH

🐧 ome una donna, tutt'altro , che bella, vecchia e curva dall'aria tanto poco mondana quanto molto pia, abbia potuto rivaleggiare in popolarità con le star più ammirate dell'opinione pubblica mondiale è un mistero. Premio Nobel per la pace, è vero: ma, intanto, il Nobel fu una conseguenza della sua fama più che la ragione della sua celebrità. E poi chi si ricorda più, dopo qualche an-no, dei tanti altri decorati? Era una suora cattolica, che ha fondato un nuovo ordine religioso, al quale è riuscita ad attrarre migliaia e migliaia di ragazze, al servizio dei poveri. Ma forse che nelle edicole delle stazioni posso trovare la faccia di un don Alberione o di una Chiara

Lubich ad occupare, come accade alla sua, le copertine dei rotocalchi? I grandi mezzi di comunicazione sociale, guardando al mondo cattolico, preferiscono di gran lunga puntare i loro obiettivi sugli outsider, sui contestatori, gli anticonfor-misti e gli ereticanti. Qui si tratta invece di una donna perfettamente allineata, dalla spiritualità un po'vecchiotta, totalmente aderente ai modelli più tradizionali della vita religiosa. Dadove allora il suo fascino?

Di Madre Teresa, personalmente, mi ha sempre colpito il fatto che si fosse dedicata, in un panorama spaventosamente esteso di enormi bisogni, a raccogliere per le strade i moribondi e portarli a morire sotto un tetto. Questo è «ce qui donne à penser», direbbe Ricoeur. Questo è il mito, evento fuori dell'ordinario, travalicante i confini del ragionevole, «ciò che ti fa pensare», appunto. Non che nella nostra civiltà si abbandonino vecchi e morenti sulle montagne, come avviene in alcune etnie minoritarie della grande Ĉina. Ma in India raccogliere un moribondo dal marciapiede, solo per farlo morire in un lettino e accompagnato da un sorriso - come lei amava dire - mentre brulicano intorno i bambini che chiedono da mangiare per continuare a vivere, questo significa scegliere la via della inefficienza ottimale. Da qui lo stupore.

Fra i problemi di bioetica che oggi vengono ampiamente discussi c'è anche quello del corretto impiego delle risorse: da quelle, inestimabili, degli organi disponibili per il trapianto a quelle, ben contabilizzate, dei finanziamenti necessari. Si dice - e giustamente - che è necessario formulare ed applicare dei criteri perfettamente razionali che stabiliscano graduatorie e precedenze: concretamente, se c'è un solo organo a d sposizione, è giusto trapiantarlo ad un giovane piuttosto che a un vecchio; se c'è denaro per curare solo una persona è corretto impiegarlo per quella che ha probabilità di guarire piuttosto che spenderlo là dove si prevede un esito infausto. È così via. Tutto questo è perfettamente ragionevole, eppure lascia insoddisfatti. «La scienza - scriveva Schrödinger - conferisce un meraviglioso ordine sistematico a tutta la nostra esperienza, ma è d'un silenzio spettrale su tutti i problemi vicini al nostro cuore. Non ci può dire una parola sul rosso e l'azzurro, l'amaro e il dolce, il dolore e la gioia: non sa nulla della bellezza e della bruttezza, del bene e del male, di Dio e dell'eternità. Talvolta pretende di dare una risposta su questi argomenti, ma le sue risposte spesso sono tanto sciocche che non siamo disposti a prenderle sul serio». Ebbene, pare che la nostra opinione pubblica, così disincantata, abbia preso sul serio proprio le scelte irragionevoli di Madre Teresa.

Forse proprio di questo aveva bisogno la nostra cultura, nella quale sembra che tutto, anche l'amore, anche la solidarietà, anche il volontariato, debba essere programmato e ogni passo debba essere correttamente monetizzato prima di essere compiuto. Madre Teresa credeva in Dio: è che c'è una soglia sulla quale i più onesti e ragionevoli calcoli umani saltano. Per lei l'incontro con un morente era quella linea dell'esistenza oltre la quale non c'è più alcun oltre: non perché di là c'è il nulla, ma perché essa è la soglia del tutto. Quello che noi chiamiamo equilibrio, a un dato punto, diventa impossibile. La ragione moderna ci trascina verso il centro, teme il limite. Del resto già gli antichi avevano pensato che la virtù sta nel giusto mezzo. Ma chi ha l'audacia di sporgersi sul limite e di bruciarvi tutte le proprie risorse ci dà la stupefacente sensazione che sì, forse, finalmente ci siamo.

# L'INTERVISTA

Il ricordo di mons. Cocchi, presidente della Caritas: «Un messaggio per il terzo millennio»

# «Così diede dignità agli ultimi»

ROMA. «Credo che Madre Teresa abbia lasciato il messaggio che si attende ogni persona, anche chi pensa che il mercato sia tutto, perché, quando arriva la sera o si vivono momenti pesanti della nostra vita, si ha bisogno tutti di un rapporto umano che non dipenda dai valori di borsa, ma dal cuore». Così esordisce l'arcivescovo di Modena e presidente della Caritas italiana, mons. Benito Cocchi.

Come spiega, mons. Cocchi, che ad un anno dalla morte, il ricordo di Madre Teresa rimane vivo in persone difedie filosofie diverse?

«Il fatto è che, al di là di religioni ed ideali diversi, c'è un patrimonio e un'attesa comuni in ogni persona che soffre, che si sente impotente di fronte alla malattia o alla morte, che ha bisogno di avere vicino fratelli o sorelle. Non c'è quindi da meravigliarsi se, sotto questo profilo, Madre Teresa abbia toccato tutti perché ha parlato l'unica lingua che tutti capiscono, che è quella della frater- ca aveva fatto esperienza a Calcutta nità, dell'aiuto nei momenti più di-

sperati. La sorpresa è che una perso- suo messaggio, quindi, è la difesa Assisi, anche se questi ha sottolinea- Guardando al XXI secolo o al terna sia stata così generosa da dare tutta se stessa, senza misura. E che nella cultura di oggi, così povera di ideali, maturino testimonianze come quella di Madre Teresa, che visse nella più assoluta povertà, non solo materiale, ma di chi dona tutto e non pretende nulla. Quando si pensò di affidare a lei una missione, anche in Italia, Madre Teresa non chiese strutture, ma pose due condizioni: che ci fosse la cappellina per pregare, perché senza preghiera diceva che non avrebbe potuto fare nulla, e chefosse la più povera di tutte».

Quale messaggio questa suora semplice lascia dunque alle nuove generazioni in cerca di punti di riferimento? «Prima di tutto un concetto che ripeteva spesso, e cioè che la vita ha

valore anche quando si sta spegnendo, perché è la vita di una persona, pur essendo del tutto sconosciuta. E di questa realtà drammatidove si occupava dei moribondi. Il

della vita in qualsiasi fase. Qualcuno scrisse, riferendosi al suo apostolato, se valesse la pena che un'energia così grande si rivolgesse a persone che erano, comunque, alle ultime ore. Lei diceva "sì, vale la pena" perché possano sentire, almeno in quel momento, che sono persone vive, che qualcuno le ha amate e che la loro vita non era senza significato. Il suo primo messaggio è l'aver testimoniato che la vita è importante perché nessuno è un numero. Il secondo messaggio, più impegnativo, perché è più facile applaudirlo che seguirlo, è l'aver dimostrato che qualsiasi persona può essere di aiuto, può sollecitare la dignità dell'altro. Questo è più difficile da mettere in pratica».

Pensando a Madre Teresa, c'è chi ha ricordato, all'interno della Chiesa, i movimenti spirituali e lo stessoSanFrancescodiAssisi.

«Certamente, nella assoluta estocca alla pari di San Francesco di universale».

to soprattutto la povertà e Madre Teresa la carità, che poi l'una integra l'altra, come si vede dai fatti. Perché, andando all'essenza, i due concetti vanno a coincidere. Il messaggio lasciato da Madre Teresa è così universale perché trova la sua espressione più piena nel Vangelo, in Gesù Cristo. Che, poi, lei lo vivesse motivato dal Vangelo senza imporlo agli altri, è stato un segno che ha reso ancora più bella la sua testimonianza, perchénessuno si è sentito escluso». Quindi, senza proporselo, Madre Teresa ha insegnato pure come è possibile praticare un ecumenismoin sensolato?

«Non c'è dubbio. Infatti, i veri ecumenici dicono che bisogna andare in profondità perché, più si va nel profondo, più ci si trova vicini a certi valori. Perciò Madre Teresa, senza teorizzarla, ha fatto un'opera ecumenica. Non saprei dire chi, in questa generazione, abbia altretsenzialità e semplicità della scelta | tanto sollecitato una fraternità così

zo millennio, come usa dire il Papa, questa figura di suora che cosa haindicato?

«Beatificando Massimiliano Kolbe, il religioso polacco che diede la sua vita per salvare un padre di famiglia ad Auschwitz, il Papa ha detto che era un rappresentante di questo secolo perché, diventando vittima, ha salvato il secolo con il coraggio di sostituirsi a chi era condannato a morte. Di Madre Teresa si può dire che salva questo secolo perché si è dedicata alle vittime, ma è riuscita a far emergere le cose che ogni persona ha dentro. Perciò, in qualche modo, è rappresentante di questo secolo. Ed ha indicato alle nuove generazioni, spesso smarrite per carenza di ideali forti, che è possibile operare per il bene per costruire un mondo migliore nel prossimo secolo. Basti pensare al volontariato, un fenomeno positivo di questo secolo tantotravagliato».

AI. S.

#### l'Unità L. 200.000 L. 42.000 L. 480.000 L. 430.000 250.000 Estero Semestrale L. 420.000 Annuale L. 850.000 7 numeri 6 numeri Per abbonarsi: versamento sul c.c.p. n. 269274 intestato a SO.DI.P. «ANGELO PATUZZI» s.p.a. Via ettola 18 - 20092 Cinisello Bals Tariffe pubblicitarie A mod. (mm. 45x30) Commerciale feriale L. 590.000 - Sabato e festivi L. 730.000 Feriale L. 6.350.000 L. 5.100.000 Finestra 1ª pag. 1º fascicolo Finestra 1ª pag. 2º fascicolo 5.650.000 L. 4.300.000 Manchette di test. 1º fasc. L. 4.060.000 - Manchette di test. 2º fasc. L. 2.880.000 tali: Feriali L. 995.000 - Festivi 1.100.000; Finanz.-Legali-Concess.-Aste-Appalti: Feriali L. 870.000: Festivi L. 950.000 A parola: Necrologie L. 8.700; Partecip. Lutto L. 11.300; Economici L. 6.200 Concessionaria per la pubblicità nazionale PK PUBLIKOMPASS S.p.A. **Direzione Generale:** Milano 20124 - Via Giosuè Carducci, 29 - Tel. 02/864701 Aree di Vendita Milano: via Giosuè Carducci, 29 - Tel. 02/24/24611 - Torino: corso M. D'Azeglio, 60 - Tel. 011/6665211 - Genova: via C.R. Ceccardi, 1/14 - Tel. 010/540184 - 5-6-7-8 - Padova: via Gattamelata, 108 - Tel. 049/8073144 - Bologna: via Amendola, 13 - Tel. 051/255952 - Firenze: via Don Minzoni, 46 - Tel. 055/561192 - Roma: via Quattro Fontane, 15 - Tel. 06/4620011 - Napoli: via Caracciolo, 15 - Tel. 081/7205111 - Bari: via Amendola, 166/5 - Tel. 080/5485111 - Catania: corso Sicilia, 37/43 - Tel. 095/7306311 - Palermo: via Lincoln, 19 - Tel. 091/6235100 - Messina: via U. Bonino, 15/C - Tel. 090/6508411 - Cagliari: via Ravenna, 24 - Tel. 070/305250 Pubblicità locale: P.I.M. PUBBLICITÀ ITALIANA MULTIMEDIA S.r.l. Sede Legale: 20123 MILANO - Via Tucidide, 56 bis - Tel. 02/70003302 - Telefax 02/70001941 one Generale e Operativa: 20124 MILANO - Via S. Gregorio, 34 - Tel. 02/67169.1 - Telefax 02/67169750 192 ROMA - Via Boezio, 6 - Tel. 06/3578/1 20124 MILANO - Via S. Gregorio, 34 - Tel. 02/671697/ 0121 BOLOGNA - Via Cairoli, 8/f - Tel. 051/252323 50129 FIRENZE - V.le Don Minzoni, 48 - Tel. 055/578498/56127

ľUnità

mento quotidiano diffuso sul territorio nazionale unitamente al giornale l'Unità Direttore responsabile Paolo Gambescia Iscriz. al n. 22 del 22/01/94 registro stampa del tribunale di Roma

Stampa in fac-simile: Se.Be. Roma - Via Carlo Pesenti 130 PPM Industria Poligrafica, Paderno Dugnano (Mi) - S. Statale dei Giovi, 137 STS S.p.A. 95030 Catania - Strada 5°, 35 Distribuzione: SODIP, 20092 Cinisello B. (Mi), via Bettola, 18

6 l'Unità



Solo nei paesi in via di sviluppo saranno 700 milioni. Necessarie politiche di controllo delle nascite e di sostegno alla salute

# 2010, odissea per il lavoro

Tra poco più di un decennio ci sarà un miliardo di giovani nel mondo in cerca di occupazione Le cifre del Rapporto Onu: «Servono investimenti per aiutare questa risorsa umana»

ro entro il 2010. Ne occorreranno ro mai visto prima di giovanissimi tra persone entreranno nel mercato del tanti per rispondere alla richiesta dei «nuovi giovani» che popolano il pianeta. Almeno stando alle stime dell'Organizzazione internazionale per il lavoro riportate nel rapporto sulla popolazione nel mondo del Fondo delle Nazioni Unite per la popolazione, presentato ieri in contemporanea in diversi Paesi. A Roma il dossier (l'ultimo prima dell'appuntamento di fine-secolo del '99 che farà il bilancio sulle politiche avviate dalla Conferenza del Cairo di 5 anni fa) è stato illustrato da Staffan De Mistura, direttore dell'Ufficio informazioni dell'Onu per l'Italia, Lilli Chiaromonte, vicepresidente del Comitato pari opportunità del ministero del Lavoro. Rossella Palomba, direttore di ricerca del Cnr e Daniela Colombo, presidente dell'Aidos (Associazione italia-

na donne per lo sviluppo). La «radiografia planetaria» presentata dall'Onu mostra due record spe-

i 15 e i 24 anni, che sono un miliardo e cinque milioni. Nel 2050 arriveranno a un miliardo e 160 milioni di individui. Contemporaneamente il «peso» degli «over 65» aumenta. In- un incremento degli investimenti, somma, la popolazione sta vivendo una bipolarizzazione. Si estendono le fasce estreme, quelle dei meno rappresentati, che ancora non entrano nel ciclo produttivo, o ne sono già

Naturalmente, giovani e vecchi si spartiscono le aree geografiche. Se gli anziani si concentrano in Europa e Stati Uniti, i loro «nipoti» si addensano nei Paesi in via di sviluppo (pvs). Questo gruppo numeroso di individui giovani rappresenta, secondo gli analisti, un «contingente extra» a disposizione dei paesi svantaggiati. Un «bonus demografico» che per il moemergenti. Esi tratta di un bonus a dir poco consistente. Si calcola che entro | ter programmare la maternità.

lavoro, cioè più dell'intera forza lavoro dei degli stessi paesi nel 1990. Se per questi giovani si troverà un lavoro, essi potranno costituire la base per un aumento della produttività e un rapido sviluppo economico. Tutto questo, a condizione che i tassi di natalità (ancora alti nel Terzo Mondo) continuino ad abbassarsi, come in qualche caso hanno iniziato a fare. Însomma, nei prossimi 10-20 anni nei Paesi in via di sviluppo occorrerà dare lavoro ai giovani, e fare in modo che nascano meno bambini. Sta qui la sfida da cogliere ora o mai più. Per raggiungere questi obiettivi il rapporto indica come necessari gli investimenti in istruzione, occupazione e servizi sanitari, compresi quelli per la salute riproduttiva. Fondamentale, mento è sul tavolo delle nazioni | in questo, è l'educazione sessuale delle giovani donne, che dovranno po-

ROMA. Un miliardo di posti di lavo- culari: oggi vive sulla terra un nume- il 2010 nei pvs oltre 700 milioni di Il «bonus demografico» non è una novità. Alcuni Paesi in via di sviluppo ne hanno già usufruito. Ad esempio l'Asia orientale e sud-orientale, dove grazie al calo del tasso di natalità e alla piena occupazione, gli investimenti nell'assistenza sanitaria e nell'istruzione hanno contribuito ad alimentare una rapida crescita economica. Si calcola che tra il 15 e il 40 per cento dell'aumento del reddito pro-capite dell'Asia orientale si può attribuire a cambiamenti delle strutture demografiche per età intervenuti negli ultimi decenni. In quei Paesi l'effetto del «contingente extra» di giovani è particolarmente marcato. Il «bonus» demografico ha giocato un ruolo determinante nel «miracolo» delle Tigri asiatiche. Non si esclude che il fenomeno non possa replicarsi in altre aree. Molto dipende dalle politiche che si mettono in atto per captare l'«ondagiovanile» e farla fruttare.

L'INTERVISTA

# Vinicio Peluffo, Sg «Monti ha ragione ma no allo scontro»

ROMA. La generazione «invisibile» ha superato quota un miliardo. Lo dicono le Nazioni Unite. Tanti, e mai così numerosi, sono oggi nel mondo i ragazzi d'età compresa fra 15e25anni.

Invisibile, forse, ma certo una generazione spesso in difficoltà anche nell'opulento Nord dove solitudine e ansia per il futuro consumano a fuoco lento quella stagione che si vorrebbe essere sempre la più bella

nazionale della Sinistra giovanile, cosa suggerisce la lettura del rapporto dell'Onu sulla popola-

«Mi sembra chiaro che si intreccino sempre di più questione giovanile e prospettive di sviluppo. Non solo in Italia il tema delle condizioni materiali di vita dei ragazzi, soprattutto cosa effettivamente si prospetta per loro è prioritario. Partendo dal dato numerico si deve pensare di ribaltare quella che è stata fino **Bianca Di Giovanni** Vinicio Peluffo, a lei, segretario ad ora una idea della politica troppo

schiacciata sul presente. Assumere fino in fondo le cifre dell'Onu significa che la politica deve tornare ad assumere un ampio respiro. In Italia la politica deve pensare a dare risposte alla sperequazione esistente nei confronti delle giovani generazio-

Recentemente il commissario europeo Mario Monti ha sollevato polemicamente il dito proprio sul fatto che da noi i giovani hanno di menorispetto agli altri...

«Aver gettato il sasso nello stagno è stata una importante provocazione perché ha aperto un dibattito finora rimasto sotto traccia. Oggi tutti sono concordi nel sostenere che effettivamente esiste questa ingiusta differenza di trattamento nei confronti delle nuove leve escluse dai meccanismi dello stato sociale. I ragazzi friuiscono di un sistema formativo meno competitivo rispetto ai coetanei europei e vivono in una società sostanzialmente chiusa, immobile, come dimostra il fatto che abbiamo un sistema di accesso agli ordini professionali che non ha pari

nel resto del continente». Lavoro che manca, pensioni a rischio. Secondo Monti ci sono gli estremi per uno sciopero ...gene-

razionale. Che ne dice? «Dico no, sarebbe un errore. Primo perché i giovani non sono una categoria, e non sarebbero neanche una categoria forte non avendo lo stesso potere contrattuale di altre iperprotette. Secondo perché non credo si debba alimentare la guerra tra generazioni. Uno scontro tra giovani disoccupati e vecchi pen-

sionatiè una guerra tra poveri». Cosa fare allora per

scongiurarla? «Intanto riconosciamo che i giovani hanmeri di un potenziale conflitto ma dobbiamo riuscire a costruire un nuovo patto tra generazioni».

Vi sentite delusi dal

governo? «Ha iniziato a fare delle cose, però adesso è il momento della stretta. Ci vogliono maggiori investimenti per il sistema formativo: più soldi per scuola e università, soprattutto più soldi per il diritto allo studio. Nel Decreto sulla programmazione economico finanziaria si parla di riforma degli ammortizzatori sociali, e allora iniziamo a ragionare nel merito. Oggi, dalla cassa integrazione alla mobilità, gli strumenti sono tutti collegati al

fatto che uno abbia già avuto un lavoro. Noi diciamo che occorre pensare a un reddito di inserimento per tutti i giovani disoccupati o che hanno un lavoro saltuario. Vogliamo un reddito collegato a percorsi formativi».

Tira aria di assistenzialismo, o no? «La nostra non è un'idea assistenzialista. È vero che da un lato certi ambienti dei i centri sociali o di estrema sinistra propongono il reddito sociale garantito. Ma sarebbe pericoloso».

Îl ministro Livia Turco ha annunciato la legge quadro sulle politichegiovanili. Comela valuta? «Bene. Secondo me c'è tempo e modo per inserirla già in questa fi-

Sergio Ventura

ROMA. «Se quest'anno hanno com-

dieci anni saranno 600 mila i giova-

ni che compiranno 24 anni». Il pro-

glio Prodi, cita questa battuta di uno

dei nostri più noti demografi, Massimo Livi Bacci, per dire che stando

alle previsioni demografiche del-

l'Onu, nei paesi industrializzati co-

me l'Italia il tasso di disoccupazione

è destinato a decrescere perché, es-

Il rapporto dell'Onu in proiezio-

ti, in questi prevale la bassa natalità,

la scarsità di giovani e l'aumento de-

Professore, quali sono le conse-

«Il primo effetto sarà il rallenta-

mento della crescita che dipende da

due fattori: il ritmo di progresso tec-

nico e il ritmo di crescita della popo-

lazione. Quest'ultima nei paesi in-

dustrializzati diminuirà in valore

guenze per l'economia?

spetto al resto della popolazione.

Il professor Paolo Onofri: «Avremo meno giovani e meno disoccupazione» piuto 24 anni 900 mila giovani, tra assoluto, e la crescita sarà il risultato dere l'investimento che portà essere di trasferimenti pensionistici, sia in anni». fessor Paolo Onofri, consigliere ecoeffettuato dall'economia. La ridudell'eccedenza dei miglioramenti nomico del presidente del Consi-

della tecnologia e della produttività sulla caduta della popolazione. Quindi diminuiranno i ritmi di crescita delle economie in questi paesi. All'interno dei quali la quota maggiore di anziani e di lavoratori in età dovrebbe comportare effetti

sendo prevalentemente giovanile, tendono a diminuire i giovani rinon facilmente prevedibili sulla propensione sul 2050 riferisce infatti di uno una parte la quota straordinario aumento della popomaggiore di anziani lazione mondiale delle fasce lateraavrà maggiore proli, i giovani 15-24enni e gli anziani ultra65enni. Ma se dalla media soprattutto perché anestrapoliamo i paesi industrializzaziani senza figli, avendo scarso interesse a risparmiare per un futuro relativamente bre-

ve. Dall'altro lato la maggiore quota di lavoratori in età matura si dovrebbe tradurre in maggiore propensione al risparmio. Perché i 45-60 anni sono quelli della più elevata accumulazione di ricchezza e quindi della maggiore propensione al ri-

zione della popolazione e delle forze di lavoro richiederà anche minore stock di capitale. C'è chi ritiene che ciò possa comportare una sovrabbondanza di capitale nei paesi a invecchiamento della popolazio-

ne. Il minor numero di lavoratori avrà a disposizione una quantità utilizzare nella produproduttività tali da mantenere l'elevato numero di anziani». Se a livello mondiale l'Onu indica la necessità di creare un mi-

liardo di posti di lavoro, nei paesi avanzati quali sono le priorità? «Mettere il sistema economico in condizioni di liberare tutte le potenzialità produttive che consentano al lavoro di pochi di mantenere molti. Da questo discendono altre

conseguenze in relazione all'impie-

termini di assistenza sanitaria agli anziani». Da noi nel dibattito per la riforma

«Nei paesi ricchi rallenterà la crescita economica»

dello stato sociale che lei ha diretto, questi dati erano presenti. Nota delle sorprese che suggeriscono altri interventi sul sistema di sicurezzasociale? «Non ci sono sorprese, le riforme

fatte nel '95 - l'introduzione del memaggiore di capitale da | todo contributivo per calcolare r importo delle pensioni - sono pro zione, con indici di priorivolteal problema della numerosità di anziani rispetto ai lavoratori attivi nei prossimi 30-40 anni. Appunto in corrispondenza del 2025 cominceranno a manifestarsi le prime riduzioni sistematiche della spesa pensionistica sul Pil perché il contributivo entra pienamente a re-

> Lei dunque esclude interventi a breve sulle pensioni?

«I problemi che dovremo affrontare in termini di spesa pensionistica saranno significativi tra il 2005 e il 2025. In quei vent'anni probabilmente si dovrà aggiornare il quadro sparmio. Per questo è difficile prevego delle disponibilità sia in termini di riferimento tracciato in questi

E rispetto al resto della popolazione, vi saranno risorse per la sicurezza sociale dei disoccupati?

«La condizione di disoccupazione è prevalente in ambito giovanile: tenderà lentamente a venir meno per via della riduzione del numero

dei giovani. Livi Bacci ha più volte evidenziato con una battuta l'entità della riduzione: se quest'anno hanno compiuto 24 anni 900 mila giovani, tra dieci anni saranno 600.000 igiovani che compiranno 24 anni».

**Raul Wittenberg** 



# L'INTERVISTA

ROMA. Nel rapporto sulla popolazione mondiale l'hanno chiamato «bonus demografico». È l'esercito di giovani (tra i 15 e i 24 anni) che in questo momento abitano il pianeta. Sulla faccia della terra non se ne erano mai visti tanti. È la prima volta che le persone a cavallo tra l'adolescenza e l'età adulta raggiungono la cifra di un miliardo e 5 milioni, concentrati quasi tutti nei Paesi in via di sviluppo (pvs). I demografi se lo aspettavano, visto che il tasso di natalità in quei Paesi resta a livelli molto alti rispetto all'occidente. Ma gli esperti si aspettano anche che il «picco» di persone giovani tenderà a scomparire. «I tassi di natalità nei pvs si stanno abbassando - spiega Emanuele Baldacci, ricercatore dell'Istat - La Cina e l'India già si avvicinano ai livelli dell'Europa». L'evoluzione sarà uguale a quella dell'occidente?

«Sarà analoga, ma molto più veloce. Quei Paesi avranno meno tempo per prepararsi a una società più anzia-

Emanuele Baldacci, ricercatore Istat: «I flussi non cresceranno»

# «Le migrazioni dal resto del mondo non ringiovaniranno un popolo vecchio»

«bonus»?

al massimo. Solo se questi giovani lavorano oggi, domani avranno un'accettabile tutela del sistema di sicurez-L'Asia orientale ha già goduto di

questo «bonus demografico». Si deve a questo il miracolo economicodelle Tigri orientali?

«Sarebbe riduttivo pensare che la demografia possa da sola innescare un miracolo economico. In Africa, ad esempio, dove la popolazione giovanile è molto popolosa, il miracolo non avviene. Îl dato demografico va associato ad altre componenti. In Asia sono state fatte politiche di investimento nel capitale umano. Attraverso *joint-venture* con compagnie occidentali, ad esempio, si è determinato il passaggio di conoscenze alla forza lavoro locale».

na. Per questo il 'bonus' va sfruttato | Cosa accadrà se questa occasione non viene sfruttata?

> «Se non si sfrutta il 'bonus' le conseguenze saranno gravissime. Oggi ci troveremo con milioni di giovani senza-lavoro, ma domani, quando questa popolazione sarà vecchia, non avrà la base produttiva per il suo Come si può sfruttare al meglio il

> «Il rapporto delle Nazioni Unite non fornisce indicazioni in dettaglio. Sicuramente bisogna investire nel capitale umano, con politiche sanitarie e di formazione. Le società dovranno dare ai giovani gli strumenti per compiere delle scelte. Di qui la necessità di

educare soprattutto in un campo im-

portantissimo come la salute sessuale

e riproduttiva. Le giovani donne de-

vono poter decidere sul numero di fi-

gli, per riuscire ad entrare nel mondo del lavoro. Comunque, una cosa importante è che si allarghino gli orizzonti, che si facciano piani per i prossimi 10-20 anni. Solo con orizzonti temporali più lunghi, si potrà contribuire allo sviluppo dei Paesi emer-

În Italia ci sono troppi vecchi. L'immigrazione è in grado di coprire il deficit di giovani? «Gli ultimi dati sulla popolazione

giovanile nei pvs dicono innanzitutto che la pressione migratoria non si attenuerà. Prima di tutto perché tanti giovani cercano lavoro, poi perché c'è l'attrazione esercitata dal mondo ricco. Per un giovane, è meglio essere ultimo tra i primi, che primo tra gli ultimi. Quindi, le politiche di chiusura delle frontiere certamente non sono auspicabili. Ma che la migrazione

della popolazione italiana è altrettanto improbabile». Perché? «Per fermare l'invecchiamento

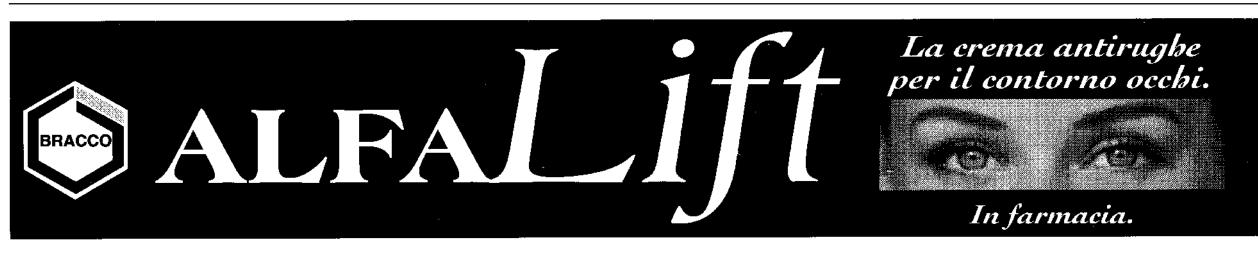
della nostra società il numero di immigrati che dovrebbe arrivare è talmente alto, che implicherebbe costi di integrazione e sociali molto elevati. Alcune stime parlano di 300mila l'anno, altre di 500mila, insomma si è molto lontani dai flussi che nella realtà investono il nostro Paese (circa 50mila all'anno). Questo non significa certo che l'immigrazione va fermata. Dico solo che è la strada più complicata per ristabilire l'equilibrio tra le generazioni. L'unico modo per fermare l'invecchiamento è prevedere aiuti alla fecondità. Che non significa indurre alla fecondità, ma aiutare chi vuole fare figli. In questo modo

possa ristabilire l'equilibrio per età | non è automatico che il tasso di natalità cresca, perché solo in parte la diminuzione di nascite è devuta alla mancanza di servizi. Ma ci avvicineremmo ai 2 figli per donna, come indicanoalcune indagini».

> Per il riequilibrio tra generazioni, rispetto all'immigrazione è più percorribile la strada dell'allungamento dell'età del lavoro?

«Qui si intrecciano due problemi. Prima di tutto non possiamo fare come in Germania negli anni '60, che considerava gli immigrati braccia da lavoro e basta. Inoltre, anche gli immigrati diventeranno vecchi, e anche per loro ci sarà bisogno di previdenza. Quindi sicuramente allungare l'età del lavoro sarebbe più equo e più efficace».

B. Di G.



Hillary già da ieri a Belfast promette sostegno alla nuova èra di pace in Ulster. Oggi arriva il presidente

# Sinn Fein: mai più guerra Il benvenuto ai Clinton

BELFAST. «Mai più guerra». Era la frase che la gente d'Irlanda aspettava di sentire da tempo. E Gerry Adams ha voluto pronunciare queste parole proprio a poche ore dall'arrivo di Hillary e Bill Clinton. «Lo Sinn Fein crede che la violenza debba essere per tutti noi una cosa del passato, finita, conclusa ed esaurita». Una mossa vincente, quella del leader del partito repubblicano, che ha spiazzato il primo ministro dell'Assemblea nordirlandese, David Trimble, costretto dagli eventi ad invitare i nemici di un tempo ad un incontro ufficiale lunedì prossimo. Ieri Gerry Adams era un uomo felice, addirittura gongolante. Vestito di grigio, sulla giacca il simbolo verde dell'Irlanda repubblicana, si aggirava per la conferenza sulle «Donne in democrazia» abbracciando le delegate e assaporando il momento in cui avrebbe potuto incontrare Hillary, stringerle la mano e raccontarle: «ce l'abbiamo fatta». Con lui c'era tutto lo stato maggiore dello Sinn Fein, compreso Martin McGuinness, nominato ieri negoziatore tra la commissione per il disarmo e l'Ira. E non è un caso che fossero gli unici politici di rilievo ad ascoltare il discorso che la First Lady ha pronunciato davanti alle 400 delegate irlandesi, americane e inglesi.

lei: Hillary Clinton. Perfetta nel suo tailleur blu, corredato da una semplice collanina d'oro, la First Lady è stata accolta da un'ovazione. Qui a Belfast è come se giocasse in casa. Lo spettro di Monica Lewinsky è lontano: «Sto benissimo» dice a chi le chiede come ha passato le ultime settimane. Parla- Donne e potere, donne e pace, donne re davanti ad una platea di donne, e affari. L'accordo di pace sembra or-

che per tre giorni hanno discusso di mai avviato verso l'applicazione piepiù naturale per lei . «Hillary, ci hai dato l'opportunità di alzare la nostra voce, ora dobbiamo aiutare quelle che credono che non sia possibile» ha detto con voce commossa Rose Marv Farenden, nordirlandese, top manager della Ford. E la First Lady non ha deluso le aspettative. Per quaranta minuti ha ipnotizzato la platea: «Voi avete scelto la democrazia e non le bombe, non potrete mai tornare indietro anche se la strada che avete davanti non è facile. Ma, sappiatelo, l'America è con voi. Voi avete sognato per anni un tempo in cui i vostri figli potessero giocare per le strade senza paura, un tempo senza bombe. Ora quel sogno è realtà. Ed è stato merito delle donne che ogni giorno di ogni settimana, per più di 25 anni, hanno aspettato con il cuore in gola che i mariti tornassero a casa, hanno vissuto con l'incubo che l'indicibile accadesse. Le donne hanno visto le loro comunità fatte a pezzi dalla violenza esonostateloroadirebasta».

Ma oltre le parole i fatti. Pragmatica, come tutti gli americani, Hillary ha sciorinato le cifre dei futuri investimenti Usa nell'isola irlandese. «Il governo americano vuole aiutarvi a riuscire. Vi vuole dare gli strumenti per sollevare le vostre vite. Due milioni di dollari saranno devoluti agli Ma la vera star della giornata è stata obiettivi di questa conferenza. E ci sono molte compagnie pronte ad investire qui, in Irlanda. È questo non è che l'inizio». Musica per le orecchie delle delegate che hanno concentrato gran parte della discussione di questi giorni proprio su imprenditoria, investimenti, crescita economica.

autostima e determinazione, è la cosa na. Nonostante le resistenze del premier unionista, pressato dall'ala più intransigente del suo partito. «Signor Trimble, è vero che stringerà la mano a Gerry Adams?» chiede la cronista a tradimento durante un cocktail. «Nella mia vita ho stretto la mano a poche persone» risponde lui laconico. Eppure quella stretta di mano è vicinissima. Non ci sono più scuse. Secondo voci non confermate potrebbe avvenire addirittura oggi durante la visita di Clinton. Ieri anche Martin McGuinness, numero due dello Sinn Fein, molto legato all'Ira, ha confermato all'Unità che «il disarmo è all'ordine del giorno. Si tratta - ha aggiunto - di applicare tutto l'accordo del Venerdì Santo. E chi voleva usare la storia dell'arsenale Ira come ostacolo rimarrà deluso. Mi occuperò personalmente della questione. La cooperazione con gli unionisti inizierà lunedì». Il presidente Usa atterrerà questa

mattina a Belfast dove trascorrerà gran parte della giornata. Ad attenderlo ci sarà anche il premier britannico Blair. Nel tardo si recherà ad Omagh per incontrare i parenti delle vittime della bomba. Ed infine ad Armagh per un concerto in onore della pace. «Mio marito - dice Hillary - viene per congratularsi con voi per aver scelto la via della pace. I terroristi non riusciranno a farvi tornare indietro. Neanche con le bombe, come quella di Omagh che ha colpito gente che stava semplicemente cercando di vivere la propria vita». Per il presidente Usa, amatissimo in Irlanda, sarà un bagno di folla lontano dagli scandali



Monica Ricci Sargentini Hillary Clinton al suo arrivo a Belfast

**Tangentopoli** 

# Il Belgio processa ex segretario | i seguaci Nato

BRUXELLES. Si è aperto questa mattina a Bruxelles il maxi-processo per la tangentopoli belga che alla fine degli anni Ottanta ha coinvolto esponenti di spicco del partito socialista nel ruolo dei corrotti e due imprese aeronautiche, l'italiana Agusta e la francese Dassault, nel ruolo dei corruttori. Dodici gli imputati, tra cui l'ex segretario generale della Nato, Willy Claes, costretto alle dimissioni alla fine del 1995 proprio a causa dello scandalo. Davanti ai giudici compare anche Serge Dassault, l'industriale cui fa capo l'omonimo gruppo aeronautico e aerospaziale.

L'unico imputato italiano, Raffaello Teti, ex numero uno dell'Agusta (un marchio della galassia Efim, la ex holding di Stato poi sciolta per fallimento), è deceduto nei giorni scorsi per attacco cardiaco. Il processo - che la stampa belga segue con grandissima attenzione - è destinato a durare diversi mesi. Non è escluso che i giudici chiudano il caso, giudicando caduti in prescrizione i reati contestati, cherisalgono a dieci anni fa.

Tra la fine del 1988 e l'inizio del 1989, la Agusta e la Dassault avrebbero versato tangenti per miliardi alle forze armate belghe e al vertice politico della Difesa, per assicurarsi la fornitura di aerei ed elicotteri. Secondo l'accusa, l'azienda aeronautica italiana Agusta versò 51 milioni di franchi belgi (circa 2,4 miliardi di lire) in mazzette per vendere 46 elicotteri all'esercito belga. Lo stesso avrebbe fatto la Dassault Aviation che ne avrebbe versati 60 milioni di franchi (circa 2,8 miliardi di lire) per vincere nel 1989 una commessa per equipaggiare i caccia F-16 con nuovi strumenti elettronici. Le tangenti sarebbero ser-

Guerriglia a Lazarat

# Albania In rivolta di Berisha

ARGIROCASTRO. Nell'Albania meridionale a pochi chilometri dal confine greco, nel villaggio di Lazarat, da due giorni divampa una rivolta che torna a far tremare l'Albania. Come un anno fa, quando ancora una volta nel Sud si accese il primo focolaio della protesta poi dilagata in insurrezione nazionale, la gente ha preso le armi, ha bloccato le strade, ha eretto barricate esparato contro la polizia.

Questa volta la protesta parte dal fronte opposto, perché a Lazarat sono i simpatizzanti del Partito democratico (Pd) dell'ex presidente Sali Berisha ad essere scesi in piazza e ad aver bloccato per 15 ore la strada nazionale, derubando nel corso della notte centinaia di autoveicoli e 20 camion carichi di merce. Fino all'intervento dei reparti speciali che ieri mattina all'alba erano riusciti a mettere in fuga i rivoltosi senza sparare un colpo. Ma poche ore dopo, mentre effettuavano un rastrellamento tra le vie del villaggio, è scattata l'imboscata: gli insorti sono sbucati dai boschi e sui tetti delle case, e hanno aperto il fuoco. Otto uomini del reparto Renea (le teste di cuoio albanesi) sono rimasti feriti, quattro in modo gravissimo. La polizia è stata costretta a fuggire e il villaggio è tornato sotto il pieno controllo degli insorti. Le forze dell'ordine sono attestate a tre chilometri, ad Argirocastro, popolosa città che ha dato i natali tra gli altri all'attuale pre-

mier Fatos Nano. La rivolta è esplosa dopo l'arresto di sei esponenti dell'ex governo di Berisha, accusati di gravi crimini commessi proprio durante la repressione dell'insurrezione dell'anno scorso. Per venerdì le opposizioni hanno preannunciato una giornata di protesta nazionale. (Ansa)

# I figli di Diana: «Ora fate che riposi in pace»

I principini William e Harry

hanno chiesto agli inglesi di lasciar riposare in pace la loro mamma. Nell'appello, diffuso a loro nome dall'addetta stampa del padre, ringraziano tutti quelli che hanno dimostrato oro solidarietà, ma «sono convinti che la loro mamma avrebbe desiderato che le cose andassero avanti, ben sapendo che il continuo ricordo della sua morte non avrebbe provocato altro che dolore a chi è rimasto». L'appello, diretto non solo ai media ma all'intera industria sorta per trarre guadagni dal suo nome, sarebbe stato concordato lo scorso fine settimana a Balmoral in Scozia in un incontro di Henney con William e Harry, e approvato dalla regina.

# «Lo stupro, un'arma di sterminio» Condanna per i massacri in Ruanda

# Prima sentenza per genocidio di una Corte internazionale

ARUSHA. Ascolta in silenzio, il volto chiuso in una calma apparente. «Colpevole di genocidio». Scandisce le parole Laity Kama, presidente del Tribunale penale internazionale di Arusha in Tanzania, mentre radio Ruanda trasmette in diretta la sentenza. Le stragi di quattro anni fa, i cinquecentomila morti che insanguinarono il paese hanno lasciato un segno profondo, difficile da dimenticare. Jean Paul Akayesu, ex sindaco di Taba, una piccola località del Ruanda centrale, è stato riconosciuto responsabile di incitazione diretta e pubblica al genocidio, crimini contro l'umanità, sterminio, assassinio, torture e stupro. È il primo verdetto del genere, da quando nel '48 è stata adottata la Convenzione internazionale sul genocidio, il primo anche della Corte creata dall'Onu nel '94, per non lasciare impuniti i responsabili dei massacri in Ruanda.

C'è voluto oltre un anno e mezzo di lavoro e 41 testimoni per inchiodare Akayesu alle sue responsabilità: aver incitato i miliziani hutu a seviziare, violentare e uccidere 2000 tra tutsi e hutu moderati che si erano rifugiati a Taba, chiedendo la protezione del sindaco. Quarantacinque anni, ex insegnante, Akayesu - stando alle testimonianze - avrebbe inizialmente cercato di opporsi alle violenze, passando poi al campo degli estremisti Interamhwe. Il Tribunale internazionale di Arusha, che lo ha riconosciuto colpevole di 9 dei 15 capi di imputazione, non lo ha accusato di crimini commessi in prima persona, ma di quelli che ha incitato a commettere, stupri compresi.

È una sentenza importante, che crea un precedente. Tra i tanti primati stabiliti dalla Corte - formata da quello di aver riconosciuto le violen-

ze sessuali come uno strumento di ge- che ha istituito nel luglio scorso una nocidio, quando sono dirette contro un gruppo etnico, razziale, nazionale o religioso con l'intenzione di distruggerlo. Il verdetto contiene una definizione più precisa dello stupro come crimine di guerra: la violenza, specificano i giudici, «non è limitata all'invasione fisica del corpo umano e può includere anche atti che non comprendono la penetrazione e persino escludere qualsiasi contatto fisico». Come è stato nel caso di Jean Paul Akavesu.

«Un avvenimento di grande importanza nella storia della giustizia internazionale», ha detto la commissaria europea Emma Bonino, commentando la sentenza africana. I verdetti di Arusha, ha detto, «spezzano finalmente la catena di impunità» e sono «un incoraggiamento per una giudici di diversa nazionalità - c'è | rapida ratifica, da parte del più gran numero di paesi, del trattato di Roma | tenell'aprile scorso.

Corte penale internazionale perma-

Akayesu ora resta in carcere in attesa della definizione della pena, che sarà stabilita in una nuova udienza alla fine del mese, quando accusa e difesa esporranno ancora una volta le loro ragioni. Domani dovrebbe essere invece definita la pena dell'ex primo ministro ruandese, Jean Kambada, che si è dichiarato colpevole di genocidio, evitando così il processo.

Il massimo previsto dal Tribunale penale internazionale è l'ergastolo, ragione per cui la sua istituzione è stata contestata dalle autorità del Ruanda, che avrebbero voluto stabilirne la sede nella capitale Kigali e consentire la pena capitale. I tribunali ruandesi hanno già condannato a morte 108 persone, ritenute colpevoli di genocidio. 22 condanne sono state esegui-

#### K.Lamarque/Reuters vite a finanziare il partito socialista. ] Festa Nazionale **g**ricoltura A limentazione Foggia, area della Fiera 3 - 13 settembre 1998 **PROGRAMMA** giovedì 3 settembre 1998 h. 10.00 Consiglio Nazionale Autonomia Tematica sala centrale h. 18.00 apertura ufficiale • Paolo AGOSTINACCHIO Sindaco di Foggia Dino MARINO Segretario provinciale DS Antonio PELLEGRINO Presidente della Carmine NARDONE Responsabile nazionale Provincia di Foggia resiede: Tonino PEDICINI Oncologo Ospedale "Fatebenefratelli" introduce: Giuseppe PETRELLA Oncologo Comm.ne Cultura Camera dei Deputati cancro Genova ANCC-COOP • Gianni CAVINATO Presidente Agrisalus Attilio GIACOSA Istituto Nazionale ricerca si

Vasco GIANNOTTI Capog. comm.ne Affari Anna BERNASCONI Commissione Affari

• Giovanni **PITTELLA** viceresponsabile Enti

• Carlo **PETRINI** Presidente Nazionale Gianni MARTUCCI Regista

Giuseppe LAVORATO Sindaco di Rosarno

Ottaviano DEL TURCO Pres. Comm.ne

venerdì 4 settembre 1998

h. 10.00 Più legalità e sicurezza in agricoltura Sala E presiede: Michele GALANTE Sindaco di S. Marco in Lamis introduce: Francesco BONITO Capog. Comm.ne Giustizia DS Camera dei Deputati

 Paolo RUBINO Comm.ne Agricoltura Vincenzo LA CORTE Flai-Cgil Camera dei Deputati h. 18.00/20.00 Il futuro della pesca e l'economia ittica Sala B

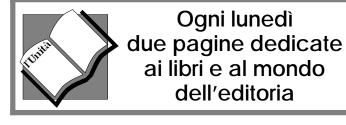
presiede: Franco MASTROLUCA Parlamentare DS introduce: Giovanni DI STASI Paolo MENZIETTI Responsabile pesca

• Domenico BARRILE Comm.ne Agric. Senato Stefano CATAUDELLA Esecutivo • Ettore IANÌ Presidente Lega Pesca • Luigi GIANNINI Direttore Federpesca Giampaolo BONFIGLIO Presidente IACP

n. 20.00/21.30 Globalizzazione, competitività, concorrenze sleali: nuove regole e nuovi diritti

presiede: Giancarlo **PIATTI** Capogruppo Commissione agricoltura Senato introduce: Carmine NARDONE Responsabile nazionale Autonomia Tematica

• Paolo **DE CASTRO** Consigliere agricolo Presidenza Consiglio dei Ministri • H. **DEEHAEN** Capo dip. econ. della FAO • Augusto BOCCHINI Presidente nazionale Francesco ADORNATO caposegreteria Gianfranco BENZI Segr. naz. FLAI-CGIL sottosegretario MIPA



Minaccia di disordini da parte dei gruppi più radicali in risposta alle restrizioni imposte ieri dal giudice New York, via libera a metà alla marcia dei neri

Il leader delle nuove Pantere nere ha avuto la meglio sul sindaco Giuliani. Ad Harlem previsto l'arrivo di bande «gangsta» da Los Angeles.

NEW YORK. Dopo settimane di schermaglie legali e politiche, siamo finalmente arrivati alla vigilia della «battaglia di Harlem»: sabato prossimo (dalle 12 alle 16), una manifestazione di giovani neri si snoderà lungo il Boulevard di Malcom X, tra la 118esima e la 124esima strada. Sia pure entro i limiti geografici e di tempo imposti ieri dal giudice, Khallid Abdul Muhammad il leader della marcia «del milione» anche se ci si aspettano al massimo cinquantamila persone - ha ottenuto una grande vittoria. Ce l'ha fatta a vincere contro l'opposizione di due grandi e potenti nemici: il sindaco Rudy Giuliani e il suo ex-mentore Louis Farrakhan. Ma non ha combattuto da solo: dalla sua ha avuto il der ebreo dell'organizzazione dei

diritti civili ACLU, Norman Siegel, due uomini che secondo la retorica violenta di Khallid Muhammad dovrebbero essere mandati alle camere a gas, riattivate per liberare i neri dall'oppressione semitica.

Harlem e la città intera di New York si stanno preparando al peggio. Alla marcia di sabato hanno minacciato di partecipare gangster dei Crips e dei Blood, venuti apposti da Los Angeles. Quarantenne atletico, dalla testa completamente pelata, un abbigliamento che varia indifferentemente dal doppiopetto elegante ai costumi tribali, Khallid Muhammad è il capo emergente della marginalità giovanile nera, l'espressione politica del gangsta rap. Con un quadro di militanti stimato a 500 persone, regna sul nuovo movimento delle pantere nere da un paio giudice ebreo Lewis Kaplan e il leadi anni, dopo essere stato portavoce sono dati vicendevolmente del fae ministro della difesa della Nazione

dell'Islam. La sua marcia ha esclusi- è stata più sofisticata e complessa. | minacce. La controversia sulla marvamente lo scopo di manifestare la rabbia e lo sdegno dei neri contro la società, un'esplosione di rabbia negativa che lui stesso dirige dalla Rolls Royce che per il momento gli

La marcia «del milione» è molto diversa da una «contromarcia» convocata da Farrakhan nello stesso giorno ad Atlanta, un appuntamento al quale hanno aderito organizzazioni tradizionali del movimento per i diritti civili come il NAACP, i sindacati della AFL-CIO, e l'associazione di Jesse Jackson Rainbow -Push Coalition.

Con Rudy Giuliani, che ha cercato in ogni modo e senza successo di dirottare la manifestazione fuori da Harlem, Khallid Muhammad ha finito per scambiare insulti. I due si scista. Ma la condanna di Farrakhan

Nel suo giornale, «Final Call», Farrakhan ha invocato la punizione di Allah per Khallid se la marcia diventerà violenta. I due però continuano a restare in buoni rapporti personali dopo la rottura del 1994, quando Khallid pronunciò un famoso discorso nel quale chiamò gli ebrei «sanguisughe che si meritano Hitler», minacciò il genocidio dei bianchi, e insultò il papa e gli omosessuali. Sono rapporti di simpatia ostentata e sospetto reciproco: in passato Khallid è stato accusato di voler tradire Farrakhan da un profeta del movimento islamico, e nel 1994 è scampato per miracolo a un attentato.

La convocazione della marcia ha riportato Khallid sotto la luce dei riflettori, dandogli la pubblicità necessaria alla sopravvivenza, una pubblicità nutrita di polemiche e

cia ha danneggiato il sindaco, «Adolph» Giuliani - secondo le nuove pantere nere - che ha cercato di bloccarla, finendo per dare a Khallid le stigmate della vittima. Ha rimobilitato la Jewish Defense League, un violento movimento radicale ebraico, in risposta alla minaccia nera di un nuovo pogrom nel quartiere di Crown Heights a Brooklyn. Ha riunito leader neri che non hanno molto in comune, dal predicatore ciarlatanesco Al Sharpton alla «sindachessa» di Manhattan Virginia Fields e, per finire, il senatore dello stato David Paterson, membro dell'aristocrazia nera. Ma soprattutto la marcia ha ricreato le condizioni per un confronto tra manifestanti e polizia come non si vedevadatempoaNewYork.

Anna Di Lellio

A Zagarolo, alle porte di Roma, malati d'ogni genere in pellegrinaggio dal monsignore

# Il dolore e il diavolo alla corte di Milingo

sciosa. Lui, il padre, tiene quel povero sto. Un comune amministrato dalle figlio per il collo con un braccio possente e tenta di bloccare, con il viso pieno di dolore e di rabbia, quella creatura che, in preda al male, si dibatte tra spasmi, contrazioni, sussulti. Lo deve immobilizzare così per impedire ai muscoli impazziti di scaraventarlo chissà dove. Come descrivere tanta sofferenza e tanto dolore? Quel padre e quel figlio, per quattro ore, lotteranno in continuazione, come in una atroce pantomima e fino al parossismo, sotto gli occhi di monsignor Milingo che prega, parla, si lancia contro il diavolo e le «gerarchie». La tensione, stringe il cuore e la mente di tutti quelli che sono venuti qui, su un prato, a trenta chilometri da Roma, fra San Cesareo e Zagarolo, l'antica Gabio. E sono tanti. Oggi, sono arrivati da Bari (con un grande autobus), Firenze, Bologna, Palermo, Como, Torino, Genova e dalla Francia. Come avranno saputo? Il tam tam delle famiglie dei malati e di chi è in attesa di un «miracolo», ha già superato anche le Alpi? Monsignor Emmanuel Milingo, arcivescovo di Lusaka, in Zambia dal 1 agosto del 1969, era come sparito da certi salotti bene e dalle grandi chiese di Roma, dalle «cattedrali» della Cristianità, dalle centinaio di metri, si ar-«Case di Dio», tutte piene di stucchi e di opere d'arte, dove si celebrano messe solenni, tra il silenzio rispettoso dei credenti. Qui, no. Qui si piange, si implora, si vomita, si urla, ci si diotelefonino in mano, distribuiscono dei rotola per terra nella polvere rossastra e ci si confessa all'aria aperta, davanti a preti dal viso rosso e rubizzo, sotto il sole, all'ombra di un fico o di un pero che sembra schiantarsi sotto il peso di frutti grandi e polposi. Milingo è un monsignore che ha sempre creato dicono-grandi imbarazzi alla Chiesa ufficiale. Ora, si è rifugiato, con il suo polo» di ammalati e di invasati, lontano dalla Capitale, in campagna. | confessione. Un uomo è in ginocchio | quei visi perduti nel niente. Il pensie- | sacerdote che porta il crocifisso, poi | Forse per ritrovare una dimensione che sente più sua, più spirituale o per-

chèin città non ce lo vogliono più. Via Colle della Palazzola 29, terri-

ROMA. È una lotta terribile e ango- so anche la residenza ufficiale sul po- pre la verità e l'angoscia piglia alla go- Sacerdote dal '58 sinistre, diviso in tanti colli, dove ogni anno c'è la regolamentare festa del santo patrono e quella dell'Unità. Ville e villette, sotto i castagni, sono piene di cinematografari, scrittori, gente dello spettacolo e della tv, giornalisti, cantanti italiani e stranieri e cittadini tedeschi, austriaci o inglesi, finiti qui chissà per quale motivo.

Milingo, riceve una volta alla settimana, il giovedì, dalla mattina alla sera. Prima messa all'alba, con centinaia di persone. Seconda messa alle 17, con ingresso alle 16, davanti a centinaia di ammalati e di una umanità sofferente e sconvolta da problemi immensi e terribili. Siamo saliti anche noi alla casa di Milingo, alle 16 in punto. Dicono che alla villetta, forse affittata o di proprietà del gruppo «Insieme con Gesù»

che assiste e aiuta il monsignore, c'era già Preghiera una vecchia cappella. Dall'Italia e dalla Bisogna posteggiare Francia l'auto in un prato, tra il centinaia di granturco ormai sbriciolato e l'erba secca. fedeli e portatori Ogni macchina paga d'ogni genere di tremila lire. Poi ci si avsofferenza. Tra via a piedi e, dopo un grida, lacrime ed riva al cancello dove è illusioni fissato il «raduno per la preghiera». All'ingresso, due signori con il ra-

cartoncini di diverso colore perchè chi arriva si riunisca in un gruppo per avere la benedizione di monsignore con un certo ordine.

Si sale lungo un vialetto tra i pini. È faticoso. Solo chi porta un ammalato grave può arrivare fino in cima con | alcuna razionalita. Un dolore vivo l'auto. Si incontra, dopo una curva, una prima fila di gente in attesa della davanti ad un sacerdote seduto sotto | ro corre subito a Milingo che ha coun cipressetto. Nei primi minuti, tut- | struito un ospedale nella sua Zambia. ti quelli che sono arrivati fin lassù, sembrano persone normali in attesa torio di Zagarolo. Questo è l'indirizzo di una funzione religiosa. Poi, piano dice che i malati, vicino a quel «san-

«Quaderno veneziano»: quasi quattro ore di monologo in dialetto. Pubblico solo in barca

Dopo il Vajont, il Milione: Paolini torna in tv

Lo spettacolo, che si svolgerà all'Arsenale, sarà ripreso in diretta tv da Raidue, in prima serata, giovedì prossimo.

la. Un esserino sdraiato in un passeggino, è gonfio e paonazzo e piange ininterrottamente. La madre, una bella ragazza bionda, si affanna intorno senza costrutto. Ecco che esce da una porta un giovanottone alto con il figlio in braccio. Il ragazzetto ha una maglietta buffa e continua ininterrottamente a colpirsi con pugni in testa. Il padre non riesce a bloccarlo. Poi arriviamo su un spiazzo davanti alla villetta. C'è, in alto, una specie di porticato chiuso da alcune goffe e brutte colonnette che vogliono ricordare la Grecia antica. Saliamo e troviamo la cappella piena di gente in ginocchio, davanti a una immagine di Gesù. Quel povero padre che «lotta» con il figlio tenendolo per il collo, non è riuscito a farlo mettere giù. Di lato, fuori dalla cappella, una signora die-

tro un banchetto vende rosari, crocifissi e i libri dimonsignor Milingo Il piazzale davanti alla casa è già pieno di gente

seduta sotto gli alberi. Un altro padre, tiene in braccio un bambino paraplegico che guarda nel vuoto, verso le nuvole. E ancora uomini e donne con le stampelle o persone in preda ad un tremito terribile. Altri ancora hanno gli occhi perduti nel nulla. Forse, sono malati gravissimi ormai alla fine del tormento. Una angoscia indescrivibile

prende allo stomaco e alla mente arrivano mille domande che non trovano risposta. Quello che sale dalla folla che riempie tutto il piazzale, è un dolore immane, senza confini e senza che viene fuori dalle piaghe, dalle Ma chi è? Che può fare? Sommessamente chiediamo in giro. Qualcuno

# Guaritore e esorcista in Africa

ROMA. L'arcivescovo Emmanuel Milingo è nato a Mnukwa, un villaggio dello Zambia orientale nel 1930. I genitori lo chiamarono Lot, poi decisero di mutare il nome in Emmanuel. Milingo, analfabeta

fino all'età di dodici anni, visse a lungo nel villagio natale, pascolando mucche e pecore. Nel 1944 entrò nel seminario minore di Kasina e a 28 anni (1958) divenne sacerdote. Studiò in Africa e in Europa (Dublino). Il 1 agosto del 1969 venne ordinato Arcivescovo di Lusaka. Nel 1973, Milingo inizia l'attività di guaritore e di esorcista e diventa famoso in tutta l'Africa come il «vescovo shinganga» ossia guaritore. La sua attività provoca, ovviamente, proteste tra il clero e le stesse autorità dello Zambia. Il Vaticano decide, così, di chiamarlo a Roma e sottoporlo ad una prima inchiesta. Milingo, comunque, non può tornare nella sua arcidiocesi. Il presule «stregone», però, rientra a Lusaka dove attrezza cinque piccole cliniche viaggianti che percorrono il paese. Attualmente Milingo è riuscito, con le offerte dei fedeli europei, a far costruire un ospedale. Ha scritto moltissimi libri, una autobiografia e inciso due album di musica africana.

pace. Un monsignore cattolico, dunl'altoparlante arrivano voci che canque, che parla di Gesù e del diavolo, del malocchio e di quelli che si sono «ridotti a bestie perchè hanno sottoscritto un patto con il demonio». Uno stregone? Un «santo», un mistico, un guaritore o chealtro?

tano, accompagnate da una chitarra: «Uomo di Galilea che passi, fermati e toccami. Io guarisco ». Lui sorride ancora e cammina. Tutti si buttano in ginocchio. Altri, invece, si infilano ciati dai parenti che tentano un blocco disperato delle braccia e delle gambe. Ma quelle povere creature hanno una forza spaventosa. Dalle bocche di alcuni escono singulti. Una ragazza vomita come nel film «l'Esorcista». Un ragazzo, ancora trattenuto

Il vescovo africano, monsignor Emmanuel Milingo

voce greve che viene dal profondo. È un «posseduto»? Si dice così? Vengono in mente le «tarantolate» studiate, a Sud, da Ernesto De Martino. È inutile tentare di razionalizzare, capire, spiegare. Il pensiero corre anche agli antichi luoghi della sofferenza psichiatrica e rimbalza tra Freud e Lombroso, tra certe parole del «Libro tibetanodei morti» e Carlos Castaneda. Uomini e donne continuano a ur-

lare come bestie disperate. Il passaggio di Milingo accende come una miccia di disperazione e di sofferenza. Poi, il monsignore inizia la messa, una messa normale come tante. Finita la celebrazione, il presule dalla faccia nera, sempre sorridente, commenta alcuni passi del Vangelo e insulta il diavolo, frasi intere contro il malocchio. Poi una litania per la guarigione dei «piedi, delle mani, della testa, del corpo, della mente». È come ammalati che non possono arrivare fino a qui. Sono momenti strazianti. Le foto vengono alzate sopra alle teste e girate verso Milingo. Per qualche attimo c'è silenzio e si sente solo la voce cantilenante dell'uomo con i paramenti sacri. Poi, si scatena di

da cento mani, grida e grida con una nuovo la bolgia. Le donne del servizio d'ordine, con una placchetta sul petto, marchiata «Insieme con Gesù», accorrono e cercano di immobilizzare i disperati che hanno ripreso a urlare e a buttarsi per terra. È tutto un accorrere da una parte all'altra, tra sputi, vomito, sedie che si rovesciano e gente che piange. Un ragazzo, fermo sulla sedia, è paonazzo e comincia a gridare in siciliano, verso Milingo: « Figlio di puttana stai zitto». Una ragazza in maglietta gialla, immersa in un terribile bagno di sudore, grida e parla con la «voce d'oltretomba», come spiega sua madre con un sussurro. L'uomo che cerca di tenere il figlio immobile con un braccio intorno al collo, continua la sua lotta terrificante. Non riusciamo a tirare via gli occhi da quella scena. E ogni volta. proviamo dolore e pietà per quei due corpi stretti, l'uno all'altro, in una battaglia senza fine contro la malatnella polvere, urlano insulti, grida- un segnale: la gente sul piazzale tira tia. Che voglia incredibile di scappano, si dibattono per terra. Vengono | fuori, dalle tasche, dalle borse e dai | re. Si, scappare e andare lontano dalla

Ansa

Lontano, da Zagarolo, arriva il suono delle campane della chiesa di San Pietro. Qui, arriva come un qualcosa di rassicurante e di conosciuto, ma nessuno, sul piazzale, sembra sentire.

Wladimiro Settimelli



Ecco, esce dalla villetta, vestito con da un gruppo di ragazzini. Massiccio e pesante, si muove con grande leggerezza e carisma. Ha la faccia sorridente e benedice con l'acqua santa che prende da un recipiente. Quello che attuale di Milingo che pare abbia pre- | piano, guardandosi intorno, si sco- | to», stanno meglio, trovano un po' di | succede intorno è indescrivibile. Dal-

### Morto Greco il «senatore» al bar dei mafiosi

PALERMO. È riuscito a vedere esaudito il suo «desiderio»: morire nel letto di casa, fuori dal carcere le cui porte si erano aperte nel '91 per scontare una condanna a otto anni per associazione mafiosa. È morto nella sua villa di Ciaculli, una borgata alla periferia di Palermo, Salvatore Greco, 72 anni, fratello di Michele detto il «Papa» di Cosa Nostra, per anni capo indiscusso della mafia, oggi in carcere dove sconta diversi ergastoli. Salvatore Greco era un boss, soprannominato «il senatore» per la sua diabolica dimestichezza nell'intrattenere rapporti con uomini politici ma anche con imprenditori e narcotrafficanti. Era malato da tempo e dopo nove anni di latitanza, nel gennaio del '91, si era costituito presentandosi all'ospedale Civico di Palermo perché affetto da disturbi cardiaci. Alcuni mesi fa, a causa del tumore che lo ha poi portato alla tomba, aveva ottenuto la scarcerazione e la possibilità di tornare nella sua villa di Ciaculli. Stamattina, un solo necrologio è stato pubblicato dal «Giornale di Sicilia». Arriva da Brescia. Amici di famiglia, hanno scritto, «sono vicini con vero affetto al dolore di Michele Greco per la morte del fratello Salvatore».

# Beve acqua e si ustiona

LAVINIO (Roma). È entrata in un bar per bere un bicchiere d'acqua, il barista le ha aperto una bottiglia sigillata di acqua minerale e lei, appena l'ha accostata alla bocca, è rimasta ustionata dal liquido che vi era contenuto. Ora è ricoverata nell'ospedale di Anzio, dove i medici stanno facendo accertamenti sulle ulcere che le sono state provocate in bocca e all'esofago. La vittima è Valentina P., una ragazza di 23 anni, residente a Roma, che si trovava in vacanza a Lavinio insieme al fratello. L'altra sera i due giovani sono usciti per fare una passeggiata, poi sono entrati nel bar «La Terrazza» in viale Virgilio per bere qualcosa. Valentina ha chiesto un bicchiere d'acqua minerale e il barista ha preso dal frigorifero una bottiglia nuova, di plastica, della marca «Egeria». Poi l'ha versata nel bicchiere, ma quando la ragazza ha bevuto l'ha subito sputata e ha accusato un forte malore allo stomaco. Sia il fratello sia il barista l'hanno soccorsa ed hanno avvisato ospedale e carabinieri. La mamma: «Valentina sostiene che la bottiglia era sigillata. Vogliamo capire come possano accadere cose simili e attendiamo con ansia i risultati delle analisidelliquido».

# Respinta dal taxi **Interrogato** l'autista

TORINO. Nessun razzismo, nessun rifiuto a soccorere una donna incinta e bisognosa d'aiuto: Teresio Lonardi ha respinto ogni accusa e ha fornito la sua versione dei fatti. Secondo quanto riferito dal suo legale, agli inquirenti ha raccontato: «Ho visto questa donna attraversare la strada. Č'erano alcune persone che l'accompagnavano e che si sono avvicinate spiegandomi che lei non stava bene e che doveva partorire. Mi hanno chiesto di trasportarla all'ospedale». «Sul momento sono rimasto interdetto, ho fatto un po' di resistenza - ha aggiunto il tassista - avrò fatto bene o male, avrò sbagliato o no, ma ho pensato che in quelle condizioni il tempo che ci avrei messo io ad arrivare in ospedale con la mia auto sarebbe stato uguale a quello che avrebbe impiegatoun'ambulanza». Aquesto punto Lonardi ha raccontato di aver esortato ad aspettare l'ambulanza. «Loro però - ha ancora affermato Lonardi hanno insistito perché fosse accompagnata da me. Állora l'ho fatta salire sui sedili posteriori. Mentre chiudevo la portiera è sopraggiunta una persona che proveniva da un bar lì vicino e che ha detto che stava arrivando l'ambulanza. Proprio perché sanguinava ho aggiunto: bene, arriva l'ambulanza, conviene aspettarla. La donna è quindi scesa e non è stata trascinata via da me, ha attraversato la strada e ritornata da dove era arrivata. Prima che giungesse l'ambulanza, mi sono allontanato con un altro clien-

I funerali del piccolo Akmer, il bimbo figlio di Monah Aemr, la donna a cui è stato rifiutato il trasporto in ospedale sul taxi, ci saranno oggi alle 11.30 presso il cimitero Sud di Torino. Alla cerimonia ci sarà anche il presidente della Camera, Luciano Violante che, con il sindaco Castellani e il parroco di San Salvario, ha accolto l'invito del padre di Salah che chiedeva la presenza di «tutte le persone che credono nella tolleranza».

### Perse la vista Il figlio progetta sala operatoria

Il figlio di una delle quattro pazienti che hanno perso la vista ad un occhio ad aprile nel Policlinico Umberto I di Roma progetterà a titolo gratuito la ristrutturazione della sala operatoria nella quale la madre è stata infettata durante una operazione di cataratta senile. Lo ha detto ieri l'amministratore straordinario della struttura, Riccardo Fatarella, rispondendo ad una lettera dello Snur-Cgil che sollecitava i vertici del Policlinico e dell'università «La Sapienza» a riattivare l'attività di oftalmologia, ancora ferma, per la quale la regione Lazio aveva sospeso il finanziamento. Ad eseguire il progetto sarà l'architetto Franco Di Rollo, figlio di Lucia Caporuscio di 86 anni, che da alcuni mesi vive con una protesi ad un occhio dopo essere stata infettata dal «bacillus cereus» scaturito, come è stato accertato, dal mancato rispetto di procedure igieniche in camera operatoria. Ad aprile era stato lo stesso Di Rollo a denunciare la vicenda agli organi di informazione. «Ho accettato questo incarico ha spiegato l'architetto -

per rabbia».

ROMA. Torna Marco Paolini in televisione e ci torna con uno spettacolo tra i più apprezzati dell'autore del Racconto del Vajont. È Il Milione, quaderno veneziano che Raidue trasmetterà in diretta e in prima serata, alle 20,50 di giovedì 10 settembre. Lo spettacolo verrà prodotto dal Comune di Venezia e dalla cooperativa Moby Dick, dei teatri della Riviera del Brenta. L'evento avrà luogo all'interno dell'Arsenale, il grande cantiere protoindustriale della Repubblica Serenissima cantato anche da Dante Alighieri. Ma la particolari-

tà della serata sta nel fatto che esso avrà esclusivamente un Repliche pubblico di... barche In scena il 7, l'8 e a remi. Infatti menil 10 settembre. tre Paolini pronun-L'autore: «L'uso cerà il suo lungo monologo sotto alcune del dialetto? La splendite gaggiandre lingua non deve di scuola sansoviniaessere una na (i luoghi dove si ricoveravano le navi barriera, ma un veneziane), gli spetponte» tatori che vi assisteranno il 7, l'8 e il 10, lo faranno esclusiva-

mente dalle barche proprie o da quelle messe a disposizione dalle molte | chioso e indolente, di essere veassociazioni remiere della laguna, o da una motonave dell'Actv, l'azienda comunale di trasporti, di quelle che servono per trasportare la gente tra il centro storico e il *Il Milione*è un lungo monologo

che attraversa la storia di Venezia. lontano dai suoi aspetti cartolineschi, un'analisi in chiave ironico-grottesco della città di ieri e di oggi. Il protagonista è Campagne, uomo di terraferma che assieme a Sambo, un misterioso barcaiolo veneziano, disegna un itinerario quasi surreale attraverso Venezia, senza quasi

citare la città lagunare, prediligendo invece i luoghi urbani della terraferma, da Mestre a Fusina, da Marghera al Nordest. Un testo che parte da Rustichello da Pisa e Marco Polo, ma giunge sino a Gianfranco Bettin, attraverso il Canzoniere Popolare Veneto, Alberto D'Amico e Gualtiero Bertelli, i Pittura Freska, che curano parte delle musiche. Ma a scorrere i testi del *Milione* si scopre che ci sono anche storici come Friederic Lanc, Manfredo Tafuri e Alvise Zorzi, scrittori come Claudio Magris o Marinetti, sino al Melville di Moby Dick. Il

Milione diventa quindi una sorta di intreccio «nazional-popolare», come l'ha definito ieri Paolini, «o forse solo teatro popola-Il Comune e Paolini si sono trovati

1996. Ad essere messo alla berlina è un certo modo, spocneziani, ma in realtà anche italiani, aggiunge Paolini. Un modo di vita poco addentro alle vere realtà del nostro paese: «emerge sempre l'icona cartolinesca, è possibile che non esista nulla di vitale che sopravviva al di là dell'industria pesante del turismo di massa?». Su questi toni gli ha fatto eco anche il sindaco Cacciari, particolarmente duro nel bacchettare i veneziani, primi nemi-

d'accordo sullo spiri-

to dell'iniziativa, sin

da quando misero in

cantiere lo spettacolo,

per il Carnevale del

città sempre più incivile. Anche per garantire una dimensione della vita veneziana più «vera» lo spettacolo verrà

ci di se stessi e del vivere in una

creato all'Arsenale, uno spazio enorme, pari a circa un sesto di tutta Venezia, sul cui recupero in senso produttivo e monumentale si discute da tempo. Un riutilizzo che deve riguardare tutti, hanno ribadito Cacciari e l'assessore alla Cultura Mara Rumiz, non solo i veneziani. Come lo spettacolo di Paolini, che se verrà visto con occhio particolarmente attento dai residenti in laguna, ha canoni di lettura «internazionali»: dal traffico delle barche in laguna alla paccottiglia dei Galli di Murano e degli altri souvenir per i nippoturisti di passaggio. Il monologo, che in teatro durava quattro ore ed era molto veneto slaing verrà riproposto quasi integralmente: «la lingua non è una barriera, ma un ponte» ha detto Paolini.

Sarà Raidue a riprendere la serata, sotto la regia di Duccio Forzano. Il direttore della rete Carlo Freccero ha sostenuto con forza la valenza culturale di Raidue, e l'importanza di Paolini, in cui crede sin dalla prima volta che vide Il racconto del Vajont.

Michele Gottardi



· Sabato sera orchestra **SANGUE ROMAGNOLO** • Tutti i giovedì pomeriggio **BALLO LISCIO** 



Obiettivo: conciliare studio e lavoro. Ime ti offre il metodo didattico di preparazione universitaria sperimentato più a lungo (dal 1989) e che può davvero condurti alla laurea.

Ime. L'unico con centinaia di laureati dall'a.a. '90/91.

167-341143 CHIEDLLA

Ime. L'unico conforme alla normativa UNLEN ISO 9002

con orchestra | GIGOLÒ

ena Via Ghiaroni. 176 - Tel. 059/30.45.86





# Alla Festa il tema del governo «Saremo leali con gli elettori»

DALL'INVIATO

REGGIO EMILIA. Walter Veltroni sorride quando il segretario dei Ds di Reggio Emilia gli ricorda il suo passato di organizzatore di feste nazionali de l'Unità. Fu proprio a Reggio Emilia sostitutivi, ma voti aggiuntivi. La che, nel 1983, l'attuale vicepresiden- | maggioranza l'hanno scelta gli elet-

te del consiglio debuttò in quella veste. Oggi, anche se siede a palazzo Walter Chigi, ha mantenuto Veltroni un grande feeling con «Bertinotti quella kernesse di povuole discutere polo che sono le feste. soprattutto in Emilia dei contenuti? Romagna. Parliamone. Ma

Ieri, prima a Reggio Emilia e poi a Bologna, ad accoglierlo c'erano migliaia di persone. Un incontro caloroso, fatto di strette di mano, di abbracci, di applausi che lui ha ricambiato. «L'esperienza di gover-

no che stiamo facendo è insieme dif- | te offerte Veltroni risponde con un ficile e intensa, ma anche molto bel- «no, grazie». Solo voti aggiuntivi, la. E ciò che ci conforta è il rapporto che abbiamo continuato a mantene-

non ci devono

essere furbate

elettorali»

reconil partito e con la sua gente». affrontato i temi che sono nell'agen-

scenari alternativi a quello dell'attuale centro sinistra ha mandato un messaggio categorico. «Non ci sono altre maggioranze. Non ci sono voti

> tori e per cambiarla la parola deve tornare a loro. Il popolo è sovrano». Come si sa in queste settimane Cossiga, con la sua Udr, affiancato da un Bossi che, dopo avere riposta nell'armadio la camicia verde è ritornato a Roma, si sta facendo in quattro per picconare i Poli, in particolare quello di centro sinistra. Se Rifondazione si sfila, i voti li garantiamo noi, ha fatto sapere più volte l'ex Capodello Stato.

Ma a queste rinnovanon sostitutivi. Di maggioranze variabili non si parla. «Noi siamo persone serie e leali con gli elettori». Non Il vice presidente del consiglio ha | sono più i tempi dei «governicchi» della prima Repubblica, quando si fa-

quanti sono impegnati a disegnare diciamo che devono essere gli elettori a scegliere. Loro hanno scelto il 21 aprile questa maggioranza che pur tra diffcoltà è riuscita a dare stabilità politica al paese e credibilità interna-

Appena il governo Prodi si è insediato i picconatori si sono messi alacremente al lavoro perché pensavano che la maggioranza non tenesse. Invece dopo oltre due anni è ancora in sella. Ĉerto non sono mancati i problemi, ma Veltroni ha dato atto a Rifondazione di essersi comportata in questo periodo «con lealtà».

Con l'arrivo della finanziaria per la maggioranza si presenta una nuova stretta. Bertinotti minaccia ancora la crisi se, sostiene, non ci sarà svolta. Veltroni ha risposto snocciolando le cifre che la finanziaria contiene. Non sarà una delle tante stangate «per cui ci si doveva mettere l'elmetto». Per la prima volta nella storia degli ultimi quindici anni questa sarà una «finanziaria dello sviluppo» e non delle tasse o dei tagli ai servizi. «Non ci saranno manovre aggiuntive perché i conti sono in regola e sotto controllo». Veltroni ha ricordato che Rifondazione ha votato, in questi due anni, manovre finanziarie e provvedimenda politica, primo fra tutti quello che | cevano e disfacevano i governi al di | ti ben più pesanti. «Dopo aver fatto

do perché Rifondazione ora dovrebbe fare cadere il governo. Se il governo cade finiscono nel cassetto anche quelle 35 ore che Bertinotti dice di

convinti, allora discutiamone. Se una politica sociale, li vedrà. Questa bisogna però intendersi su cosa ci sta sul piano sociale». Ma Veltroni teme

riguarda i destini del governo. E a | sopra della testa degli elettori. «Noi | tutto questo - ha osservato - mi chie- | dentro e dietro la parola «svolta», | che Bertinotti sia tentato da un disetanto cara al leader di Rifondazione. «Se si tratta di contenuti, come siamo Bertinotti vuole vedere più segni di Per il vicepresidente del consiglio | finanziaria contiene già una svolta

gno politico di altra natura, «una furbata». E cioè che quando si entra nel semestre bianco, periodo in cui non si possono sciogliere le Camere e non si può andare a votare, Bertinotti si sfili dalla maggioranza e a quel punto i Ds sarebbero spinti a fare un governo con l'appoggio del Polo. In questo modo Bertinotti conterebbe di presentarsi alle elezioni europe come unica forza d'opposizione e di sinistra nella speranza di fare il pieno di

est@nazionale98

<u>Oggi</u>

**ala idee in Cammino** 1 un mondo di conflitti

Presidente Comunità S. Egidio

Ministro dell'Ambiente Anna Donati Consiglio amm.ne dell'Ente F.S. conduce Riccardo Liguori

iornalista de l'Unità presiede Tiberio Raboni

**Spazio Conferenza Metropolitana** Cittadini e Amministratori

a confronto Ambiente & Urbanistica

Forte Clò e Laura Grassi

Piazza RoseRosse Donne e lavoro La riforma dell'istruzione

e della formazione

Alessandra Servidori

Ass.re alla Formazione prof. le Isabella Peretti del Ministero Pari Opportunità Arianna Bocchini

Serata Ferruccio Benzoni Interventi di Giovanni Raboni e Renzo Cremante

**Sala Dibattiti Centrale** La sinistra e lo Stato:

incontro con Giorgio Napolitano

due anni al Viminale

Serata esistenzialista letture 21.30 di Angela Malfitano

rispondono alle vostre domande fino alle 20.30

Umberto Ranieri

Esecutivo nazionale Ds Andrea Riccardi

Josè Luis Rhi-Sausi

Partecipano tra gli altri Claudio Burlando

Edo Ronchi

Ma per Veltroni questo è un disegno destinato a fallire, per due motivi. «Noi non faremo mai un governo con quelli del Polo e se Rifondazione si sfilerà dalla maggioranza non prenderà tutti i voti che spera». Il vicepresidente ha detto che bisogna mettere da parte la demagogia che ha creato in passato molti guasti e mettere in campo un lavoro di mediolungo periodo, perché la ricetta magica non ce l'ha nessuno. Veltroni ha poi rilanciato sulla giustizia la proposta dei giorni scorsi. «Prima variamo le norme anticorruzione garantendo così che Tangentopoli non si ripeterà più. Una volta fatto questo si può affrontareil passato».

**Raffaele Capitani** 



Il vicepresidente del Consiglio Walter Veltroni

# Germania **Onorificenza** per Luigi Berlinguer

Due giorni ta, nell'abbazi di Brauweiler, nei pressi di Colonia è stato sancito un accordo bilaterale tra il ministro Luigi Berlinguer, e il suo collega tedesco, Juergen Ruettgers, che prevede una collaborazione sempre più stretta fra i due paesi nell'ambito della ricerca scientifica. Berlinguer, in questa occasione, è stato insignito della «Gran croce al merito», una delle decorazioni più prestigiose della Repubblica Federale. Nella motivazione che accompagna il conferimento viene sottolineato, fra l'altro, che l'Italia, sotto la guida del ministro, è «un partner affidabile, costruttivo e pronto alla mediazione nella collaborazione europea e bilaterale in ambito spaziale, caratterizzata in precedenza da frequenti

# Il «fenomeno» Opera: mestieri, scene, costumi

Alla kermesse si «viaggia» nel melodramma

BOLOGNA. Mille persone domenica scorsa. Code come agli Uffizi quando *calano* i giapponesi. È diventata subito il «fenomeno» della festa nazionale dell'Unità. Si tratta della mostra «Opera». che in realtà, più che una mostra in senso stretto è un vero e proprio viaggio nel mondo del melodramma, tra bozzetti, scene, costumi e splendidi acque-

L'ha ideata Simona Marchini. perdutamente innamorata del «mestiere» che sta dietro ogni opera, sia di Verdi o di Wagner, di Puccini o di Ravel. La mostraviaggio è solamente una sezione della più grande esposizione che per tre mesi ha stupito il pubblico romano.

Ma racconta ugualmente lo straordinario ingegno che sta dietro ogni lavoro, quella particolare capacità artigianale che ci invidiano da tutto il mondo. Ci sono le scenografie, i costumi, i bozzetti e anch'essi, suddivisi per periodi, raccontano un pezzo di storia italiana.

questo lavoro meraviglioso - ri- | mondo».

or sono da una chiacchierata l'idea di una mostra da dedicare con il grande scenografo Pier | agli scenografi e ai costumisti Luigi Samaritani. «Parlando di italiani che sono i primi nel



Simona Marchini «In ogni piccola cosa si vede quanto amore e passione ci mette chi lavora in settori come questo»

corda Simona Marchini - lui mi diceva che però era effimero perchè apparteneva al teatro. E il teatro poteva fare e disfare. Allora, quella considerazione amara mi ha motivato a costruire qualcosa che potesse ripagare, anche dopo la rappresentazio-

Simona Marchini racconta che le piacerebbe che a Roma nascesse una scuola per gli artigiani del teatro dell'opera. «È talmente miracoloso ciò che fanno che meritano qualcosa che rimanga».

Nel 2001 la mostra completa

L'idea, racconta Simona Mar- ne, tutti quelli che mettevano andrà a Tokio per lo scambio Manzù, di Pier Luigi Pizzi (del chini, è nata cinque o sei anni l'anima per l'opera. È nata così Italia-Giappone, ma è probabile che vada anche a Londra, in occasione dell'autunno italiano dell'anno prossimo.

> «La mostra è un percorso completo nel mondo del melodramma», dice ancora Simona Marchini. «Si parte dal bozzetto, si passa al modellino e si arriva alla realizzazione finale. Credo che vedendo questa mostra si possa capire la magia dell'opera. Ammirando le attrezzerie di Rancati, le scarpe di Pompei, le parrucche di Rocchetti e il lavoro che hanno fatto le sarte, tra cui la mitica Dolores dell'Opera | narli all'opera: una idea che ha di Roma, si capisce l'amore che chi lavora in questo settore mette in ogni piccola cosa. Amore e passione.».

Proprio così, amore e passione. «E allora - continua Simona Marchini - non crede sia stato giusto rendere permanente, almeno per un po' di tempo, tre mesi a Roma e quasi un mese qui a Bologna, questo miracolo destinato ai magazzini?».

Campeggiano i nomi di Lele Luzzati, di Vera Squarciapino, di quale il Comunale di Bologna ha prestato due giganteschi rinoceronti), di Lila De Nobili, scenografa del Visconti operistico, con le sue figurine da «Le roi gourmet».

Simona Marchini sta preparando una regia lirica. «Farò la regia di Butterfly che partirà il 16 ottobre da Teramo. Poi rimonteremo L'acquacheta per Ancona. E da metà novembre racconta - ho le prove di Rugantino». Uno dei sogni della notissima «signora mia» è fare qualcosa per i bambini, per avvicigià iniziato a realizzare. «A Roma - racconta - ho idea-

to un progetto per far conoscere l'opera ai bambini. Al teatro Talia, che è di mia sorella, i ragazzi dell'accademia raccontano la sceneggiatura dell'opera e i cantanti si esibiscono in alcuni brani. In questo modo i bambini si sentono coinvolti in una storia. È l'emozione viva e non la pedagogia berlusconiana...».

**Andrea Guermandi** 

# Bertolt Brecht: cento anni. 22.30 L'età di Brecht Marina Pitta, Massimo A. Rossi e Salvo Nicotra a cura di Accademia 96 Presiede: Gianfranco Rimo

FESTA NAZIONALE DE L'UNITA' - BOLOGNA

# UN'ITALIA CHE SA UN'ITALIA CHE VALE

**LUNEDÌ 7 ORE 17.30** CASA DEI PENSIERI

Un altro autunno, una nuova scuola. Assemblea di Risorsa scuola e formazione.

partecipano: Barbara Pollastrini Enrico Panini Alba Sasso Davide Ferrari Vinicio Peluffo coordina: Roberta Lisi LUNEDÌ 7 ORE 21 SALA IDEA IN CAMMINO

Scuola, sapere, lavoro.

partecipano: Nadia Masini Federico Butera Andrea Ranieri Giancarlo Sangalli Enzo Giannico Barbara Pollastrini Fabrizio Bracco Luca Lani

GIOVEDÌ 17 ORE 18 SALA IDEA IN CAMMINO Nuova cittadinanza

europea: formazione, università e classi dirigenti. Presentazione degli Atti dell'Assise di Milano sulle

classi dirigenti e nuova etica pubblica. partecipano: Barbara Pollastrini Luciano Guerzoni Nicola Tranfaglia

Graziella Pagano Andrea Ranieri Enrico Auteri Giuseppe Turani presiede: Gianni Zagato

Risorsa Scuola; Associazione dei Saperi - Aurora; Area Scuola - Università - Ricerca della Direzione D.S.

Urso: ok al modello spagnolo. Formigoni: è un regalo alla sinistra

# Berlusconi, «clausura» in Costa Smeralda Sì, no e nì al Superpolo proposto da Casini

È quasi un conclave la riunione no- invitato pur trovandosi in Sardegna, risce al Ppe». Sorprende, a giudizio di stop in corso dall'altro ieri in Costa Smeralda, da Berlusconi. Ma, finora, non si è avuta alcuna fumata, né bianca né nera: di certo si sa solo che tutti hanno staccato la spina, e i cellulari, con il mondo esterno. Letta, Bonaiuti, Pisanu, La Loggia, Scajola, Azzolini e Tajani, i consiglieri di Berlusconi, condividono con il loro leader una sorta di clausura e anche i loro collaboratori, da Roma, non riescono a contattarli, lasciando inutilmente messaggi alle segreterie telefoniche. «Quell'uomo è un vulcano (Berlusconi, ndr.) e certamente avrà imposto il suo ritmo di lavoro massacrante anche gli altri», commentano i collaboratori dei consiglieri del leader. «Tra una riunione e l'altra faranno sicuramente un po' di sport, soprattutto footing, qualche nuotata e poi di nuovo al lavoro», ipotizzano. Pisanu ha disertato la festa dell'Udr dove era atteso ieri, e, dicono a Telese amareggiati, non ha neanche avvisato. Biondi, intanto, continua a masticare l'Udr, che sollecita un impegno per amaro non solo perché non è stato

ma perché la sua vibrata protesta non lefonata. Intanto, se Adolfo Urso sposa in pieno la proposta lanciata da Casini di un super-Polo sul modello spagnolo, ossia di giungere alla realizzazione di un'unica forza politica del centrodestra, l'idea viene rigettata da Roberto Formigoni, Forza Italia, e incontra molte cautele nell'atteggiamento di Maurizio Ronconi, Udr. «Ritengo - ha detto il portavoce di An - che Casini abbia ragione: in Europa è Aznar il modello vincente. Penso che il centrodestra italiano debba fare altrettanto, proseguendo con celerità sulla strada già intrapresa sino a giungere alla realizzazione di un'unica forza politica». A questo scopo «il referendum Segni può essere di stimolo», dunque va appoggiato «senza piùalcunaambiguità». La proposta di Casini necessita di

una «pacata e attenta riflessione», per il senatore Maurizio Ronconi delunire il centro moderato che già ade-

Ronconi «la repentina conversione è stata raccolta. Neanche con una te- di Casini», finora contrario al partito unico. Il problema è l'adesione di An al Ppe: che «obiettivamente non pare una cosa di immediata fattibilità». Insomma, meglio «costruire il possibile», rifuggendo però da «scorciatoie più utili alle vicende personali che a quelle di tutti i moderati italiani». «Non credo che il modello spagnolo di organizzazione del centro destra in un unico partito sia praticabile per l'Italia - afferma invece Roberto Formigoni, presidente della Regione Lombardia e membro del Consiglio Nazionale di Forza Italia - a meno di non voler rimandare di un lungo periodo la riconquista del governo nazionale da parte dei moderati, facendo così un grosso regalo all'Ulivo». Naturalmente, senza nulla togliere, con questo al prestigio di Aznar, ma senza dimenticare che «la destra ed il centro destra spagnoli, organizzatisi in partito unico hanno poi dovuto aspettare quasi vent'anni

Scuola di politica Alexander Dubcek il futuro dell'Europa dopo l'Euro e dopo il nuovo trattato di Amsterdam Conferenza di Mario Telò Presiede Giuseppe Gilberti. 1968: saper leggere tensioni». Dialogo di Beppe Ramina e M. Torrealta con E. De Luca e Angelo Bolaffi autori del libro Come noi coi fantasmi, Bompiani resiede Bruno Stefani Sala Idee in cammino Antonio Rubbi Il Sudafrica di Nelson Mandela ne discutono con l'autore Piero Fassino, Nicola Zingaretti Khorshed Ginwala, Luciano Vecchi Le comunità italiane all'estero nello sviluppo dell'Italia mondiale Piero Fassino, Furio Colombo Piero Bassetti, Roberto Morrione Lucio Caracciolo **Piazza RoseRosse** Donne e Lavoro 18.30 Telelavoro: più libertà o più solitudine? partecipano: Alida Castelli Donata Gottardi, Diana Colazzo e Renato Rizzo. Prima un sorso poi un verso Serata con poetesse brillanti **Spazio Conferenza** Cittadini e amministratori a confronto dall'alta velocità al sistema Ferroviario Metropolitano Tiberio Rabboni e Gianfranco Parenti rispondono alle vostre domande fiprimadi sconfiggere le sinistre».





Solo Grecia e Spagna stanno peggio del nostro Paese, ma con tendenze sul futuro migliori. I sindacati: «Non c'è una politica»

# Italia, disoccupazione è donna

Nella fascia tra i 15 e i 24 anni la percentuale delle ragazze senza lavoro è pari al 39,9% Tasso tra i più alti nei paesi industrializzati per l'Ocse. Più elevata la scolarizzazione al Sud

ROMA. Nella fascia di età compresa tra i 15 ed i 24 anni la disoccupazione femminile in Italia è attestata su una percentuale assai alta: il 39,9% (il dato è riferito allo scorso anno). Ci battono solo la Grecia (col 40,6%) e la Spagna, Paese che detiene il record negativo con il

Însomma, siamo la medaglia di bronzo in questa classifica negativa. A stilarla è stata l'Ocse (l'Organizzazione per la cooperazione e lo sviluppo economico che riunisce i Paesi più industrializzati del mondo), nel suo rapporto sul lavoro, pubblicato in questi giorni. La media italiana è quasi il triplo di quella Ocse, attestata sul 14%. Ovviamente, nella mappa interna al nostro Paese il Meridione contribuisce più delle regioni centrali e settentrionali ad alzare la percentuale, malgrado le ragazze delle zone del Mezzogiorno risultino mediamente più scolarizzate delle loro coetanee del Nord.

Un rapporto poco lusinghiero per il nostro Paese (4 giovani donne senza lavoro ogni 10 sono davvero molte), ma anche per l'area del Mediterraneo. Eppure per tro- e i 24 anni (la stessa a cui si riferivare dati ben più confortanti basta | scono i dati relativi alle ragazze) la

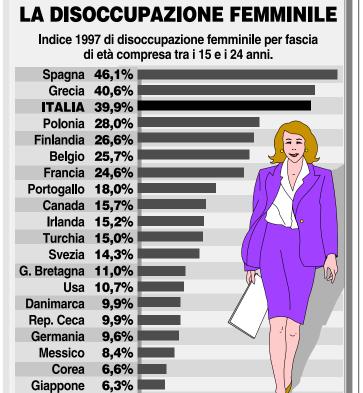
In Svizzera si registra il dato più basso di disoccupazione nella fascia d'età presa in considerazione e quindi il più alto tasso di occupazione femminile. Nei 23 cantoni che costituiscono la Confederazione elvetica solo il 3.8% delle giovani è disoccupato. Non solo: le ragazze svizzere sono addirittura più richieste dei loro colleghi maschi dai datori di lavoro. Anche per gli uomini, comunque, quanto a tasso di disoccupazione, i dati svizzeri sono niente male: solo il 7,9%. Perfino le tendenze ci penalizza-

Mentre soprattutto in Spagnada tre anni a questa parte si registra un'inversione di tendenza (nel '94 la percentuale spagnola era del 50.1% e, quindi, vi è stato un calo del 4%) da noi non si registrerebbe una simile caduta, almeno potenziale, della disoccupazione. Se le donne piangono gli uomini non hanno di che sorridere. L'indagine dell'Ocse, infatti, registra un peggioramento costante della situazione anche per i ragazzi italiani. Nella fascia d'età compresa tra i 15 passare il confine italiano in dire- percentuale della disoccupazione

è salita dal 23,4% del '90 al 28,7% dello scorso anno. Resta il fatto che si tratta pur sempre di oltre l'11% in meno a favore dei maschi.

«In Italia non c'è mai stata una vera politica di incentivazione all'occupazione femminile e la nostra legislazione sui congedi parentali è una delle più arretrate d'Europa», ha commentato Betty Leone, delle segreteria confederale della Cgil. E per Lia Ghisani, della segreteria confederale della Cisl, «è proprio il nostro sistema produttivo, con la spaccatura tra nord e sud, che porta all'inevitabile penalizzazione, in particolare al sud, delle fascie più deboli e, quindi, delle donne e dei giovani». Per Lilli Chiaromonte, vice-Presidente della Commissione Pari opportunità del ministero del Lavoro, «il problema della disoccupazione femminile è troppo spesso sotto-

Ed ha aggiunto che occorre pensare ad una modifica del modello produttivo «con una migliore distribuzione tra uomini e donne sia nell'attività lavorativa, sia negli impegni e nelle responsabilità sociali e familiari».



# **Dalla Prima**

Il paese...

chia idea che vedeva le donne come esercito di riserva del mercato del lavoro, da utilizzare nei momenti espansivi e rispedire a casa nei momenti di crisi per lasciare spazio agli uomini. Nonostante la forte dinamicità femminile, permane un gap rilevante tra donne e uomini occupati che distingue l'Italia come paese a basso tasso di at-

Su questo gap fino ad ora non sì è agita nessuna politica efficace e così, se da un lato l'Italia può vantare una robusta legislazione di tutela della lavoratrice-madre, almeno per quanto concerne le lavoratrici dipendenti, si è visto che questo non è sufficiente a promuovere diritti e opportunità per tutte le donne. Quelle tutele si collocavano infatti all'interno di un modello di lavoro maschile e industrialista.

Le impegnative affermazioni contenute nel Documento di programmazione economica e finanziaria del governo a questo proposito indicano per la prima volta una forte opzione politica: «Il persistere di elevati tassi di disoccupazione giovanile e femminile rappresenta-no per il paese un costo sociale ed economico, ed il mancato utilizzo di questo capitale umano contribuisce a dequalificare un'ampia fascia delle risorse umane disponibili con il rischio di pregiudicare e di abbassare il potenziale di crescita dell'intero paese».

P&G Infograph

vuto a queste due regioni: 1.236 mi-

liardi alla Lombardia, 885 miliardi

Nelle tabelle del ministero delle

Finanze elaborate sulla media degli

incassi per singolo controllo, il di-

vario economico tra Norde Sud non

Si tratta di affermazioni molto importanti, dobbiamo dirci con assoluta franchezza che non c'è nella cultura politica italiana la consapevolezza piena della portata dirompente sulla struttura del mercato ziale dell'offerta di lavoro femminile, sia in termini quantitativi che soprattutto in termini di qualità professionale.

Il problema riguarda essenzialmente il Mezzogiorno. Le regioni del Centro-Nord sono le uniche ad aver registrato un incremento degli occupati, che ha maggiormente interessato le donne, più coinvolte nelle nuove tipologie di lavoro atipico e flessibile

Nel Mezzogiorno il peggiora-mento della situazione in tutti i settori ha acuito il divario tra i sessi: questo dimostra che il divario è maggiore dove la risorsa occupazionale è più scarsa, ma anche che la stessa disoccupazione femminile è percepita come un male minore quando quella maschile è a rischio.

È necessaria dunque un'iniziativa politica a tutto campo, che coinvolga il governo, ma anche sindacati, imprenditori e istituzioni locali, per rilanciare obiettivi per l'occupazione femminile e superare i divario tra i sessi. Se solo considerassimo più seriamente i processi demografici in corso, che con la riduzione delle nascite e l'allungamento della vita, ipotecano forte-mente le basi fiscali e contributive del Welfare, dovremmo tutti essere molto più determinati a promuovere la partecipazione delle donne ai lavori regolari e retribuiti. Oggi che le politiche per l'occupazione nel Mezzogiorno sono cruciali nell'agenda politica, il tema del lavoro delle donne e delle giovani che premono per lavorare deve rappresentare una priorità.

Un recente rapporto del Cnel ha

messo in luce la presenza femminile rilevante nelle fasce di lavoratori poveri. Sappiamo che nel Mezzo giorno la correlazione tra i tassi di disoccupazione con la diffusione del lavoro nero e sommerso, amplifica la segregazione femminile nelle fasce del lavoro sottopagato e privo di tutela. Perciò è pura ipo-crisia culturale quella che vede come un male minore la disoccupazione femminile quando anche il lavoro per i maschi adulti manca, ipocrisia che mai come oggi ha un altissimo costo sociale, umano e d In questa prospettiva un ruolo

determinante assumono i Fondi strutturali dell'Unione europea che attribuiscono alle Pari opportunità per le donne e per gli uomini un particolare rilievo. Promuovere le Pari opportunità nel lavoro in relazione all'accesso, alla formazione, allo sviluppo delle prospettive professionali, alle misure e agli incentivi occupazionali, alla parità retributiva e alla condivisione tra i sessi del lavoro familiare e di cura, non significa solo realizzare misure specifiche a favore delle donne, ma anche mobilitare le azioni e le politiche generali nel loro complesso. Si tratta del così detto principio del mainstreaming la cui importanza fondamentale è stata sancita in oc-casione della Conferenza mondiale sulle donne a Pechino e che la Comunità europea ha fatto suo. Per mainstreaming nelle politiche per l'occupazione si intende un'azione orizzontale, traversale a tutti i programmi, anche con misure specifi-che ma soprattutto con risorse adeguate. In questo senso si sono mossi gli Uffici del ministro per le Pari opportunità nell'aggiornare il Piano nazionale di azione per l'occupazione e sarà necessario proseguire sulla via già intrapresa. Innanzitutto sostenendo l'imprendi-torialità femminile. L'attuazione della legge 215, che da anni giaceva inapplicata, ha confermato polettivi rivolti alle donne. Le oltre quattromila domande presentate testimoniano un potenziale bacino di imprenditorialità e occupazione.

soprattutto al Sud. Anche attraverso un migliore utilizzo delle risorse finanziarie messe a disposizione dall'Unione europea con i Fondi strutturali sarà possibile attuare nel nostro paese politiche finalmente promozionali per l'occupazione femminile. Per mezzo di questi stessi fondi abbiamo già predisposto un Progetto quadro per favorire l'occupabilità femminile e sviluppare pari opportunità tra uomini e donne. Si prevede la realizzazione di percorsi di formazione rivolti alle donne e attuati dagli Enti locali. Coerentemente con gl obiettivi di sviluppo e l'offerta dei mercati del lavoro locali che favoriscono così la possibilità di incontro tra domanda e offerta. Si tratta delle prime politiche di promozione dell'occupazione femminile mai

I recenti incontri di Belfast e Innsbruck tra le ministre europee incentrati sull'occupazione, ci mostrano chiaramente che l'Europa è consapevole che la femminilizzazione del mercato del lavoro implica un diverso modello lavorativo e di Welfare. Una diversa organizzazione dei tempi di lavoro e di vita che tenga conto sia degli uomini che delle donne. Il nodo donneoccupazione si rivela centrale e strategico per la costruzione del sistema sociale europeo e per la stessa identità dell'Europa.

[Anna Finocchiaro]

Ministra per le Pari Opportunità

# Evasione, i contribuenti più «furbi» si trovano nel Lazio e in Lombardia

Le due regioni valgono la metà dell'intera frode Iva individuata nel '97

# Visco darà la «pagella» alla Finanza

ROMA. Arriva la «pagella» per gli ufficiali della Guardia di finanza. I risultati raggiunti saranno d'ora in poi valutati in base agli obiettivi fissati annualmente dal ministro delle Finanze e dal Comandante generale del corpo, un po' come accade nei sistemi di valutazione della grandi imprese private. È quanto prevede il decreto del ministro delle Finanze Vincenzo Visco pubblicato oggi sulla Gazzetta Ufficiale con la quale vengono fissate le «modalità e i termini del procedimento di verifica dei risultati dei dirigenti del Corpo della Gdf».

#### LA MAPPA DELL'EVASIONE Evasione Iva Evasione Regione totale per controllo (miliardi)<sup>(</sup> Lombardia 141,2 1.236,4 Lazio 109,4 885,6 Campania 59,4 339,1 52,5 239,5 Veneto **Emilia Romagna** 252,1 45,3 Umbria 43.9 57,7 **Piemonte** 39,1 177,6 29,4 61,2 Marche Friuli Venezia Giulia 28,7 54,5 Sardegna 27,4 39,0 Puglia 27,1 147,4 143,3 Toscana 26,1 Alto Adige 25,1 15,4 Sicilia 24,6 178,2<sup>\</sup> 12,8 Trentino 24,0 Valle d'Aost 22,9 6,8 Liguria 20,9 64,6 47,9 Abruzzo 17,9 **Basilicata** 14,6 11,0 Calabria 14,2 55,4 Molise 11,1 10,4 ITALIA 53,9 4.037,6 P&G Infograph

ROMA. Lombardia e Lazio valgono | controlli Iva del '97 è per metà doda sole la metà dell'intera evasione Iva individuata in un anno in Italia. In particolare la Lombardia rappresenta per il Fisco una vera e propria miniera d'oro nel recupero delle imposte sugli affari: un singolo controllo Iva sui contribuenti lombardi «frutta» in media all'Erario 141 milioni, il triplo di un'analoga verifica svolta in Veneto, il quadruplo di un controllo fatto in Toscana ed addirittura 14 volte in più di quanto gli ispettori riescano a recuperare mediamente con una «visita» ad un

Svizzera

Fonte: OCSE

contribuente molisano. Dai dati, contenuti nelle statistiche elaborate dal ministero delle Finanze sui controlli Iva effettuati nel 1997, emerge che in media ogni controllo sui contribuenti italiani consente di individuare 53 milioni di Iva nascosta al Fisco. Ad incidere sulla media sono però gli accertamenti di Lazio (109,4 milioni a controllo) e Lombardia (141,2 milioni) ai quali non riescono a fare da contrappeso i «poveri» recuperi di Iva in Basilicata (14,6 milioni), Calabria (14,2 milioni), Molise (10,4 milioni). Così il bottino di 4.097 miliardi

è sempre una chiave sufficiente a leggere i dati. Difatti la Campania (con 59,2 milioni evasi di Iva scoperti in media per ogni controllo) supera il Veneto (52 milioni); l'Umbria (con 43 milioni per controllo) mostra più evasione del Piemonte (39,1 milioni); la Puglia (27,1 milioni) della Toscana (26,1 milioni). A primeggiare per evasione dopo Lazio e Lombardia c'è, al terzo posto ma sensibilmente distanziata, la Campania con 59,4 milioni. Seguono il Veneto (52,5 milioni), l'Emilia Romagna (45,3 milioni), l'Umbria

(43,9 milioni) e il Piemonte (39,1 milioni). A sorpresa le «verifiche parziali» (mirate ad un singolo aspetto del contribuente) consentono in media un recupero di 98,7 milioni contro i 72,7 milioni delle «verifiche generali» , piu lunghe e costose. Consente recuperi minori, di imposte evase individuate nei | invece, l'invio di questionari.

# L'ARTICOLO

# Gli intellettuali e la strana voglia di rivoluzione

**SILVANO MINIATI** 

A POLEMICA aperta da Mario Monti con la sua proposta di sciopero generazionale è stata ripresa e rilanciata da Angelo Panebianco sul «Corriere della Sera» di domenica 30 agosto. L'illustre opinionista impugna la scimitarra e mena fendenti contro il sindacato e in particolare contro i pensionati che apparterrebbero «in toto» all'area dei garantiti contrapposti ai giovani, che garantiti non sono.

Al sindacato, reo di organizza-re e coprire il massacro dei giovani, si rimprovera soprattutto di difendere le pensioni di anzianità e di opporsi alla libertà di licenziamento che sarebbero all'origine di ogni male. Se i mali veri fossero quelli indicati da Panebianco, i giovani avrebbero davvero poco da temere visto che con la Riforma Dini e i successivi aggiustamenti le pensioni di anzianità, quelle difese dai lavoratori (da non confondere con i prepensionamenti che servono invece solo alle aziende), si avviano a diventare un ricordo, e visto, checché se ne dica, che le aziende

grandi e piccole licenziano ormai a loro piacimento.

A proposito di licenziamenti, l'opinionista del «Corriere» sembra del tutto ignaro del fatto che per quanto riguarda l'occupazione, si è prodotta una nuova emergenza: quella di centinaia di migliaia di ultracinquantenni che vengono licenziati con grande facilità e non riescono a ritrovare un lavoro visto che le aziende, anche quelle che espongono il cartello «cercasi manodopera» non assumono chi ha superato una certa età. Quello che infastidisce nell'atteggiamento di persone come Monti e Panebianco, che credo appartengano alla generazione contro la quale i giovani dovrebbero scioperare, non è tanto lo scimmiottamento di appelli a sparare sul quartiere generale (del quale peraltro fanno parte) quanto la scelta deliberata di non ricercare proprio con i giovani il confronto sulle contraddizioni e sulle responsabilità dell'intera società in tutte le sue componenti compresa quella giovanile. Una volta denunciate le gravi respon-

SEGRETARIO GENERALE UIL PENSIONATI sabilità dei governi, delle istituzioni e anche del sindacato rimangono davanti a noi aspetti della realtà giovanile sui quali sarebbe bene discutere senza la preoccupazione di diventare im-

Bisognerà pur prendere atto che, se da un lato si allunga la lista dei giovani disoccupati si allunga anche quella dei posti di lavoro disponibili ma rifiutati. I giovani sono ovviamente padroni di scegliere ma a qualcuno spetterà pure il dovere di mettere in discussione una convinzione molto radicata e che è tale anche per il contributo che al suo affermarsi abbiamo dati noi padri e nonni di oggi, e che lega il livello di scolarità al tipo di lavoro che si può fare o rifiutare. Ma è davvero scontato che un diplomato o un laureato debbano rifiutare sempre e comunque il lavoro manuale come se, trovandosi in fabbrica fianco a fianco ad un lavoratore che non ha studiato, il vantaggio che hanno comunque acquisito studiando, diplomandosi o laureandosi svanisse di colpo?

Un altro aspetto sul quale occorre superare ogni ipocrisia è quello che riguarda il lavoro nero del quale centinaia di migliaia di giovani ricavano un qualche reddito. È proprio vero che, soprat-tutto al Nord, tutti sono costretti sotto ricatto ad accettare il lavoro nero o non c'è invece una parte che lo preferisce al lavoro regolamentato soprattutto quando il milione al mese realizzato con il lavoro nero richiede molti meno sforzi e sacrifici del milione (di tanto si tratta) ottenuto lavorando «regolarmente», in condizioni spesso indegne di un paese civile. Fino a qualche decennio fa, il problema era molto più semplice visto che lavorare in nero permetteva solo di sopravvivere mentre il lavoro regolare garantiva anche per la vecchiaia. Oggi è tutto più complicato poiché è difficile convincere il giovane a lavorare pensando alla vecchiaia quando ogni giorno giornalisti, economisti e politici spiegano che lui potrà pagare anche tante tasse e contributi ma, quando sarà vecchio, non si aspetti niente perché i pensio-

nati e i lavoratori di oggi avranno mangiato tutto.

Quando Panebianco afferma che i padri e i nonni in forza del loro numero preponderante impongono una politica che di fatto significa divorarsi i figli indica ai giovani due scelte molto chiare: o la rivoluzione o la strada della rassegnazione e della apatia. E siccome le rivoluzioni sono passate di moda il grande appello di Monti e Panebianco alla ribellione finisce per assecondare la logica della delega della rappresentanza non più a forze politiche e sociali (che con tutti i loro limiti fondano strategie, programmi e consenso sulla partecipazione attiva dei loro associati - regola democratica non del tutto disprezzabile, nonostante il diverso parere di Panebianco) ma a pochi benpensanti che si propongono come i soli autentici e disinteressati interpreti dei bisogni, dei diritti e delle aspirazioni dei giovani. Benpensanti, come Monti e Panebianco, da sempre appartenenti alla cerchia di ultra garantiti, quelli veri.

#### PROVINCIA DI REGGIO EMILIA ESITO DI PROCEDURA RISTRETTA, PER ESTRATTO,

AI SENSI DELL'ART. 8 DEL D.LGS. N. 157/95

Servizio di pulizia degli edifici scolastici di competenza provinciale per il periodo 1.9.1998/31.8.2001.

PROCEDURA DI AGGIUDICAZIONE: procedura ristretta ai sensi del 'art. 23, comma 1, lett. b), del D. Lgs. n. 157/95.

CATEGORIA DI SERVIZIO: 14 - Servizi di pulizia degli edifici e di gestione delle proprietà immobiliari. Numero di riferimento della CPC: 874, da 82201 a 82206.

IMPORTO A BASE DI GARA: L. 2.480.000.000 netti. AGGIUDICAZIONE: determinazione dirigenziale n. 473 del

NUMERO OFFERTE RICEVUTE: 3.

DITTA AGGIUDICATARIA: ditta COOPSERVICE S.c.r.l. - Via B. Buozzi, 2 42025 Cavriago (RE), in associazione temporanea di imprese con la ditta Bergamaschi Servizi Spa - Via Kravogl, 4 - 39100 Bolzano, con il ribasso del 2,80%, corrispondente ad u n importo netto di aggiudicazione di L. 2.391.120.000.

Avviso integrale di gara spedito alla G.U.C.E. in data 12.9.1998.

Reggio Emilia, lì 12.8.98 IL DIRIGENTE DELL'AREA SERVIZI E PATRIMONIO

F.to Dott. Ing. Francesco Capuano

Il presidente della Camera alla festa dell'Udr: favorevole alla sessione parlamentare ma anche alla commissione su Tangentopoli

# **«Due anni di tregua sulla giustizia»** Violante: basta scontri tra magistrati e politici

anni di

DALL'INVIATO

TELESE. Sbarca a Telese il presidente della Camera, accolto da un Mastella ossequioso come uno studente al primo giorno di scuola e applaudito dal popolo della festa che sogna il grande Centro di Cossiga. E da Telese. Violante riapre con energia il problema della istituzione di una commissione d'indagine sulla corruzione. La cosiddetta commissione su tangentopoli, al centro di un dibattito carico di anche su quali sono le contrasti, bocciata, ancora 24 ore fa, proprio dallo stesso palco, dal vicepresidente del Consiglio Walter Vel-

Argomenta Violante: «La mia per- alcune leggi contro la sonale opinione è favorevole, so che tutti non lo sono». Chiarisce e mette i le dopo che i proponenti, cioè i colleghi del Polo, hanno accolto alcune | namente chiesto che si delle condizioni poste da altri. La prima, è quella che non ci siano in commissione parlamentari che abbiano conflitti d'interesse col tema della Commissione. La seconda, che non | ca la copertura finanserva per indagare su vicende personali, cioè per concorrere con l'autorità giudiziaria, e non sia quindi un consiglio, che verrà operato lo stancommissione che fa il processo ai processi. La terza, che sospenda la sua attività (era questo l'emendamento Frattini). all'interno del semestre bianco per evitare che possa essere utilizzata strumentalmente, non dai parlamentari ma dall'esterno, come

all'elezione del presidente della re-

Quasi preoccupato di prevenire possibili polemiche, il presidente sulle responsabilità politiche della e magistratura, «non l'invenzione di corruzione. E abbia di-

ritto ad avere la risposta misure per prevenire la corruzione». Violante ha ricordato che la Camera ha già approvato corruzione. Quindi, ha scandito: «Ho visto che consiglio ha opportuvada avanti. Debbo ricordare solamente che una di queste leggi non va avanti perché man-

ziaria del governo. Credo, conoscendo la serietà del vicepresidente del ziamento per istituire l'organismo di controllo delle retribuzioni e delle entrate di parlamentari, uomini di governo, magistrati, autorità amministrative e così via». Violante ha andell'Udr, Salvatore Cardinale, secon-

è stata azzerata dal maglio della magistratura», ricordandogli, tra gli applausi, che «non è vero che un pezzo della classe politica è stata affossata della Camera offre una motivazione dai magistrati ma dal maglio della «forte» ai suoi convincimenti: «Sono corruzione», un fenomeno «orizzonfavorevole perché ritengo che l'Italia | tale» che ha coinvolto pubblica amabbia diritto ad avere una risposta | ministrazione, politici, imprenditori

> qualcuno». «Capire cos'è successo-ha spiegato «Prima si pensi al futuro, poi al passato. L'Italia dente riferimento al viha diritto a ce presidente del Consirisposte su Tangentopoli Ma la corruzione non deve al nostro paese un assetto che impedisca il riformarsi di nuclei di corruzione. Dopo, se ci saran-

> > sato». Violante ha poi detto ai giornalisti di non essere contrario alla proposta di Veltroni su una sessione parlamentare contro la corruione: «È possibile, ma bisogna vedere cosa ci mettiamo dentro». E per svelenire il clima di rissa sulla giustizia ha fatto

trà anche pensare al pas-

elemento di inquinamento rispetto | do il quale «una intera classe politica | modo che se il magistrato deve ri- | aver ricordato ripetutamente che la spondere lo faccia attraverso il Csm. Cercare di rompere il rapporto tra giustizia e spettacolo. E poi dall'altra parte, pensare in Parlamento a comportamenti rispettosi delle istituzioni giudiziarie: non si può parlare di magistrati assassini o terroristi. Non sono cose ammissibili. Facciamo una moratoria di un paio d'anni».

Violante ha evitato accuratamente le pole-- ci aiuta a superare la miche con gli altri oracorruzione. «Mi rifaccio tori (Mattarella, Ga-- ha aggiunto con evi- sparri e Cardinale) sul bipolarsimo, la collocazione delle forze di glio Veltroni, che però | Centro e i sistemi eletnon ha mai citato - a | torali. «Non posso parquel che è stato detto: | larne per il mestiere che dobbiamo pensare so- faccio» s'è giustificato prattutto al futuro, dare | «forse potrò farlo la **SCOMMETTER SU** prossima legislatura». Il presidente si è invece concentrato sull'obbiettivo di lanciare un no le condizioni, si pomessaggio positivo al paese. «Mi chiedo se

non si riferiscono alle cose tra noi (cioè, tra maggioranza e opposizione, ndr) ma a quello che dobbiamo fare per il paese». La sua proposta è semplice e netta: la prima parte delle legislatura abbiamo scommesso suluna proposta: «Evitare conferenze | l'Europa e ce l'abbiamo fatta. «La seche polemizzato con il capogruppo | stampa dei magistrati, evitare le ri- | conda metà scommettiamo sull'Itaprese televisive dei processi. Fare in | lia e i problemi da risolvere». Dopo

soluzione dei problemi e dello stesso ingresso in Europa non è merito della sola maggioranza, ma anche dell'opposizione, e perfino di chi vota contro, Violante ha elencato le cinque grandi risorse su cui far leva. Intanto, le piccole imprese, che hanno aumentato l'occupazione. Secondo, gli insegnanti che devono poter forma-

re nuove classi dirigenti all'altezza della situazione. Terzo, le città. L'I-«Abbiamo talia è un paese di città: il scommesso federalismo deve guarsull'Europa, dare a loro ancor prima negli ultimi due che alle regioni. Quarto, «la voglia di fare» che è una delle identità del legislatura nostro paese, la «creatidobbiamo vità» di una nazione che è seconda solo alla Germania nel commercio nostro paese» con il centro Europa. Quinto, il Mezzogiorno «che va visto come una

ma. «cerchiamo di lavopossiamo tenere fermi dei punti che | rare su fatti concreti - ha esortato il presidente della Camera - altrimenti il cittadino pensa che partiamo sempre da zero». Non è invece così perché sono state fatte cose importanti «e c'è un motivo se il governo Prodi, per durata, è il secondo della storia della repubblica».

Mussi, Ds: «Il centrodestra rifletta e accolga la proposta». Scognamiglio, Udr: giusta la tesi del vicepremier

Di Pietro d'accordo con Veltroni

Sì anche del Ppi alla sessione sulla giustizia. Il Polo polemizza e si defila

grande risorsa». Insom-



**Aldo Varano** Il presidente della Camera Luciano Violante

# Corruzione Le norme al Senato

ne di garanzia, il licenziamento dei dipendenti pubblici condannati per reati contro la pubblica amministrazione, una anagrafe patrimoniale informatica, la decadenza «non automatica» per i parlamentari che presentano dichiarazioni patrimoniali «palesemente false». Sono questi i principali provvedimenti in tema di lotta alla corruzione che la Camera ha già approvato e che sono ora all'esame del Senato. Alcune delle proposte erano state elaborate dal «comitato dei saggi» istituito nel settembre 1996 dal presi-

ROMA. «Ha aderito anche Di Pietro?

Non mi sorprende, è in linea. Così come è in linea D'Ambrosio. Si aderisce

al nulla, al mantenimento dello status quo. Però così non si fanno passi avanti». Non piace per niente, ad Al-

scussione...»

politica». Eallora?

nichelebocciano...»

«Questo è un problema tutto inter-

no alla maggioranza, anzi ai ds. Non

so fino a che punto si può andare

avanti con Soda che dice una cosa,

Veltroni che lo smentisce, D'Alema

che fa delle aperture, i senatori diessi-

dente della Camera Luciano Violante. Secondo quanto previsto dai provvedimenti, la commissione di garanzia sarà composta da cinque «esperti» in discipline sociali, giuridiche, fiscali e saranno nominati dal Presidente della Repubblica su proposta dei presidenti di Camera e Senato. Tra i suoi compiti, ci saranno anche la raccolta di dati e informazioni su eventuali violazioni nell'amministrazione pubblica, e la possibilità di sollecitare la Guardia di finanza per accertamenti patrimoniali.

La mancata presentazione di 740, situazione patrimoniale e spese elettorali o la presentazione di dichiarazioni false sarà considerata «causa di ineleggibilità sopravvenuta», su cui delibera la camera di appartenza. La Camera ha poi approvato un disegno di legge che rende possibile licenziare dipendenti pubblici condannati per reati contro la pubblica amministrazione.



Antonio Di Pietro F. Silvi/Ansam

dicono sì alla proposta, formulata da Walter Veltroni, di una sessione parlamentare da dedicare interamente a gennaio alla giustizia, con il varo preliminare di un pacchetto di norme anticorruzione. Il Polo, invece, si defila, insiste sulla priorità della Commissione su Tangentopoli e polemizza con il vicepremier, che i eri mattina è tornato sull'argomento, già toccato

nella sua intervista all'Unità: prima di pensare al passato - ha dichiarato - «bisogna mettere al sicuro il futuro di questo paese». Varando il pacchetto di misure anticorruzione all'esame del Parlamento, cioé, secondo il vicepresidente del Consiglio, «si deve dar la sensazione che il sistema politico non mette la testa sotto la sabbia nella vicenda Tangentopoli, ma si dà delle nuove regole di trasparenza e di moralità. Fatto questo si potrà af-

frontare il problema del passato». A scendere in campo più decisamente in favore della scala di prio-

ROMA. Di Pietro, i popolari e l'Udr | stato Tonino Di Pietro che ha fatto | sa estiva tocca al Polo «riformulare dedicare alla questione una nota del suo movimento «Italia dei valori»: «Si condivide la proposta dell'onorevole Veltroni» e «si auspica che tutta la coalizione dell'Ulivo, nel rispetto del proprio programma elettorale di governo, faccia proprie le posizioni del vicepresidente del Consiglio». Di Pietro non si limita ad esprimere il suo consenso, ma torna ad esplicitare un no più che netto alla Commissione su Tangentopoli che trasfor-

> «condannati» gli «inquirenti» e i «giudicanti». Un po' meno scontata l'adesione dell'ex presidente del Senato, Carlo Scognamiglio, esponente di spicco dell'Udr: «Proposta intelligente e condivisibile». Ma indicare la priorità del pacchetto anticorruzione per Scognamiglio non è «incompatibile» con la Commissione. Anzi, le due cose, ha detto Scogmamiglio, «mi sembrano piutto-

merebbe, invece, in «indagati» e

la proposta». Un plauso anche dai popolari, per i quali ha preso la parola il vicesegretario Enrico Letta: «La proposta di Veltroni unisce bene l'analisi sul passato a una visione di prospettiva in cui quello che conta è trarre dalla vicenda di Tangentopoli la necessaria lezione per evitare che quei fatti possano ripetersi e per rendere più forte e solido il sistema democratico».

Da parte dei Ds tocca al presidente del gruppo alla Camera Fabio Mussi l'intervento di più deciso sostegno alla proposta di Veltroni. Mussi spera che «il centrodestra ci rifletta e possa, infine, orientarsi al sì». Infatti, «la responsabilità della politica è oggi quella di creare le condizioni per affermare il primato della legge che fonda lo Stato di didritto; una svolta chiara, forte, visibile di tale portata può render più pacata la discussione sul passato, e sui modi giusti rità indicata dal vicepresidente è | sto complementari». Dopo la pau- | per chiudere il capitolo di Tangen-

Il centrodestra, invece, sembra far quadrato riproponendo sempmicemente le posizioni del luglio scorso. Anche se hanno parlato esponenti delle seconde file, l'atteggiamento dell'opposizione appare un corale arroccamento sul braccio di ferro per la Commissione. Franco Frattini (Forza Italia): «Sarebbe inaccettabile abbandonare o stralciare questa proposta perché qualsiasi riflessione sul futuro legislativo delle norme anticorruzione deve essere preceduto da una riflessione sul passato di questa vicenda».

Ancor più trancianti gli altri giudizi raccolti negli ambienti del Polo: per Donato Bruno, responsabile giustizia di Forza Italia, la proposta del vicepresidente del Consiglio è solo una «boutade di fine estate». Marco Follini, vicesegretario del Ccd, liquida l'idea come una «bizzarria politica e cronologica».

Qualche perplessità si registra anche da parte di alcuni esponenti

della maggioranza: Enrico Boselli, segretario del Socialisti democratici ammette che la propostaVeltroni «ha uno spirito positivo, è tesa a riprendere il confronto tra i Poli». Ma non la giudica convincente: «Il 23 settembre - ricorda Boselli - la Camera esaminerà per la terza volta la proposta di istituire la commissione di inchiesta su Tangentopoli, e quella è la sede in cui riaprire il dialogo con l'opposizione».

Differenti posizioni all'interno dei Verdi e di Rifondazione. Se la proposta di Veltroni «non basta» per Marco Boato, che la ritiene inadeguata a «esaurire la complessità della problematica della giustizia», il verde Paolo Cento giudica «utile la sessione speciale»: il Polo «sbaglia a non accettare la proposta». Per il Prc un sì dal vicepresidente del gruppo alla Camera, Tullio Grimaldi, ed una presa di distanza da parte del senatore Giuliano Pisapia: «Una sessione ad hoc a gennaio, dopo la finanziaria rischia di arrivare troppo tardi». .

# L'INTERVISTA

L'esponente di An: approvare subito le norme sulla giustizia che non provocano scontro

# Mantovano: «Ma così il dialogo non riparte»

Prima la commissione d'inchiesta per fare luce su Tangetopoli, poi le regole per evitare che il fenomeno si ripeta.

fredo Mantovano, responsabile giustizia di An, la proposta che ha avanzato Walter Veltroni dalle pagine del-Beh, tra di voi c'è chi ha paragonal'«Unità». «Mi sembra che rovesci i to i magistrati ai brigatisti e dà dell'assassino a Caselli... termini del rapporto - dice -. Innanzi tutto bisogna capire le cause di Tan-«Sono due piani differenti. Da una gentopoli e avere una visione complessiva del fenomeno; poi c'è l'individuazione delle vie per evitare il ri-

parte si parla di proposte di legge, dall'altra di toni diversi. Non vi è assoluta coincidenza su quei toni, nel Polo, petersi del fenomeno». È il rilancio ma non è il caso di enfatizzare. E poi, della commissione d'inchiesta, cara quel famoso passaggio di Berlusconi al Polo. Ma Mantovano fa anche sasulle Br è stato ridimensionato. E anpere: «Ci può essere una prova di reciche sulla questione Lombardini, doproca maturità e responsabilità: appo alcune circoscritte reazioni sopra proviamo, nei tempi morti della Fie righe, ci si è resi conto che la realtà è ben più complessa, per certi aspetti nanziaria, alcune proposte già in diinquietante, e conviene andare più Onorevole Mantovano, la comcauti. Ma non ci sono divisioni radimissione che lei rilancia è stata cali sulle proposte di legge». Tornando a Veltroni: allora non definita da Veltroni «una follia siete disponibili per la sessione

parlamentare proposta? «Siamo indisponibili perché è un modo per archiviare definitivamente la commissione, ma anche perché, nel merito, non appare una proposta ragionevole. La giustizia è materia calda e incandescente, e mettere in-

tare provvedimenti che fanno tutti riferimento ad essa, significa moltiplicare le occasioni di scontro. Si rischia di paralizzare tutto». E si voterà comunque sulla commissione?

«Sì. A questo punto è inutile aspettare. Si è parlato e riparlato per troppo tempo, adesso ognuno si assuma le proprie responsabilità, con le conseguenze che ne possono derivare». Il procuratore D'Ambrosio si è detto d'accordo con Veltroni...

«Bisogna decidere se la politica può recitare un ruolo importante, quello che le spetta nella legislazione relativa alla giustizia, oppure se deve mettere solo il registratore davanti a qualche procuratore e prendere nota... Vi è una parte della sinistra che ritiene che la politica debba coincidere con l'amministrazione, e che quindi possa essere subordinata rispetto ad altri poteri, a cominciare dalle Procure. E questa mi pare la linea di Veltro-

sieme nella stessa sessione parlamen- nie di Prodi. E c'è poi chi ritiene che la politica debba recitare un suo ruolo, e D'Alema mi pare di questa opinione... Come vede, dissensi molto più radicali rispetto alle sfumature del centrodestra».

Giudicate la proposta troppo accomodante nei confronti dei ma-«La proposta di Veltroni pratica-

mente non esiste. Si chiede di completare un percorso già avviato, quello delle norme anticorruzione, che peraltro hanno incontrato molte riserve soprattutto a sinistra. Al Senato, ad esempio, la maggioranza degli emendamenti sono stati presentati dal centrosinistra. In pratica, quello che Veltroni propone è semplicemente un modo per dire: non ne vogliamo più sapere. Sinceramente, sarebbe più elegante e chiaro esprimersi in questo modo...». Mantovano, facciamo l'ipotesi: la

sessione non passa, la commissionenon passa. Eallora chesifa?

«Se il fine è quello di varare norme adeguate alla complessità e alla gravità della situazione della giustizia, ci sono delle cose che si possono fare subito. C'è il pacchetto di norme sulla depenalizzazione, approvato dalla camera più di un anno fa, e che da alloragiaceal Senato...». Beh, anche lì, altro che convergenze!

«Si potrebbero accantonare le materie che provocano scontro, come la droga e il finanziamento illecito ai partiti, e approvare le disposizioni che restano, e che riguardano reati oggi sanzionati penalmente, come le violazioni tributarie, che diventerebbero illeciti amministrativi. Rimangono fuori, ovviamente, la frode fiscale. C'è anche la riforma dei collaboratori di giustizia, invocata persino dalle Procure. C'è il problema del giudice unico... Se veramente ci si vuole muovere su un terreno sereno e di dialogo, che non è evidentemente quello di Veltroni, ecco la possibilità



Alfredo Mantovano

diunaprovadibuonavolontà». E secondo lei tutto questo si potrebbe fare insieme alla Finanziaria, nei tempi morti della discussione?

«Secondo me sì. Se c'è reciproca responsabilità, entro dicembre si può approvare tutto questo».

Stefano Di Michele

# Italia Radio Fuccillo nuovo direttore

ROMA. Mino Fuccillo è il nuovo direttore di Italia Radio che confluisce in una nuova società - Elemedia - nella quale saranno concentrate tutte le attività radiofoniche del gruppo editoriale L'Espresso.

Mino Fuccillo, fino a poche settimane fa, era direttore de "L'Unità"

Precedentemente è stato per molti anni editorialista del quotidiano "La Repubblica".

La nuova nomina è stata resa nota da fonti del gruppo editoriale.

Le assemblee degli azionisti delle società radiofoniche del gruppo Espresso - Italia Radio News, Eleradio, Erre DJ e Radio Capital - hanno approvato ieri il progetto di fusione per incorporazione in Italia Radio News. Quest'ultima emittente, contestualmente, ha modificato la propria denominazione sociale in Elemedia.

(Ansa)



# «Mai dire mai» a Bond Il ritorno dell'agente 007

20.35 MAIDIREMAI

Regia di Irvin Kershner, con Sean Connery, Klaus Maria Brandauer, Kim Basinger, Usa (1983), 125 minuti.

# RAITRE

**VINCENTE:** 

PIAZZATI:

Bond stanco e arruginito? È quello che l'agente vuol far credere, ricoverato in una clinica di disintossicazione per ricchi e famosi. Ma anche lì, qualcuno tenta di ucciderlo: la Spectre, naturalmente. È 007 dovrà usare tutti i suoi trucchi migliori per batterli. Connery torna a vestire i panni di Bond in questo rifacimento di «Thunderball» in cui debuttava anche la futura stella Kim Basinger. Forse il migliore dei film di Bond negli ultimi quindici anni.

**SOLDATO RYAN-SBARCO A VENEZIA** ITALIA 1. 20.45 Praticamente in contemporanea con la presentazione del nuovo film di Spielberg a Venezia, Italia 1 manda in onda questo specialone con spezzoni del film, le immagini del vero sbarco in Normandia, materiali registrati sul set, interviste al regista e agli attori Tom Hanks e Matt Damon.

**FG2 DOSSIER** RAIDUE. 22.35

Uno speciale su Madre Teresa con la sua ultima intervista, a un anno dalla morte della religiosa. Il 27 agosto Madre Teresa avrebbe compiuto 88 anni e al quartier generale di Calcutta le suore hanno celebrato questo giorno con canti e preghiere e l'apertura di un orfanatrofio per bambini disabili. Dal giorno della sua morte le vocazioni sono aumentate del 20%. In scaletta: intervento di Suor Nimala che ha raccolto la sua eredità.

PASSAGGIO A NORD OVEST RAIUNO. 23.15

Alberto Angela questa volta va sull'isola di Bali, in Indonesia, alla scoperta delle loro antichissime tradizioni. Altri servizi: il più grande museo di conchiglie del mondo; il castello di Neushwanstein in Baviera, ai piedi delle Alpi; in Egitto, per conoscere la storia della moglie del faraone Ramesse II, Nefertari.

**AUDITEI** 

# La discesa agli inferi del detective Mickey Rourke

23.05 ANGEL HEART

I PROGRAMMI DI OGGI

Regia di Alan Parker, con Robert De Niro, Mickey Rourke, Lisa Bonet. Usa (1987). 115 minuti.

### **CANALE 5**

Film cupo e patinato, dove Alan Parker si diverte a fare il verso con ironia al genere «hard-boiled», condito da abbondanti dosi di magia nera e voodoo. New York, 1955, uno sdrucito detective private (Rourke) alla Marlowe, viene incaricato da un personaggio misterioso (De Niro), che potrebbe essere Mefistofele in persona, di ritrovare un cantante scomparso da dodici anni. La ricerca trascinerà il detective in un vortice di morte, seduzione e violenza.

#### SCEGLI IL TUO FILM **10.20 EXPLORERS**

Regia di Joe Dante, con River Phoenix, Jason Presson, Ethan Hawke. Usa (1985). 104 minuti.

Tre ragazzi costruiscono una rudimentale astronave che li porterà nel cosmo, tra pianeti ed esseri sconosciuti. Una favoletta fantascientifica, con attori bambini destinati a diventare i neo-divi di Hollywood: dallo scomparso River Phoenix al fascinoso Ethan Hawke.

#### **ITALIA 1**

17.30 L'ARTEEGLIAMORIDIREMBRANDT Regia di Alexander Korda, con Charles Laughton, Elsa Lanchester,

Gertrude Lawrence. Gb (1936). 88 minuti. Melodramma storico-biografico sulla vita del pittore fiammingo Rembrandt, un genio dalla personalità difficile e complessa, ossessionato

dall'amore per la moglie morta in giovane età.

Grande interpretazione di Laughton. **TELEMONTECARLO** 

21.00 BEVERLY HILLS COP Regia di Martin Brest, con Eddie Murphy, Judge Reinhold. Usa

(1984). 100 minuti. Cominciò qui l'ascesa della stella Eddie Murphy. Un poliziesco brillante e tutto ritmo, fra le ville dei ricconi di Beverly Hills, per lanciare il personaggio insolente ma simpatico del poli-

ziotto nero dalla risata contagiosa. CANALE 5

#### 22.40 MA CHE SIAMO TUTTI MATTI? Regia di Jamie Uys, con N'Xau, Marius Meyers, Sandra Prinsloo. Sud

Una bottiglietta di Coca Cola lanciata da un aereo cade nella foresta africana, gettando lo scompiglio in una comunità di boscimani che non avevano mai visto nulla del genere prima di allora. Comicità demenziale per mettere alla

berlina il mito della modernità. **RETEQUATTRO** 



# RAIUNO





Giochi senza frontiere (Raiuno, ore 20.57)

La zingara (Raiuno, ore 20.43)......

Doppio lustro (Canale 5, ore 20.34) ... Intensity (Canale 5, ore 20.58) .........

Beautiful (Canale 5, ore 13.48)











# **MATTINA**

**6.00 EURONEWS.** [5661] 6.30 TG 1 E RASSEGNA STAMPA.

[6710512] 6.45 UNOMATTINA ESTATE. All'interno: 7, 7,30, 8, 9 **Tg 1**; 8.30,

9,30 **Tg 1 - Flash.** [22463883] 10.00 BARBAGIALLA IL TERRORE DEI 7 MARI. Film commedia (USA, 1983). [892703] 11.30 TG 1. [2391593]

11.35 VERDEMATTINA ESTATE. Rubrica. [9339715] **12.30 TG 1 - FLASH.** [88715]

**12.35 MATLOCK.** Telefilm. [1862661]

7.45 GO CART MATTINA. Contenitore per ragazzi. All'interno: L'albero azzurro; 8.15 Pixie and Dixie.

7.00 LA CLINICA DELLA FORESTA

**NERA.** Telefilm. [4722574]

10.00 LA SCALATA. Miniserie. Con Barbara De Rossi, Giulio Scarpati. 3ª puntata. [692785]

**11.30 MEDICINA 33.** [8301628] **11.40 METEO 2.** [8375845] **11.45 TG 2 - MATTINA.** [8440319] 12.00 CI VEDIAMO IN TV. Rubrica.

Conduce Paolo Limiti [59512]

6.00 SVEGLIA TV. All'interno ogni 15 minuti: Tg 3; Tgr e Tg 3 -Mattino. [42319] 8.30 IL CARGO DELLA VIOLENZA. Film drammatico (GB, 1955,

Finch. [9790883]

10.15 FAMOSI PER 15 MINUTI. Documenti, [6221222] **10.30 RAI EDUCATIONAL.** [147690] **12.00 TG 3 - OREDODICI.** [74067] **12.10 RAI SPORT NOTIZIE.** [5651777]

12.15 IL MEDICO DI CAMPAGNA.

Telefilm. [3382951]

[5401864] **6.50 ZINGARA.** Telenovela. [6991357] 8.30 TG 4 - RASSEGNA STAMPA b/n). Con Anthony Steel, Peter (Replica). [8261425]

8.50 GUADALUPE. Telenovela. [9759661] **9.45 ALEN.** Telenovela. [7927135] 10.45 FEBBRE D'AMORE.

6.00 PICCOLO AMORE. Telenovela.

.. 5.217.000

.5.032.000

4.321.000

4.222.000

Teleromanzo. [7843883] 11.30 TG 4. [8396796] **11.40 IVA SHOW.** (Replica). [8728951]

**12.30 EDERA.** Teleromanzo. [52609]

14.00 I VIAGGI DELLA "MACCHINA

14.30 SENTIERI, Teleromanzo, [6116]

**15.00 SAVANNAH.** Telefilm. [48262]

**16.00 DICIOTTENNI AL SOLE.** Film

**DEL TEMPO".** Rubrica. [1425]

commedia (Italia 1962). Con

6.00 SEGNI PARTICOLARI GENIO. Telefilm, [90593] 6.10 CIAO CIAO MATTINA. Contenitore per ragazzi.

[76201048] **9.20 HAZZARD.** Telefilm. [5934067] **10.20 EXPLORERS.** Film fantastico (USA, 1985). Con Ethan Hawke,

River Phoenix [9234406] **12.20 STUDIO SPORT.** [7105593] **12.25 STUDIO APERTO.** [8223512] **12.50 FATTI E MISFATTI.** [3197970] 12.55 GENITORI IN BLUE JEANS.

Telefilm. [705574]

6.00 TG 5 - PRIMA PAGINA. [9775661]

8.00 TG 5 - MATTINA. [1929] 8.30 VIVERE BENE - ESTATE. Rubrica. Conduce Maria Teresa Ruta, [3655574] 11.00 LA FAMIGLIA HOGAN. Telefilm.

"Un lungo addio". [9593] 11.30 PAPÀ NOÈ. Telefilm. "L'orso in gabbia" [30999]

12.30 DUE PER TRE. Situation comedy. [8086]

**6.58 INNO DI MAMELI.** [86253777]

[6238661] **9.00 TELEGIORNALE.** [29067] 9.05 ZAP ZAP TV ESTATE. Contenitore per ragazzi.

7.00 TELEGIORNALE, [54393]

7.05 CALCIO. Mondiali Francia '98.

Colombia-Inghilterra (Replica).

[7556280] 10.45 TOMA. Telefilm. [7057357] **11.45 IRONSIDE.** Telefilm. [8425796] **12.45 TELEGIORNALE.** [926845]

**12.55 TMC SPORT.** [955357]

**13.30 TELEGIORNALE.** [37970] **13.55 TG 1 - ECONOMIA.** [7003999] **14.05 TOTÒ CENTO.** All'interno: **14.10** La mandragola. Film comico

(talia, 1965).Con Totò, Rosanna Schiaffino. [7582715] 16.15 SOLLETICO. Contenitore. [7054425]

18.00 TG 1. [71203] 18.10 LA SIGNORA IN GIALLO. Telefilm, [7307357

19.00 Da Venezia: SERATA INAUGURA-LE DELLA 55° MOSTRA INTER-**NAZIONALE D'ARTE CINEMATO-** **13.00 TG 2 - GIORNO.** [7899864] **14.05 HUNTER.** Telefilm. [4105999] 14.55 LAW & ORDER - I DUE VOLTI

DELLA GIUSTIZIA. [4108086] **15.45 L'ISPETTORE TIBBS.** [8905319] **16.15 TG 2 - FLASH.** [497338] 16.40 IL VIRGINIANO. Telefilm All'interno: 17.15 Tg 2 - Flash.

[4788654] 18.15 TG 2 - FLASH. [7842390] 18.20 RAI SPORT - SPORTSERA. Rubrica sportiva. [9140241]

18.40 IN VIAGGIO CON "SERENO **VARIABILE".** [3425845] **19.05 MARSHAL.** Telefilm. [2153715]

grillo. Rubrica; 13.30 Epoca: Anni che camminano. [62086] **14.00 TGR / TG 3.** [2616067] **14.50 REPORT.** Attualità. [740048]

13.00 RAI EDUCATIONAL. All'interno: II

15.25 RAI SPORT - POMERIGGIO SPORTIVO. All'interno: 15.40 Tiro a volo; 15.55 Ciclismo. Master Pista; 16.10 Nuoto. [1054999] 17.00 GEO MAGAZINE. [8776690]

**18.10 LE NUOVE AVVENTURE DI** SUPERMAN, Telefilm. [7392425] **19.00 TG 3 / TGR.** [9628]

Catherine Spaak. [669319] 18.00 CHI MI HA VISTO ESTATE. Rubrica, [25406] 18 55 TG 4 [1630970]

**13.30 TG 4.** [3336]

**19.30 GAME BOAT.** [3966208]

13.25 CIAO CIAO PARADE.

Contenitore per ragazzi. [118319] 14.20 MAI DIRE BANZAI! Varietà.

[421241] **15.00 BAYWATCH.** Telefilm. [80970] 16.00 BIM BUM BAM ESTATE.

Contenitore per ragazzi. [52086] 17.30 XENA, PRINCIPESSA GUERRIE-RO. Telefilm. [78135]

**18.30 STUDIO APERTO.** [11319] **18.55 STUDIO SPORT.** [6323796] 19.00 OTTO SOTTO UN TETTO.

Telefilm, [1135] **19.30 LA TATA.** Telefilm. [2226]

**13.00 TG 5 - GIORNO.** [9715] 13.30 A REGOLA D'ARTE. Attualità.

**13.45 BEAUTIFUL.** [189883] 14.15 ADRIAN È SCOMPARSO. Film-Tv drammatico (USA, 1997) - Prima visione Tv. [9529609]

16.15 IL COMMISSARIO SCALI. Telefilm. [138999]

17.15 UN DETECTIVE IN CORSIA. Telefilm, [8504680] 18.15 UNA BIONDA PER PAPÀ.

Telefilm, [72086] 18.45 TIRA & MOLLA ESTATE. Gioco. [3663970]

**13.05 QUINCY.** Telefilm. [2643338] 14.05 PARADISO NOTTURNO. Film musicale (USA, 1952), Con Mitzi

Gaynor, Scott Brady, [4062796] **16.00 TAPPETO VOLANTE UNFORGET-TABLE.** Talk-show. Conduce Luciano Rispoli, [88512]

**17.00 FREE SPIRITS.** Telefilm. [7951] 17.30 L'ARTE E GLI AMORI DI REM-BRANDT. Film biografico (USA, 1936, b/n), Con Charles Laughton, Elsa Lanchester.

19.00 I RAGAZZI DELLA PRATERIA. Telefilm. [4574]

### **GRAFICA.** Speciale. [4932] SERA

**20.00 TELEGIORNALE.** [36390] 20.35 RAI SPORT - NOTIZIE.

20.40 LA ZINGARA. Gioco. Conduce Giorgio Comaschi con la partecipazione di Cloris Brosca. [2798661]

20.50 MISS ITALIA 1998. Varietà. Conduce Fabrizio Frizzi. Regia di Nazareno Balani. [37401796]

**20.30 TG 2 - 20.30.** [92609] 20.50 BUGIE GENIALI. Film-Tv drammatico (Australia, 1995). Con Gia Carides, Anthony LaPaglia. Regia di Richard Franklin - Prima visio ne Tv. [174796]

[9972048]

22.35 TG 2 DOSSIER. Attualità.

20.00 LA MOSTRA DELLA LAGUNA (DA VEDERE ANCHE SE DISCU-TIBILE). Rubrica. [51338] 20.20 BLO(B) A VENEZIA.

Videoframmenti. [4319390] 20.35 MAI DIRE MAI. Film avventura (GB. 1983). Con Sean Connerv. Regia di Irvin Kershner.

22.50 TG 3 - VENTIDUE E TRENTA.

'98. Rubrica. [1184661]

2.55 STAR TREK DEEP SPACE NINE.

3.40 CINEMA CHE FOLLIA! Varietà.

Telefilm, [2165636

[2641623]

5.10 GLI ANTENNATI.

Cinquestelle

12.00 CINQUESTELLE AI

[49366338]

MONDIALI. Attualità

Conduce Antonio

[3079241]

[8943135]

**LI.** [6388661

comico (Italia, 1961). Con Totò, Nino Taranto. Regia di Fernando Cerchio, [3700777] 22.40 MA CHE SIAMO TUTTI MATTI?

20.35 TOTÒ CONTRO MACISTE. Film

Film drammatico (Sudafrica, 1982). Con Marius Wayers, Sandra Prinsloo. Regia di Jamie Uys. [9430067]

20.00 SARABANDA. Gioco. Conduce Enrico Papi. [95654] 20.45 SOLDATO RYAN SBARCO A VENEZIA. Speciale.

[783932] 22.30 L'IMPERO DEL SOLE. Film drammatico (USA, 1987), Con John Malkovich, Leslie Philips, Regia di Steven Spielberg. [41262425] 20.00 TG 5 - SERA. [95636] 20.35 DOPPIO LUSTRO. Varietà. Con Gene Gnocchi, Tullio Solenghi.

[308845] 21.00 BEVERLY HILLS COP (UN PIEDI-PIATTI A BEVERLY HILLS). Film poliziesco (USA, 1984). Con Eddie Murphy, Judge Reinhold.

Di Martin Brest. [72048]

**20.00 TMC SPORT.** [19864] 20.20 METEO.

[15080870]

—.— TELEGIORNALE. [337357] 20.45 CALCIO. Memorial Cecchi Gori. Torneo Triangolare: Fiorentina-Lazio-Monaco. Diretta. All'interno: 22.40 Telegiornale; Meteo.

# NOTTE

23.10 TG 1. [5960357] 23.15 PASSAGGIO A NORD OVEST. Rubrica. [243864

**24.00 VENEZIA CINEMA '98.** [14617] **0.25 TG 1 - NOTTE.** [75568] **0.50 AGENDA / ZODIACO.** [80825433] **0.55 RAI EDUCATIONAL.** [6368297] **1.25 SOTTOVOCE.** [6045013] 1.45 AMAMI ALFREDO, [3985162]

2.25 QUER PASTICCIACCIO BRUTTO

DE VIA MERULANA. Sceneggiato. [38410655] 4.30 ORNELLA VANONI - GIORGIO

23.30 TG 2 - NOTTE. [5222] **24.00 METEO 2.** [25723] **0.05 RAI SPORT NOTIZIE.** [4349839] 0.20 SOTTO INCHIESTA. Film dramma-

1.45 NON LAVORARE STANCA? Rubrica, [5791094] 1.55 DANIEL LEVY A VENEZIA. Documenti, [2554100]

2.20 MI RITORNI IN MENTE -

Attualità.

23.05 TGR - TELEGIORNALI REGIONA-23.15 RICOMINCIO DA... FRANCIA

0.30 TG 3 - LA NOTTE - IN EDICOLA tico (USA, 1993), [8794181] **NOTTE CULTURA.** [1285704] **1.10 FUORI ORARIO.** [9639029] 2.10 MIAMI VICE. Telefilm. [9301433]

0.50 TG 4 - RASSEGNA STAMPA. [4548033] 1.10 MEZZAESTATE. Film drammati-

co (Italia, 1991). Con Alessandro Haber, Giacomo Piperno. Regia di Daniele Costantini. [7576452] 2.30 MISTER ED. Telefilm. [6252029]

> (Replica), [7235520] 3.30 AMORE ETERNO. Telenovela. [1013704] 4.20 RUBI. Telenovela.

1.20 STUDIO APERTO - LA GIORNA-**TA.** [66254471] 1.25 FATTI E MISFATTI. Attualità.

[66253742] 1.30 STUDIO SPORT. Notiziario sportivo. [9406100] 1.45 LA DONNA DEL TRAGHETTO. 3.10 TG 4 - RASSEGNA STAMPA Film drammatico (Italia, 1986).

> 3.50 CHIARA E GLI ALTRI. Telefilm. [9076549] 5.00 AMERICAN GOTHIC. Telefilm.

Rossi. [11972742]

Con Alessandro Haber, Paolo

23.00 SLIDING DOORS. Speciale sul film, [61390] 23.05 ANGEL HEART - ASCENSORE

PER L'INFERNO. Film fantastico. V.M. di 14 anni. All'interno: 1.00 **Tg 5 - Notte.** [5335628] **1.30 DOPPIO LUSTRO.** [7289617] 2.00 A REGOLA D'ARTE. [9498181] 2.15 NYPD - NEW YORK POLICE

**DEPARTMENT.** Tf. [1249162] **3.15 TG 5.** [8920988] 3.45 HILL STREET GIORNO E NOTTE. Tf. [1904365]

4.45 I CINQUE DEL QUINTO PIANO.

0.10 TELEGIORNALE. .— **METEO**. [27013

**0.40 OMICIDI D'ÉLITE.** Telefilm.

1.40 TELEGIORNALE. —.— METEO. [4099704] 2.10 DONNE FACILI. Film drammatico (Francia, 1960). Con Bernadette

Lafont, Clotilde Yoano, Regia di

con la rete televisiva americana.

Claude Chabrol. [4711839]

3.50 CNN. In collegamento diretto

[2769617]

#### **GABER.** Musicale Tmc 2 Odeon

12.30 È PERMESSO? Rubri-13.00 ARRÎVANO I NOSTRI. **13.30 1+1+1.** [559883] **14.05 A ME MI PIACE.** Mu-14.30 COLORADIO ROSSO. Rubrica, [85166338] 18.30 A ME MI PIACE. (Re-19.00 CLUB HAWAII. Tf

sportiva. [7813796] 19.30 IL REGIONALE. 20.00 TERRITORIO ITALIA-19.35 COLORADIO ROSSO. 20.30 TG GENERATION. At Rubrica. [1399390] 20.30 TRASFORMATION. Film fantastico (USA, 1988), [498203] Film thriller (USA 22.00 COLORADIO VIOLA. 22.15 TG GENERATION, At 23.00 TMC 2 SPORT. Rubi tualità. [1126796] **22.30 IL REGIONALE.** 23.10 VELA. [7826609] 23.30 A TUTTO BEACH.

12.00 CONTENITORE DEL

18.30 TG GENERATION. At-

tualità. [861680] 18.45 VITÙ SOTTOSOPRA

19.00 DOPOSOLE. Rubrica

19.15 MOTOWN, Rubrica

# Europa 7

REPLAY. Musicale. [1541636]

MI UNIVERSITARI A DISTANZA.

2.50 CONSORZIO NETTUNO - DIPLO-

9.00 MATTINATA CON.. Rubrica. [72533628] 13.15 TG. [5887222] 14.30 HOLLYWOOD BEAT. Telefilm. "Chi dice donna". [70808406 17.30 SOLDATO BENJAMIN. Situation comedy. 18.00 LA GRANDE VALLA-

19.00 TG. [6431777]

[250116]

NI PER L'USO.

20.50 L'OSTAGGIO. Film : zione (USA, 1987). Con Wings Hauser Kevin McCarthy. 22.40 SEVEN SHOW. Va rietà. [4159715] pa di Meana con Pino 23.30 VACANZE, ISTRUZIO-Gagliardi. [259241]
21.30 CONSULTORIO PER

# Tele+ Bianco

18.00 COMUNQUE CHIC. Rubrica. "Quotidiano di moda e costume" Conduce Patrizia Pel legrino. [802357] **18.30 BOWLING MAGAZI**-NE. Rubrica sportiva 20.30 CASA VIP. Attualità "Dalle case dei personaggi famosi per conoscergli attraverso le loro abitudini". Conducono Marina Ri-

LA VITA. Rubrica

Conduce F. Cerusico.

# 11.30 DNA UNA STORIA

21.00 IN CERCA DI AMY. 22.50 ALLAH AKHBAR: **CREDENTI.** [2192574] 23.50 GRACE OF MY

# CHE NON DEVE AC-

stico. [696864] 13.00 TENNIS. US Open Flu-14.20 FINO ALLA FINE. Film shing Meadows '98. [16918319] 18.00 ALTRI UOMINI. Film. 19.30 VENEZIA 1995. Spe-20.00 HOMICIDE: LIFÉ IN THE STREET.

HEART - LA GRAZIA

NEL CUORE. Film mu-

sicale. [5328777]

1.40 TENNIS. US Open Flu

CADERE. Film fanta-

### Tele+ Nero 11.50 IL VULCANO DI MON-SERRAT. Documenta-

12.45 HIGHLANDER III.

15.50 ALÌ BABÀ E I PIRATI. **17.10 TAXI.** Film drammatico. 19.00 L'ULTIMA VOLTA **CHE MI SONO SUICI-DATO.** Film. [773406] 20.30 MOBY DICK. Minise-22.00 TERRA DI MEZZO. Film. [3806932] 23.15 PERVERSIONI FEM-

**GUIDA SHOWVIEW** Per registrare il Vostro pro-gramma preferito, digitare i numeri ShowView® (stampa-ti vicino al programma da voi scelto) sul telecomando (nel caso che il vostro videoregistratore sia dotato del siste ma ShowView©) o sull'unità ShowView© (nel caso che il

ndo sul videoregi

stratore. Per il corretto funzio namento è indispensabile

che il telecomando sia pre cne in teleconiando sia pre-ventivamente impostato sui canali guida ShowView@: Rait: 001; Rai2: 002; Rai3: 003; Rete4: 004; Canale5: 005; Italia1: 006; Tmc: 007; Tmc 2: 009; Italia7: 010; Cinquestelle: 011; Odeon: 012; Tele+Nero: 013; Tele+Bianco: 014. Per informazioni: "Servizio Per informazioni: "Servizio clienti ShowView@" Tel. 06/68.33.565.
ShowView@ è un marchio Gemstar Development GemStar Development Cor-poration© 1998. Tutti i diritti

# Radiouno Giornali radio: 6: 7: 7.20: 8: 9: 10:

11; 12; 13; 14; 15; 16; 17; 18; 19; 21; 22; 23; 24; 2; 5; 5.30. 6.16 Italia, istruzioni per l'uso, di Emanuela Falcetti e Umberto Broccoli; 7.33 Radiouno Musica, sia dotato di **sistema ShowView**©). Quindi, lasciate con Linda Critelli e Paola De Angelis. Regia di Alberto Castelli; 7.45 L'oroscopo di Elios; 12.05 Come vanno gli affari; 13.30 Savonarola; 14.08 Bolmare; 14.13 Radiouno musica, con Sergio Mancinelli, Paolo De Bernardin, Claudio Maddalena ed Emanuela Castellini. All'interno: Radiorarità; 16.30 Ottoemezzo. Arte; 16.44 Uomini e camion; 17.08 L'Italia in diretta; 17.30 Previsioni weekend; 17.38 Come vanno gli affari; 19.28 Ascolta, si fa sera; 19.37 Hollywood Party, Edizione speciale in occasione del Festival del Cinema di Venezia; 21.02 Per noi; 22.50 Bolmare;

#### PROGRAMMI RADIO notte dei misteri; 3.30 Solomusica; 5.45 Bolmare.

Radiodue Giornali radio: 6.30; 7.30; 8.30; 10.30; 12.10; 12.30; 13.30; 15.30; 16.30; 17.30; 18.30; 19.30; 22.30. 6.00 II buongiorno di Radiodue; 6.16 Riflessione del mattino: 7.02 Incontro con Lella Costa; 8.50 II mercante di fiori. 54° parte; 9.08 Mattina d'estate; 11.54 Mezzogiorno con... Luca Carboni; 12.56 Quizas; 14.02 Hit Parade. Top Ten Europe: 15.02 Fusi orari: 18.02 Liberi tutti; 20.00 Soci da spiaggia; 23.00 Suoni e ultrasuoni presenta: Audiozone: 1.00 Stereonotte: 3.00

Radiotre Giornali radio: 6.45; 8.45; 13.45; 18.45. 6.00 MattinoTre; 7.30 Prima pagina; 9.02 MattinoTre; 10.15 Terza 23.40 Sognando il giorno; 0.33 La

Pagina; 10.30 MattinoTre; 11.00 Nel mare del fantastico. All'interno: Cuore di tenebra. 16º parte: 11.15 MattinoTre; 12.30 Opera senza confini. Don Carlos. Di G. Verdi; 13.30 Nel mare del fantastico All'interno: Cuore di tenebra. 17<sup>4</sup> parte; 13.54 Lampi d'estate All'interno: Cuore di tenebra, 18º parte; 19.01 Hollywood Party 20.00 Radiotre Suite Festival 20.30 La Roque d'Antheron Festival; 24.00 Musica classica. ItaliaRadio GR radio: 7; 8; 12; 15. - GR Flash: 7.30; 9; 10; 11, 16; 17. 6.30 Buon-

giorno Italia; 7.10 Rassegna stampa; 8.10 Ultimora; 9.05 Prefisso 06; 10.05 Piazza grande; 12.10 Tamburi di latta; 14.05 Gulliver; 15.10 Livingstone; 16.05 Quaderni meridiani; 18.05 Prefisso 06; 18.50 Tempo pieno; 19.05 Milano sera: 20.05 Una poltrona

matico. [8873067

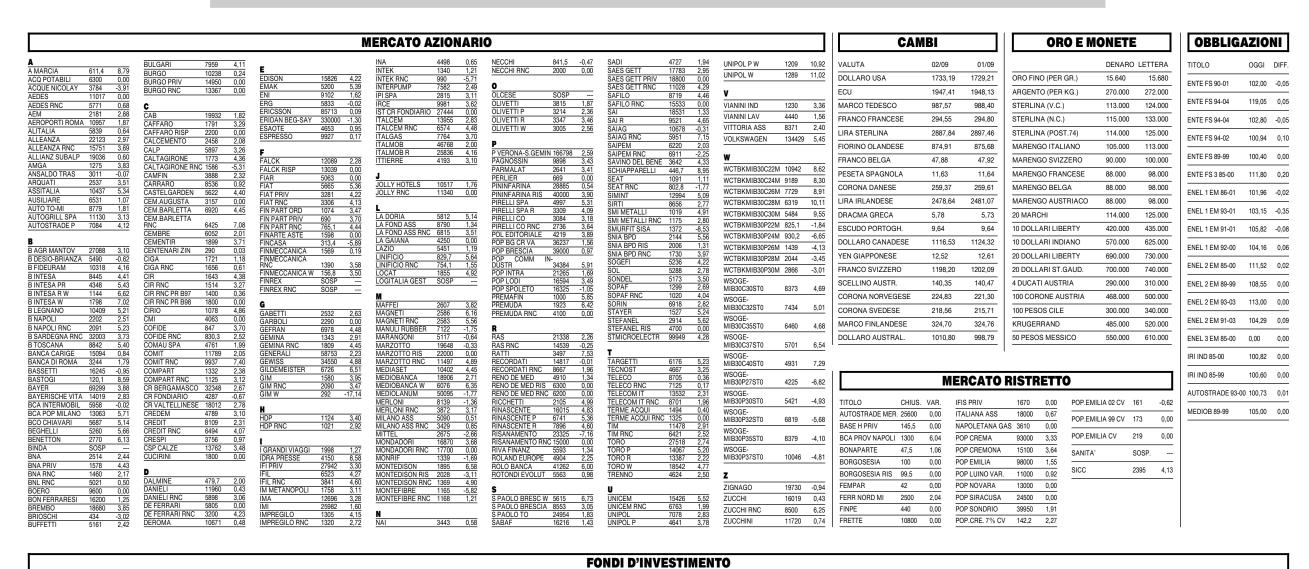
1.00 PECCATÒ CHE SIA

Giovedì 3 settembre 1998

18 l'Unità

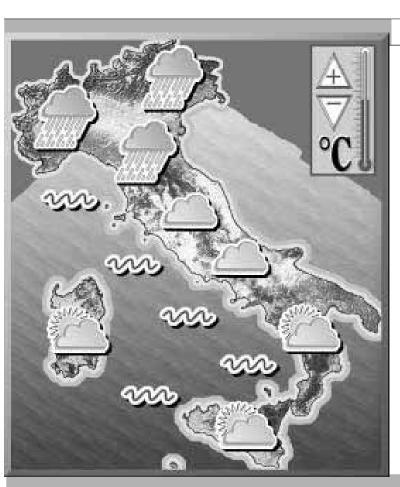
# LA BORSA

Dati e tabelle a cura di Radiocor



AZIONARI	DUCATO AZ AMERICA 10.728 10.619	GESTICRED MERC EM 6.279 6.224	PRIME M PACIFICO 18.938 18.858	CARIFONDO BLUE CH 15.696 15.664	BN VALUTA FORTE 9,930 9,933	EUROMONEY 13.703 13.704	INVESTIRE REDDITO 10.683 10.686	RISP ITALIA COR 20.321 20.315
IERI PREC.	DUCATO AZ AMERICA 10.726 10.619 DUCATO AZ ASIA 4.789 4.911	GESTICRED PRIVAT 13.687 13.789	PRIMECAPITAL 75.861 77.509	CARIFONDO LIBRA 52.040 52.630	BPB REMBRANDT 12.316 12.321	F&F LAGEST MO ITA 12.429 12.429	INVESTIRE REDDITO 10.003 10.000 INVESTIRE STRAT B 17.013 16.809	RISP ITALIA MON 10.389 10.384
AD AZIONI ITALIA 9.775 9.998	DUCATO AZ EUROPA 12.330 12.606	GESTIELLE A 21.751 22.406	PRIMECLUB AZ INT 12.669 12.656	CISALPINO BILAN 31.613 32.175	BPB TIEPOLO 12.571 12.569	F&F LAGEST OB INT 17.362 17.387	ITALMONEY 13.318 13.316	RISP ITALIA RED 27.189 27.182
ADRIATIC AMERIC F 28.925 28.261		GESTIELLE AMERICA 18,719 18,377		EPTACAPITAL 24.455 24.769	BRIANZA REDDITO 10.401 10.403	F&F LAGEST OB ITA 27.344 27.336		ROLOBONDS 14.155 14.226
ADRIATIC EUROPE F 29.458 30.131		GESTIELLE B 20.733 21.323	PRIMECLUB AZ ITA 27.057 27.715	EUROM CAPITALFIT 36.581 37.039	CAPITALGES BO DLR 11.138 11.219	F&F LAGEST PORTF 10.544 10.564		ROLOCASH 12.672 12.670
ADRIATIC FAR EAST 8.634 8.567	DUCATO AZ INTERN 53.093 52.854	GESTIELLE EM MKT 9.014 9.010	PRIMEEMERGINGMK 9.306 9.314	F&F PROFESS RISP 31.558 32.035	CAPITALGES BO MAR 10.810 10.807	F&F MONETA 10.572 10.570	LAURIN 10.274 10.272	ROLOGEST 27.103 27.150
ADRIATIC GLOBAL F 22.780 22.714	DUCATO AZ ITALIA 21.852 22.608	GESTIELLE EUROPA 22.821 23.330	PRIMEGLOBAL 23.995 23.926	F&F PROFESSIONALE 88.350 89.916	CAPITALGES MONET 15.685 15.682	F&F PROF MON ITA 12.542 12.542	LIRADORO 13.743 13.812	ROLOMONEY 16.603 16.600
ALPI AZIONARIO 14.387 14.623	DUCATO AZ PA EMER 4.859 4.821	GESTIELLE F EAST 8.170 8.158	PRIMEITALY 27.948 28.621	FIDEURAM PERFORM 14.983 15.205	CAPITALGES REND 14.890 14.887	F&F PROF REDD INT 11.631 11.650	MARENGO 12.887 12.882	ROMA CAPUT MUNDI 14.964 14.978
ALTO AZIONARIO 22.056 22.387	DUCATO SECURPAC 14.710 14.891	GESTIELLE I 19.040 19.059	PRIMESPECIAL 16.033 15.761	FONDATTIVO 18.063 18.053	CARIFONDO ALA 15.356 15.361	F&F PROF REDD ITA 19.181 19.178	MEDICEO MON AMER 11.826 11.949	RSA BOND 12.874 12.916
AMERICA 2000 23.364 22.971	EFFE AZIONAR ITA 10.884 11.173	GESTIELLE WC 11.980 12.142	PUTNAM EM MKT DLR 3,414 3,389	FONDERSEL 71.492 72.555	CARIFONDO BOND 13.652 13.711	F&F SEL BUND DMK 11.447 11.464	MEDICEO MON EUROP 11.244 11.236	RSA MONETARIO 11.219 11.217
AMERIGO VESPUCCI 13.542 13.876	EPTA AZIONI ITA 21.371 21.982	GESTIFONDI AZ INT 20.967 20.937	PUTNAM EM MKT LIT 5.904 5.925	FONDERSEL TREND 15.267 15.289	CARIFONDO CARIG M 16.776 16.775	F&F SEL BUND LIRE 11.315 11.328	MEDICEO MONETARIO 12.867 12.862	RSA OBBLIGAZION 22.181 22.206
APULIA AZIONARIO 18.207 18.627	EPTA MERCATI EMER 8.651 8.590	GESTIFONDI AZ IT 23.628 24.281	PUTNAM EU EQ ECU 7,729 7,875	FONDICRI BIL 20.870 21.189	CARIFONDO CARIG O 15.075 15.083	F&F SEL P EMERGEN 7.712 7.546	MEDICEO REDDITO 13.935 13.940	SCUDO 11.992 12.079
APULIA INTERNAZ 13.158 13.134	EPTA SEL AMERICA 8.503 8.239	GESTN AMERICA DLR 16.785 16.224	PUTNAM EUR SH ECU 5,148 5,142	FONDINVEST DUE 37.978 38.393	CARIFONDO DLR O 7.387 7.384	F&F SEL RIS D DLR 6.046 6.036	MIDA MONETARIO 18.680 18.677	SFORZESCO 15.077 15.094
ARCA AZ AMER LIRE 29.253 31.749	EPTA SEL EUROPA 8.619 8.770	GESTN AMERICA LIT 29.024 28.367	PUTNAM EUR SH LIR 10.028 10.032	FONDO CENTRALE 32.205 32.332	CARIFONDO DLR O L 12.774 12.911	F&F SEL RIS D LIR 10.455 10.554	MIDA OBB 25.444 25.438	SICILCASSA MON 13.603 13.604
ARCA AZ EUR LIRE 19.946 20.190	EPTA SEL PACIFICO 9.853 9.809	GESTN EUROPA LIRE 18.719 18.957	PUTNAM EUROPE EQ 15.057 15.364	FONDO GENOVESE 13.907 14.005	CARIFONDO DMK O 10.378 10.392	F&F SEL RISER LIR 13.877 13.875	MIDA OBB INT 18.414 18.483	SOLEIL CIS 10.652 10.652
ARCA AZ FAR E LIR 8.532 8.444	EPTAINTERNATIONAL 24.712 24.557	GESTN EUROPA MAR 18.939 19.185	PUTNAM GL EQ DLR 8,047 7,912	GENERCOMIT 48.214 48.707	CARIFONDO DMK O L 10,376 10,392	FIDEURAM MONETA 22.482 22.477	MONETAR ROMAGEST 19.776 19.770	SPAOLO ANTAR RED 18.218 18.217
ARCA AZ IT 33.335 34.250	EURO AZIONARIO 11.261 11.432	GESTN FAREAST LIT 10.872 10.793	PUTNAM GLOBAL EQ 13.915 13.834	GENERCOMIT ESPANS 12.340 12.280	CARIFONDO HI YIEL 9.098 9.043	FIDEURAM SECURITY 14.904 14.901	NAGRAREND 14.995 15.030	SPAOLO BREVE TERM 11.259 11.258
ARCA VENTISETTE 21.876 22.928	EUROM AMERIC EQ F 33.221 32.449	GESTN FAREAST EIT 10.072 10.793 GESTN FAREAST YEN 862,310 876,767	PUTNAM INT OP DLR 5,054 5,149	GEPOREINVEST 26.322 26.614	CARIFONDO LIREPIU 22.639 22.635	FONDERSEL CASH 13.571 13.567	NORDF DOLL DLR 12,472 12,461	SPAOLO CASH 14.441 14.440
AUREO GLOBAL 19.277 19.284	EUROM AZIONI ITAL 27.473 28.174	GESTN PAESI EMERG 7.842 7.808	PUTNAM INT OP LIR 8.740 9.002	GEPOWORLD 19.759 19.869	CARIFONDO M GR OB 10.585 10.612	FONDERSEL DOLLARO 13.209 13.323	NORDF DOLL LIT 21.567 21.787	SPAOLO H BOND DLR 10.567 10.652
AUREO MULTIAZIONI 16.250 16.411	EUROM BLUE CHIPS 24.170 24.044	GESTNORD AMBIENTE 12.605 12.631	PUTNAM PAC EQ DLR 3,962 3,925	GESFIMI INTERNAZ 21.379 21.445	CARIFONDO MIGRIOS 10.383 10.012  CARIFONDO MAGNA G 14.150 14.150	FONDERSEL INT 20.087 20.166	NORDF GL EURO ECU 10,475 10,498	SPAOLO H BOND EUR 10:307 10:032
AUREO PREVIDENZA 33.102 33.865	EUROM EM MKT EQ F 6.257 6.191	GESTNORD AMBIENTE 12.003 12.001 GESTNORD BANKING 16.777 16.846	PUTNAM PACIFIC EQ 6.851 6.863	GESTICRED FINANZA 25.440 25.514	CARIFONDO STR CUR 12.648 12.675	FONDERSEL MARCO 10.752 10.752	NORDF GL EURO LIR 20.407 20.481	SPAOLO H BOND FSV 10122 10128
AZIMUT AMERICA 18.162 17.837	EUROM EUROPE EQ F 28.265 28.744	GESTNORD PZA AFF 18.215 18.678	PUTNAM USA EQ DLR 7,385 7,090	GIALLO 16.966 17.167	CARIFONDO TESORER 11.438 11.438	FONDERSEL REDD 20.212 20.211	NORDF MARCO DMK 12,348 12,360	SPAOLO H BOND YEN 9247 9075
AZIMUT BORSE INT 18.436 18.410	EUROM GREEN EQ F 15.883 15.741	GESTNORD FZA AFF 16.213 16.076 GESTNORD TRADING 9.886 9.830	PUTNAM USA EQUITY 12.771 12.397	GRIFOCAPITAL 28.842 29.163	CENT CASH DLR 11,696 11,678	FONDICRI 1 12.711 12.708	NORDF MARCO LIT 12.205 12.213	SPAOLO H BONDS 11.744 11.787
AZIMUT CRESC ITA 29.435 30.143	EUROM GROWTH EQ F 14.128 13.942	GRIFOGLOBAL 17.901 18.269	PUTNAM USA OP DLR 6,210 5,983	IMICAPITAL 25.642 29.163	CENT CASH DMK 11,099 11,098	FONDICRI BOND PLU 8.207 8.264	NORDFONDO 24.258 24.250	SPAOLO II BONDS 11.744 11.767 SPAOLO LIQ IMPRES 11.183 11.181
AZIMUT EUROPA 18.847 19.340	EUROM HI-TEC EQ F 18.345 17.940	GRIFOGLOBAL INTER 11.893 11.873	PUTNAM USA OPPORT 10.739 10.460	IMINDUSTRIA 20.966 20.958	CENTRALE BOND AME 12,592 12,634	FONDICRI IND PLUS 14.668 14.670	NORDFONDO CASH 13.444 13.441	SPAOLO OB EST ETI 10454 10483
AZIMUT PACIFICO 9.219 9.180	EUROM RISK FUND 41.154 41.931	IMIEAST 9.102 8.977	QUADRIFOGLIO AZ 27.275 27.823	ING SVI PORTFOLIO 47.615 48.306	CENTRALE BOND GER 12,392 12,034 CENTRALE BOND GER 12.494 12.532	FONDICRI MONETAR 21.502 21.504	OASI 3 MESI 11.127 11.126	SPAOLO OB EST ETI 10404 10406 SPAOLO OB ITA ETI 11118 11118
AZIMUT TREND 20.344 20.245	EUROM TIGER FAR E 10.945 11.112	IMIEUROPE 32.452 32.851	QUADRIFOGLIO B CH 10.604 10.857	INTERMOBILIARE F 29.815 29.984	CENTRALE BOND GER 12,454 12,532 CENTRALE CASH 13.121 13.120	FONDIMPIEGO 27.033 27.010	OASI BOND RISK 14.894 14.941	SPAOLO OB ITALIA 11.220 11.219
AZIMUT TREND EMER 6.358 6.359	EUROPA 2000 30.870 31.343	IMITALY 34.696 35.647	RISP ITALIA AZ 27.320 27.946	INVESTIRE BIL 23.670 23.891	CENTRALE CAST 13.121 13.120 CENTRALE CONTO CO 15.222 15.220	FONDINVEST UNO 13.833 13.833	OASI BTP RISK 18.224 18.225	SPAOLO SOLUZION 1 10.128 10.126
AZIMUT TREND ITA 19.257 19.659	F&F LAGEST AZ INT 21.757 21.810	IMIWEST 33.718 32.934	RISP ITALIA B I 31.555 31.320	MULTIRAS 41.864 42.345	CENTRALE EM BOND 9.812 9.801	FONDOFORTE 16.622 16.621	OASI CRESCITA RIS 12.566 12.564	SPAOLO SOLUZION 2 10.632 10.636
AZZURRO 50.890 52.283	F&F LAGEST AZ ITA 41.142 42.350	INDUSTRIA ROMAGES 22.142 22.594	RISP ITALIA CRE 23.100 23.741	NAGRACAPITAL 32.263 32.646	CENTRALE EM BOND 9.812 9.801 CENTRALE MONEY 21.663 21.776	GARDEN CIS 10.022 10.021	OASI DOLLARI LIRE 11.799 11.949	SPAOLO VEGA COUP 12.357 12.368
BLUE CIS 14.812 15.174	F&F PROF GEST INT 25.375 25.439	ING SVI AMERICA 30.778 30.309	ROLOAMERICA 17.812 17.474	NORDCAPITAL 24.508 24.813	CENTRALE MONET 21.003 21.770 CENTRALE REDDITO 30.410 30.404	GENERCOM AM DLR 6,934 6,922	OASI F SVIZZERI L 8.859 8.852	SPAZIO MONETARIO 10.058 10.056
BN AZIONI INTERN 21.242 21.039	F&F PROF GEST ITA 35.085 36.055	ING SVI ASIA 5.916 5.907	ROLOEUROPA 18.001 18.284	NORDMIX 22.473 22.472	CENTRALE TASSO FI 12.206 12.203	GENERCOM AM LIRE 11.991 12.102	OASI FAMIGLIA 11.288 11.286	SPAZIO MONETARIO 10.036 10.036 SPAZIO OBBLIGAZ 9.979 9.997
BN AZIONI ITALIA 19.811 20.320	F&F SEL AMERICA 20.375 19.844	ING SVI AZIONAR 33.385 34.402	ROLOITALY 18.488 18.940	PRIMEREND 45.789 46.335	CENTRALE TASSO FI 12.200 12.203 CENTRALE TASSO VA 10.508 10.506	GENERCOM EU ECU 5,972 5,969	OASI GEST LIQUID 12.474 12.473	TEODORICO MONETAR 10.625 10.623
BN OPPORTUNITA 11.886 11.951	F&F SEL EUROPA 30.914 31.800	ING SVI AZIONAN 33.365 34.402 ING SVI EM MAR EQ 6.229 6.306	ROLOORIENTE 7.473 7.428	QUADRIFOGLIO BIL 32.913 33.324	CISALPINO CASH 13.410 13.408	GENERCOM EU LIRE 11.634 11.645	OASI MARCHI LIRE 10.328 10.337	VASCO DE GAMA 21015 21051
BPB RUBENS 13.776 14.439	F&F SEL GERMANIA 17.827 18.135	ING SVI EW MAR EQ 6.229 6.306 ING SVI EUROPA 32.220 32.819	ROLOTREND 18.000 18.053	QUADRIFOGLIO INT 17.587 17.729			OASI MONET ITALIA 14.449 14.463	
BPB TIZIANO 25.918 26.615	F&F SEL ITALIA 19.766 20.292	ING SVI IND GLOB 22.676 22.507	RSA AZIONARIO 20.761 21.279	ROLOINTERNATIONAL 21.153 21.225	CISALPINO CEDOLA 10.977 10.974 CISALPINO REDD 21.076 21.095	GENERCOMIT BR TER 11.226 11.222 GENERCOMIT MON 19.720 19.713	OASI OBB GLOBALE 21.248 21.330	VENETOCASH 19.217 19.212 VENETOPAY 10.483 10.480
CAPITALGES EUROPA 11.771 11.970	F&F SEL NUOVI MER 5.580 5.570	ING SVI INIZIAT 24.469 24.898	RSA EMERG MARKETS 7.122 7.056	ROLOMIX 21.53 21.225	CLIAM CASH IMPRES 10.553 10.546	GENERCOMIT MON 19.720 19.713 GENERCOMIT OB EST 11.426 11.486	OASI OBB INTERNAZ 18.122 18.242	VENETORAT 10.460 VENETOREND 23.650 23.676
CAPITALGES INTER 16.396 16.244	F&F SEL PACIFICO 8.417 8.476	ING SVI INIZIAT 24.469 24.696 ING SVI OLANDA 25.199 25.559	RSA EQUITY 9.537 9.545	SPAOLO SOLUZION 3 11.127 11.135	CLIAM CASH IMPRES 10.553 10.546 CLIAM LIQUIDITA 12.690 12.689	GENERCOMIT OB EST 11.426 11.466 GENERCOMIT REND 12.776 12.785	OASI OBB ITALIA 20.025 20.037	VERDE 13.191 13.189
CAPITALGES PACIF 5.955 5.960	F&F SEL TOP50 INT 10.436 10.339	INTERB AZIONARIO 40.773 41.747	RSA FREE 9.089 9.243	SPAZIO BIL ITALIA 10.059 10.054	CLIAM CHQUIDITA 12.090 12.009 CLIAM OBBLIG EST 13.995 14.049	GEPOBOND 13.009 13.106	OASI PREVIDEN INT 12.429 12.428	ZENIT BOND 10.692 10.692
CAPITALGEST AZ         29.261         30.179           CAPITALRAS         32.155         33.031	FERDIN MAGELLANO 6.637 6.648		RSA SMALL CAP 18.695 19.073				OASI TES IMPRESE 12.321 12.319	
CAPITALRAS 32.155 33.031 CARIFONDO ARIETE 22.265 22.154	FIDEURAM AZIONE 23.392 23.093	INTERN STK MANAG 20.995 21.039 INVESTILIBERO 12.789 12.831	SPAOLO ALDEBAR IT 30.038 30.822	VENETOCAPITAL 23.504 23.803 VISCONTEO 44.816 45.261	CLIAM OBBLIG ITA 12.124 12.124 CLIAM ORIONE 10.167 10.194	GEPOBOND DLR 6,492 6,483 GEPOBOND DLR LIRE 11.226 11.335	OASI YEN LIRE 7.677 7.532	ZENIT MONETARIO 11.257 11.257 ZENIT OBBLIGAZ 11.418 11.418
CARIFONDO ARIETE 22.265 22.154  CARIFONDO ATLANTE 20.241 20.404	FINANZA ROMAGEST 24.268 24.888	INVESTILIBERO 12.769 12.651 INVESTIRE AMERICA 32.492 31.867	SPAOLO AZ INT ETI 12.225 12.240				OLTREMARE BOND 12.098 12.175	ZETA MONETARIO 12.432 12.432
CARIFONDO AZ AMER 11.860 11.545	FONDERSEL AM 20.687 20.361	INVESTIRE AZ 30.474 31.376	SPAOLO AZION ITA 15.362 15.758	ZETA BILANCIATO 32.209 32.589	CLIAM PEGASO 10.155 10.159 CLIAM REGOLO 11.693 11.718	GEPOCASH 10.866 10.863 GEPOREND 11.152 11.159	OLTREMARE MONET 12.101 12.099	ZETA MONETARIO 12.432 12.432 ZETA OBBLIGAZ 25.517 25.565
CARIFONDO AZ AMER 11.800 11.545  CARIFONDO AZ ASIA 6.886 6.916	FONDERSEL EU 22.898 23.453	INVESTIRE AZ 30.474 31.370	SPAOLO AZIONI 29.221 29.877	OBBLIGAZIONARI	COLUMBUS I B DLR 7.283 7.266	GESFIMI MONETARIO 17.669 17.664	OLTREMARE OBB 12.810 12.808	ZETA OBBEIGAZ 25.517 25.505 ZETA REDDITO 11.158 11.161
CARIFONDO AZ EURO 13.193 13.413	FONDERSEL ITALIA 25.183 25.826	INVESTIRE INT 19.138 19.084	SPAOLO H AMBIENTE 27.282 27.007	AD OBBLIG GLOBALE 10.136 10.133	COLUMBUS I B LIRE 12.593 12.704	GESFIMI PIANETA 12.288 12.357	PADANO BOND 13.980 14.027	ZETABOND 23.980 24.053
CARIFONDO AZ ITA 16.186 16.621	FONDERSEL OR 8.307 8.211	INVESTIRE INT 19:136 19:004 INVESTIRE PACIFIC 10:017 10:002	SPAOLO H AMERICA 17.337 17.044	ADRIATIC BOND F 24.391 24.552	COMIT OBBLESTERO 11.006 11.090	GESFIMI FIANETA 12.266 12.357 GESFIMI RISPARMIO 12.359 12.354	PADANO MONETARIO 10.717 10.717	F INA VALORE ATT 5604.500 0.000
CARIFONDO CARIG A 12.304 12.253	FONDERSEL PMI 17.204 17.580	ITALY STK MANAG 20.907 21.257	SPAOLO H ECON EME 7.949 7.906	AGRIFUTURA 25.317 25.359	COMIT REDDITO 11.643 11.640	GESTICRED CASH MA 12.590 12.589	PADANO OBBLIG 14.088 14.082	F INA VALUTA EST 1814,203 1805,054
CARIFONDO DELTA 41.159 42.069	FONDICRI ALTO POT 12.018 12.490	LOMBARDO 33.588 34.394	SPAOLO H EUROPA 16.947 17.195	ALLEANZA OBBLIG 10.901 10.901	CONSULTINVEST RED 11.245 11.240	GESTICRED CASITIMA 12.390 12.309 GESTICRED CEDOLE 11.184 11.184	PASSADORE MONETAR 10.273 10.269	ING INSUR BALANCED 9850,729 9879,757
CARIFONDO M GR AZ 10.777 10.726	FONDICRI INT 31.222 32.284	MEDICEO AM LATINA 7.617 7.347	SPAOLO H FINANCE 35.977 35.991	ALPI OBBLIGAZION 10.673 10.676	COOPERROMA MONET 10.316 10.315	GESTICRED MONETE 20.789 20.787	PERFORMAN CEDOLA 10.252 10.249	ING INSUR EQUITY 9593,215 9638,426
CARIFONDO PAES EM 6.429 6.427	FONDICRI SEL AME 11.957 12.631	MEDICEO AMERICA 15.599 15.203	SPAOLO H HIG RISK 10.202 10.214	ALTO MONETARIO 10.720 10.719	COOPERROMA MONET 10.516 10.515 COOPERROMA OBBLIG 10.508 10.529	GESTICHED MONETE 20.769 20.767 GESTIELLE BT ITA 11.113 11.113	PERFORMAN MON 12 15.354 15.350	ING INSUR SECURITY 9895,508 9917,953
CENTRALE AME DLR 15,725 15,234	FONDICRI SEL EUR 12.587 12.801	MEDICEO ASIA 4.369 4.436	SPAOLO H HIG TECH 9.077 8.863	ALTO OBBLIGAZION 12.537 12.532	CR TRIESTE OBBLIG 11.793 11.821	GESTIELLE BOND 16.392 16.504	PERFORMAN MON 3 10.797 10.796	SAI QUOTA 27868,95 27860,75
CENTRALE AME LIRE 27.192 26.636	FONDICRI SEL ITA 33.314 34.154	MEDICEO ASIA 4.369 4.436 MEDICEO GIAPPONE 7.707 7.587	SPAOLO H INDUSTR 22.039 21.769	APULIA OBBLIGAZ 11.165 11.167	CREDIS MONET LIRE 11.779 11.776	GESTIELLE BOND 10.392 10.304 GESTIELLE BT EMER 10.545 10.775	PERFORMAN OB EST 14.214 14.302	SAI QUUTA 27000,95 27000,75
CENTRALE AZ IM IN 8.820 8.820	FONDICRI SEL ORI 6.552 6.561	MEDICEO IND ITAL 13.826 14.218	SPAOLO H INTERNAZ 22.771 22.806	ARCA BOND 18.064 18.072	CREDIS OBB INT 11.837 11.861	GESTIELLE BT COSE 11.181 11.236	PERFORMAN OB LIRA 14.794 14.793	ESTERI
CENTRALE CAPITAL 41.129 42.048	FONDINV EUROPA 28.240 28.816	MEDICEO MEDITERR 20.639 20.661	SPAOLO H PACIFICO 7.989 7.905	ARCA BOND DLR LIR 12.827 12.890	CREDIS OBB ITA 12.157 12.160	GESTIELLE LIQUID 20.309 20.314	PERSEO MONETARIO 11.154 11.152	CAPITAL ITALIA DLR (B) 63,89 63,89
CENTRALE E AS DLR 4,437 4,457	FONDINV PAESI EM 8.312 8.294	MEDICEO MEDITERR 20.039 20.001 MEDICEO NORD EUR 13.729 13.860	SPAOLO JUNIOR 34.028 34.846	ARCA BOND ECU LIR 11.772 11.772	DIVAL CASH 10.378 10.377	GESTIELLE M 16.590 16.634	PERSEO RENDITA 10.447 10.445	FONDIT. GLOBAL LIT (A) 186095 185311
CENTRALE E AS LIR 7.673 7.792	FONDINV SERVIZI 25.671 25.607	MIDA AZIONARIO 30.074 31.035	SPAOLO SOLUZION 4 9.611 9.611	ARCA BOND YEN LIR 9.772 9.604	DUCATO MONETARIO 12.845 12.842	GESTIFONDI MONETA 15.055 15.051	PERSONAL BOND 12.052 12.075	FONDIT. LIRA LIT (O) 11974 11972
CENTRALE EM AMER 10.081 10.015	FONDINVEST TRE 31.551 32.410	OASI AZ ITALIA 18.681 19.208	SPAOLO SOLUZION 5 36.987 36.898	ARCA BT 13.129 13.128	DUCATO OBB DLR 11.464 11.579	GESTIFONDI MONETA 13.033 13.031 GESTIFONDI OB IN 13.452 13.525	PERSONAL DOLLARO 13,153 13,100	FONDIT. DMK LIT (O) 9105 9108
CENTRALE EM EUROP 11.070 11.282	FONDO CRESCITA 19.008 19.543	OASI CRE AZI 19.610 20.187	SPAZIO AZIONARIO 10.326 10.408	ARCA MM 20.694 20.693	DUCATO OBB EURO 11.016 11.027	GESTIRAS 44.064 44.065	PERSONAL LIRA 17.502 17.501	FONDIT. DLR LIT (0) 12173 12259
CENTRALE EUR ECU 22,057 22,428	GALILEO 26.237 26.785	OASI FRANCOFORTE 21.043 21.224	TALLERO 12.864 12.834	ARCA RR 13.903 13.901	DUCATO RED INTERN 13.381 13.405	GESTIRAS COUPON 12.638 12.637	PERSONAL MARCO 12,346 12,353	FONDIT. YEN LIT (0) 6874 6720
CENTRALE EUR LIRE 42.970 43.755	GALILEO INT 21.234 21.236	OASI HIGH RISK 15.189 15.457	TRADING 13.839 13.817	ARCOBALENO 22.103 22.219	DUCATO RED ITALIA 35.088 35.084	GESTIVITA 13.076 13.093	PERSONALF MON 21.258 21.254	FONDIT. B. LIRA LIT (O) 14398 14400
CENTRALE G8 BL CH 18.473 18.533	GENERCOMIT AZ ITA 20.121 20.672	OASI ITAL EQ RISK 23.643 24.420	VENETOBLUE 27.645 28.254	ASTESE MONETARIO 10.066 10.064	EFFE MONETAR ITA 10.194 10.191	GINEVRA MONETARIO 12.009 12.004	PHENIXFUND DUE 24.986 24.989	FON. EQ.ITALY LIT (A) 20487 20973
CENTRALE GIAP LIR 7.406 7.346 CENTRALE GIAP YEN 587.405 596.751	GENERCOMIT CAP 23.194 23.805	OASI LONDRA 12.393 12.759	VENETOVENTURE 23.655 24.181	ASTESE OBBLIGAZ 10.091 10.091	EFFE OBBLIGAZ ITA 10.435 10.435	GINEVRA OBBLIGAZ 13.409 13.401	PITAGORA 17.926 17.923	FONDIT. EQ.BRIT. LIT (A) 17258 17577
	GENERCOMIT EUR 36.167 36.937	OASI NEW YORK 15.981 15.658	ZECCHINO 19.788 20.281	AUREO BOND 13.445 13.492	EPTA 92 18.577 18.688	GLOBALREND 17.634 17.728	PITAGORA INT 13.377 13.440	FONDIT. EQ.EUR. LIT (A) 18300 18497
CENTRALE GLOBAL 30.075 30.114 CENTRALE ITALIA 24.570 25.256	GENERCOMIT INT 29.684 29.517	OASI PANIERE BORS 14.108 14.144	ZENIT AZIONARIO 21.547 21.547	AUREO GESTIOB 15.725 15.756	EPTA EUROPA 10.054 10.068	GRIFOBOND 11.227 11.238	PRIMARY BOND ECU 8,829 8,825	FONDIT. EQ.USA LIT (A) 19392 18878
CENTRALE ITALIA 24.570 25.256 CISALPINO AZ 27.158 27.828	GENERCOMIT NOR 39.710 38.783	OASI PARIGI 22.035 22.146	ZENIT TARGET 15.615 15.615	AUREO MONETARIO 10.553 10.557	EPTA HIGH YIELD 8.667 8.691	GRIFOCASH 11.324 11.317	PRIMARY BOND LIRE 17.201 17.217	FONDIT. EQ.JAP. LIT (A) 5540 5412
CISALPINO AZ 27.158 27.828 CISALPINO INDICE 21.990 22.651	GENERCOMIT PACIF 7.922 7.887	OASI TOKYO 10.021 10.059	ZETA AZIONARIO 30.223 30.883	AUREO RENDITA 28.760 28.820	EPTA LT 11.964 11.960	GRIFOREND 14.572 14.590	PRIME REDDITO ITA 13.580 13.579	FON. EM.MK ASIA LIT (A) 3542 3650
	GEODE 21.705 21.802	OCCIDENTE 16.971 16.932	ZETA MEDIUM CAP 9.118 9.270	AZIMUT FIXED RATE 14.004 14.001	EPTA MT 10.964 10.964	IMIBOND 22.769 22.826	PRIMEBOND 22.506 22.640	FON. FLOAT R. LIT (O) 11418 11415
CLIAM AZIONI ITA 15.570 16.016 CLIAM FENICE 9.131 9.139	GEODE PAESI EMERG 6.923 6.942	OLTREMARE AZION 21.391 21.990	ZETASTOCK 29.535 29.381	AZIMUT FLOAT RATE 11.836 11.833	EPTA TV 10.535 10.534	IMIDUEMILA 26.361 26.356	PRIMECASH 12.058 12.061	INT. GL.SICAV ECU (B) 49,03 48,67
CLIAM FENICE 9.131 9.139 CLIAM SESTANTE 13.227 13.472	GEODE RISORSE NAT 5.438 5.433	OLTREMARE STOCK 17.177 17.073	ZETASWISS 41.031 41.225	AZIMUT GARANZ VAL 10.216 10.237	EPTABOND 31.313 31.309	IMIREND 16.856 16.853	PRIMECLUB OB INT 12.220 12.293	INT. SEC. ECU (B) 57,93 57,11
CLIAM SIRIO 14.442 14.418	GEPOBLUECHIPS 13.238 13.283	ORIENTE 8.147 8.057		AZIMUT GARANZIA 18.998 18.996	EPTAMONEY 21.177 21.178		PRIMECLUB OB ITA 26.482 26.481	INTERF. LIRA ECU (B) 5,19 5,19
COMIT AZIONE 20.742 22.991	GEPOCAPITAL 28.858 29.476	ORIENTE 2000 11.876 11.743	BILANCIATI	AZIMUT REDDITO 21.825 21.825	EUGANEO 11.164 11.162	ING SVI EMER MARK 14.372 14.141	PRIMEMONETARIO 24.300 24.296	INT. SWISS FR. ECU (B) 4,89 4,91
COMIT PLUS 20.118 22.164	GESFIMI AMERICHE 16.405 16.141	PADANO INDICE ITA 20.363 20.903	ADRIATIC MULTI F 20.376 20.422	AZIMUT REND INT 12.994 13.053	EURO OBBLIGAZION 10.900 10.932	ING SVI EUROC ECU 5,169 5,160	PUTNAM GL BO DLR 7,568 7,490	INT. BOND LIRA ECU (B) 5,56 5,56
CONSULTINVEST AZ 18.454 19.029	GESFIMI EUROPA 19.496 19.891	PERFORMAN AZ EST 18.733 18.649	ALTO BILANCIATO 20.532 20.680	AZIMUT SOLIDAR 11.749 11.747	EUROM CONTOVIVO 18.252 18.250	ING SVI EUROC LIR 10.070 10.067	PUTNAM GLOBAL BO 13.087 13.096	INT. FL.RAT.LIR ECU (B) 5,18 5,18
CREDIS AZ ITA 21.003 21.550	GESFIMI INNOVAZ 17.786 17.918	PERFORMAN AZ ITA 18.482 19.043	ARCA BB 48.503 49.350	AZIMUT TREND TAS 12.555 12.561	EUROM INTERN BOND 14.367 14.405	ING SVI MONETAR 13.441 13.439	PUTNAM USA B DLR 5,734 5,724	
CREDIS TREND 13.575 13.487	GESFIMI ITALIA 21.866 22.501	PERFORMAN PLUS 10.975 11.035	ARCA TE 22.454 22.995	AZIMUT TREND VAL 10.809 10.882	EUROM LIQUIDITA 11.329 11.326	ING SVI REDDITO 26.723 26.732	PUTNAM USA B LIRE 9.915 10.008	INT. BOND DLR ECU (B) 5,64 5,70
CRISTOFOR COLOMBO 23.968 23.489	GESFIMI PACIFICO 7.526 7.523	PERSONALF AZ 22.103 22.051	ARMONIA 20.255 20.340	BN LIQUIDITA 10.551 10.549	EUROM NORTH AME B 12.894 13.011	INTERMONEY 13.874 13.880	QUADRIFOGLIO C BO 14.824 14.994	INT. BOND YEN ECU (B) 4,68 4,58
DIVAL CONS GOODS 10.926 10.790	GESTICRED AMERICA 15.369 15.088	PHARMACHEM 21.617 21.643	AUREO 41.572 41.982	BN MONETARIO 18.207 18.202	EUROM NORTH EUR B 11.485 11.483	INTERN BOND MANAG 11.544 11.551	QUADRIFOGLIO MON 10.220 10.216	INT. ITAL. EQ. ECU (B) 8,24 8,43
DIVAL ENERGY 9.778 9.801	GESTICRED AZIONAR 24.945 24.916	PHENIXFUND 23.091 22.628	AZIMUT 30.664 30.987	BN OBBL INTERN 12.066 12.118	EUROM REDDITO 21.295 21.294	INVESTIRE BOND 13.736 13.789	QUADRIFOGLIO OBB 24.031 24.076	INT. BRIT. EQ. ECU (B) 5,59 5,69
DIVAL INDIV CARE 11.528 11.372	GESTICRED BORSITA 25.390 26.015	PHENIXFUND TOP 21.790 22.070	BN BILANCIATO ITA 15.873 16.033	BN OBBL ITALIA 10.863 10.877	EUROM RENDIFIT 12.791 12.787	INVESTIRE CASH 33.412 33.410	QUADRIFOGLIO RIS 10.272 10.289	INT. B. CH.US ECU (B) 5,94 5,79
DIVAL MULTIMEDIA 11.479 11.372	GESTICRED EUROAZ 30.308 30.813	PRIME M AMERICA 32.217 31.801	CAPITALCREDIT 25.103 25.281	BN PREVIDENZA 23.444 23.497	EUROM TESORERIA 16.870 16.868	INVESTIRE MON 15.453 15.449	RENDICREDIT 13.250 13.274	INT. SM.C. US ECU (B) 4,09 3,97
DIVAL PIAZZA AFF 12.936 13.276	GESTICRED F EAST 6.364 6.320	PRIME M EUROPA 36.023 36.589	CAPITALGES BILAN 35.262 35.759	BN REDD ITALIA 11.856 11.854	EUROM YEN BOND 14.684 14.373	INVESTIRE OBB 33.861 33.907	RENDIRAS 23.580 23.577	INT. JAPAN. EQ. ECU (B) 3,19 3,12

			TITOLI D	I STA	\TO			
TITOLO	PREZ- ZO	DIFF.	CCT IND 01/01/03	101,25	0,10	BTP 01/11/00	112.93	0.04
CCT ECU 26/09/98	N.R.	0.00	CCT IND 01/02/03	101,74	0,11	BTP 01/05/01	113.34	0.07
CCT ECU 28/09/98	N.R.	0.00	CCT IND 01/04/03	101,80	0,09	BTP 01/09/01	121.30	0.05
CCT ECU 26/10/98	N.R.	0.00	CCT IND 01/05/03	101,80	0,03	BTP 01/01/02	123,40	-0.04
CCT ECU 29/11/98		0.00	CCT IND 01/07/03	101,88	0,05	BTP 01/05/02	125,56	0.06
CCT ECU 29/11/98	100,10	0,00	CCT IND 01/09/03	101,96	0,08	BTP 01/03/02	106.55	0.07
CCT ECU 21/02/99	100,05	0,04	CCT IND 01/11/03	100,69	0,05	BTP 15/05/00	100,33	0.05
CCT ECU 26/07/99	101,60	0,05	CCT IND 01/01/04	100,82	0,02	BTP 15/05/02	106.83	0,03
CCT ECU 22/02/99	N.R.	0.00	CCT IND 01/03/04	100,78	0,02	BTP 01/05/08	102,28	-0,19
CCT ECU 22/11/99	103.80	0,00	CCT IND 01/05/04	100,77	0,03	BTP 01/05/03		0.00
CCT ECU 22/11/99	N.R.	0.00	CCT IND 01/09/04	100,79	0,04	BTP 01/09/02	101,94	-0.03
CCT ECU 24/05/00	N.R.	0.00	CCT IND 01/01/06	102,52	0,03		,	.,
CCT ECU 26/09/00	104.30	0.00	CCT IND 01/01/06	102,30	-0,04	BTP 01/02/07	114,13	-0,24
CCT ECU 22/02/01	N.R.	0.00	CCT IND 01/05/05	100,80	0,04	BTP 01/11/26	126,75	-0,41
CCT ECU 22/02/01	105,50	0.00	BTP 01/10/99	103,42	-0,01	BTP 01/11/27	116,35	-0,38
		.,	BTP 15/09/01	110,07	0,09	BTP 22/12/23	148,10	0,00
CCT IND 01/10/98	99,71	0,00	BTP 01/11/07	109,52	-0,20	BTP 22/12/03	115,00	0,00
CCT IND 01/11/98	99,73	-0,02	BTP 15/01/01	102,00	0,07	BTP 01/01/03	129,72	-0,10
CCT IND 01/12/98	99,77	-0,03	BTP 15/04/01	100,94	0,05	BTP 01/04/05	133,10	-0,52
CCT IND 01/01/99	99,85	-0,03	BTP 01/07/01	100,99	0,02	BTP 01/03/03	128,78	0,08
CCT IND 01/02/99	99,94	0,00	BTP 01/02/06	130,28	-0,32	BTP 01/06/03	128,01	0,00
CCT IND 01/03/99	100,06	0,03	BTP 01/02/99	101,79	-0,05	BTP 01/08/03	124,60	0,00
CCT IND 01/04/99	100,13	-0,03	BTP 01/02/01	112,13	0,03	BTP 01/10/03	120,82	-0,03
CCT IND 01/05/99	100,25	0,01	BTP 01/07/06	126,66	-0,38	BTP 01/11/23	149,91	-0,60
CCT IND 01/06/99	100,26	0,02	BTP 01/07/99	103,13	0,00	BTP 01/07/07	114,73	-0,18
CCT IND 01/08/99	100,25	-0,03	BTP 01/07/01	110,83	0,10	BTP 01/01/99	101,04	-0,04
CCT IND 01/11/99	100,65	0,02	BTP 15/09/00	102,73	0,03	BTP 01/01/04	119,19	-0,06
CCT IND 01/01/00	100,66	0,04	BTP 15/09/02	105,45	0,03	BTP 01/09/05	134,99	-0,28
CCT IND 01/02/00	100,92	-0,03	BTP 01/01/02	106,30	0,10	BTP 01/01/05	126.79	-0,13
CCT IND 01/03/00	101,07	-0,01	BTP 01/01/00	102,37	0,01	BTP 01/04/04	119.83	-0.02
CCT IND 01/05/00	101,23	-0,09	BTP 15/02/00	102,63	0,01	BTP 01/08/04	120.43	-0.07
CCT IND 01/06/00	101,43	0,03	BTP 15/02/03	102,85	0,00	CTZ 30/10/98	99.13	0,04
CCT IND 01/08/00	101,63	-0,03	BTP 15/07/03	100,83	-0,03	CTZ 15/01/99	98.30	0.02
CCT IND 22/12/00	N.R.	0,00	BTP 01/11/06	120,75	-0,37	CTZ 15/03/99	97.67	0.02
CCT IND 01/10/00	101,00	0,03	BTP 01/08/99	103,24	0,01	CTZ 15/10/98	99.47	0.02
CCT IND 01/01/01	101,01	-0,01	BTP 15/04/99	102,94	-0,06	CTZ 14/05/99	97.06	0.03
CCT IND 01/12/01 CCT IND 01/08/01	101,21	0,02	BTP 15/07/00	111,16	0,00	CTZ 30/12/98	98.47	0.02
CCT IND 01/08/01	101,20	0,01	BTP 22/12/98	N.R.	0,00	CTZ 15/07/99	96.47	0.05
CCT IND 01/04/01	N.R.	0.00	BTP 18/09/98	99,65	-0,06	CTZ 15/03/99	97,70	0.06
CCT IND 01/06/02	101.37	0.05	BTP 01/10/98	100,20	-0,03	CTZ 30/09/99	95.74	0.04
CCT IND 01/08/02	101,56	0,05	BTP 01/04/99	102,10	-0,05	CTZ 15/06/99	96.76	0.03
CCT IND 01/02/02	101,30	0.07	BTP 17/01/99	102,03	-0,03	CTZ 15/12/99	94.95	0.06
CCT IND 01/10/02	101,57	0.07	BTP 18/05/99	104,62	-0,17	CTZ 16/03/00	94.05	0.09
CCT IND 01/04/02	101,57	0,07	BTP 01/03/01	119,02	-0,05	CTZ 15/10/99	95,57	0,04
CCT IND 01/10/01	101,23	0.02	BTP 01/12/99	105,89	0,00	CTZ 29/05/00	93.24	0.05
CCT IND 01/11/02	101,23	0.03	BTP 01/04/00	109,19	-0,06	CTZ 31/01/00	94.47	0.06
CCT IND 01/12/02	101,60	0.02	BTP 01/11/98	100,70	-0,05	CTZ 31/07/00	92.61	0.05
	101,01	0,02	BTP 01/06/01	119,62	0,00	312 01/01/00	UL,U1	0,00



# **CHE TEMPO FA**

<b>TEMPERATURE</b>	IN	ITALI	Α

Bolzano	20	25	L'Aguila	11	25
Verona	20	26	Roma Ciamp.	17	29
Trieste	20	24	Roma Fiumic.	17	29
Venezia	18	24	Campobasso	17	26
Milano	22	27	Bari	18	28
Torino	19	25	Napoli	18	30
Cuneo	np	23	Potenza	14	25
Genova	23	26	S. M. Leuca	20	28
Bologna	19	29	Reggio C.	20	28
Firenze	18	30	Messina	23	28
Pisa	17	29	Palermo	23	30
Ancona	17	29	Catania	18	28
Perugia	16	28	Alghero	22	34
Pescara	16	28	Cagliari	23	30

# TEMPERATURE ALL'ESTERO

14	19	Londra	14	26
20	32	Madrid	20	34
11	20	Mosca	4	np
15	21	Nizza	20	26
10	17	Parigi	18	28
15	28	Stoccolma	2	np
5	16	Varsavia	8	17
20	29	Vienna	12	21
	20 11 15 10 15	20 32 11 20 15 21 10 17 15 28 5 16	20 32 Madrid 11 20 Mosca 15 21 Nizza 10 17 Parigi 15 28 Stoccolma 5 16 Varsavia	20         32         Madrid         20           11         20         Mosca         4           15         21         Nizza         20           10         17         Parigi         18           15         28         Stoccolma         2           5         16         Varsavia         8

Il Servizio meteorologico dell'Aeronauticamilitare comunica le previsioni del tempo sull'I-

SITUAZIONE: L'alta pressione presente sull'Italia tende a diminuire, ad iniziare dal settore di nordovest, per il rapido avvicinarsi di un intenso sistema nuvoloso atlantico, che interesserà il nord e, marginalmente, il centro. TEMPO PREVISTO: al nord da nuvoloso a co-

perto con precipitazioni diffuse, abbondanti e localmente temporalesche di forte intensità;

nella seconda parte della giornata le precipitazioni tenderanno a localizzarsi su Trentino-Alto Adige, Veneto e Friuli-Venezia Giulia. Al centro da irregolarmente nuvoloso a nuvoloso su Toscana ed Umbria con precipitazioni sparse, localmente a carattere di rovescio o temporale; parzialmente nuvoloso sul resto del centro, ma con tendenza a rapido aumento delle nubi a cui saranno associate precipitazioni sparse. Al sud della penisola, Sicilia e Sardegna prevalenza di cielo poco nuvoloso, con tendenza a moderato aumento delle nubi su nord Campania, Molise e zone garganiche dove in serata non si esclude qualche isolata precipitazione

precipitazione.
TEMPERATURA: in ulteriore leggero calo al nord; senza variazioni significative sul resto

d'Italia.
VENTI: deboli meridionali, con rinforzi di scirocco sulle regioni di ponente.
MARI: poco mossi l'Adriatico e lo Jonio settentrionale; mossi, localmente molto mossi gli

altri mari.

Oggi alla Festa dell'Unità appuntamenti all'insegna dell'impegno sociale

# Razzismo e malasanità

Razzismo e Sanità: saranno questi i temi clou della giornata di oggi alla festa dell'Unità al Palavobis. «Emergenza sanità a Milano e Provincia» è il tema caldissimo su cui si confronteranno alle 18 alla libreria esponenti del sindacato e delle istituzioni milanese. La strage del Galeazzi, la truffa ai danni dello stato operata dal radiologo Poggi Longostrevi, l'infezione di epatite a Niguarda: sono solo i casi più clamorosi e drammatici che la cronaca ha offerto recentemente, radiografando una situazione della sanità milanese sempre più allo sbando. All'ordine del giorno anche un bilancio della legge regionale di riforma del settore, voluta fortissimamente dalla giunta Formigoni, che ha aperto le porte ai privati. Questa sera poi lo spettacolo si coniuga con l'impegno contro il razzismo nel concerto di Teresa De Sio e del gruppo Metissage. La serata, che prende il via alle 21,30, mette in scena la commistione di generi musicali diversi, la babele linguistica. Il gruppo Metissage si colloca a pieno titolo in quest'ambito fondendo l'improvvisazione jazzistica con la lingua araba, le percussioni africane con i ritmi funky. Altro appuntamento di stasera alle 21, il dibattito sempre in libreria sulle «Donne in Europa».

All'insegna dell'impegno anche uno degli appuntamenti di domani, quello dedicato al caso Baraldini, di cui si parlerà alla libreria alle 21. Silvia Baraldini è detenuta negli Stati Uniti per terrorismo, con una condanna a 40 anni, pur non essendosi macchiata di fatti di sangue. Gravemente malata, sottoposta ad un regime carcerario durissimo, da anni conduce una battaglia per poter scontare la sua condanna in un carcere italiano, in modo da poter stare vicino all'anzianamadre.



Teresa De Sio

Silvia Baraldini

#### **OGGI**

#### Ore 18.00 Libreria Dibattito

# «Emergenza sanità a Milano e provincia»

incontro con gli operatori, il sindacato, le istituzioni, Amedeo Amadei, Fiorenza Bassoli, Emilia De Biasi, Giuseppe Landonio, Ardemia Oriani presiede Gabriella Fumagalli

Ore 21 Libreria Dibattito «Donne in Europa: cittadinanza e pari opportunità partecipano Paola C. Svevo, Anne Van Lancker, Maruja Sornosa Martinez, Fiorella Ghilardotti - presiede Maria Chiara Bisogni

Ore 21.00 Dancing Duo Gino e Monica Ore 21.30 Tenda Europa

#### Serata contro il razzismo con TERESA DE SIO e METISSAGE

Ore 22 Birreria pianobar con BONETTI

**DOMANI** 

### Ore 18.00 Libreria Dibattito «Tempi della città, è tempo di legge» partecipa Sandra Bonfiglioli

presiede Daniela Gasparini Ore 21 **Pub Pianeta Rosso** Gianni Minà presenta L. Padura Fuentes e altri scrittori cubani Ore 21.00 Libreria «Il caso Baraldini» presentazione del libro «La condanna» di Riccardo Bocca con l'autore intervengono Guido Caldi,

presiede Carlo Cerami Ore 21.00 Dancing TRIO PUNTO e VIRGOLA Ore 21.30 Tenda Europa film: «Aprile»

Vittorio Barbanotti (Comitato Silvia Baraldini)

#### Ore 21.30 Palavobis concerto di **ERAMO e PASSAVANTI**

Ore 21.30 La pasticceria concerto di David Tabbat violoncello Daniele Ferrari piano Musiche di autori francesi dell'Ottocento In collaborazione con l'Associazione «Les Cultures»

Ore 22.00 Birreria pianobar con di Bonetti

#### **INCONTRI**

Libri. Alle 21.30 sotto il Palazzo della Ragione in piazza Mercanti, nell'ambito della mostra-mercato "Librerie in piazza", aperta tutti i giorni dalle 10.00 a mezzanotte. verrà presentato il libro di Manuela Pompas "I poteri dello spirito la chiaroveggenza" (ed. Mondadori). Sarà presente l'autrice.

#### **CINEMA**

Frontiere. Ultimo giorno di 'Frontiere", la mini rassegna dei film vincitori del festival internazionale di Locarno a Milano. Al Plinius sono in programmazione il vincitore del Pardo d'oro "Zhao Xiansheng" del cinese Lü Yue, ore 20.30. Seguirà alle 22.30 la proiezione del vincitore del Pardo di bronzo "Kurz und Schemerzlos" di Fatih Akin. Ingresso a lire 10.000.

Il destino. Per la rassegna "Cinema nel parco" in corso a Villa Ghirlanda di Cinisello Balsamo questa sera alle 21.30 proiezione de "Il destino", di Youssef Chahine. Lire 9.000.



Neil Jordan. Prosegue al cinema De Amicis la rassegna dedicata al regista irlandese Neil Jordan che si chiuderà il 6 settembre. Oggi sono in programma due proiezioni: alle 17,30 e 22,00 la replica di "Michael Collins" con Liam Neeson, Aidan Quinn, Stephen Rea e Alan Rickman. Alle 20,00 toccherà invece a "Intervista col vampiro" con Tom Cruise, Brad Pitt e Ânto-

Western. Per la rassegna "Cinema in Zona 19", in corso presso il cortile dell'oratorio S. Luigi di Trenno, questa sera alle 21 è in programma la proiezione del film di Manuel Poirier "Western" con Sergi Lopez, Sasha Bourdo ed Elisabeth Vitali. L'ingresso è libero. Arianteo Ultima settimana di pro-

nio Banderas.

Besana dell'Arianteo. Questa sera verrà proiettato il film di M. Gorris "Mrs. Dalloway", con V. Redgrave e S. Badel. İnizio spettacoli alle ore 21,45. Ingresso a lire 10.000/7.000.

### JAZZ & CABARET

Nordest Caffè. Al Nordest Caffè di via Borsieri 35 questa sera alle 22.30 concerto jazz del trombettista milanese Pepe Ragonese e Fabrizio Bernasconi al piano. Al Castello. Al Cortile della Rocchetta del Castello Sforzesco, per la rassegna "Facciamo cabaret" organizzata dall'Associazione Milano Festival in collaborazione con Zelig, serata con Gianni Fantoni ed un esordiente. Inizio spettacolo ore 21.30; biglietti 30.000 lire (ridotti 20.000).

### **NUMERI UTILI**

Vigili Urbani .....

Polizia Stradale..

Ambulanze ......

CroceRossa......

Guardia Medica..

Guardia Ostetrica

Melloni..

Mangiagalli ..

grammazione alla Rotonda della

### **FARMACIE**

**NOTTURNE:** (ore 21-8.30) Via Canonica 32...... 3360923 P.za Firenze: ang. Di Lauria 22 ... 33101176

P.zza Duomo 21: ang.via Silvio .. 878668 Pellico... Stazione centrale: Galleria Carrozze .....

Via Lorenteggio, 208 C.so Magenta, 96 Via Boccaccio, 26.....4695281 Viale Ranzoni, 2 ......48004681 Viale Fulvio Testi, 74.. 6420052 C.so S.Gottardo 1 ... 89403433 P.zza Argentina: ang.via Stradivari, 1 ...... 29526966 C.so Buenos Aires 4.29513320 Viale Lucania, 10.....57404805

#### P.zza 5 Giornate, 6.55194867. Emergenza Stradale TAXI Telefono azzurro.... Radiotaxi, via Breno, 1..... 5353 Telefono amico. Radiotaxi, via Sabaudia .... 6767 Cafbimbi maltrattati.. 8265051 **EMERGENZE** SOSANIMALI Polizia.... ...113 Lega Nazionale per la difesa del .. 22.261 Ouestura.. cane. Carabinieri......112-62.761

39267064 Vigili del fuoco ..... 115 - 34.999 (ambulatorio) ..... 39267245 .. 77.031 Canile Municipale.... 55011961 326.781 Servizio Veterinario .5513748 Taxi per animali Centro Antiveleni ... 6610.1029 .8910133 Oscar. **ADOMICILIO** Centro Ustioni....... 6444.2625 . 34567

 $Comune di\,Milano\,.$ Aq Certificati 6031109 6888504 (via Confalonieri, 3) 59902670 Telespesa

. 6366

.2610198

# **CINEMA PRIME VISIONI**

# **AMRASCIATORI**

C.so V. Emanuele, 30 - Tel. 02.76.00.33.06 Or. 15 L. 7.000 - 16.50-18.40-20.30-22.30 L. 13.000 The patriot di D. Semler con S. Seagal

#### **ANTEO SPAZIO CINEMA** Via Milazzo, 9 - Tel. 02.65.97.732 Servizio ristorante

#### ANTEO SALA CENTO Via Milazzo, 9 - Tel. 02.65.97.732 Or. 16 - 18.10 L. 7.000 - 20.20-22.30 L. 12.000 Il cane dell'ortolano di P. Mirò

#### ANTEO SALA DUECENTO Via Milazzo, 9 - Tel. 02.65.97.732 Or. 17.15 L. 7.000 - 19.50-22.30 L. 12.000 Arizona Dream di E. Kusturica

ANTEO SALA QUATTROCENTO Via Milazzo, 9 - Tel. 02.65.97.732 Or. 16.30 - 18.30 L. 7.000 - 20.30-22.30 L. 12.000

Angeli armati di J. Envies

# Gall. De Cristoforis, 3-Tel. 02.78.03.90 Or. 14.45 L. 7.000 - 16.40-18.35-20.30-22.30 L. 13.000 Il dottor Dolittle di B. Thomas

**ARCOBALENO** Viale Tunisia, 11- Tel. 02.29.40.60.54 20.10-22.30 L. 13.000 Lama tagliente di B.B. Thornfon

# **ARISTON**

Gal.del Corso, 1 - Tel. 02.76.02.38.06 Or. 16.15 L. 7.000 - 18.20-20.25-22.30 L. 13.000 Otto teste e una valigia di T. Schulman

# **ARLECCHINO**

S. Pietro all'Orto, 9 - Tel. 02.76.00.12.14 Or. 16 L. 7.000 - 18.10-20.20-22.30 L. 13.000 Erotique di L.Porden.M.treut e C.Law

# C. V. Emanuele, 11 - Tel. 02.76.00.02.29 Or. 15 L. 7.000 - 17.30-20-22.30 L. 13.000 **Arma letale 4** di R. Donner M. Gibson, D. Glover, J. Pesci

**BRERA SALA 1** Corso Garibaldi, 99 - Tel. 02.29.00.18.90 Or. 15.30 L. 7.000 - 17.50-20.10-22.30 L. 13.000 L'oggetto del mio desiderio di M. Hytner

#### **₩** Buono Sufficiente Mediocre

RRERA SALA 2 corso Garibaldi, 99 - Tel. 02.29.00.18.90 Or. 15.30 L. 7.000 - 17.50-20.10-22.30 L. 13.000 Il matrimonio del mio migliore amico di P.J. Hogan con J. Roberts, D. Mulroney, C. Diaz Il suo migliore amico si sposa e lei scopre di esserne inna-morata. Non riesce a recuperarlo, anche se la rivale è una

#### sciacquetta insignificante (e miliardaria). (Commedia) 👀 CAVOUR

Piazza Cavour, 3 - Tel. 02.659.57.79 Or. 14.50 - 16.45 L. 7.000 - 18.40-20.35-22.30 L. 13.000 Il dottor **Dolittle** di B. Thomas

# COLOSSEO ALLEN

COLOSSEO ALLEN
v.le M. Nero, 84 - Tel. 02.59.90.13.61
Or. 15.30 L. 7.000 - 17.50-20.10-22.30 L. 13.000
Full monty di P. Cattaneo
con R. Carlyle, M. Addy, T. Wilkinson Squattrinati e disoccupati: è il neoliberismo baby, e non o puoi fare niente. Loro si riciclano in costume adamitico in uno show per sole signore. Esplosivi. (Commedia)

# COLOSSEO CHAPLIN V.le M. Nero, 84 - Tel. 02.59.90.13.61 Or. 16.30 L. 7.000 - 21 L. 13.000

**Titanic** di J.Cameron con L. Di Caprio, K. Winslet Feuilleton d'amore, di acque crudeli e di arroganza di classe. Il senso di potenza del nascente '900 affonda nell'oceano. Emozioni e visioni mozzafiato. (Drammatico)

#### **COLOSSEO VISCONTI** V.le Monte Nero, 84 - Tel. 02.59.90.13.61 Or. 15 L. 7.000 - 16.55-18.50-20.45-22.40 L. 13.000 Il dottor Dolittle di B. Thomas con E. Murphy, K. Wilson, K. Pratt

**CORALLO** Corsia dei Servi, 3 - Tel. 02.76.02.07.21 Or. 16.30 L. 7.000 - 18.30-20.30-22.30 L. 13.000 cp8Sesso e potere di B. Levinson con R. De Niro, D. Hoffman, W. Harrelson Che si fa per distogliere la curiosità da un Presidente non

#### proprio casto? Si inventa una guerra (virtuale) all'Albania Inquietante ethos di fine millennio. (Drammatico) **CORSO** Gal. del Corso, 1 - Tel. 02.76.00.21.84 Or. 15.30 L. 7.000 - 17.50-20.10-22.30 L. 13.000 Apri gli occhi di A. Armenabar

**DUCALE SALA 1** 

# P.za Napoli 27 - Tel. 02.47.71.92.79 Or. 15.15 - 17.40 L. 7.000 - 20.05-22.30 L. 13.000 Sex crimes-Giochi pericolosi di J.McNaughton

**DUCALE SALA 2** P.za Napoli 27 - Tel. 02.47.71.92.79 Or. 14.30 - 17.10 L. 7.000 - 19.50-22.30 L. 13.000 L.A. Confidential di C. Hanson con K. Spacey, K. Basinger, D. De Vito
Prostitute d'alto bordo truccate da attrici famose. King Basinger travestita da Veronica Lake. Un'aria da noir class travolge protagonisti e comprimari. (Poliziesco) 🗘 🗘

#### **DUCALE SALA 3** P.za Napoli 27 - Tel. 02.47.71.92.79 Or. 15 - 17.30 L. 7.000 - 20-22.30 L. 13.000 Conversazioni private di L. Ullmann con M. Von Sydow. S. Froler Svezia anni Venti: tradisce il marito con uno studente d teologia. Poi confessa freddamente. Un pungente sguardo di donna (con la mano di Bergman). (Drammatico)

**DUCALE SALA 4** P.za Napoli 27 - Tel. 02.47.71.92.79 Or. 14.55 - 17.30 L. 7.000 - 20-22.30 L. 13.000 La vita è bella di R. Benigni con N. Braschi, R. Benigni, G. Cantarini Estralunato, ma pur sempre ebreo. Finisce in un campo nazista con il figlio. Allora finge che sia un gioco. Dolente levità di un clown incontenibile. (Comico/Tragico) Ottimo Giudizio di Enrico Livraghi

# Via Torino, 64 - Tel. 02.869.27.52 Or. 17.50 L. 7.000 - 20.10-22.30 L. 13.000 con Ch. Ricci. V. Gallo

Billy Brown esce di prigione e si inventa una carriera da musicista per buggerare i genitori. E perfino ci riesce, complice una finta moglie, rapita di fresco. **EXCELSIOR** Gal. del Corso, 4 - Tel. 02.760.023.54 Or. 15.30 L. 7.000 - 17.50-20.10-22.30 L. 13.000

# GLORIA SALA GARBO C.so V. Vercelli, 18 - Tel. 02.48.00.89.08 Or. 15.15 - 17.40 L. 7.000 - 20.05-22.30 L. 13.000

Pioggia infernale di M. Salomon

Will Hunting - Genio ribelle di G. V. Sants con R. Williams, M. Damon
E' un genio della matematica ma si mantiene facendo le pulizie. Alla fine viene "scoperto", e finisce in "trappola", tra uno scienziato e uno strizzacervelli. (Drammatico)

### GLORIA SALA MARYLIN C.so V. Vercelli, 18 - Tel. 02.48.00.89.08 Or. 15.40 - 18 L. 7.000 - 20.20-22.30 L. 13.000 II grande Lebowsky di J. Cohen con J. Bridges, S. Buscemi Lebowsky, hippy nullatenente, ha un omonimo, ricco e fili-bustiere. Ne esce un equivoco dirompente. Grandi fratelli Cohen, tra sapori noir e ironia graffiante. (Commedia)

**MAESTOSO** C.so Lodi, 39 - Tel. 02.551.64.38 Or. 15.30 L. 7.000 - 17.50-20.10-22.30 L. 13.000 Wishmaster-II signore dei desideri di R. Kurtzman

#### MANZONI Via Manzoni, 40-Tel. 02.76.02.06.50 Or. 20.30-22.30 L. 13.000 Tarzan-II mistero della città perduta di C.Schenkel

**MEDIOLANUM** C.so V. Emanuele, 24-Tel. 02.76.02.08.18 Or. 20.30-22.30 L. 13.000

# METROPOL V.le Piave, 24 - Tel. 02.79.99.13 Or. 15 L. 7.000 - 17.30-20-22.30 L. 13.000 **Arma letale 4** di R. Donner

con M. Gibson, D. Glover, J. Pesci

Family plan di F. Gerber

**MIGNON** Gal. del Corso, 4 - Tel. 02.76.02.23.43 Or. 15.15 L. 7.000 - 17.40-20.05-22.30 L. 13.000 Sex crimes-Giochi pericolosi di J. McNaughton

#### **NUOVO ARTI DISNEY** Via Mascagni, 8 - Tel. 02.76.02.00.48 Or. 15.15 - 17-18.45-20.30-22.30 L. 13.000 L'incantesimo del lago 3 di R. Rich

**NUOVO ORCHIDEA** Via Terraggio, 3 - Tel. 02.87.53.89 Or. 16 L. 7.000 - 18.10-20.20-22.30 L. 13.000 Full monty di P. Cattaneo con R. Carlyle, M. Addy, T. Wilkinson Squattrinati e disoccupati: è il neoliberismo baby, e non ci puoi fare niente. Loro si riciclano in costume adamitico in uno show per sole signore. Esplosivi. (Commedia)

# Via S. Radegonda, 8 - Tel. 02.87.45.47 Or. 15.30 - 17.50 L. 7.000 - 20.10-22.35 L. 13.000

ODEON 5 SALA 2 Via S. Radegonda, 8 - Tel. 02.87.45.47 Or. 15-17.25 L. 7.000 - 20-22.35 L. 13.000

Hong-kong-Colpo su colpo di Tsui Hark

# Arma letale 4 di B. Donner con M. Gibson, D. Glover, J. Pesci

ODEON 5 SALA 3 Via S. Radegonda, 8 - Tel. 02.87.45.47 Or. 15.30-17.50 L. 7.000 - 20.10-22.35 L. 13.000 **Patsy Cline** di C. Kennedy con R. Roxburgh, M. Otto, M. Day

# ODEON 5 SALA 4 Via S. Radegonda, 8 - Tel. 02.87.45.47 Or. 15.20-17.40 L. 7.000 - 20.10-22.35 L. 13.000

Or. 15.20-17.40 L. 7.000 - 20.10-22.35 L. 13.000

Tre uomini e una gamba di Aldo, Giovanni con Aldo, Giovanni e Giacomo

Tre sbarellati (più una bionda, più una gamba d'autore) dalla Padania alla Puglia, con fuga. Stravagante esodo dal piccolo al grande schermo del noto trio di comici. (Comico) ODEON 5 SALA 5 Via S. Radegonda, 8 - Tel. 02.87.45.47 Or. 14.35-17.10 L. 7.000 - 19.45-22.30 L. 13.000 Qualcosa è cambiato di J. L. Brooks

con J. Nicholson, H. Hunt, G. Kinnear
Sarà anche uno scrittore "politically incorrect", affetto da
nevrosi fobica, ma la fisiognomica di Nicholson è indigeribile. Meglio il cane e i comprimari. (Commedia) ODEON 5 SALA 6

# Via S. Radegonda, 8 - Tel. 02.87.45.47 Or. 15.30-17.50 L. 7.000 - 20.15-22.35 L. 13.000 **Dio c'è** di A. Arciero con R. Rossi, C. Noschese

ODEON 5 SALA 7 Via S. Radegonda, 8 - Tel. 02.87.45.47 Or. 15.30-17.50 L. 7.000 - 20.10-22.35 L. 13.000 Wishmaster-II signore dei desideri di R. Kurtzman

con T. Todd, R. Englund

### **ODEON 5 SALA 8** Via S. Radegonda, 8 - Tel. 02.87.45.47 Or. 15.20-17.40 L. 7.000 - 20.10-22.35 L. 13.000 Favole di C. Sturridge con H. Keitel, P. O'Toole Killer proteiforme e imprendibile, lo cercano uno dell'FBI, un ufficiale russo, un ex dell'IRA e una terrorista basca, nientemeno. Ma è un pastrocchio. (Thriller) **G**

ODEON 5 SALA 9 Via S. Radegonda, 8 - Tel. 02.87.45.47 Or. 15-17.25 - L. 7.000 - 20-22.35 L. 13.000 Deep impact di M. Leder con R. Duvall, V. Redgrave, M. Freeman Gli americani sappiano che in caso di catastrofe solo un milione di essi saranno salvarsi. E' la logica della selezione, e non c'è apocalisse che tenga. (Fantascienza)

# ODEON 5 SALA 10 Via S. Radegonda, 8 - Tel. 02.87.45.47 Or. 15-17.30 L. 7.000 - 20-22.35 L. 13.000 L'angolo rosso di J. Avnet con R. Gere, B. Ling E' vero che il regime cinese non rappresenta un luminoso esempio di rispetto dei diritti umani, ma qui siamo a uno sguaiato abbaiamento da guerra fredda.. (Drammatico) ♥

ORFEO V.le Coni Zugna, 50-Tel. 02.89.40.30.39 Or. 15 L. 7.000 - 17.30-20-22.30 L. 13.000 Arma letale 4 Di R. Donner con Mel Gibson, D.Glover, J.Pesci

75231	Telespesa599
PASQUIROLO	. 28 Tol 02 76 02 07 57

**PLINIUS SALA 1** V.le Abruzzi, 28/30 - Tel. 02.29.53.11.03 Rassegna «I Pardi»

Ricominciare a vivere F. Whitaker

con S. Bullock, G. Rowloands, H. Connick in

Or. 20.10-22.30 L. 13.000

Ore 20.30 **Zhao Xiansheng** di L. Yue Ore 22.30 **Kurz und Schemerzlos** di F. Akin

#### PLINIUS SALA 2 V.le Abruzzi, 28/30 - Tel. 02.29.53.11.03 Or. 17.40 L. 7.000 - 20.05-22.30 L. 13.000 II grande Lebowsky di J. Cohen con J. Bridges, S. Buscemi Lebowsky, hippy nullatenente, ha un omonimo, ricco e filibustiere. Ne esce un equivoco dirompente. Grandi fratelli Cohen, tra sapori noir e ironia graffiante. (Commedia) 0000

**PLINIUS SALA 3** V.le Abruzzi, 28/30 - Tel. 02.29.53.11.03 Or. 17.40 L. 7.000 - 20.05-22.30 L. 13.000 **Sex crimes-Giochi pericolosi** di J.McNaughton con K. Bacon, M. Dillon, N. Campbell

PLINIUS SALA 4 V.le Abruzzi, 28/30 - Tel. 02.29.53.11.03 Or. 17.40 L. 7.000 - 20.05-22.30 L. 13.000 Il cane dell'ortolano di P. Miro con E. Svarez, C. Gomez

PLINIUS SALA 5 V.le Abruzzi, 28/30 - Tel. 02.29.53.11.03 Or. 17.30 L. 7.000 - 20-22.30 L. 13.000 Colpo di fulmine

#### PRESIDENT L.go Augusto, 1 - Tel. 02.76.02.21.90 Or. 17.15 L. 7.000 - 19.50-22.30 L. 12.000 Arizona dream di E. Kusturica con J. Depp, F. Dunaway, J. Lewis Il "sogno americano" sulle corde tenero-amare di un sur-realismo barocco, graffiante e visionario. Emil Kusturica prima di "Underground". Folgorante. (Drammatico)

SAN CARLO C.so Magenta - Tel. 02.481.34.42 Or. 20.10-22.30 L. 13.000 Ricominciare a vivere F. Whitaker con S. Bullock, G. Rowloands, H. Connick ir.

**SPLENDOR** Via Gran Sasso, 28 - Tel. 02.236.51.24 Chiusura estiva **TIFFANY** C.so B. Aires, 39 - Tel. 02.29.51.31.43

Chiuso

VIP Via Torino, 21 - Tel. 02.86.46.38.47 Or. 17.40 L. 7.000 - 20.05-22.30 L. 13.000 La vita è bella di R. Benigni con N. Braschi, R. Benigni, G. Cantarini È stralunato, ma pur sempre ebreo. Finisce in un campo nazista con il figlio. Allora finge che sia un gioco. Dolente levità di un clown incontenibile. (Comico/Tragico)

▲ Sale accessibili ai disabili ▼ Sale accessibili con aiuto

uidea



Da settembre l'Unità cambia. Più pagine, più politica, più economia, più cultura.



+

# PIAZZA VIII AGOSTO

# Mille posti auto nel centro della città entro due anni



- · Un parcheggio in più, una piazza per la città
- La Piazzola dal 28 agosto alla Montagnola, in via Augusto Righi, in un tratto di via Indipendenza
- Con il bus il centro e la Piazzola sono più vicini

Linee 10\*, 11, 17, 20, 27, 30, 31\*, 36, 37, 50, 68\*, 81\*, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 97, 98, 99

\* Linee in servizio a partire dal 16 settembre 1998